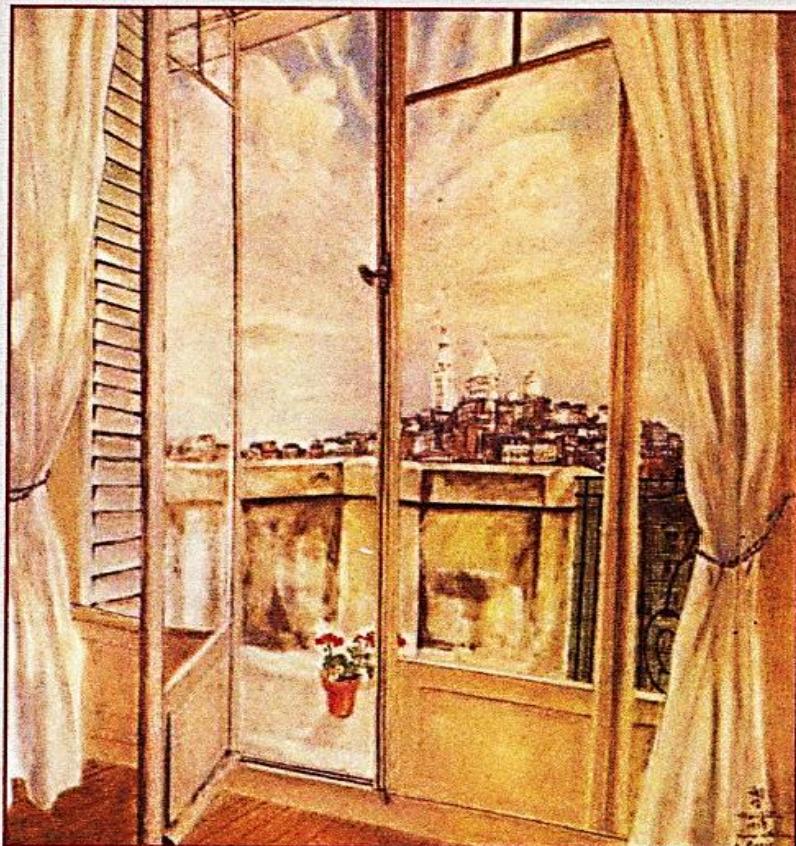


مريد البرغوثي

# رأيت رام الله



تقديم: إدوار سعيد

مريد البرغوثي

رأيت رام الله



الكتاب

رأيت رام الله

تأليف

مريد البرغوثي

الطبعة

الرابعة ، 2011

عدد الصفحات: 224

القياس: 21.5 x 14.5

الترقيم الدولي :

ISBN: 978-9953-68-341-7

جميع الحقوق محفوظة

© المركز الثقافي العربي

الناشر

المركز الثقافي العربي

الدار البيضاء - المغرب

ص.ب: 4006 (سيدنا)

42 الشارع الملكي (الأحجام)

هاتف: 0522 303339 - 0522 307651

فاكس: +212 522 305726

Email: markaz@wanadoo.net.ma

بيروت - لبنان

ص.ب: 5158 - 113 الحمرا

شارع جاندارك - بناية المقدسي

هاتف: 01 750507 - 01 352826

فاكس: +961 1 343701

Email: cca\_casa\_bey@yahoo.com

## مقدمة

بِقَلْمِ إِدْوَارْد سَعِيد<sup>(\*)</sup>

هذا النص المحكم، المشحون بعنائية مكثفة، الذي يروي قصة العودة بعد سنوات النفي الطويلة إلى رام الله في الضفة الغربية في سبتمبر 1996 هو واحد من أرفع أشكال كتابة التجربة الوجودية للشتات الفلسطيني التي نمتلكها الآن. إنه كتاب مرید البرغوثي الشاعر الفلسطيني المرموق، والمتزوج كما يخبرنا في مواضع شتى من الكتاب، من رضوى عاشور الروائية والأكاديمية المصرية الممتازة، إذ كانا طالبين يدرسان اللغة الإنجليزية وأدابها في جامعة القاهرة في السبعينيات، وخلال زواجهما اضطرا للافتراء طوال سبعة عشر عاماً، هو مستشاراً في مكتب منظمة التحرير الفلسطينية في بودابست وهي مع ابنهما تميم في القاهرة حيث تعلم أستاذة في قسم اللغة الإنجليزية في جامعة عين شمس. والأسباب السياسية لهذا الانفراق يشير إليها كتاب «رأيت

---

(\*) كتب إدوارد سعيد هذه المقدمة للطبعة الإنكليزية من «رأيت رام الله» وقد أصبحت هذه المقدمة جزءاً من هذا الكتاب في طبعاته المختلفة بعدة لغات.

رام الله»، كما يشير أيضاً إلى ظروف نفي الشاعر من الضفة الغربية عام 1966 وظروف عودته إليها بعد ثلاثين سنة.

عند صدور رأيت رام الله عام 1997 واستقباله بحفاوة عظيمة وواسعة شملت العالم العربي كله، نال الكتاب جائزة نجيب محفوظ للإبداع الأدبي التي تمنحها الجامعة الأمريكية بالقاهرة. وأجمل ما تشتمل عليه الجائزة حفأً هذه الترجمة الأنثقة المثيرة للإعجاب إلى اللغة الإنجليزية التي قامت بها أهداف سويف، وهي ذاتها رواية وناقدة مصرية هامة تكتب رواياتها بالإنجليزية (في عين الشمس وخارطة الحب). لهذا فهو حدث أدبي هام أن تجتمع هاتان الموهبتان داخل غلاف واحد، وإنه ليسعني أن يباح لي أن أقول بعض الكلمات كمقدمة لهذا العمل. أما وقد قمت بنفسي برحلة مشابهة إلى القدس (بعد غياب 45 سنة) فإنني أعرف تماماً هذا المزيج من المشاعر حيث تختلط السعادة، بالأسف، والحزن والدهشة والسطح والأحساس الأخرى التي تصاحب مثل هذه العودة.

إن عظمة وقوه وطزاجة كتاب مرید البرغوثي تكمن في أنه يسجل بشكل دقيق موجع هذا المزيج العاطفي كاملاً، وفي قدرته على أن يمنح وضوهاً وصفاءً لدوامة من الأحساس والأفكار التي تسيطر على المرء في مثل هذه الحالات. إن فلسطين، على كل حال، ليست مكاناً عادياً، إنها متوجلة بعمق في كل التواريخ المعروفة وفي تراث الديانات التوحيدية، شهدت غزةً وحضاريات من كل صنف ولون تأتي وتزول، وتعرّضت في القرن العشرين

لصراع مضطّ بين سكانها الأصليين العرب الذين اقتُلُعوا وتشتّتَ معظمهم عام 1948 وحركة سياسية وافدة لليهود الصهاينة (ذوي الأصول الأوروبيّة في الغالب) الذين أقاموا دولة يهودية في فلسطين، وفي عام 1967 احتلوا الضفة الغربية وقطاع غزة وما زالوا عملياً يسيطرون عليها إلى يومنا هذا. إن كل فلسطيني يجد نفسه اليوم أمام موقف شديد الغرابة، فهو يدرك أن فلسطين كانت موجودة ذات يوم لكنه يراها وقد اتّخذت اسمًا جديداً وشعباً جديداً وهوية جديدة تُنكر فلسطين جملةً وتفصيلاً. وبالتالي فإن العودة إلى الوطن، في ظل هذا الوضع، أمر غير عادي إن لم نقل إنه مفعم بالأسى والوطأة.

إن رواية مرید البرغوثی كانت ممكّنة بسبب ما يُطلق عليه بشكل مضلل عملية السلام (هذه التسمية الخاطئة بشكل مخيف) بين منظمة التحرير الفلسطينيّة بقيادة ياسر عرفات ودولة إسرائيل. فهذه الترتيبات التي بدأت في سبتمبر 1993 ولا تزال مستمرة بدون حل حتى لحظة كتابة هذه السطور (أوائل أغسطس 2000) والتي تمت بوساطة أمريكية، لم تؤدِّ إلى سيادة فلسطينية حقيقية على غزة والضفة الغربية ولا إلى سلام ومصالحة بين اليهود والعرب. لكنها سمحّت بعودة بعض الفلسطينيين من أهالي المناطق المحتلة عام 1967 إلى منازلهم. وهذه هي الحقيقة السارة التي ابْتَقَ منها مشهد الوقوف على الحدود الذي يفتح به مرید البرغوثی كتابه «رأيت رام الله».

وكما يكتشف البرغوثي بسرعة، تكمّن المفارقة في أنه

بالرغم من وجود ضباط فلسطينيين على جسر نهر الأردن الفاصل بين المملكة الهاشمية وفلسطين فإن الجنود والمجندات الإسرائيليين ما زالوا هم الذين يمسكون بزمام الأمور. وكما يلاحظ بقوة: «الآخرون هم أسياد المكان». وإن كان هو من أهالي الضفة ويوسعه أن يقوم بهذه الزيارة فهو يروي ببلاغة كيف أن بقية الفلسطينيين (حوالى 3,5 مليون نسمة) هم لا جنون من مناطق 1948 وبالتالي لا يمكنهم العودة في ظل الوضع الراهن.

إنه لأمر حتمي أن يكون في كتاب البرغوثي قدرً من السياسة، لكنه لا يقدمها لنا في أية لحظة من قبيل التجريد أو الدوافع الأيديولوجية. كل ما هو سياسي في الكتاب ناجم عن الأوضاع المعيشية الحقيقة في حياة الفلسطينيين المحاطة بقيود تتعلق بالإقامة والرحيل. فالنسبة لمعظم شعوب الأرض الذين هم مواطنون لديهم جوازات سفر وبوسعهم السفر بحرية دون تفكير في هويتهم طوال الوقت، فإن مسألة السفر والإقامة تعد أمراً مفروغاً منه. بينما هي أمر مشحون بتوتر عظيم لدى الفلسطينيين الذين لا دولة لهم، والذين، وإن امتلك كثير منهم جوازات سفر كملائين اللاجئين المنتشرين في كافة أرجاء العالم العربي وأوروبا وأستراليا والأمريكتين الشمالية والجنوبية، فإنهم يحملون وزر كونهم مقتولين وبالتالي غرباء.

إن هذا الواقع جعل نص البرغوثي حافلاً بالهموم، من نوع أين يمكنه أو لا يمكنه أن يقيم؟ وكم يمكنه البقاء؟ ومتى عليه أن يغادر؟ والأقسى من ذلك كله ماذا يمكن أن يحدث في غيابه؟

: يموت شقيقه «منيف» موتاً فاسياً وغير ضروري في فرنسا لأن أحداً لا يستطيع أو لايرغب في تقديم المساعدة. وتحوم في أجواء الكتاب طوال الوقت شخصيات ثقافية مرموقة كالروائي غسان كنفاني ورسام الكاريكاتير ناجي العلي اللذين ماتا اغتيالاً، مما يذكرنا بأنّ الفلسطيني مهما كان موهوباً أو مرموقاً يظل عرضة للموت المفاجئ والاختفاء الذي لا يمكن تفسيره. من هنا هذه النغمة الموجعة الحزينة في هذا الكتاب لكنها في الوقت نفسه نغمة عفية وإيجابية. حقاً إن ما يعطي هذا الكتاب تفرده وأصالته المفعمة بالصدق والتي لا تخطئها العين هو نسيجه الشعري الذي يؤكّد قوة الحياة.

إن كتابة البرغوثي، وبشكل مدهش حقاً، كتابة تخلو من المرارة فهو لا يُلقي خطباً تحريرية رثانية ضد الإسرائييليين لما فعلوه، ولا يحطّ من شأن القيادة الفلسطينية جراء الترتيبات الفاضحة التي وافقت عليها قبلتها على الأرض. إنه على حق طبعاً عندما يلاحظ أكثر من مرة أن المستوطنات تلطفخ وتشوه المشهد الطبيعي الفلسطيني ذا الانسياب اللطيف والجميل في الغالب. لكن هذا هو كل ما يفعله بالإضافة إلى ملاحظته لحقائق يزعج صانعي السلام المفترضين أن يتعاملوا معها.

إنها ليست قليلة أبداً هذه المفارقة عندما ينتقد البرغوثي عن جذور اشتقاد اسم عائلته (رغم أنني لا أمتلك معلومات ثابتة حول هذا الأمر فإني أعتقد أن عائلة البرغوثي هي أكبر عائلة في فلسطين على الإطلاق، ويصل عدد أفرادها إلى 25 ألف نسمة).

إنه لا يتهرب من حقيقة أن اسمهم يبدو مشتقاً من «البرغوث» وهذه التفصيلة الناجمة عن التواضع تمنع السرد بعدها أكثر إنسانية وشجنناً وعدوبه.

إن التميز الأساسي لكتاب «رأيت رام الله» هو في كونه سجلاً للخسارة في ذروة العودة ولتم الشمل، ومقاومة البرغوثي المستمرة لأسباب خساراته وتفسيرها هي التي تضفي على شعره معناه العميق وماديته الملمسة وعلى روایته كثافتها وتماسكها.

«الاحتلال»، يقول البرغوثي، «خلق أجيالاً عليها أن تحبّ حبيباً مجھولاً، نائياً، عسيراً، محاطاً بالحرّاس وبالأسوار وبالرؤوس النوروية وبالرعب الأملس»! لهذا فهو في قصائده كما في نثره يسعى إلى تحطيم الحواجز، إلى تجذب الحرّاس، من أجل الوصول إلى فلسطين التي تخضه والتي يجدها في رام الله، رام الله التي كانت يوماً ضاحية خضراء هادئة لمدينة القدس وأصبحت في السنوات الأخيرة مركزاً للحياة المدنية الفلسطينية تتمتع باستقلالية نسبية ومقدار معقول من النشاط الثقافي وعدد من السكان مطرد النمو. في هذه المدينة التي يعيد اكتشافها وتصویرها بحيوية يلتقي البرغوثي الشاعر المشرد بذاته مجدداً، فقط ليرمي نفسه مرة أخرى في أشكال جديدة من الغربة:

«يكفي أن يواجه المرء تجربة الاقتحام الأولى حتى يصبح مقتلعاً من هنا إلى الأبدية»!

وهكذا، فبالرغم من الفرح والحظات النشوة التي يحملها

هذا النص، فإنه في جوهره يستحضر المنفى لا العودة. وهذه النغمة الشخصية هي بالضبط ما حافظت عليه الترجمة الممتازة التي تقدمها أهداف سويف لقراء اللغة الإنجليزية.

هذا كتاب يجسد لنا التجربة الفلسطينية بشكل يؤنسنها ويعطيها، بأسلوبه الجديد، معنى جديداً.

إدوارد سعيد

نيويورك، آب/أغسطس 2000



---

## الجِسْر

الطقس شديد الحرارة على الجِسْر. قُطْرَةُ العَرَقِ تَشَدِّرُ مِنْ جَبَنِي إِلَى إِطَارِ نَظَارَتِي، ثُمَّ تَشَدِّرُ عَلَى الْعَدَسَةِ. غَبَسْ شَامِلٌ يَغْلِلُ مَا أَرَاهُ، وَمَا أَنْتَقَعَهُ، وَمَا أَنْذَكَرَهُ. مَشَهِدِي هُنَا تَنْزَجَرُ فِيهِ مَشَاهِدُ عَمْرٍ، انْفَضَى أَكْثَرُهُ فِي مَحَاوِلَةِ الْوَصْوَلِ إِلَى هُنَا. هَا أَنَا أَقْطَعُ نَهَرَ الْأَرْدَنْ. أَسْمَعْ طَفْطَقَةَ الْخَشْبِ تَحْتَ قَدَمِي. عَلَى كَيْفِي أَيْسَرْ حَقِيقَةً صَغِيرَةً. أَمْشِي بِاتِّجَاهِ الْغَرْبِ مُشَيَّةً عَادِيَةً. مُشَيَّةً تَبُدو عَادِيَةً. وَرَائِي الْعَالَمُ، وَأَمَامِي عَالَمٌ.

\* \* \*

آخِرُ ما أَنْذَكَرَهُ مِنْ هَذَا الْجِسْرِ أَنِّي عَبَرْتُهُ فِي طَرِيقِي مِنْ رَامِ اللَّهِ إِلَى عُمَانَ قَبْلَ ثَلَاثِينَ سَنَةً، وَمِنْهَا إِلَى مَصْرُ، لَا سَتِنَافَ دَرَاسَتِي فِي جَامِعَةِ الْقَاهِرَةِ. إِنَّهُ الْعَامَ الْدَّرَاسِيِ الرَّابِعُ وَالْآخِيرُ 1966/67 عَامٌ تَخْرُجِي المُسْتَظْرِفِ.

صَبَاحِ الْإِثْنَيْنِ 5 حَزِيرَانَ 1967 ، امْتِحَانُ الْلُّغَةِ الْلَّاتِينِيَّةِ. لَمْ يَبْقَ إِلَّا هَذَا الْإِمْتِحَانُ، بَعْدَهُ بِيَوْمَيْنِ اثْنَيْنِ، مَادَةُ الْرِّوَايَةِ، وَبَعْدَهُ مَادَةُ الْمَسْرَحِ. ثُمَّ أَكُونُ وَفِيَتُ بِعَهْدِي لِمَنْيِفِي بِأَنْ أَنْجُعَ، وَحَقَقْتُ رَغْبَةَ أُمِّي فِي أَنْ تَرَى أُولَى وَلَدِي جَامِعِيَّةً مِنْ أَوْلَادِهَا. مَرَّتُ الْإِمْتِحَانَاتِ

السابقة في تاريخ الحضارة الأوروبية والشعر الانجليزي والنقد الأدبي واللغويات والترجمة بدون مفاجآت. هائل. بعد ظهور التسعة سأعود الى عمان ومنها عبر نفس الجسر، إلى رام الله، حيث علمت من رسائل الوالدين أنها شرعا في طلاء بيتنا في عمارة الفتاوي استعداداً لعودتي بـ «الشهادة».

الطقس شديد الحرارة في قاعة الامتحان، قطرة العرق تنحدر من جبيني الى إطار نظاري. تتوقف هناك، ثم تنزلق على العدسة، ومنها إلى الكلمات اللاتينية على ورقة الامتحان: آكتوس / آتنا / آلتوم. لكن ما هذه الأصوات في الخارج؟ انفجارات؟ هل هي مناورات الجيش المصري؟ أحاديث الأيام السابقة كلها أحاديث حرب. هل نشب؟ أمسح نظاري بمنديل ورقني، أراجع إجاباتي وأغادر مقعدي. أسلم ورقة الإجابة لمراقب القاعة. قشرة صفراء من طلاء السقف، تسقط بجواري، وتتفتت على الطاولة المغطاة بأوراق الطلاب بيبي وبين المراقب. ينظر إلى أعلى ممتعضا، أتركه إلى الخارج.

اهبط درج كُلية الآداب. مدام عيشة، زميلتنا المتوسطة العمر التي التحقت بالجامعة بعد وفاة زوجها، جالسة في سيارتها تحت نخلات الحرم الجامعي، تناذني بلكتنة فرنسيّة وباضطراب: - مُغيداً مغيداً . الحَبْ قَامَتْ . سَأَطْنَا تَلَاثَةَ وَعِشْنَيْنَ طَيَاغَةً !

وقفت مائل الجذع ممسكاً بباب سيارتها الأيمن. كان أحمد سعيد سعيداً في مذيع السيارة. والأناشيد عالية. اجتمع حولنا عدد من الطلبة. دارت التعليقات الواثقة منها والمتوترة. شددت قبضة يدي اليمنى على زجاجة الجبر البيليكان التي لا تفارقني في الامتحانات. لا أعرف حتى يومنا هذا لماذا رسمت بذراعي قوساً واسعاً في الهواء، وقدفت المحرقة بكل قوة، مصوّباً على جذع تلك النخلة، لتناثر مع ارتطامها الكحلتي شظايا الزجاج التي

استقرت على العشب.

من هنا، من إذاعة صوت العرب، قال لي أحمد سعيد إن «رام الله» لم تَعْدْ لي وإنني لن أعود إليها. المدينة سقطت.

توقفت الامتحانات لأسابيع. استوفيت الامتحانات. نجحت وتخريجت. حصلت على ليسانس من قسم اللغة الإنجليزية وأدابها. وفشلت في العثور على جدارٍ أعلق عليه شهادتي.

من تصاوف وجودهم خارج الوطن عندما قامت الحرب، يحاولون الحصول على تصريح «لم الشمل» بكل الوسائل، عن طريق أقربائهم من الدرجة الأولى في فلسطين أو عن طريق الصليب الأحمر. والبعض غامر بالعودة تسللاً كما فعل أخي مجيد.

إسرائيل تسمح لمناث من كبار السن وتمتع مئات الآلاف من الشبان من العودة. وصار العالم يسمينا «نازحين»<sup>14</sup> الغريبة كالموت، المرة يشعر أن الموت هو الشيء الذي يخدع الآخرين. منذ ذلك الصيف أصبحت ذلك الغريب الذي كنت أظنه دائمًا سوائي.

الغريب هو الشخص الذي يجدُ تصريح إقامته. هو الذي يملا النماذج ويشتري الدمعات والطوابع. هو الذي عليه أن يقدم البراهين والإثباتات. هو الذي يسألونه دائمًا: «من وين الأخ؟» أو يسألونه «وهل الصيف عندكم حاز؟ لا تعنيه التفاصيل الصغيرة في شؤون القوم أو سياساتهم «الداخلية» لكنه أول من تقع عليه عواقبها. قد لا يفرّج ما يُفِرِّجُهم لكنه دائمًا يخاف عندما يخافون. هو دائمًا «العنصر المندس» في المظاهر إذا ظاهروا، حتى لو لم يغادر بيته في ذلك اليوم. هو الذي تتعطّب علاقته بالأمكنة. يتعلّق بها وينفر منها في الوقت نفسه. هو الذي لا يستطيع أن يروي روايته بشكلٍ مُتّصل ويعيش في اللحظة الواحدة أضعافًا من

اللحظات. لكل لحظة عنده خلودها المؤقت، خلودها العابر. ذاكرته تستعصي على التوثيق. يعيش أساساً في تلك البقعة الخفية الصامتة فيه. يحرص على أن يصون غموضه، ولا يحب من ينتهك هذا الغموض. له تفاصيل حياة ثانية لا تهم المحبطين به، وكلامه يحجبها بدلاً من أن يعلنها. يعشق رنين الهاتف، لكنه يخشاه ويفزع منه. الغريب هو الذي يقول له اللطفاء من القوم «أنت هنا في وطنك الثاني وبين أهلك». هو الذي يحتقرونه لأنّه غريب. أو يتعاطفون معه لأنّه غريب. والثانية أقصى من الأولى.

في ظهيرة ذلك الإثنين، الخامس من حزيران 1967 أصابتني الغربة.

\* \* \*

هل كنت بالنصوص الكافني لإدراك أنّ لي أشياهاً من المواطنين الغرباء في عواصمهم ذاتها؟ دون أن تتعرض بلدانهم للاحتلال الأجنبي؟ هل نظر أبو حيان التوحيدي عبر عصور المستقبل، فكتب في ماضيه السحيق، عزيتنا الزاهنة في النصف الثاني من القرن العشرين؟ هذا النصف الأطول من نصفه الأسبق؟

لا أعرف.

لكتني أعرف أن الغريب لا يعود أبداً إلى حالاته الأولى. حتى لو عاد. خلصن. يصاب المرء بالغربة كما يصاب بالزبورة. ولا علاج للإثنين. والشاعر أسوأ حالاً. لأنّ الشعر بحد ذاته غربة.

ما الذي أتى بالريبر هنا؟ هل هي نوبة السعال التي فاجأتني أثناء انتظاري في الجانب الأردني لساعات طويلة، قبل أن يسمح لي «الجانب الآخر» كما يسميه رجال الشرطة الفلسطينية، بأن تلامس قدمائي هذا الحد الفاصل بين زمانين؟

كنت وصلت من عمان إلى هذا الجانب الأردني من الجسر. أوصلني أخي علاء بسيارته ومعنا زوجته إلهام وأمي. انطلقنا من

بيتنا في الشميساني في التاسعة والربع صباحاً ووصلنا الى هنا قبل العاشرة. هذه آخر نقطة يمكن أن يُسمح لهم بالوصول اليها. وذُغْنَهُمْ وعادوا الى عمان.

جلست في غرفة انتظار مقامة عند حافة الجسر تماماً. سألت الضابط الأردني عن الخطوة التالية.

- تنتظر هنا حتى تأتينا إشارة «منهم» وبعد حين تقطع الجسر.

انتظرت بعض الوقت في الغرفة قبل أن أتبين أن انتظاري سيطول. اتجهت الى الباب. وقفت أنتأمل النهر.

لم يفاجئني ضيق مجراه. نهر الأردن كان دائمًا نهرًا نحيلاً جداً. هكذا عرفناه في الطفولة. المفاجأة أنه أصبح بعد هذه السنين الطوال نهرًا بلا ماء. تقريباً بلا ماء. الطبيعة اشتركت مع إسرائيل في نهب مياهه. كان لمجراه صوت. هو الآن نهرٌ ساكت. كأنه سيارة واقفة في ميراب.

الضفة المقابلة تعرض نفسها بوضوح كامل أمام العين. والعين ترى ما ترى. قال لي أصدقاء عبروا النهر بعد غيبة طويلة إنهم بكلّ هنا.

لم أبك.

لم يصعد ذلك الخدرُ الخفيض من صدري إلى عيني. لم يكن معي أحد ليقول لي كيف كانت ملامح وجهي في ساعات الانتظار تلك.

أنتأمل جسم الجسر. هل سأجتازه بالفعل؟ تنشأ مشكلة طارئة في اللحظة الأخيرة؟ يعيدوني من هنا؟ يخترعون لي خطأ في الإجراءات المطلوبة؟ هل سأمشي بقدمي على الضفة الأخرى، على هذه التلال المعلنة أمامي؟

لا فارق في التضاريس بين الأرض الأردنية التي أقف عليها الآن والأرض الفلسطينية على الجانب الآخر من الجسر.

هذه إذاً هي «الأرض المحتلة»!

في أواخر عام 1979 كنت أشارك في أحد مؤتمرات اتحاد الأدباء والكتاب العرب في دمشق. أخذنا المضيفون لزيارة مدينة القنيطرة. ذهبنا في موكب سيارات إلى المدينة ووصلناها بعد وقت قصير. شاهدنا التدمير الفظيع الذي تعرضت له القنيطرة على أيدي الإسرائيليين. وقفنا بجوار الأسلاك الشائكة التي يرتفع وراءها القلمون الإسرائيلي. مدلت يدي من فوق السلك، وأمسكت بالأفرع العلوية من إحدى الشجيرات البرية في الجانب المحتل من الجولان. أخذت أهز الشجيرة المضمومة في يدي وقلت للدكتور حسين مروة، وكان يقف بجواري مباشرة:

- هذه هي «الأرض المحتلة» يا «أبو نزار». إنني أستطيع أن أمسكها بيديا

عندما تسمع في الإذاعات وتقرأ في الجرائد والمجلات والكتب والخطب كلمة «الأرض المحتلة» سنة بعد سنة، ومهرجاناً بعد مهرجان، ومؤتمراً قمةً بعد مؤتمراً قمةً، تحسبها وهما في آخر الدنيا! تظن أن لا سبيل للوصول إليها بأي شكل من الأشكال.

هل ترى كم هي قريبة، ملموسة، موجودة بحق؟  
إنني أستطيع إمساكها بيدي. كالمنديل.

وفي عيني حسين مروة تكون الجواب كلّه. وكان الجواب صامتاً ومبلولاً.

الآن ها أنا أنظر إليها، إلى الضفة الغربية من نهر الأردن. هذه هي «الأرض المحتلة» إذاً؟ لم يكن معه أحد لأكتر له ما قلته منذ سنوات لحسين مروة من أنها ليست مجرد عبارة في نشرات الأنباء. إنها، إذ تراها العين، تتمتع بكل وضوح التربة والحصى والتلال والصخور. لها ألوانها ودرجة حرارتها ولها أعشابها البرية أيضاً.

من يجرؤ على تجريدها الآن وقد تجلّت جسداً أمام الحواس؟  
هي الآن ليست تلك الحبيبة في شعر المقاومة، ولا ذلك البند  
في برامج الأحزاب. ليست جدالاً ولا مجازاً لغويّاً. ها هي تمتد  
أمامي، ملموسة كعقرب، كعصفور، كبتر، ومرئية كحقلٍ من  
الطباشير، كآثار الأحذية.

قلت لنفسي ما هي استثنائتها لو لم نكن قد نهادها؟  
هي أرض كالارض.

نحن لا نرفع لها الأغانيات إلا لكي نذكر الإهانة المتجلدة في  
انتزاعها منا. الإهانة تنقص حياة المُهانين. نشيدنا ليس للقداسة  
السابقة، بل لجدارَتَنا الراهنة. فاستمرار الاحتلال يشكّل تكذيباً  
يومياً لهذه الجدارة.

ها هي أمامي. في موضعها ذاته منذ نشأة الخلبة.

قلت لنفسي «الأرض لا ترحل».

لم أصل إليها بعد. انتي فقط أراها بشكل مباشر. كنت كمن  
أبلغوه بالفوز بجائزة كبرى، لكنه لم يستلمها بعد.  
ما زلت على الجانب الأردني. الساعات تمر.

أعود لقاعة الانتظار. من الواضح أن لا جديد بالنسبة لي.

أجلس على الكرسي. أخرج أوراقي. أسلّى بتقطيبها.  
أملحات وتوقيعات ومشاهد شعرية أعدّها للنشر باسم «منطق  
الكائنات». إنه ديواني الشعري التاسع. أقي نظرة مستعجلة لا  
معنى لها على الأسطر وأعيد الأوراق للحقيقة. تشتّت ذهني في  
هذه اللحظات يمثّلني من التركيز في أمر واحد، في أي أمر. فلن  
الانتظار ينعكس قلقاً على النصوص. قبل النشر مباشرةً أفقد  
الحماس وأتشكّك في قيمة النص الذي يوشك على الإفلات من  
سيطرتي.

أحب القصيدة وهي تخلق بين أصابعه وتشكل صورة بعد صورة، حرفاً بعد حرف. بعد ذلك يبدأ الخوف ويهرب اليقين. تنتهي عندي تلك اللحظة الراضية التي يسمونها «فتنة الخالق بالملوّق».

يحدث ذلك وحدث منذ أول قصيدة نشرتها في حياتي. أتذكّرها جيداً. كانت لها دلالة لا أستطيع أن أحدها، لكنها ارتبطت بتاريخ لا ينسى.

كنت في السنة الرابعة في الجامعة. عرف الزملاء وبعض الأساتذة أنني أكتب الشعر. السنة الدراسية تقترب من نهايتها ومغادرتي لمصر بانت وشيكـة. لدى قصائد كثيرة كنت أقرأ بعضها لرضوى على درج المكتبة، هي تؤكـد لي أنها قصائد جيدة، وأنني بالتأكيد سأصبح شاعراً ذات يوم.

وذات يوم، قدمت للأستاذ فاروق عبد الوهاب واحدة من تلك القصائد لنشرها في مجلة «المسرح» التي كان يرأس تحريرها رئيس القسم الدكتور رشاد رشدي.

بعد ذلك مباشرة قضيت أياماً من الرعب.

كنت أفكـر يومياً في أن استعيدـها منه لكنـي خجلـت من أن يعـذـني مترـددـاً ضعـيفـ الشخصيةـ. أراهـ في الكلـيـةـ وأـكـادـ أسـأـلهـ عن رأـيـهـ فيهاـ وأـعـدـلـ عنـ ذـلـكـ فيـ اللـحـظـةـ الـأـخـيـرـةـ. بمـجـرـدـ أنـ خـرـجـتـ تلكـ القـصـيـدةـ منـ يـدـيـ شـعـرـتـ أنـهـ رـدـيـةـ وـلـاـ تـصـلـحـ لـلـنـشـرـ. وأـجـزـمـ الآـنـ أنـهـ كـانـ رـدـيـةـ بـالـفـعـلـ.

مرـتـ الأـيـامـ إـلـىـ أنـ جاءـ ذـلـكـ الـيـومـ الرـهـيـبـ، الإـثـنـيـنـ 5ـ حـزـبـرـانـ . 1967

ذهـبـتـ إـلـىـ أحدـ الـأـفـرـانـ لـأـنـزـوـدـ بـمـاـ يـتـيـسـرـ مـنـ أـرـغـفـةـ الـخـبـزـ استـعـداـدـاـ لـمـواجهـةـ اـحـتمـالـ اـخـتـفـائـهـ فـيـ ظـرـوفـ الـحـربـ (كـنـاـ نـظـئـهـاـ حـرـباـ طـوـيـلةـ بـالـفـرـورـةـ!) وـقـفـتـ فـيـ الطـابـورـ الطـوـيلـ الـمـتـلـاطـمـ اـنـظـارـاـ

لذوري. كان على الأرض بجوار المكان الذي وقفت فيه، بسطة جرائد ومجلات وكتب، هي امتداد لمكتبة صغيرة ما تزال مفتوحة. رأيت بين عشرات المجلات مجلة «المسرح». دفعت ثمنها للبائع وبسرعة أخذت أقربها بحثاً عن القصيدة. و... وجدها!... مرید البرغوثي: قصيدة «إعتذار الى جندي بعيد».

أية صدفة هذه!

أول قصيدة لي تظهر في هذا الصباح الغريب!  
على غلاف المجلة كان تاريخ الصدور واضحأ: الإثنين 5 يونيو  
1967.

سألني صحفي ذات يوم عن هذا الأمر. رویت له ما أسلفت ثم أضفت مداعباً:

- ترى هل انهزم العرب وضاعت فلسطين لأنني كتبت الشعر؟  
ضحكنا، ولم نضحك.  
أغادر الغرفة ثانية.

آخر لأنتمشى في المساحة القليلة بينها وبين النهر. أنامل المشهد. لم يكن لدى ما أفعله سوى التأمل.  
أرض صحراوية ملاصقة للماء! والشمس عقرب.

«قولوا لعين الشمس»، تلك الأغنية الحزينة التي أصبحت مرثية الهائمين في صحراء أخرى لا تبعد كثيراً عن هذا المكان تعن على البال. في 19 حزيران 1967 يطرق باب شقتي في الزمالك شخص حرقـت الشمس وجهـه ويدـوـ غـرـيبـ الـهـيـةـ وـالـمـلـابـسـ. عـانـقـتـهـ كـانـهـ هـبـطـ مـنـ غـيـمةـ مـبـاـشـرـةـ إـلـىـ ذـرـاغـيـ.

- كيف وصلت الى هنا يا خالي عطا؟  
بعد أن ارتح قليلاً أصبح الحديث فيما جرى ممكناً.  
ظل يمشي أربعة عشر يوماً في صحراء سيناء. من ٤ حزيران وهو يمشي.

- لم نحارب. دمروا أسلحتنا ولاحقونا بالطائرات من أول ساعة... الخ

كان خالي ضابطاً في الجيش الأردني ثم ذهب للعمل مدرباً في الجيش الكويتي في أوائل السبعينات. في حرب الـ 67 أرسلوه مع الكتيبة الكويتية للإشتراك في الحرب إلى جانب مصر. قال إنهم الآن في معسكر قرب دهشور ويأمراً الجيش المصري. وانهم لا يعرفون الخطوة القادمة:

لم أعرف شخصاً عنيداً ومتشدداً كخالي. معنى الحياة بالنسبة له أن يأمر فيطاع. شئون بيته يجب أن تدار على طريقته وحده. احترام زوجته وبناته وأولاده له، يختلط بالخوف منه والخشية من عقابه. عصبي سريع الإنفعال، رغم أنه في أعماقه مخلوق عاطفي وحنون. عندما رأيته في ذلك اليوم العجيب، اختفت كل جوانب القسوة في شخصيته، لم يبق منه سوى الهشاشة، الإنكسار، الذهول، والرغبة في الصراخ.

لم أر من الجنود العائدين من المعركة غيره، وكان هذا كافياً ليحزن القلب. رؤية شخص واحد تكفي لكي تشخيص الفكرة كلها. فكرة الهزيمة.

انتصف النهار. توثرني يتضاعد مع كل دقيقة انتظارٍ أخرى. هل سيمرون لي بجتاز الماء؟ لماذا تأخروا إلى هذا الحد؟

وعند هذا الحد، سمعت من ينادي على اسمي  
- خذ شنطةك واقطع الماء.

\* \* \*

أخيراً! ها أنا أمشي بحقيتي الصغيرة على الجسر، الذي لا يزيد طوله عن بضعة أمتار من الخشب، وثلاثين عاماً من الغزارة. كيف استطاعت هذه القطعة الخشبية الداكنة أن تُقصي آلة

بأكملها عن أحالمها؟ أن تمنع أجيالاً بأكملها من تناول قهونتها في  
بيوت كانت لها؟

كيف رمثنا إلى كل هذا الصبر وكل ذلك الموت؟ كيف  
استطاعت أن توزعنا على المناذ والخيام وأحزاب الوشوه  
الخائفة؟

إني لاأشكرك أيها الجسر القليل الشأن والأمتار. لست بحراً  
ولست محبطاً حتى نلتمس في أهوالك أعداراً. لست سلسلة جبالٍ  
تسكنها ضواري البر وغيلان الخرافة حتى تستدعي الغرائز والوقاية  
دونك. كنت سأشكرك، أيها الجسر، لو كنت على كوكب غير  
هذا، وعلى بقعة لا تصل إليها المرسيدس القديمة في ثلاثة  
دقيقة. كنت سأشكرك، لو كنت من صنع البراكين، ورعبها  
البرتقالي السميك. لكنك من صنع نجارين تعساء، يضعون  
المسامير في زوايا الشفاه، والسيجارة على الأذن. لا أقول لك  
شكراً أيها الجسر الصغير. هل أخجل منك؟ أم تخجل مني؟ أيها  
القريب كنجوم الشاعر الساذج. أيها البعيد كخطوة المشلول. أيُّ  
خرج هذا؟ ابني لا أسامحك. وأنت لا تسامحني.

صوت الأخشاب تحت قدمي.

فيروز تسميه جسر العودة. الأردنيون يسمونه جسر الملك  
حسين. السلطة الفلسطينية تسميه معبر الكرامة. عامة الناس  
وسائقو ال巴斯ات والتكتسي يسمونه جسر النبي. أمي وقبلها جدتي  
وأبي وامرأة عمي أم طلال يسمونه بساطة: الجسر.  
الآن أتجاوزه للمرة الأولى منذ ثلاثة صيفاً، صيف 1966 وبعد  
مبشرةً دون إبطاء صيف 1996 .

هنا، على هذه العوارض الخشبية المحترمة، أخطو وأثني  
عمرى كله لنفسى. أثرث عمرى. بلا صوت. وبلا توقف.  
أوقات من القصور المتحركة تظهر وتختفي بلا نسق مفهوم.

لحناتٍ لحياة شعاء. ذاكرةً ترتطم بجهاتها كالمحكوك. صُورَ ت تكون  
وأخرى تُستعاد. تستعصي على المنتاج الذي يمنحها شكلها  
النهائي. شكلها هو فوضاها.

طفولةٌ غابرة. وجوهٌ أحباب وأعداء. ها أنا الشخص النادم من  
فازات الآخرين ولغاتهم وحدودهم، الشخص ذو النظارة الطبية  
على عينيه والحقيقة الصغيرة على كتفه، وهذه هي عوارض  
الجسر. هذه هي خطواتي عليها. ها أنا أسير نحو أرضِ القصيدة.  
زائرًا؟ عائدًا؟ لاجئًا؟ مواطنًا؟ ضيفًا؟ لا أدرى!

أهي لحظة سياسية؟ أم اجتماعية؟ أم اجتماعية؟ لحظة واقعية؟  
سيريالية؟ لحظة جسدية؟ أم ذهنية؟  
الخشب يقطقق.

ما مضى من العمر يغلّله الغيش الذي يكشف ولا يكشف.  
يُتّدي ولا يُتّدي. لماذا أتمنى لو تخلّضتُ من هذه الحقيقة!  
ماء النهر تحت الجسر قليل. ماء بلا ماء. كأنه يعتذر عن  
وجوده في هذا الحد الفاصل بين تاریختین وعیدیتین ومسائتین.  
المشهدُ صخري. جيري. عسكري. صحراوي. مؤلمٌ كَوْجَعِ  
الأستان.

العلمُ الأردني هنا باللون الثورة العربية. بعد أمتارٍ قليلة، هناك  
العلمُ الإسرائيلي باللون الأزرق للنيل والفرات وبينهما نجمة داود.  
هبةٌ هباء واحدة تحرّكُهما. بيضٌ صنائعنا. سرُّدٌ وقائِعُنا. حُضُرٌ  
مرابعنا... الشُّعرُ في البال. لكن المشهدُ ثريٌ كفاتورة الحساب.  
عارضُ الخشب تقطقق تحت قدمي.

هواه حزيران اليوم، يغلي ويغور كهواه حزيران الأمس. «يا  
جسرًا خشياً». فجأة تحضر فيروز. على غير المألوف في كثير من  
أغانيها، كلام الأغنية أكثر مباشرةً مما يفضل المرء. كيف استقرت  
في وجدان المثقفين والحزاين والطلاب والجنود والصبايا والعمات

## والحالات والثوار؟

هل هو احتياج الناس لاسماع صوتهم عبر سماعهم له من أنفواه الآخرين؟ هل هو تعلقهم بصوت من خارجهم يقول ما في داخلهم؟ الصامتون يعيثون المتكلمين نُزاباً عنهم في برلمان خيالي محروم عليهم. الناس يتعلقون بالشعر المباشر في أزمة البطش فقط، أزمة الخرس الجماعي. أزمة الحرمان من الفعل والقول. الشعر الذي يهمس ويومئ ويروحي، لا يستطيع أن يتذرّق إلا مواطن حز. مواطن بوسعيه أن يجهر بما يشاء ولا يحمل المهمة لسواء. قلت لنفسي إن مُنظري النقد الأدبي عندنا ينسخون النظريات الغربية بأعين نصف مغمضة ويرتدون قبعات الكاوابوبي فوق قمباز العروبة، (استعارة القبة هذه مجرجة ومكررة، كيف تردد على خاطري الآن؟) هذا أول جندي إسرائيلي يطل بقبعة المتدينين. هذه قبعة واقعية وليست استعارة بلاغية. بندقيته تبدو لي أطول من قامته.

ها هو يتكئ على باب غرفته المنعزلة، المقاومة على الجانب الغربي من النهر، حيث تبدأ سلطة دولة إسرائيل.  
لم أستطع التأكد من مشاعره. وجهه لا يبني بما يفكّر فيه.  
نظرت إليه كالناظر إلى باب مغلق.

قدماي الآن على الضفة الغربية للنهر. أصبح الجسر ورائي.  
أقف، للحظة، على التراب. على «الياسة»(١)

لست من بخاره كولومبوس الذين صاح أحدهم وهو على شفا الهلاك: «أرض! أرض! إنها الأرض!». لست أرخميدس الذي صاح مذهولاً: «ووجدها! وجدتها!» لست جندياً منتصراً يقبل التراب.

للمُقبل التراب.  
لم أكن حزيناً. وأيضاً لم أبك.

لكن صورته تظهر وتختفي في هذا الخلاء الشاحب. صورة ابتسامته القادمة من هناك، من قبره الذي وسّدته فيه بيدي وعانته العناق الأخير في عتمته، قبل أن يتزعنني المثيرون وأتركه وحيداً تحت شاهدة كتبنا عليها:

\* منيف عبد الرزاق البرغوثي 1941 - 1993 \*

\* \* \*

سرّ خطوات.

نظرت إلى وجه الجندي:

للحظة، بدا لي أنه يقف وقفه موظف ضجر ومملول. لا. إنه متواتر متحفّز. (أم هذه حالي أنا أسقطها عليه؟) لا. إنها وقفة روتينية يقفها يومياً وهو يرى آلافاً من الفلسطينيين أمثاله يمرّون بحقائب زيارتهم الصيفية أو يغادرون إلى عمان لقضاء شؤون حياتهم. لكن وضعه يختلف عن أوضاعهم.

قلت لنفسي: لماذا يظن كل شخص في هذا العالم أن وضعه بالذات هو وضع «مختلف»؟ هل يريد ابن آدم أن يتميز عن سواه من بني آدم حتى في الخسران؟

هل هي أناانية الأنما التي لا تستطيع التخلص منها؟ هل يبرر ذلك أنني أمر من هنا للمرة الأولى منذ ثلاثين سنة؟ المرور على هذا الجسر ظلّ مُتاحاً دائمأ للمقيمين تحت الاحتلال، وللمغتربين الذين يحملون تصاريح الزيارة أو لم الشمل. طوال السنوات الثلاثين، فشلت في الحصول على أيٍّ من التصريحين.

من أين له أن يعرف ذلك؟ ولماذا أريده أن يعرف؟

المرة السابقة مباشرةً، كانت نظارتي الطيبة أقلّ سُنّكاً؛ وشعر رأسِي كان أسوأ تماماً. ذكرياتي كانت أكثر خفّة؛ وذاكري أكثُر ثقلًا.

المرة السابقة مباشرةً كنتُ ولدًا. هذه المرة أنا والد. والدٌ لولدٍ  
هو الآن في مثل عمري عندما مررتُ من هنا آخر مرّة!

المرة السابقة مررتُ من هنا مغاييرًا وطني لأنّي لأنّتّعلم في الجامعة  
البعيدة. الآن تركت ابني ورائي في نفس الجامعة ليتعلّم.

المرة السابقة لم يكن أحدٌ يجاذبني في حقي في رام الله، الآن  
أسائل عن دورِي في حفظ حقه في روتها. وهل سأخرجه من  
سجلات اللاجئين والنازحين وهو لم يلْجأ ولم ينْزَح وكل ما فعله  
أنه ولدٌ في الغربة؟

الآن أمرٌ من غربتي إلى .. وطنهم؟ وطني؟ الضفة وغزة؟  
الأراضي المحتلة؟ المناطق؟ يهودا والسامرة؟ الحكم الذاتي؟  
إسرائيل؟ فلسطين؟

هل في هذا العالم كله بلدٌ واحدٌ يحار الناس في تسميه هكذا؟  
في المرة السابقة كنت واضحاً والأمور كانت واضحة. الآن أنا  
غامضٌ ملتبسٌ والأمور كلها غامضةٌ ملتبسة.

هذا الجندي ذو القبعة ليس غامضاً على الإطلاق. على الأقل  
بن دقتيه شديدة اللمعان. بندقتيه هي تاريخي الشخصي. هي تاريخ  
غربتي. بندقتيه هي التي أخذت مثناً أرضَ القصيدة وتركت لنا  
قصيدة الأرض. في قبضته تراب. وفي قبضتنا سراب.

لكنه ملتبسٌ من ناحية أخرى،

هل جاء أبواه من ساخين هاوزن أم من داخاو؟ أم أنه  
مستوطن جاء حديثاً من بروكلين؟ وسط أوروبا شمال إفريقيا؟  
أمريكا اللاتينية؟ هل هو مُثْشِّقٌ روسيٌّ مهاجر؟ هل ولد هنا ووجد  
نفسه هنا دون أن يتأمل لماذا هو هنا؟

هل قُتلَ مثناً أحداً في حروب دولته أو في انتفاضاتنا المتصلة  
ضد دولته؟

هل هو مستعد للقتل بتلذذ؟ أم أنه يقوم بواجب العسكري الذي لا مفرّ منه؟

هل هناك من امتحن إنسانيته الفردية؟ إنسانيته هو بالذات؟ أعلم كل شيء عن لا إنسانية وظيفته. إنه جندي احتلال. وهو في كل الأحوال في وضع مختلف عن وضعى، خصوصاً في هذه اللحظة. هل هو مؤهل للانتباه إلى إنسانيتى؟ إنسانية الفلسطينيين الذين يمرّون تحت ظلّ بندقية اللامعة كل يوم؟

نحن هنا في بقعة الأرض نفسها، في المكان نفسه، ولكن، لا حقيبة في يده؛ ويقف بين عَلَمَيْنِ إسرائيليين يحرّكهما الهوا والشرعية الدولية.

- انتظّر هنا حتى تحضر السيارة.

قالها باللغة العربية.

- أين تأخذنى السيارة؟

- إلى مركز الحدود. الإجراءات كلها هناك.  
انتظرت.

في غرفته الضيقة، التي توقعتها أكثر نظافة وترتيباً، ملصقات سياحية عن معالم (إسرائيل!) ترتفع عيناي طويلاً عند ملصق عن المسادة. تقول أسطورتهم إنهم صمدوا في قلعة «مسادة» حتى أبيدوا جميعاً لكنهم لم يستسلموا. هل هذه هي رسالتهم لنا يعلقونها على البوابة حتى يذكرونا بأنهم باقون هنا إلى الأبد؟ هل تعتمدوا هذا الإختيار بإيحاءاته أم أنه مجرد ملصق سياحي؟

أتأمل الغرفة:

كرسيان قديمان. طاولة مستطيلة. مراة زاويتها البسيرى مكسورة. جرائد باللغة العبرية. مطبخ صغير، وموقد كهربائي مختصّ لإعداد الشاي والقهوة. غرفة حراسة عادية. الحراس فيها يحرس وطننا... مينا

ظلتْتُ سِيَحْقِّقْ معي . لم يتبادلْ معي أى حديث .

حتى لو حدثني ، أو سألهني ، هل كنت سأسمعه؟ أم كنت سأعبر له «أذنا غير صاغية» وكيف أسمعه وأصواتهم تحيط بصمتى منذ جلست على هذا الكرسي؟ أولئك الذين رأيتهم يدخلون من الباب تباعاً، ليقفوا حولي في هذه الغرفة التي هي جسر بين عالمين ، العالم الذي كانت لهم فيه وقفات ومباهج ومراجع، والعالم الذي سأراه عما قيل .

هل كنت سأصغي له وأصوات سكتهم الأبدى تنشر رعشتها هنا؟ بالضبط هنا؟ في المكان الذي ماتوا بعيداً عنه أو استشهدوا دونه؟

الموئلي لا يطرقون الباب .

تَذَخَّلُ جدتي ، الشاعرة التي فقدتها الأيام بصرها ، والتي ارتجلت أشعارها غناة أو نحيباً في أغراض البلد وفي جنائزها . أسمع تتممات دعائهما في صلاة الفجر ، دعاء لم يرد في شعر الناس ولا في نثرهم . هو صياغتها الخاصة بها وحدها . كنت أرفع طرف اللحاف وأصفي لموسيقى كلامها فأترك سريري وأندس بجوارها عندما تعود للنوم . أطلب منها أن تعيد دعاءها السحري . آخذ موسيقاه معه إلى التوم الساخن ، وتلازمني الموسيقى في الصف . ترن على صفحات الدفاتر المدرسية وتجعل من بلاده «جدول الضرب» أول عدو عرفة في الطفولة .

يأتي أبي ، من شاهدة خلفتها ورائي في «بيادر وادي السير» .

يأتي بحنانه الصامت ، بعينيه الضيقين ، وهدوئه الموجع من الدنيا والراضي بها في الوقت نفسه .

يدخل منيف الذي بدأه الموت ، كسروا جمال قلبه وجمال نوایاه ، ضربوا إلى الأبد أحلامه في رؤية رام الله ولو لأيام .

يدخل غسان كفاني بصوته الذي كان لا بد لدوي يهز الحازمية

كلُّها أن يواريه. هل كنت ساصلقي لهذا الحارس النَّيَّنِ القُمْرِ،  
وغضان يغرس حقنةَ الأنسولين في ذراعه، ويدبر ابتسامة ترحبُ  
أخرى برضوى وبي في مكتبه؟ وحدها الملصقات التي تغطي  
الجدار خلف كتبه كانت تبرق وترعد، وتؤدبُ السكون بالضجة.

ملصقات ذلك الزمان الذي لم يعد يشبه هذا الزمان: النجمة  
على قبة جيغارا، «من أجلها». الأسئلة على جبين لينين، «من  
أجلها». تطريزٌ بقلمه وريشه «اسمها» السلبي. حصان بلا إطارٍ  
ل肯ه في إطار. صورٌ لقادة التحرر في آسيا وإفريقيا وأمريكا  
اللاتينية، شعارات وصور وكتابات، ظنثاها ستقوده إليها.

أساءُ، هل ازداد غسان الآن قرباً إلى عكنا أم ازداد ابعاداً؟

أفارن بين الملصقات في غرفة هذا الجندي المراهق، وتلك  
الملصقات في مكتب غستان في بيروت. عالمان متناقضان: في  
عالم غسان متسع لأشعار نيرودا، ومقططفات أميلكار كابرال،  
وبيريه لينين وبصيرة فرانز فانون والألوان الشخصية التي يحاول بها  
الروائي أن يرسم الحلم، بالكحلية والمشمشية والبرتقالي وبما  
يقترحه قوس قزح واسع على سماء ضيقية كابية تنذر بالخسران  
والويل. أما هنا؟ أنتظر إلى الجدران وإلى الصور. إنها مناظر من  
بلادِي. لكن سباقها ومعنى وجودها في هذا المكان على بوابة  
الحدود المحرمة كان عدواً نائماً. أتذكر الصورة الكبيرة الحجم التي  
أهدتها لي ناجي العلي.

دعاني ورضوى إلى العشاء في مطعم ميامي على شاطئ البحر  
في بيروت. في نهاية السهرة اتجه إلى سيارته وأخرجها:

- هاي اللي نزلت مع قصيتك في «السفير». رسمتها مرّة ثانية  
بحجم كبير. الك ولرضوى ولنعميم.

ثم انطلق بسيارته إلى بيته في صيدا. وعدنا رضوى وأنا إلى  
فندق البوريفاج.

ووجه تلك الطفلة يملاً مركز اللوحة، بينما تمتد جديلتاها في خطين مستقيمين إلى اليمين واليسار. وحول ناجي الجديلتين إلى أسلاك شائكة، تلامس طرفي اللوحة، ذات الخلفية السوداء، جداً.

يدخل ناجي العلي قادماً من موته القديم، من موته الطازج.  
هذه ضحكة عينيه وهذا قرامه التحيل. أصفعى الى صرختي  
التي، فجأة، انفلتت من صدري وأنا أقف أمام قبره في ضاحية من  
ضواحي لندن. همسَتُ وأنا أنظر إلى قوس التراب بكلمة واحدة  
هي :

- لا!

قلتها تمنّة.

قلتها إلى الداخل. لنفسي. لم يكُد يسمعها أحد، حتى أسامة،  
ذو السنوات التسع الذي كنت أقف خلفه وأحيط كتفيه بذراعي،  
ونحدق معاً في قبر أبيه. لكنني لم أستطع أن أسترد السكت بعد  
ذلك.

تلك الا (لا) رفضت أن تنتهي.

كترت.

ارتفعت.

إنني أصرخ صرخة متصلة. ممتدة.

أعجز عن استردادها من الهواء، كأنها علقت هناك، في ذلك  
الرذاذ الذي كان يبللنا معاً، أنا وأسامه وجودي ولِيالٍ وحالد  
ووداد. كأنها تنوي أن تظل معلقة بالسماء إلى يوم القيمة. تلك  
السماء البعيدة، تلك السماء التي لم تكن بيضاء ولم تكن زرقاء  
ولم تكن تخْصنا ولم تكن تعرفنا ولم... . تكن... .

سمعت شقيق وداد يقول لي محاولاً تهدئتي وهو يحتضن  
كتفي:

- من شان الله يا مريد. إهداً يا خوي. إهدا. من شان نقدر  
نظل وافقين على رجلينا.

ووجدتني أسترد نفسي من الصرخة التي تحولت إلى ما يشبه  
الإغماءة. أغلقت فمي بيدي وبعد قليل وجدتني أقول له بصوت  
متهدج وضعيف:

- هو اللي واقف. مش إحنا!  
عدنا من قبره إلى بيته في ويمبلدون.

أصررت عائلته على أن تقدم لي غرفته لأقيم فيها! كنت أنام بين  
لوحاته المتروكة ومسوداته الناقصة. أرى في كل لحظة كرسبيه  
ومكتبه المرفوعين على منصة خشبية مستطيلة هبأها بنفسه ليرفع  
حافة المكتب بحيث تلامس حافة النافذة المطلة على السماء  
والعشب. النافذة بلا ستائر. الزجاج في مواجهة العالم مباشرة.  
قالت وداد إنها وضعـت لها ستارة في البداية لكن ناجي انتزعـها لأنـه  
«يحبـ الفضا» ويـحسـ انـ «البرـادـيةـ خـنـقـةـ». قـفـزـتـ عـنـمـةـ قـبـرـهـ إـلـىـ  
أذـنـيـ وـأـنـاـ أـسـمـعـهـ تـصـفـ شـغـفـهـ بـالـفـضـاءـ.

في غرفته تلك، قضيت مع العائلة أسبوعاً. على مكتبه  
الصغير، على أوراقه البيضاء، وبأحد أقلامه كتبت شيئاً عنه، عن  
حياته ورسمه وموته. قصيدة أسميتها «أكلـهـ الذـبـ» وهو اسم  
واحدة من لوحاته الشهيرة جداً. أقيمتها بعد ذلك في حفل افتتاح  
معرض لرسوماته، نظمـهـ أـصـدـقاـؤـهـ فيـ إـحـدىـ قـاعـاتـ لـندـنـ،ـ بـاـشـرـافـ  
مبـاـشـرـ منـ الـفـنـانـ الـعـراـقـيـ ضـيـاءـ العـزاـوـيـ.

وعلى بـابـ القـاعـةـ فـوجـتـ بـالـمـشـهـدـ الـذـيـ لاـ يـنسـىـ:  
اصطفـ ثلاثةـ شـبانـ لـاستـقبـالـ الجـمـهـورـ الـقادـمـ لـالمـشارـكـةـ فـيـ  
حـفلـ التـأـيـنـ وـمـشـاهـدـةـ الـمـعـرـضـ:  
«خـالـدـ» ابنـ الشـهـيدـ نـاجـيـ الـعـلـىـ،ـ

و«فايزة». ابن الشهيد غسان كنفاني.

و«هاني». ابن الشهيد وديع حداد.

شباب زي الورد! كان حلقي جافا وأنا أعنفهم على مدخل القاعة. أية جنائزات أنجبت هذه الأكتاف العالية والعيون الشديدة الإنتباه؟ أية أنفاس خرجت منها طفولتهم إلى رجولتها بلا إذن من الفتلة؟

قدم لي خالد رفيقه. سألهما عن أحواهما.

أردت أن أسمع الصوت أيضاً والنبرة واللهمجة.

بدا لي مشهدتهم في تلك الليلة وكأنه مشهد في خيال روائي لا في الحياة اليومية المعتادة. قلت لنفسي وأنا أتوقف أمام اجتماعهم صفاً مستعداً لاستقبال الناس عند الباب: في تقاليدنا المتوارثة، كان الذين يقفون هذه الوقفة لاستقبال المعززين أو المهنئين هم وجوه العائلات ووجوه الفصائل (للفصائل وجهاؤها أيضاً). مؤلاء الشباب يقدمون اليوم معناهم الجديد، الرائع والطازج، «اللوجاعة». تلك المفردة التي، قبلهم، لم أكن أطيفها.

عدت بعدها إلى بودابست وأنا أرتجف من «شكل أيامنا القادمة»، تاركاً تحت التراب البريطاني البعيد واحداً من أشجع الفنانين الذين أنجبتهم فلسطين في تاريخها كله.

\* \* \*

طافت وجوههم حولي، كأنها أيقونات «أندريله روبيليف» تومض في عتمة المعابد النائية في القرن الثالث عشر. ولم تكن غرفة الحارس المُسلح معتمة، ولا كان العراء خارج غرفته معتماً. لم أز ظهيرة قائظة كهذه! أم هي بدايات حمى تصيبني خلسة وتسللاً؟ جاء أبو سلمى وجاء معيين وجاء كمال، وجاء شعر قلوبهم التي كانت أكبر من أوراقهم. جاء منيف وناجي ثانية وثالثة وعاد التوجس يملأ الغرفة. الوجوه والخيالات والأصوات تبين ولا

تبين. أنظر إلى النظرة. أنا دي على الصوت. معكم تماماً. وحدي تماماً. لتفيز لي عتمتكم هذا النهاز الخصوصي أيها الأصدقاء!

\* \* \*

أكل هذا التشوش لي؟ أكل هذا الحضور والغياب للغائب؟ أكل هذا الضجر المحاط بأملال البحر الميت؟  
أنا متعود على الانتظار. لم أدخل بسهولة إلى أي بلد عربي.  
وفي هذه الظهيرة لن أدخل بسهولة أيضاً.  
جاءت السيارة.  
اتجهت نحوها ببطء.

سائق طويل القامة، أبيض الوجه، يرتدي قميصاً مفتوح الفراغ، بدا لي أنه قال شيئاً ما باللغة العربية. لم يتحدث كثيراً.  
ولا تأكدت إن كان عربياً أو يهودياً. ابتدأت الأمور تختلط. كنا نقرأ عن العمال العرب في إسرائيل. هل هو «عامل عربي في إسرائيل»؟ هل هو يهودي يعرف العربية؟ ملامح الوجه وحدها لا تكفي للتمييز بيننا وبينهم.

لم تدم تساولاتي طويلاً. وصلنا إلى مركز الحدود.  
أخذ أجرته بالدينار الأردني.

دخلت إلى صالة واسعة، تذكّر بصالات المطارات. هنا رأيت الشرطة الفلسطينية والشرطة الإسرائيلية.  
صف من الشبابيك الخاصة بمعاملات الذاهبين إلى الضفة،  
والي غزة.  
خلق كثیر.

دخلت إلى الصالة التي تفضي إلى باب إلكتروني ضيق. أفراد الشرطة الإسرائيلية طلبو مني أن أضع كل ما هو معدني، كالساعة والمجوهرات وبعض القطع التقدية، في طبق من البلاستيك.

عبرت البوابة، وجدتني مبasherةً أمام ضابط إسرائيلي مسلح.  
استوقفني، طلب أوراقي. أخذ يقلّبها ثم أعادها لي.

في محاولة مني لمعالجة توترى، قررت أن أكون البداي  
بالسؤال:

- أين ذهب الآن؟

- إلى الضابط الفلسطيني طبعاً.

وأشار إلى غرفة قرية.

الضابط الفلسطيني يأخذ أوراقى يقلّبها بين يديه ثم يعطيها  
لنفس الضابط الإسرائيلي الذى يتعمد الإبتسام. ويطلب مني  
الانتظار.

سألته أين؟

- عند الضابط الفلسطيني طبعاً.

جلست في غرفة الإرتباط. الضابط الفلسطيني يظهر قليلاً  
ويختفي قليلاً وفي الحالين لم يشغل بوجودي.

كنت شارد الذهن. الضابط جلس وراء طاولته صامتاً تماماً.  
كان اثنين في الغرفة. وكان كلُّ مَنْ وحيداً.

في هذه الغرفة وجدتني أنسحب إلى هناك، إلى تلك البقعة  
المتواربة في كل شخص، بقعة الصمت والانطواء. فراغ غامق  
اللون يخصّ المرء ولا يعني أحداً غيره، ألوذ به عندما يصبح  
الخارج عبيداً أو غير مفهوم. كان هناك ستارة سرية تحت تصرفِي،  
أشدها عند الحاجة، فأحجب العالم الخارجي عن عالمي، أشدّها  
بسرعة ويشكل تلقائي عندما تستعصي ملاحظاتي وأفكاري على  
الإنكشاف بكامل وضوحها، عندما يكون حجبها هو الطريقة  
الوحيدة لصيانتها.

لم أشغل بشئ هنا ولم أشغل بأحد.

دخلت تلك المساحة الفارغة التي لا يكون الكلام مع الآخرين جزءاً منها. لم أشغل نفسي طويلاً بالوضع المحيط للرجل. من الواضح أن الإنفاقيات وضعته في موقف لا يستطيع معه أن يقرر شيئاً هنا. كل الإجراءات الأمنية والجمالية والإدارية من اختصاصهم هم، من اختصاص «الجانب الآخر».

بعد ساعة تقريباً، ظهر منهم ضابط غير الضابط الأول.

اصطحبني إلى غرفة فيها رجل بملابس مدنية، أمامه نموذج مطبوع وأسئلته ذات طابع إحصائي. لم يسأل أي سؤال سياسي. إنه يفتح لي ملفاً.

- إذهب الآن للتعرف على حقيقتك.

انتظار آخر لوصول الحقيقة على الحزام المتحرك.

قاعة مزدحمة بعابري الجسر الذين يتظرون حقائبهم مثلثي، وعلى يمين القاعة غرفة خاصة بتفتيش ما يقررون تفتيشه منها. صناديق كرتونية، أجهزة منزلية، تلفزيونات وثلاجات، مراوح، أغطية صوفية، لفائف وحشيات وحقائب من كل الأشكال والأحجام. عندما أسافر إلى أي مكان أحمل معي أخف وأصغر حقيبة ممكنة. لا أحب ما تفعله الحقائب بالمسافر. وأكره اضطراري لفتحها وعرض محتوياتها على موظف يبحث عما لا أعرف!

إسرائيليون وإسرائيليات يرتدون قفازات النايلون ويتحضرون محتويات ما تكتظ به الغرفة؛ أصحاب الحاجيات يتظرون الإفراج عنها.

مجندة إسرائيلية شقراء تصاهي بكسل روبيني أرقام الحقائب على الكمبيوتر بالرقم الملحق على جواز السفر. قدّمت لها جواز سفري، لافتًا نظرها إلى أن ما لدى هو حقيقة يد واحدة فقط، واني أراها بالفعل بين الحقائب الجاهزة في وسط القاعة. رغم ذلك

طلبت مني الإنتظار.

بعد وقت قصير أشارت لي بالدخول إلى قاعة الحقائب.  
أنتقط حقيبي الصغيرة. أعبر البوابة الضخمة.  
أغادر المبني كله إلى الشارع . . .

### بوابة الأبواب

لا مفتاح في يدينا. ولكننا دخلنا  
لاجئين إلى ولادتنا من الموت الغريب  
ولاجئين إلى منازلنا التي كانت منازلنا وحيثنا  
في مباهجنا خدوش  
لا يراها الدموع إلا وهو يوشك أن يهلا.

مشيت خطوتين ثم توقفت.

ها أنا أقف بقدمي على التراب. منيف لم يصل الى هذه  
النقطة. برودة تسري في عمودي الفقري. الشعور بالراحة ليس  
كاملًا. الشعور بالأسى ليس كاملاً.  
فتحت لنا بوابة المنفى من الجهة العجيبة! من الجهة التي  
تفضي إلى «البلد» وليس إلى «البلاد» . . . بلاد الآخرين.  
أقف بقدمي على تراب الأرض. على «أرض» الأرض.  
بلادي تحملني . . .

فلسطين في هذه اللحظة ليست الخريطة الذهبية المعلقة  
بسلاسل ذهبي يزيّن أعناق النساء في المنافي. كنت أسأله كلما  
رأيت الخريطة تعجّب بأعناقهن عما إذا كانت المواطنون الكنديّة أو  
النرويجية أو الصينية تعلق خريطة بلدّها على نحرها كما تفعل  
نساؤنا!

قتل مرةً لصديق:

- عندما تختفي فلسطين كسلسال على ثوب السهرة، كحلية، أو كذكرى أو كمصحف ذهبي، أي عندما نمشي بأحذيتنا على ترابها، ونمسح غبارها عن ياقات قمصاننا وعن خطانا المستعجلة إلى قضاء شؤوننا اليومية العابرة، العادبة، المضجرة، عندما نتذمر من حزماً ومن بَرْدَها ومن رتابة البقاء فيها طويلاً، عندما تكون قد اقتربنا منها حقاً.

ها هي الآن أمامك أيها المسافر إليها. أنظر جيداً.

\* \* \*

على الرصيف المقابل للمبني، التقي بأول فلسطيني يمارس صلاحيات واضحة ومفهومة: رجلٌ نحيلٌ متقدم في السن يجلس وراء طاولة صغيرة، نصبها في ظل الحائط ليتقي قبظ حزيران، ينادي علي بصوته مرتفع:

- تعال هون يا أخ. خذ تذكرة للباص.

ليس هناك ما هو موحشٌ للمرء أكثر من أن ينادي عليه بهذا النداء، «يا أخ».

(يا أخ) هي، بالتحديد، العبارة التي تلغي الآخرة  
تأملئه لحظة.

دفعت له ثمن التذكرة بالعملة الأردنية. ابتعدت خطوتين أو ثلاثة ثم توقفت. التفت إليه مرة أخرى. ركضت إلى الباص. لا. لم أركض بالضبط. كنت أمشي مشية عادية جداً. شيء بداخلي كان يركض.

جلست في الباص إلى أن امتلاً بامتالي من عابري الجسر.  
سألت السائق إلى أين نذهب الآن؟

- إلى استراحة أريحا.

ما أنا أدخل إلى فلسطين أخيراً. لكن، ما هذه الأعلام  
الإسرائيلية؟

أنظر من نافذة الباص فأرى أعلامهم تبدو وتختفى على نقاط الحراسة المتكررة. بعد كل بضعة أمتار، تظهر أعلامهم! شعور بالإنقاض لا أريد أن أعرف به. شعور بالأمان يرفض أن يكتمل.

عيناي لا تفارقان النافذة. وصوْر لِأَزْمِنَةٍ مَّضَتْ وانقضتْ لا تفارق عيني.

في هذا الباص البطيء، أستعيدها كاملة كأنني كنت فيها أمس، صالة الإفطار في فندق الكارافان، الذي التم فيه شملنا كأسرة لأول مرة بعد الـ 67.

كان ذلك في صيف العام التالي للحرب، صيف 1968 . كنت أعمل في الكويت. الوالدة والصغرى علاء في رام الله. الوالد في عمان ومجيد في الجامعة الأردنية، ومنيف يعمل في قطر. عبر كافة وسائل الاتصال المتاحة في تلك الأيام، اتفقنا أن نلتقي جميعا في عمان. وصلنا تباعا إلى فندق «الكارافان» في جبل الوييدة وهو فندق صغير وأنيق من ثلاثة أو أربعة طوابق.

كان ذلك أول لقاء بأمي وأبي وآخرتي منذ فرقتنا الحرب. نزلنا في ثلاثة غرف متقاربة. الفنادق ترتبط بالنوم. لم ننم. كان الصباح يفاجئنا كأنه ليس متفقاً عليه في النظام الشمسي. كأنه يظهر ويختفى بلا منطق وعلى غير توقع من أحد. لم أذق إفطاراً كإفطارات ذلك الصيف.

مشيز أن تبدأ نهارك مع العائلة كلها بعد مضي كل تلك الشهور الغريبة. كنا ننظر إلى بعضنا كأن الواحد منا يكتشف وجود الآخر لأول مرة في نفس المكان. كأننا نستعيد في كل يوم أسموة أمنا وأبواه أبينا، وأخواه الأخوة وبناته الأبناء. الغريب أن أحداً منا لم يفصح عن تلك المشاعر باللغة المنطقية. كان فرخنا بوجودنا معاً في هذا الفندق معلقا في الهواء المحيط بنا. نشعر به ولا نريد أن

نفضحه. كأنه سرّ من الأسرار. وكان المطلوب منا جميعاً أن نكتمه.

الفندق بحد ذاته، فكرة الفندق بحد ذاتها، كانت تحمل معها اليقين بأن اللقاء عابر، مؤقتٌ، ويوشك على الانتهاء. منذ الليلة الأولى تحول اللقاء إلى ذعرٍ من الإنفصال الأكيد. بدأ التوتر يختلط بالبهجة. لم نكن نتفق هل نطلب السلطة بزيت الزيتون أم بدونه، بالليمون أم بدونه، هذا يريدها ناعمة، وذاك يريدها خشنة. الخ. وفي برامج الخروج تجلّى التوتر الأكبر؛ هذا يقترح زيارة لأحد الأقرباء المقيمين في عمان وذاك لا يريد الخروج أصلاً، وذاك يقترح مكاناً آخر. ولكن الأمر لم يخلُ من فكاهات وقفشات وطرائف يومية أذكر أجواءها ولا أذكرها الآن.

في الكارافان جددت التعرف على اختي وعلى أمي وأبي. لقد جدت على الجميع ظروف استثنائية لا أعرفها. وجدت على ظروف غيرها. اضطربني خالي عطا بالحاجة الذي لا يُرَدّ أن أسافر إلى الكويت وهناك وجدت عملاً في الكلية الصناعية فلا يعقل أن يواصل منيف الإنفاق علىي بعد تخزجي أيضاً. لم أحب مهنة التدريس أبداً. قبلتها كحلٍ مؤقتٍ إلى أن تتضح الأمور.

منذ الـ 67 وكل ما فعله مؤقتٌ «إلى أن تتضح الأمور». والأمور لم تتضح حتى الآن بعد ثلاثين سنة(!) حتى ما أفعله الآن ليس واضحاً لي. أنا مندفع باتجاهه ولا أحاكم اندفاعي. وهل يكون الاندفاع اندفاعاً إذا حاكمناه!

في نكبة 1948 لجا اللاجئون إلى البلدان المجاورة كترتيب «مؤقتٍ». تركوا طبيخهم على النار آمليين العودة بعد ساعات. انتشروا في الخيام ومخيمات الزنك والصفائح والقش «مؤقتاً». حمل الفدائيون السلاح وحاربوا من عمان «مؤقتاً» ثم من بيروت «مؤقتاً» ثم أقاموا في تونس والشام «مؤقتاً». وضعنا برامج مرحلية

للتحرير «مؤقتاً» وقالوا لنا إنهم قبلوا اتفاقية أوسلو «مؤقتاً» الخ الخ.  
قال كل من لنفسه ولغيره «إلى أن تنتهي الأمور».

علاه الصغير يلح على اللحاق بأبيه وآخرته. الوالد لا يتبع له  
عمله كعسكري في الجيش الأردني أن يذهب إلى الضفة بعد  
احتلالها الخ.

رغبة الوالدة في التخطيط لحياة الأسرة في ظروف تجعل فكرة  
التخطيط فكرة أقرب إلى القبر. منهكمة في تقليل البدائل.

وجهها المرهق اكتسب حيوية مضافة بفعل الرغبة في تحدي  
الصعوبة والتبخر. عيناهما الخضراءان بشكلهما الأقرب إلى شكل  
المثلث، تلمعان يقظتهما الدائمة حتى في ذروة النعاس آخر الليل.  
والوالد بهدوئه الذي يشعرك أن الأمور ستسير في النهاية حتى لو  
لم يفعل المرء شيئاً لتسييرها. شيء من صبر حكماء الهند يزيد من  
هدوءه الذي يستفز أمري المتسائلة دائماً والباحثة بالأطافر عن  
حلول.

عيناه الضيقاتان بسواتهما العميق لا تُقصحان عن أحوال قلبها إلا  
عندما يضحك. أنا الوحيد الذي ورثت عنه سواد العينين  
وضيقهما. منيف ومجيد وعلاه لهم عيون خضراء كعبني أمري.

منيف الشاب الشديد الوسامنة الذي يقوم بدور تربوي لأشقاءه  
الأصغر وهو لم يتجاوز السابعة والعشرين من عمره. كل عقبة  
يتبرع بحلها وكل تضحيه يسارع لتقديمها باستعجال ودون تردد.

مجيد الفارع الطول ازداد طولاً. له طريقة في اشتغال المرح  
والفكاهة حتى من المأساة. يرسم وينحت ويكتب الشعر دون رغبة  
في نشره (حتى الآن يرفض أن يسعى للنشر مع أن ما يكتبه شديد  
التميز) وله قلب شديد الإنتباه.

علاه الصغير الذي يعشق الفلسفة، يريد تعلم الهندسة، يكتب  
الأغاني باللهجة المحكية، ويريد أن يتعلم العزف على العود.

وجهه المائل للشقرة وشعره الإفريقي الأكتر، منحاه وسامه خاصة  
به. حافظ علاء على طفولته يندر أن يحافظ الرجال على مثلها  
وبياض شعرهم يخالط سواده.

تبعثر الأسرة علّمها الترابط. وفي لحظة اللقاء نصبح نحن  
الرجال الأربعه أطفالاً أمام الوالدين، حتى بعد أن أصبحنا آباء  
لأحفادهما.

بعد أسبوعين عاد كل منا إلى مكانه.

اتفقنا أن تقيم الوالدة مع أبي ومجيد وعلاه في عمان بعض  
الوقت، ثم تعود إلى رام الله لتجديد تصريحها وهويتها، حتى لا  
تفقد حقها في الإقامة في فلسطين التي أصبحت بأكملها محتلة.

كان الإحتفاظ بحق المواطن ولو تحت الإحتلال مكسباً لا  
ينبغي التغريط به مهما كانت الظروف. وما زالت الوالدة تحمل  
هويتها وما نزال مواطنة. لكنهم لم يسمحوا لها أبداً أن تحصل  
لمينف ولني على «الم الشمل».

لم نلتقي كأسرة كاملة بعد ذلك إلا بعد عشر سنوات في مدينة  
الدوحة في زيارة لمينف قبل تركه قُطر إلى فرنسا.

فوجئت بتوقف الباص كأنه وصل قبل أوانه. الحمالون  
يتصايرون تحت نوافذه. تذكرت قصر المسافات عموماً بين كل  
الأماكن في فلسطين.

حملت حقيبتي ونزلت.

هذه هي استراحة أريحا.

\* \* \*

من هنا يتوزع القادمون إلى مختلف مدن البلاد.

هنا ترتفع الأعلام الفلسطينية وَرَخْدَها.

سيارات التاكسي تصطف تحت البالطات التي تحمل أسماء

المدن، رام الله، نابلس، جنين، طولكرم، الخليل، غزة والقدس.

كما في كل المحطات يستقبلك شجار السائقين للإستحواذ على راكب. صراغ. تهديدات. شد وجذب. يظهر شرطي فلسطيني شاب يفضل التزاع بِحُكْمَةٍ.

تنطلق بي السيارة الى رام الله.

أجلس بجوار السائق في سيارة مرسيدس قديمة تحمل سبعة من الركاب.

في السيارة، أبدو كشخص أصابة الخرس. أم أنني بالفعل أهذى عمري وأثرثره دفعة واحدة على مسامع نفسي فأكون منها كما يكون المصاب بالحُمَى، تظنه نائماً أو صامتاً بينما كل جسدي حكايات؟

مؤلاء أهلي لماذا لا أتبادل معهم الحديث؟

كنت أقول لزملائي وزميلاتي المصريين في الجامعة إن فلسطين خضراه مغطاة بالأشجار والأعشاب والزهور البرية، ما هذه التلال؟ جيرية كالحنة وجرداءاً هل كنت أكذب على الناس آنذاك؟ أم أن إسرائيل غيرت الطريق الذي تسلكه سيارات العجرس وحوّلت إلى هذا الطريق الكالح الذي لا أذكر أنني سلكته في سنوات الصبا؟

هل قدمت للغرباء صورة مثالية عن فلسطين بسبب ضياعها؟ قلت لنفسي عندما يأتي تميم الى هنا سيظن أنني وصفت له بلاداً أخرى!

أردت أن أستفسر من السائق عما إذا كان الطريق هكذا على امتداد السنين، لكنني لم أفعل. شعرت بغضبة غامضة وبنوع من الخذلان.

هل كنت أصف للناس دير غسانة بتلال الزيتون المحاطة بها

وأقنع نفسي أني أصف كل تضاريس البلاد؟ أم أني كنت أصف لهم رام الله، المصيف البديع الأخضر متوفهاً أن كل بقعة في فلسطين تشبه رام الله تماماً؟

وهل كنت حقاً أعرف الكثير من ملامح الأرض الفلسطينية؟ السيارة تواصل طريقها وأنا أواصل النظر من نافذتها على يميني وعلى يسار السائق. ما هذا القلم الإسرائيلي؟ ألم ندخل «مناطقنا» منذ فترة؟ هذه هي المستوطنات إذا!

أن يتحدث المتحدثون عن المستوطنات شئ، وأن تراها عينيك شئ آخر.

كل الإحصائيات سخيفة بلا معنى. الندوات والخطب والإقتراحات والاستنكارات والترائج وخرائط التفاوض وحجج المفاوضين، وكل ما سمعناه وقرأناه عن المستوطنات، لا يساوي شيئاً أمام مشاهدتها عينيك.

أبنية متدرجة من الحجر الأبيض متلاصقة ومتكاتفة. تصطف خلف بعضها في سطور منسقة، راسخة في أماكنها. بعضها عماير وبعضها بيوت ينبعي سقوفها القرميد. هذا هو البادي للعين الناظرة من بعيد.

ما هو شكل حياتهم من الداخل يا ترى؟

من يكون سكان هذه المستوطنة؟ من أين أتوا قبل أن يؤتى بهم إلى هنا؟ هل يلعب أطفالهم الكرة وراء هذه الأسوار؟ وهل رجالهم ونسائهم يمارسون الحب خلف هذه التوازن؟ هل يفعلون ذلك والمسدسات على جنوبهم؟ والرشاشات هل يعلقونها معبةً وجاهزة على جدار غرفة النوم؟

على التلفزيون لا نشاهدهم إلا مسلحين.

هل يخافون منا حقاً أم نحن الذين نخاف؟

إذا سمعت من خطيب على منبر كلمة «فكك المستوطنات» فاضحكه واضحكه كما تشهي. إنها ليست قلعاً من الليجو أو الميكانو التي يلهم بها الأطفال. إنها إسرائيل ذاتها. إنها إسرائيل الفكرية والأيديولوجيا والجغرافية والحيلة والذرعية. إنها المكان الذي لنا وقد جعلوه لهم. المستوطنات هي كتابتهم. شكلُهم الأول. هي المبعاد اليهودي على هذه الأرض. هي غيابنا. المستوطنات هي التيه الفلسطيني ذاته.

قلت لنفسي إن مقاومي أسلو كانوا يجهلون المعنى الحقيقي لهذه المستوطنات إلا لما وقعوا الإنفاقة!

تنظر من نافذة السيارة يميناً فتفاجأ بأن الشارع النحيل المتآكل الذي يحملك، يصبح أكثر اتساعاً ونعومة وأناقة. اسفلته يزداد بريقاً، وسرعان ما ينفصل عن الطريق، صاعداً إلى تلةٍ فاخرةٍ الباريسي، فتلوك أنه يُفضي إلى مستوطنة.

تنظر إلى يسارك بعد قليل، فترى مستوطنة ثانية وشارعاً أنيقاً عريضاً آخر يؤدي إليها. ثم ترى الثالثة والرابعة والعشرة وهكذا. الأعلام الإسرائيلية ترتفع على مداخلها. وتلاحظ أن الكتابة على إشارات المرور باللغة العبرية فقط.

من أقام كل هذا الهول؟ من بناء؟

عندما اجترث الجسر كان زعيم «الليكود» بنiamin Netanyahu بانتظار النتائج النهائية لتأكيد فوزه في الانتخابات. إنه «حزب العمل» اذا. انه شمعون بيريز الذي صرّخَ الإعلام العربي لرجالنا وكأنه صلاح الدين الأيوبي، ولنسائنا كأنه عمر الشريف ولجامعة الدول العربية كأنه منبني قخطان!

منذ بن جوريون وحزب العمل يبني على أرضنا هذه المستوطنات. بلهاء الليكود يثرون لغطاً وضجيجاً عالياً حول سياستهم في الإستيطان، وحول كل مستوطنة جديدة يبنونها. لكن

ذهأء حزب العمل يذكرونني بتلك الحيلة الخبيثة التي قرأتها في أيام الطفولة، عن اللص الذي سرق سيارة.

في اليوم التالي أعادها لأصحابها وترك لهم بداخلها رسالة اعتذار رقيقة، يقول فيها إنه لم يقصد سرقة السيارة، بل كل ما حدث، أنه احتاجها للليلة واحدة فقط، للخروج مع حبيبته؛ إنه بعيد السيارة الآن، ويدخلها بطاقتان للدخول إلى المسرح، يقدمهما هدية لصاحب السيارة وزوجته، تأكيداً لاعتذاره وحسن نوياه.

ابتسم الزوجان وأعجبوا برقة اللص العاشق وظيفه.

في المساء ذهبوا بالفعل إلى المسرح.

عادا في وقت متأخر من الليل طبعاً ليكتشفا أن اللص الرائع قد سرق أثناء غيابهما كل ما هو ثمين في منزلهما وهرب! قد يخنقك مجرم بshall من الحرير وقد يهشم رأسك بفأس من الحديد. وسيضمن مصرعك في الحالتين.

التطابق ليس تماماً بالطبع بين حكاية حزب العمل وحكاية ذلك اللص. لكن ثانية الدهاء والغباء، تمزج في المشروع الصهيوني منذ بداياته. وهناك باستمرار، في إسرائيل، رمزٌ تمثل طرفي المعادلة الواحدة.

ومهما حدث هم يستفيدون في الحالتين. يستفيدون من التدبر الناعم، ويستفيدون من البلطجة أيضاً.

المعتدلون يتعلمون لغة الحديد من المتطرفين في فترة من الفترات. والمتطرفون سيعتذرون لغة الحرير من المعتدلين إذا اقتضى الأمر. ونحن، أصحاب المنزل، نخسر في كل الأحوال، ونخسر على كل الوجوه.

كيف تركناهم يقيمون كل هذه المدن؟ القلاع؟ النكتات؟ سنة بعد سنة؟

قال لي بشير البرغوثي قبل عدة سنوات إنه من شرفة بيته في دير غسانة كان يرى أضواء المستوطنات تزايده سنة بعد سنة حتى باتت تحيط بدير غسانة على شكل دائرة؛ وانهم بالتدرج وفي ظل صمتنا الطويل انتشروا في كل مكان.

نسيج السجادة هو المستوطنات. عليها بعض النقوش متñاثرة هنا وهناك هي كل «ما تبقى لنا» من فلسطين. وفي الترتيبات التفاوضية الأخيرة خرجوا من منازلنا لكنهم يواصلون احتلال الطرقات المؤدية إليها. ولهم الحق في ايقافك على الحواجز الأمامية الكثيرة وعليك الانصياع.

أما القدس فلم يُسمح لي أن أراها بالعين أو أن أدخلها. لا مashiأ ولا راكباً ولا طائراً بجناحين. حتى الطريق إلى رام الله الذي كان يمر من القدس غيروه عبر شوارع التفافية معقدة حتى لا نراها من زجاج السيارة!

فقط برفقة قيادي فلسطيني من الذين يحملون بطاقة «شخص مهم جداً» يمكنك الذهاب إلى القدس. (والشخص المهم جداً بالنسبة للإسرائيليين لن يأخذك لرؤبة القدس إلا إذا كنت أنت شخصاً مهماً بالنسبة له هو). لم أجد من يصطحبني إلى القدس.

\* \* \*

عندما وصلنا «دوار الشرفة» سألت السائق إن كان يعرف بيت الدكتور حلمي المهتدى. فقال على الفور:

- ولكنه مات منذ سنين

. أعرف.

(لم أكن أعرف. لكن «أبو حازم» وصف لي بيته بأنه مقابل بيت الدكتور حلمي المهتدى)  
ثم أضفت موضحاً:  
- أنا رايع ليت قريب منه.

كان أبو حازم يسكن في عمارة اللفتاري التي سكناها أيضاً ولكنها انتقلت إلى بيت جديد بعد ذلك ورغم الوصف المعيني به الذي كان شرحه لي ولمنيف من قبله لعنوان البيت إلا أنني بسبب تشتت الذهن والتوتر لم أستطع استعادة الوصف، وزاد من صعوبة الأمر أنني دخلت رام الله بعد حلول الظلام.

قال السائق:

- والله أنا باعرف عيادته على المنارة بن باعرفش البيت.  
سألتني السيدة الجالسة في المقعد الخلفي عن البيت الذي  
أقصده بالضبط.

قلت لها:

- بيت مغيرة البرغوثي، أبو حازم.  
سألت عن اسم زوجته.

قلت لها:

- فدوى البرغوثي. تشتمل في «جمعية إنعاش الأسرة».  
قالت إنها تعرفها وإنهما عملا معا في الجمعية. لكنها لا تعرف  
موقع البيت.

تدخل شخص آخر من المقعد الخلفي وقال للسائق:

- جربت ادخل من الشارع القادم الى اليسار وبعددين اسأل في  
المنطقة هناك. أعتقد بيت الدكتور قريب من هنا.

انعطّف السائق يساراً وقطعنا مسافة قصيرة ثم توقفنا لعل أحد  
المارة يدلّنا. كانت الساعة تشير الى الثامنة والنصف ليلًا. ما ان  
توقفت السيارة حتى سمعت أصواتاً تنادي:

- عمرو مرید عمرو مرید. إطلع احنا هونا  
في لمع البصر كانوا حولي.  
- وين الوالد؟

قالت فدوى إنه بمجرد رؤيته لسيارة من سيارات الجسر توقف

(حقائب الركاب مرصوصة فوقها) ركض الى الهاتف ليطمئن ام منيف في عمان.

كنت متأكداً أن أمي ستقضى اليوم بطوله بجوار الهاتف حتى تتأكد من وصولي سالماً. ما زالت تجربة إعادتهم لمنيف من الجسر ما ثلثة أيام عينيها. حين وذعنني عند الجسر كان على وجهها مزيج من ملامح الرجاء واليأس.

وكنت واثقاً أيضاً أن رضوى وتميم في القاهرة يتظاران اتصالياً بهما من رام الله منذ الظهر.

- كُلنا على البرنادات من الظهر.

وقالت ابتها عبر:

- أبراج مراقبة. بابا وماما في برندة الطابق الأول وأنا وسام في الطابق الثاني. الحمد لله على السلامة.  
هجم أبو حازم فاتحاً ذراعيه.

هجم عليّ بشعره الأبيض وذراعيه الأفقيتين. صليب يركض. صليب متبعج يركض نحوى. التقت أكتافنا في ثلث الشارع تقرباً باتجاه بيته.

اتصلت بامي وعلاء والهام في عمان، ويرضوى وتميم في القاهرة:

- أنا في رام الله.

وفي «برندة» «أبو حازم» كانت هناك، داخل إطارها الأسود، معلقة على الجدار، وهي أول ما وقعت عليه عيناي: صورة «منيف».

\* \* \*



## 2

---

### هنا رام الله

الصباح الأول في رام الله. أستيقظ وأسارع بفتح النافذة.

- شو هاليوت الأنثقة يا «أبو حازم»؟

سالت وانا أشير بيدي الى «جبل الطويل» المطل على رام الله والبيرة.

- مستوطنة.

ثم أضاف،

- شاي؟ قهوة؟ الإفطار جاهز.

يا لها من بداية لاستئناف العلاقة بالوطن! ولماذا تداهمني السياسة هكذا؟ إن في رام الله والبيرة أشياء أخرى غير المستوطنات!

أنت العائد الى مدينة صباك وشبابك بعد ثلاثين سنة تحاول على الفور استدراجه الفرّاح الى قلبك كما تُستدرجُ الدجاجات الى صحن الشعير.

ما الذي يجعل فرحك يعتمد على المحاولة لا على التجلي؟  
الآنك تعرف ان هناك شيئاً غير مكتمل في المشهد كله؟ شيئاً

ناقصاً في الوعد، وفي المتحقق من الوعد؟

الأنك متقل؟

الأنك لم تألف الألفة بعد؟

هل أنت في الرقصة أم في الاعتزاز عنها؟

أتعرض على المعزوفة أم على العازفين؟

الفرح تدريب وخبرة. لا بد أن تتخذ الخطوة الأولى. رام الله لن تتخذها. رام الله مكتفية بما هي. مكتفية بما عاشته. القريب منها قريب، والبعيد عنها بعيد. ذهبت في طرّقها كما قدر لها أهلها حيناً و كما قدر لها أعداؤها أحياناً. تعيّث و تحملث. هل هي التي تنتظر أن تلقي برأسها على كتفيك أم أنك تلجا الآن إلى كفيفها؟

لقاء ملتبس. لا نعرف فيه مِنَ يعطي ومن مِنْ يأخذ. كنت تقول ذلك للمرأة. الحُبُّ هو ارتباك الأدوار بين الأخذ والمُعطي. هذا حديث عن الحب. حسنا. ما هي دجاجات الفرح تستجيب للاستدراج التلقائي (هل هناك استدراج تلقائي؟) ما أنت تقول خذوني إلى مدرستي. إلى شارع الإذاعة. إلى دار خالي أبو فخرى. إلى عمارة اللفتاوي. خذوني إلى دار الحاجة أم اسماعيل، إلى منازل سكتتها وطُرُقِّ مشيتها. ما أنت تستطيع أن تعود لمشيتها، ذلك ما لم يستطعه «متيف» الرائد الآن في مقبرة في أطراف عمان. موته ليس هو الذي متنّع من العودة، بل متنّع من العودة هو الذي أماته فيما بعد. قبل ثلث سنوات أعادوه من الجسر بعد يوم من الانتظار. كرّرَ المحاولة بعد بضعة أشهر، فأعادوه للمرة الثانية. لا تزال أمي، بعد مرور ثلث سنوات على تلك الواقعـة، عاجزةً عن نسيان لحظاتها الأخيرة معه على الجسر. استمات على الدخول إلى فلسطين التي غادرها بحثاً عن الرزق وهو ما يزال في الثامنة عشرة من العمر.

إن كتاباً كثيرة يجب أن تكتب حول دور الشقيق الأكبر في العائلة الفلسطينية، منذ مراهقته يصاب بدور الأخ والأب والأم رب الأسرة وواهب النصائح والطفل الذي يتلى بإلئشار الآخرين وعدم الاستئثار بأي شيء. الطفل الذي يعطي ولا يقتني. الطفل الذي يفقد رعية تكبره بينما وتصغره بينما فيتلقن الانتباة.

مرئية المباغت هو الدوي الأعظم في حياة الأسرة كلها. كان وصل إلى هذه البوابة الأخيرة لكنها لم تفتح له أبداً. هنا أنا أخطو على بقعة من التراب لن تصلها قدماه. لكن المرأة المعلقة في غرفة الإنتظار على الجسر عَكَست وجهه هو عندما نظرت فيها.

شوارع رام الله، عندما مشيت فيها، شهدت صدرَه المندفع قليلاً إلى الأمام، وخطواته المستعجلة.

منذ قدمتُ أوراقِي لسلطات الجسر، ووجهه بلغ عليّ هذا المشهد مشهداً هو. مشهدٌ متين.

هنا انتظر. هنا خاف. هنا تفأَل واستبشر. هنا حققوا معه. هنا سمحوا لأمي بالدخول ومنعوه.

هنا كان عليهما أن يفترقا. هي مُكْرَهَةٌ على إكمال رحلتها غريباً إلى رام الله، وهو شرقاً إلى عنان، ومنها إلى منفاه الفرنسي حيث مات بعد ستة أشهر وهو لم يتجاوز الثانية والخمسين عاماً.

هنا صرَّخت في وجوه الجنود: أعيذونِي معه إذاً. هنا بَكَتْ على كتفه. وبكي على كتفها. هنا وَدَعَتْ الوداع الأخير.

عندما دخلت إلى دير غسانة كانت يَدُهُ في يدي. سرَّنا جنباً إلى جنب نحو «دار زَعْدَ» بيتنا القديم. وعندما اجترَّتْ عتبته للمرة الأولى منذ ثلاثين سنة، كانت الرُّغْشَةُ التي أصابتْ جَسْدِي دون أن

يلتفت لها أحد، هي ذاتها الرعشة التي غمرتني وأنا أهبط بجثمانه  
إلى القبر في ذلك اليوم المغمور بالذهول والمنظر، في مقبرة تقع  
على أطراف عمان.

لم أذهب إلى دير غسانة بعد.

إنهم يدعون لي لقاء مع الأهالي وامسيّة شعرية، وسيخبرونني  
باليوم المناسب.

أنا الآن في رام الله.

\* \* \*

دخلتها ليلاً.

كان الطريق إليها طريراً. منذ 1967 وأنا أمشي. من أول شمس  
أمس إلى أول شمس اليوم وأنا أمشي.

ربّعها المعايد، لا يريد أن يُسلِّم نفْسَه لصيفها المتردد الخجول  
في المرعد المأثور. الربع يزاحم بكفيه. بالوانه. بشهقة البَزدِ  
والندى في هوائه. بأحضره الذي، عايداً مُتَعَمِّداً، لم يكتمل بعد،  
ولم يُصبح غامقاً كما يطالع الصيف.

فوضى المدن، هدوء البراري، شعارات المنتفضين، رائحة  
الصفوف الإبتدائية. مذاق الطباشير. صوت الأستاذ أحمد صالح  
عبد الحميد وأحمد فرهود والشاطر الذي يميز التمييز من النعم من  
الحال. وكيف يمكن وصف هذا الحال الذي وصلنا (لم نصل؟)  
إليه؟ وكيف يمكن التمييز بين الأيديولوجيات والأراء المتعارضة  
والنظريات السياسية من جهة، وهذه التينة الخضراء التي تغطي ثلث  
الهضبة التي تُجاوِرُ بيت «أبو حازم»، من جهة أخرى؟

أطلَّ من هذه النافذة التي تقع على بعد ثلاثين عاماً من العمر،  
وتسعة دواوين من الشعر، وعلى بعد العين عن دمعتها تحت  
صفصاف المقابر البعيدة.

أطلَّ من النافذة على مَنْعِي الغُمْرِ الوحيد الذي مَنَحْتَهُ لي أُمِّي؛

وسمى الذين غابوا الى أقصى درجات الغياب والى عزاء النفس بـ  
«ولا تحبّن». ولماذا في نافذة البهجة تداهُمْني ذاكرة المَراني؟  
إنهم هنا.

هل يطلُون معي من النافذة؟  
يرون ما أرى، أبتهج لما يبهجهم، أسرّخ مما يسخرون منه،  
أعترض على ما يعترضون عليه؟

هل أستطيع أن أكتب بأقلامهم على ورقهم الشديد البياض ما  
يخطر ببالي الآن: إن الشهداء أيضاً جزء من الواقع، وإن دم  
المتفضلين والفدائيين واقعي؟ ليسوا خيالاً لأفلام الكارتون وليسوا  
من اختراع والت ديزني ولا من تهويّمات المتفلطّي. وإذا كان  
الأخياء يشيخون فإن الشهداء يزدادون شباباً.

رام الله السرو والصنوبر، أراجح المحاط والمصاعد الجبلية،  
اخضرارها الذي يتحدث بعشرين لغة من لغات الجمال، مدارسنا  
الأولى حيث يرى كل طفل منها ان الأطفال الآخرين أكبر سنًا وأكثر  
قوّة. دار المعلمات. الهاشمية. الفرنز. رام الله الثانية. نظراتنا  
الآثمة على أسراب بنات الإعدادية اللواتي يمرّجن سلسلة الوثائق  
باليمني سلسلة الارتباك باليسري (يشلّفون) عقولنا حين ينظرون اليها  
وهن لا ينظرون اليها. مقاهينا الصغيرة. المنارة. قال لي «أبو حازم»  
ان المنارة أزيلت من أجل تخطيط المرور في وسط المدينة  
واستبدلوا بها الإشارات الضوئية. كتابات الجدران. قل الانتفاضة  
وفولادها الشفاف، آثارها الواضحة كالبصمة الليلكية.

بعد كم ثلاثين سنة أخرى سيعود الذين لم يعودوا؟ ما معنى أن  
أعود أنا أو غيري من الأفراد؟

عَزَّذَتْهُمْ هُمْ، عَزَّذَةُ الْمَلَائِكَةِ، هي العودة. موتنا ما زالوا في  
مقابر الآخرين، وأحياءنا ما زالوا عالقين على حدود الآخرين.  
على الجسر، على هذه الحدود العجيبة التي لا مثيل لها في

القازات الخمس، تُدَاهِمُك ذاكرة وقوفك على حدود الآخرين.  
ما الجديد هنا؟ ما زال الآخرون هم الأسياد على المكان. هم  
يمنحونك التصریح. هم يدققون أوراقك. هم يفتحون لك  
الملفات. هم يجعلونك تتضرر. هل أنا متعطش لحدودي الخاصة؟  
أنا أكرة الحدود. حدودَ الجَسَدِ، وَحُدُودَ الْكِتَابَةِ، وَحُدُودَ السُّلُوكِ،  
وَحُدُودَ الدُّولَةِ. هل أريد حقاً حُدوداً للفلسطينين؟ وهل بالضرورة  
ستكون حُدوداً أفضل؟

ليس الغريب وحده هو الذي يشقى على الحدود الغربية.  
المواطنون يرون نجوم الظُّهر أحياناً على حدود أوطنهم.  
لا حدود للأسئلة. لا حدود للوطن. الآن أريد له حدوداً  
وسأذكرها لاحقاً.  
عجبية رام الله.

متعددة الثقافات، متعددة الأوجه. لم تكن مدينة ذكرى ولا  
متوجهة. دائمًا سباقاً إلى اللحاق بكل ترف جديد. فيها شاهدت  
الدبكة كأني في دير غسانة. فيها تعلمت التانجو منذ سنوات  
المراهقة. وفيها تعلمت لعبة البلياردو في صالون «الأنقر». وفيها  
بدأت أحاول كتابة الشعر. وفيها نشا اهتمامي بالفن السينمائي منذ  
الخمسينيات عبر برامج سينما «الوليد» و«دنيا» و«الجميل». وفيها  
تعودت، على الإحتفال بالكريسماس ورأس السنة.

لم تلِحْقَنَا عيونٌ فضوليَّةً أبداً ونحن نذهب إلى مقهى وحديقة  
«ركب» شباناً وصبايا لتناول الشوكالامو والبيتش ملباً والميلك شيك  
والبنانا سبليت في ظلال أشجاره الجميلة وعلى أرضيته المفروشة  
بالحصى الأبيض.

سهرنا مع أصدقائنا وأهالينا في منتزه رام الله ومنتزه البيرة  
ومنتزه نعوم. كنا نتعرَّفُ على ملامع بعض المشاهير الذين  
يتحلقون على الموائد الآثمة في فندق عودة وفندق حرب، يرتدون

الطرابيش ويناقشون القضايا السياسية وهم يمسكون بخراطيم «الأرجيلة». رام الله كانت شديدة النظافة في شوارعها ومطاعمها مقاهيها ومتزهاتها وكذلك مدينة البيرة، المدينة التوأم لرام الله.

وفي رام الله عرفت المظاهرات للمرة الأولى في حياتي.

تظاهرنا ضد حلف بغداد. وتظاهر أهل القدس ونابلس ويافي المدن. هَزَّنا خبر استشهاد الطالبة رجاء أبو عماشة في تلك المظاهرات ونحن نرتدي الشورت. كنت أعرف أن منيف يخفي المنشورات السرية في حذائه لينقلها من مكان إلى مكان دون أن يشك فيه أحد لأنّه طفل. وكنا نتابع أخبار القبض على ابن عمنا بشير ونзор جارتنا في عمارة الفتاوي أم بشير لنواسيها ونسأل عن أخباره.

تظاهرنا من أجل طرد جلوب باشا وتعريب الجيش الأردني، ووقفنا طريراً عندما تم ذلك بالفعل نتيجة لتطورات سياسية لاحقة.

تابعنا صراعات الأحزاب: الشيعي، والبعث، والإخوان المسلمين» على قدر أنهانا كمراهفين. تابعنا الانتخابات التي جاءت بحكومة سليمان النابليسي. تلصصنا الاستماع إلى خطب جمال عبد الناصر من صوت العرب لأن الاستماع إلى صوت العرب كان يعرض الشخص للتشبه وربما المسائلة.

في رام الله طربنا لقرار جمال عبد الناصر تأمين قناة السويس وتابعنا أخبار بورسعيد وصمودها. في رام الله رقصنا للوحدة بين سوريا ومصر وإعلان الجمهورية العربية المتحدة. وفيها بكينا يوم إعلان الإنفصال.

فيها دغدغتنا أحلام القوة بصواريخ القاهرة والظافر وفيها سمعنا لأول مرة بالقرارات «الاشراكية» الصادرة في مصر وأصبحنا، نحن طلاب المدارس الصغار، نتساءل عما يمكن أن يعنيه ذلك المصطلح.

كنا نصوّر على صوت «أبو الحبّايب» بائع الجرائد الذي لم يغفر معرفة الجيش الإنجليزي الذي كان يرتديه صيفاً أو شتاءً، وذيله الفائض عن قامته يلامس أرض رام الله كلها: «الدفاع»! «الجهاد»! «فلسطين»! الجرائد الثلاث احتجبت في لاحق السنوات، أما أبو الحبّايب فمن بين جميع عمارات المدينة، كان قدرةً أن يموت من شظية قتلته أمام بيتنا نحن في عمارة اللفتاوي. عثروا على جثته في ذلك الصباح الكابي من حزيران 1967 والجرائد التي ظل يهتف بأسمائها عمراً كاملاً تقطي وجهه وعينيه ومعطفه الطويل.

من أين جاء أبو الحبّايب؟ أين أهله؟ الكل يعرفه ولا أحد يعرفه. أبو الحبّايب أصابته الشظية بعد أن أصابته الغربة في رام الله، التي لم يغادرها في حياته إلى أي مكان آخر. هل هو المواطن أم الغريب؟ من يشرح لك الفارق بينهما يا بائع الجرائد؟ ومن قتلت يا رجل؟ هل قتلت الشظية أم قتلت العناوين؟

\* \* \*

وكيف نفسر اليوم، بعد أن كبرنا وعلمنا، أننا في الضفة الغربية عاملنا أهلنا معاملة اللاجئين؟ نعم أهلنا الذين طردتهم إسرائيل من مدنهم وقراهم الساحلية عام 1948 ، أهلنا الذين انتقلوا اضطراراً من جزء الوطن إلى جزءه الثاني وجاءوا للإقامة في مدننا وقرانا الجبلية أسميناهم لاجئين! وأسميناهم مهاجرين!

من يعتذر لهم؟ من يعتذر لنا؟ من يفسر لمن هذا الإرتكاك العظيم؟ حتى في قرية صغيرة كدير غسانة، كنا في طفولتنا نسمع مفردات من نوع «مهاجرين» و «الاجئين»! بل إننا ألقناها وتعودنا على استعمالها! كيف لم نسأل أنفسنا في ذلك الوقت عن معنى تلك المفردات! كيف لم ينهرنا الكبار عن استخدامها؟

\* \* \*

هل استيقظت لدّي مزّة أخرى تلك الرغبة في رصد حصة  
الضحية من أخطائها، وعدم الإكتفاء برصد الخلل عند الآخرين،  
الغازي أو المستعمّر أو الإمبريالية الغـ؟

الكوارث لا تسقط على رؤوس الناس كما تسقط الشهب من  
السماء على مشهد طبيعي خلابـ!

لنا حضتنا من الأخطاء بالطبعـ. حضتنا من قصر النظرـ. هل  
قلت هذا قبل الآن في مكان آخر وزمان آخرـ؟

أذكر أنني كتبت ذلك أو قلتـه سابقاـ. لماذا أستعيده الآنـ؟ لا  
أدريـ. ولكنـي على يقينـ منـ أنـنا لمـ نـكـنـ دائمـاـ مشـهـداـ طـبـيعـياـ خـلـابـاـ!  
رغمـ أنـ هـذـهـ الحـقـيـقـةـ لاـ تـعـفـيـ العـدـوـ منـ جـرـيمـتـهـ الأـصـلـيـةـ التـيـ هيـ  
أـوـلـ الشـرـورـ وـمـتـهـاماـ.

لكـنـنـيـ أـعـلـمـ أـسـهـلـ نـشـاطـ بـشـرـيـ هوـ التـحـديـقـ فـيـ أـخـطـاءـ  
الـآخـرـينـ. إنـ الـذـيـ يـفـتـشـ عـنـ أـخـطـائـكـ لـنـ يـجـدـ سـواـهـاـ!ـ وـلـهـذاـ  
أـسـأـلـ مـعـ كـلـ اـنـتـكـاسـةـ نـوـاجـهـهاـ عـنـ أـخـطـائـنـاـ نـحـنـ أـيـضاـ.ـ عـنـ أـخـطـاءـ  
أـغـنـيـتـنـاـ.ـ أـسـأـلـ إـنـ كـنـتـ قـادـرـاـ عـلـىـ الـإـرـتـقاءـ بـارـتـبـاطـيـ بـالـوـطـنـ،ـ  
بـعـيـثـ يـرـقـىـ إـلـىـ أـغـنـيـتـيـ عـنـهـ.ـ هـلـ الشـاعـرـ يـعـيـشـ فـيـ المـكـانـ أـمـ فـيـ  
الـوقـتـ؟ـ وـطـنـنـاـ هوـ شـكـلـ أـوـقـاتـنـاـ فـيـهـ.ـ يـبـدـوـ أـنـيـ شـخـصـ سـيـئـ  
الـطـرـيـقـ.ـ لـمـ أـصـدـقـ نـاظـمـ حـكـمـتـ إـلـاـ قـلـيلـاـ.ـ لـمـ تـكـنـ مـتـابـعـيـ فـيـ  
الـمـنـفـيـ أـكـثـرـ مـنـ مـتـابـعـ أـصـدـقـائـيـ فـيـ أـوـطـانـهـمـ.ـ وـلـاـ أـطـيـقـ الـعـنـينـ  
بـعـنـاهـ الـذـاـبـلـ.

هلـ أـضـيـقـ بـفـكـرـةـ التـغـيـيـرـ بـالـفـكـرـ؟ـ هـلـ هـذـاـ هـوـ السـبـبـ فـيـ أـنـيـ  
أـتـعـاملـ مـعـ الـقـصـيدةـ بـصـفـتهاـ بـنـاءـ لـاـ غـنـاءـ؟ـ حـتـىـ الصـدـيقـ لـاـ أـسـتـطـعـ  
أـنـ أـخـاطـبـهاـ بـالـرـوـمـانـسـيـةـ الشـائـعـةـ وـالـمـتـوـقـعـةـ،ـ وـالـمـرـأـةـ التـيـ لـاـ تـتـخـذـ  
الـخـطـوـاتـ الـأـوـلـىـ نـحـويـ لـاـ أـهـتـمـ بـمـصـادـقـتهاـ.ـ وـكـذـلـكـ الـحـالـ مـعـ  
أـصـدـقـائـيـ مـنـ الرـجـالـ أـيـضاـ.ـ مـنـ السـهـلـ عـلـىـ أـنـ أـدـبـرـ ظـهـرـيـ وـأـغـادـرـ  
الـعـلـاقـةـ إـذـاـ رـأـيـتـ فـيـهـاـ مـاـ يـرـهـقـ.ـ الصـدـيقـ الـمـرـهـقـ كـثـيرـ الـمـعـابـةـ،ـ كـثـيرـ

اللوم، يريد تفسيراً لما لا يفسر. يريد أن «يفهم» كل شيء. إذا سامحك على خطأ فهو يشعرك أنه سامحك على خطأ. على عكس العلاقات الأسرية وعلاقات القربى، نحن نختار الصديق اختياراً. ولذلك فالصداقة المُرْهَّة، في نظري، هي ثُرْبَة بالحُمْق.

كما اني لا اندرج بسهولة في أي سياق جماعي. لم أقنع أحداً بالانضمام الى أي حزب سياسي الى اليوم. لم التحق بأي فصيل من فصائل منظمة التحرير الفلسطينية. وربما كان هذا، لشخصي فقد وطنه، رذيلة لا فضيلة. ليس هذا فقط.

بل اني قاومت عروضاً واضحة ومبطنة من تلك الأحزاب والفصائل طوال الوقت. ودفعت أثماناً متفاوتة لعزوفي عن كل تلك العروض.

الطريف في الأمر أنهم يقتربون منك لأنهم يرون فيك جداراً وتميزاً وأوصافاً تسرّهم، ويلمحون أنهم بحاجة إليك وأنهم يريدونك «معهم». تشكرهم على حسن ظنهم بك وعلى كرمهم المتمثل في الانتباه لشخص ضعيف مثلك. ثم تشرح لهم كيف أنك تفضل التصرف باستقلالية عن التنظيمات والأحزاب. وأنك تحب أن تظل مخلصاً لما تظنه طبيعتك. وهنا ويشكل فوري مباغت يبدأون في التعامل معك كعدو لهم بالتحديد، أو كشخص لا قيمة له ولا يستأهل الاهتمام على الإطلاق.

لي أصدقاء على الصعيد الفردي من كل الإتجاهات السياسية أدركوا اني لا أعرف فكرة «المبادعة». اومن بحقي في «انتخاب» الأشياء، بدءاً من حق انتخاب كيلو البندورة بنفسي عند باائع الخضار الى انتخاب من يحكمني أو يتحدث باسمي. لا استطيع إقرار كل ما تقرره «القبيلة».

معيار السلوك عندي ليس الصحيح والخطأ. وليس الحال

والحرام. بل الجمال والقبح. هناك صحيح قبيح لا أمارة ولا أبعة حتى لو كان لي كل الحق في ممارسته واتباعه. وهناك أخطاء جميلة لا أنزع عن ارتكابها باندفاع ورضى. ولكن،

دانماً للرّضى ما يشوب الرّضى !  
ما الذي قبل أن تستقر بداياته  
انقضى ؟

ما مصدر هذه الغصة الصغيرة في البال، وأنا هنا في داخل الحلم ذاته؟ انتي لم «أعد» بالضبط. عذنا للسياسة إذا.

هل من الممكن إعفاء الخاسر والمقهور من السياسة؟ هل يمكن إبعاده عنها؟ كيف يقتنن الثلاد الفرنانكوفونيون والأنجلوساكسونيون الغرب بذلك؟ إن أحداً لم يعرف لهم الفن جيداً، ولم يُعرف السياسة جيداً. يتحدثون عن السياسة بصفتها «واقع»<sup>١٤</sup>

كان أحداً لم يشرح لهم الفرق بين «الواقع» و«الواقع» الذي يشمل كل عواطف البشر وموافقهم، ويشمل الزمان المثلث الأضلاع (ماضي اللحظات، حاضرها، مستقبلها). يتحدثون عن السياسة بصفتها قرارات الحكومات والأحزاب والدول. يتحدثون عنها بصفتها نشرة أنباء الساعة الثامنة فقط

السياسة هي شكل العائلة على مائدة الإفطار. من الحاضر حول المائدة ومن الغائب ولماذا غاب. من يشتاق لمن، عندما يسكب القهوة من بكرجها ويوزعها على الفناجين. هل تملك ثمن افطارك مثلاً؟ أين أولادك الذين غابوا إلى الأبد عن كراسيمهم المعتمدة هنا؟ لمن تحن في هذا الصباح؟ أي إيقاع يلاحقك لتسارع إلى مباحث وعذنك بها الحياة، أو إلى مواجهة تمنى أن تكتسبها

ولو هذه المرة فقط؟ أين أولاد هذه الأم التي تنسج بنظارتها المائلة  
قليلًا كنزة من الصوف الكحلي، للمسافر الذي لا يكتب بانتظام.  
أين ثرثرك الناعمة وأين عزلك الرائعة واستغناوك عن العالم  
الخارجي ولو لدقائق. أين وهمك الذي فضحته الجريدة الملقة  
على كرسي الخيزران الخالي على يسارك. أي غفران صغير تتدرب  
على مَنْجِه اليوم؟ وأي عتاب تمنى مَخْوَه؟ من يهدد أخطاءك  
الرائعة بسُهْرِه لإنفاس يقطنُك وسُهْرِك؟ من يُخْرِبُ لك تفاهاتك  
اللطيفة بمهابة منصبه ومهابة ساقِيه ومهابة خدمته وحرزابيه السعداء؟  
من استورَه ملعة الشاي الصغيرة اللامعة هذه من تايوان؟ أية سُقُنْ  
عملافية مَخْرَت البحار لتتحمل لك نُكَاشَة بابورِ الكاز من  
ستوكهولم؟ كيف جَمَع باعة الزهور ملأيَّنَهم وبينوا عمارَتِهم  
الفخمة من بيئتهم لأطنانِ الباقيات التي تحملها الأتمهات والشقيقات  
إلى المقابر التي لا تتخلى عن رطوبتها، رذاذا أو زهراً أو دموعاً؟  
تساؤلك عن السبب في أن الصمت، حتى الصمت على المقابر  
يكون مبلولاً. السياسة هي عدد فناجين القهوة على المائدة. إنها  
نسياناتك التي تياجتك بحضورها وذكرياتك التي تخشى التحديق  
فيها، لكنك تحدق فيها رغم ذلك. البعد عن السياسة أيضا  
سياسة. أليس كذلك؟

السياسة لا شيء، نعم. السياسة كل شيء، نعم. أقصد في نفس  
الوقت.

- لا. بدون سُكُر يا أبو حازم. القهوة فقط. قد أجرب لاحقاً.

قبل ثلاث سنوات قال لمنيف:

البرندة جاهزة لاستقبالك يا أبو غسان.

كان يحلف بالطلاق انه لن يسمع لمنيف أو لي بالإقامة إلا في  
بيته اذا حدث واستطعنا زيارة البلاد.

ها هي صورة منيف باطارها الأسود معلقة في البرندة.  
أفکر في غسان وغادة وغدير، أولاد منيف الذين ما زالوا في  
الغربة، غربة غيابه عنهم، وغربة غيابهم عن هنا.

هل ينتظرون انتباхи لهم بعده؟

هل هناك مكان في حياتهم لعم يكتب الأشعار؟

هل يعرفونني جيداً يا ترى؟ سيترحون هم «المكان» الذي  
يفضلون أن نشغله أنا ومجيد وعلا وأمي في حياتهم. علمتني  
الحياة أن علينا أن نحب الناس بالطريقة التي يحبون أن نحبهم بها.

قلت لهم منذ استطعت قول أي شيء بعد غياب أبيهم:

- اعتبروني قاموساً في بينكم تتناولونه إذا احتجتم. ولن أنقل  
عليكم إلا بمقدار ما يُشَقِّ القاموس على مالكه، وهو على رف  
مكتبه.

\* \* \*

سألت فدوى عن موعد ذهابها لعملها قالت إنها في اجازة لمدة  
أسبوع. ادركت أنها قُتلت ذلك لأجلني وتتأثرت من هذه اللمسة  
الأنيقة والكريمة. لقد قررت التفرغ للانتباه الى وجودي في بيتها  
كانت تلك طريقتها الصامتة للإحتفاء بي.

حاولت أن أقنعها بالعودة إلى العمل فوعدت، ولكن «بعد كام  
يوم». وسارعت بتغيير الموضوع.

- ام خليل فرحت لوصولك وستأتي للسلام الليلة أو غدا.

قلت لها مداعياً:

- هل تدبر ام خليل جمعيتكم أحسن من إدارة «ابو عمار»  
للمنظمة؟

قالت مبتسمة:

- على سلامتها الحالة ام خليل.

- كيف بتجيب الجرائد يا «أبو حازم»؟ بدننا نشوف «جريادنا».

- يعني . مرات فيها شغلات . الواحد لازم يشرفها .

دخل حسام و معه كعك بالسمسم ومناقيش الزعتر .

- مرید مش راضي بفطر . غلبني . أقنعه .

حسام سياخذني الى «وزارة الداخلية» الفلسطينية من أجل تقديم طلب الهوية . وكذلك التصريح لدخول تميم .

بعد قليل دخل أنيس ومعه لفائف فيها إنطارات ثالثاً حُمْص وفول مدمس وكعك بالسمسم أيضاً .

- تشرب الشاي في فنجان أو كاسة يا أبو الأنس؟

قالها أبو حازم موجها الكلام الى أنيس وهو يحاول عيناً كتم ضحكته ولكنها ينظر الي بخبيث من يهدد بكشف سر منسي . انفجرت ضحكتي . تبعتها ضحكته وضحكة فندوى ، مما زاد من استغراب حسام وأنيس فليس في سؤاله ما يُضحك . لم يشرح أي منا لهما تلك الواقعه الطريفة المختبئة وراء الضحكة .

فقد حدث وأنا في الصف الثالث الإعدادي أن نظمت مدرسة رام الله الثانوية مسابقة أدبية وفازت بالجائزة الأولى للشعر . رافقني أبو حازم الى قاعة الحفلات في المدرسة الهاشمية حيث تم توزيع الجوائز على الفائزين والمتفوقين في شتى المجالات العلمية والأدبية والرياضية الخ .

كان كل فائز يصعد الى المسرح ويصافح المدير ويستلم جائزته التي كانت قلم باركر مثلاً أو حقيبة جلدية صغيرة أو بضعة كتب أدبية أو ساعة يد وما إلى ذلك .

نودي على اسمي ، صعدت ، صافحت المدير . لكنه بدلاً من تسليمي جائزتي أشار الى صندوق كرتوني ضخم على أرضية المسرح واتجهت اليه ، فإذا بـ «أبو حازم» ينبعث فجأة من القاعة

ويصعد الى المسرح لمساعدتي في حمل هذه الذاهية غير المتوقفة.

كان المطر في الخارج ينهر بقوة ؛ وأبو حازم، فخوراً ومُشيقاً، يصر على أن يقوم هو بحمل الصندوق طوال الطريق إلى بيتنا في عمارة اللفتاوي.

وصلنا الى البيت والماء ينقط من ملابسنا وشرّغنا نتكهن بما يمكن أن يحتويه الصندوق العجيب.

كان طاقما للشاي مكونا من ثمان وأربعين قطعة من الصيني الفاخر بفناجيه وأباريقه وأطباقيه الخ. وعليه تقوش يدوية رقيقة.

بعدها زارنا أبو حازم أكثر من مرة، فنحن نعيش في نفس العمارة، عمارة اللفتاوي، وأهلي يقدمون له الشاي في الكاسات الزجاجية المعتادة في كل مرة. الى أن تصادف وجوده عندنا مع زيارة تقوم بها سيدة من قرياتنا وتصطحب معها ابنتيها الشابتين (في سن الزواج طبعاً)

فجأة، ظهرَ الطاقم الفخم. ودارت فناجين الشاي في الصالون. هنا رفض أبو حازم وقال

- احنا يا عمي خلينا على قد الكاسات !  
ومضت الدعاية الى أقصاها :

- والله عال ! أنتعه على كتفي والدنيا كَبَّ من عند الرَّبِّ، وما يطلعش من الخزانة الا كرمال اللي يستاهلوه ! احنا إلنا الله !  
ومن ذلك اليوم أصبح كافيا ان يقدّم الشاي في فناجين الجائزة حتى نعرف مكانة الضيف عند أمي !

ومع التبعثر الجغرافي المتكرر إثر الحرب، لم تستطع الوالدة الإحتفاظ بطعم الشاي التاريخي.

\* \* \*

استأذنا من «أبو حازم» وغادرنا أنيس وحسام وأنا الى وزارة الداخلية الفلسطينية لنقدم طلب هوية لم الشمل التي تمنعني حق المواطنة والتي تأخر حصولي عليها ثلاثة سنّة!

أكمل أنيس طريقه بسيارته الى عمله في وزارة التخطيط والتعاون الدولي في «الرَّازِم»، بين رام الله والقدس، وتركني بصحبة حسام، دليلي إلى كل الأماكن في رام الله.

دخلنا على الشخص المسؤول. ولم أصدق عيني.

إنه «أبو ساجي». الدمشقي الرائق. الصديق الطيب منذ أيام بيروت. بشوش الوجه، كريم وخدوم وجدع. تعانقنا كنائسين التقى بعد يأس، واكتشفا أنهما ما زالا بخير.

- سأقنع أنهم يُخسِّنون عمَلَهُم ما داموا اختاروك أنت للتعامل مع الناس يا «أبو ساجي».

قلت له صادقاً.

قدّمت له الأوراق المطلوبة.

شهادة ميلاد تميم ضرورية للحصول على تصريح له بالدخول الى فلسطين. الشهادة ليست بحوزتي. يجب أن أطلب من رضوى أن تبعثها.

يوم أو يومان ويكون كل شيء جاهزاً.

غادرنا «المركز». وما أدراك ما المركز!

هنا كانت تقف أمي طالما الشمس واقفة في سماء النهار، لستخرج أية ورقة من المحاكم العسكري الإسرائيلي. تستخرج تصريحاً جديداً في كل مرة لترى أبناءها في الدوحة او القاهرة او بيروت او باريس او بودابست او أخاها في الكويت أو تلتقطي بالجميع في فندق بعنان اذا ثُمِّكَ الجميع من دخولها.

منا قدّمت لنا طلبات لم الشمل، وطلبات الإذن بالزيارة التي

كانت تُرْفَضُ في كل مرة. هنا موضع المرمرة والشقاء اليومي لآلاف البشر من الفلسطينيين طوال سنوات الاحتلال رام الله. مازالت مشاكلهم عالقة ومتشعبه وصعبة الحل، لكنهم، الآن، يجدون ابتسامة تستقبلهم في المكان الذي شهد محاولات إذلالهم منذ 1967 . لم تكن الحياة نعيمًا قبل الاحتلال الإسرائيلي.

- كنا نتدبر أمورنا على طريقتنا

يقول لك الجميع. ويضيف الواحد منهم:

- لكن الاحتلال...!

ويسكت.

الاحتلال يمنعك من تَدَبِّرِ أمورك على طريقتك. إنه يتدخل في الحياة كلها وفي الموت كذلك. يتدخل في السهر والسوق والغضب والشهوة والمثي في الطرقات. يتدخل في الذهاب إلى الأماكن ويتدخل في العودة منها. سواء كانت سوق الخضار المجاور أو مستشفى الطوارئ أو شاطئ البحر أو غرفة النوم أو عاصمة نائية.

أهم متعة حدثني عنها كل من التقى بهم هنا هي متعتهم «الجديدة» في البقاء خارج منازلهم إلى وقت متأخر من الليل، والسهر المبالغ فيه مع الأقارب والأصدقاء.

لكن الأمور هنا مؤقتة. الشعور بالأمان مؤقت.

إسرائيل تُغلق أية منطقة تريدها في أي وقت تشاء. تمنع الدخول والخروج لأيام أو لشهور حتى تزول الأسباب. وهناك دائمًا «أسباب». تنصب الحاجز على الطرقات بين المدن. كلمة «المحسوم» سمعتها هنا أول مرة. المحسوم هو الحاجز بالعبرية. الشعور الوليد بالحرية مؤقت. النقاشات ما تزال مستمرة (وستظل إلى بعض الوقت كذلك) في موضوع العائد والمقيم.

نظام العلاقة بين السلطة الجديدة والشعب ما يزال نظاماً شفرياً

في كثير من الوجوه. والى أن ترضم كل القوانين لكل المواقف الحياتية في السياسة والاقتصاد والمجتمع وحقوق الإنسان وحقوق الفرد، سيظل جدل العائد والمقيم مستمراً. هذا ما قاله لي أساتذة جامعة بير زيت.

أردت أن يكون لقائي الأول هنا معهم بالذات. أن أقدم احترامي لهم، ومن خلالهم، إلى هذه الجامعة التي إذ عاقبها الاحتلال بكل السبل المتصورة، عاقبتُه بكل السبل المتاحة. ولم تنكسر. ذهبَتْ لاصفي لا لأنحدث. لأنعلم، وأنذّر، وأقدم تحبيتي. لقد زرت هذه الجامعة قبل أن أزور مسقط رأسني، دير غسانة. كنت ألتقي ببعض طلابها وأساتذتها في الغربة لقاءات مصادفة، ولم تتح لي الأيام أن أنقل مدى فرحتي بوجودهم وبمؤلفاتهم وبحوثهم ومفهومهم الإيجابي للعمل المتواصل في الظرف القاسي، وتحت الضغط.

كانت ثقافة تانيا ناصر وعزيمة حنا ناصر تلفت انتباهي وتشعرني بحب لها وقرب منها ولم أعتبر لها عن ذلك أبداً. كنت أنتقيهم في فترة إغلاق الجامعة المتكرر على يد سلطات الاحتلال. أوفى، إجازاتهما أو زياراتهما الى، عمان.

- أعرف بعض منابع الجامعة ومشاكلها المادية ورغم ذلك  
- أسمع عن أنها بالقليل المتاح من أشكال العون والتبرعات تضييف  
- صروراً وقاعات وأبنية جديدة وتقوم بتحديث ذاتها.

على هذه التلال الجميلة الآن أبصر بعيني مدرسة بير زيت  
القديمة وقد أصبحت من الجامعات التي لها مكانتها العلمية  
المعترف بها.

كان موضوع العائد والمقيم، وملابساته المفهومة أحياناً وغير المفهومة أحياناً أخرى، هو الموضوع الذي استغرق وقتاً أطول في جلسة التعارف مع أساند الجامعة. لا بد من مراعاة حساسيات

كثيرة لتجاوز الأخطاء في هذا المجال.

(في احدى الوزارات رأيت معظم المدراء القادمين من الأيام التونسية أو البيروتية وعندما دخل الساعي بفنجين الشاي والقهوة قدمه أحدهم لي بالقول إنه «من أسوأ الإنفاضة الذين دُرخوا الإحتلال!»).

في جولتي في الجامعة لمشاهدة حزيرتها وكلّياتها ومبانيها الحجرية البيضاء ومذيجاتها وجدتني أقف على مدخل كلية العلوم. على المدخل لوحةٌ نحاسيةٌ حُفِّرَتْ عليها أسماءً المتبرّعين بتكليف إنشاء قاعات الدراسة من رجال الأعمال الفلسطينيين في الشتات وبعض رجال الأعمال العرب من دول الخليج . هنا رأيت أسماءً عديدةً أعرف بعضها وأجهل أكثرها .  
بين هذه الأسماء رأيت اسمه .

كم منهم سيستطيع الوصول إلى هنا ويرى اسمه محفوراً على مربّعات النحاس المتباورة على هذه اللوحة الكبيرة؟ وكم منهم لن يراه أبداً، كمنيف؟

\* \* \*

قبل ثلاث سنوات، في بيتنا في عمان، كان وجهها الطفولي البادي من تحت غطاء رأسها، واجماً. وعياناها مشتبة النظر.  
سلّمت على والدتي، عانقتها باكيةً، ثم جلست في حلقة العزاء صامتةً صمت الغريب عن كل الموجدين .  
سألتها إحدى قرياتنا الجالسة في المقعد المجاور:

- ومن وين عرفت المرحوم يا بتي؟

- أنا ما باعرفه. عمري ما شفته. كنت باعرف اسمه بس. كان يرسل للجامعة مصاريف تعليمي. صرت في السنة الرابعة. السنة تخرجي. قرأت نعيه في الجريدة اليوم الصبح. عرفت العنوان من الجريدة.

وتكررت الواقعة مع طلاب آخرين بعد ذلك.

\* \* \*

تجولت في شوارع رام الله يومياً تقرباً. أردت استعادة تلك الإيقاعات والصور العتيقة للمكان.

أليس طريفاً وغريباً أننا عندما نصل إلى مكان جديد يعيش لحظته الجديدة نروح نبحث عن عتيقنا فيه؟ هل للغرباء جديد؟ أم أنهم يدورون في دنياهم بسلام ملاؤها يقع الماضي، البقع تساقط لكن اليد لا تسقط سلطتها.

تساءلت إن كان المارة في الشارع يرونني غريباً. هل تلاحظ أعينهم المستعجلة سلة في يدي؟

كل صديق سمع بوصولي وجاء للسلام اصطحبني إلى هذا الجزء أو ذاك من المدينة. كنت أتحدث وكانت أسمع وكانت أسأل. اختلطت في ذهني الواقع والمشواير والعبارات وقاتلتها وترتيب حدوثها. كان الإيقاع محموماً كأنني أريد أن أستعيد رام الله بأكملها دفعة واحدة، إلى حواسى الخمس.

الآن في لحظة الكتابة عن تلك الأيام أتذكر ما أتذكر من كل ذلك بلا ترتيب. الترتيب ليس مهمـاً.

أنهياً ليوم دير غسانة.

أنهياً للعودة إلى بيتنا الأول فيها.

أنهياً لرؤيه «دار رعد»

\* \* \*

### 3

#### دير غسانة

لكل بيت في دير غسانة اسم.

لم يقل لنا أحدٌ من أين جاء اسم دارنا. يبدو أن «رعد» كان أحد أجدادنا الأوائل، لأن البيوت الأخرى في القرية منسوبة لأشخاص. فأنت تجد دار صالح ودار الأطرش ودار عبد العزيز ودار السبّد الخ. ولا أظن أن تسمية دارنا بـ«دار رعد» كانت استثناء. كما لم يقولوا لنا بحسب من أين اكتسبت عائلتنا التي يعودونها من حيث حجمها أكبر عائلة ريفية في فلسطين إسم «البرغوث».

المعتزون بالعائلة كانوا يقولون لنا إنه مأخوذ من البر والغوث. والمعتزون بالجاه والمملكة قالوا إن جدنا الأول كان اسمه غوث، والأراضي الشاسعة التي امتلكها هو وأبناؤه أصبحت تسمى: بـ«غوث».

وآل البرغوثي يقيمون في سبع قرى جبلية متقاربة تسمى «قرى بنى زيد» ومركزها جميعاً «دير غسانة».

التفسير المعقول يبدو لي الآن أبسط من كل ذلك وأقل رومانسية طبعاً وهو بلا شك لن يرضي «وجهاء» العائلة كما انه لن

يُقنعهم: إنه نسبة إلى البرغوث.. شخصياً! وتسمية العائلات بأسماء الحيوانات والطيور والحشرات معروفة من قديم الأزمان في كل الحضارات: الفار والقط والجمل والدب والفيل والأسد والنمر الخ.

في أوائل العام 1977 كان الشاعر الراحل أبو سلمى في ضيافتنا على العشاء في منزلنا في القاهرة. كانت رضوى حاملاً. وأخذ يحدثنا عن تجربة استقبال المولود الأول في الأسرة وكم هي مدهشة وفريدة. ثم سألني عن الإسم الذي سنختاره للمولود. كنت أريد أن أذكر له بالفعل الأسماء التي خطرت ببالنا رضوى وأنا، لكنني قلت له بتعجب صادق:

- شوف يا خال، اقترح لنا أي اسم رقيق وأنيق ولطيف على ذوقك انت. اسم مؤنث واسم ذكر. وأعدك بأن يكون الإسم هو ما تخبارك... .

أطرقَ يفكِّر بإخلاصٍ وعناءٍ وأطاح التفكير. ثم استدار نحوِي وفي عينيه شفارةُ المُقْبِل على إدهاشِي محدثه وقال:

- ومن أين سأريك باسم رقيق وأنيق ولطيف يا سيد مرید إذا كنت ستضع بعده كلمة «البرغوث»!!!

لكنَّ حظوظي مع هذا الاسم اختلفت من بلدٍ إلى بلدٍ. ولم تكن دائمًا سلبية. عندما عملت في اتحاد الشباب العالمي في بودابست، وطبيعة العمل فيه تقضي كثرة السفر والتنقل بين القارات، كنت أشعر بالسرور عندما تداعبني الصديقات والأصدقاء من الناطقين بالإسبانية والإيطالية بسميتي «البرغوث». .

كنت أقول لنفسي أين أنت يا خال أبو سلمى حتى ترى الإسم الذي لم يعجبك! بل انتي حديث بعضهن بقصة الإسم معه. ولكن بعد اطمئنانِي لارتياحِهن وعدم نفورِهن منه، كما يفعل أبناء الفنادق الذين يعرفون قواعد الاشتغال في لغتهم!

في هافانا حيث عقدنا مؤتمراً للاتحاد ذات صيف اصطحبتنـي «ليللا» وهي صديقة هنغارية تتقن خمس لغات من بينها الإسبانية وعاشت طفولتها في هافانا إلى مقهى البوهيميتو وهو مقهى شعبي صغير في وسط المدينة يقدم مشروباً اسمه الموهيتـو.

- وما هو الموهيتـو يا ليللا؟

- انه شراب همنغواي المفضل الذي كان يأتي لتناوله هنا.

- وما هو ذلك الكرسي المعلق من السقف فوق رؤوسنا؟

فوجئت بها تقف وتصلح ياقـة قميصها الأحمر وتقول كأنـها تؤدي دوراً على المسرح:

- إنه الكرسي الذي اعتاد همنغواي الجلوس عليه عندما يأتي إلى البوهيميتو ليشرب الموهيتـو ثم يجيـن البرجويتيـو الذي تدعوه سوكـا ليللا إلى أمسية لطيفة، فيصدـعها بأسئلته عن كل ذلك!

- برأـوا

قلت وأنا أصدقـ لها كما تتطلب اللعبة ثم أضفت:

- أليس اسم «البرغوثـي» اسمـاً جميـلاً في نهاية المطاف؟  
قالـت:

- لا تفرح كثيراً سـأـلت سـليم التـمـيمي عن معناه فقالـ لي إنه ليس أفضل كثيراً من موسـكيـتو مثـلاً. (أـي بـعـوضـةـ).

كان آل البرغوثـي لا يسمـحون بـزواجـ بنـائهمـ من غيرـ أـبنـاءـ المـائـلةـ، مما أـدـىـ إـلـىـ تـزاـيدـ عـدـدهـمـ معـ مرـورـ الزـمـنـ. فقطـ فـيـ عـامـ 1963ـ سـمعـ عمـيدـ العـائـلةـ عمرـ الصـالـحـ البرـغـوثـيـ لأـحدـ اـفـرـادـ العـائـلةـ بـالـموـافـقـةـ عـلـىـ زـواـجـ اـبـتـهـ مـنـ عـرـيـسـ تـقدـمـ لـهـ وـلـمـ يـكـنـ بـرـغـوثـيــاـ. أـمـاـ شـبـانـ العـائـلةـ فـكـانـ يـقـضـيـلـ أـنـ يـتـزـوـجـوـاـ مـنـ بـنـائـهـ أـسـاسـاـ، لـكـنـ زـواـجـهـمـ مـنـ بـنـائـهـ العـائـلاتـ الـآخـرىـ كـانـ مـسـمـوـحـاـ بـهـ طـوـالـ الـرـوـقـتـ. وـقـدـ تـجـدـ بـرـغـوثـيـاـ مـعـتـزاـ أـشـدـ الـاعـزـازـ بـنـسبـهـ هـذـاـ وـيـنـهـ بـفـصـاحـةـ

لسان العائلة وسرعة البديهة وخفة الظل عند غالبية افرادها. وقد تجد سواه، مثل «ابو رشاد»، الذي يستمتع متعة شديدة في التندر على تصرف البراغيث كملائكة أراض وعدم اهتمامهم بالوظائف أو الأعمال التي يباشرونها بأنفسهم. يقول لك إنهم خلقوا لطفل الحنك. والبعض منهم كان يمتلك قرى باكملها، وأرضاً يرمي فيها الخيال، لكنه لم يفكّر مثلاً في شراء سيارة! وأن الثروة لم تغير اسلوب حياته باتجاه يتمشى مع العصر. وتتجدد برغوثيا ثالثاً يتندر على الطرفين وهكذا.

توجهنا الى «دار رعد» في الموعد المناسب.

و«دار رعد»، بيت كبير ذو الفناء مربع واسع، تتكون أضلاعه الثلاثة من غرف متجاورة. وصلمه الرابع جزء من حائط الجامع المقام في ساحة القرية. إذا كنت واقفاً في مكان أعلى من دار رعد رأيت عدداً من القباب الاسمنتية بعدد الغرف المتجاورة المحيطة بالفناء المربع.

سيدة الدار وسيدة الفنان كانت شجرة التين الخضاري الهائلة الجنح المترامية الأفرع. تلك التينة أطعمت أجدادنا وأباءنا ولا يوجد شخص واحد في القرية لم يتلذذ من ثمارها التي لا مثيل لها العجيب.

بوابة «دار رعد» تطل على البيادر الشاسعة وحقول الزيتون التي تنحدر بالتدرج وتزداد مسالكها وعورها وتشعباً حتى تكون الوادي الخصيب الذي ترويه «عين الدير». وعين الدير هي نبع الماء ونبع الحكايات ونبع الرزق للقرية كلها.

بصحبة ابوحازم وأنيس وحسام وابو يعقوب ووسيم، وصلت الى دير غسانة ظهراً وقفت بنا السيارات امام البوابة. تجاوزت العتبة.

غابقت امراة عمي ام طلال. وعبر كتفها الآمين رأيت التينة

واضحة في ذاكرتي، وغائبة عن مكانها.

- من قطع التينة يا امرأة عمي؟

بدلاً من التينة رأيت مصطبة من الاسمنت!

التينة مقطوعة من نقطة التقاء جذعها المهيب بسطح الأرض.

في موضعها المحفور في ذاكرتي رأيت الفراغ يشغل الفراغ.

سلمت على جاراتها اللواتي لم أستطع التعرف على أيٍّ منها.

قادتني الى اليمين حيث الغرفة التي كانت لنا في دار رعد. اكتمل العقاب.

\* \* \*

هل داز رعد لا تزيد قصتي عن دارِ رغد؟

هل نحن في الوداع واللقاء نحن؟

هل أنت أنت؟ هل أنا أنا؟

هل يرجع الغريب حيث كان؟

وهل يعود نفسه إلى المكان؟

يا دازنا

ومن يلم عن جبين الآخر التغب؟

\* \* \*

هنا ولدتني أمي.

هنا في هذه الغرفة ولذت، قبل مولد دولة إسرائيل بأربع سنوات.

الغرفة بيضاء واسعة. سقفها العالي مرفوع على أعمدةٍ تصعد من الأركان الأربع، لتلتقي أطرافها العليا في متصف القبة الدائرية التي تشكل عقدة السقف الشبيه بسقوف المساجد والكنائس العتيقة. هنا عشنا أوائل أعمارنا. ستي ام عطا وأبي وأمي ومنيف

ومريد ومجيد وعلاه.

من فتح ذاك الباب الإضافي الواطئ في جدارها؟ إنه باب يُفضي إلى غرفة عمي إبراهيم بعد ضم الغرفتين ليصبحا معاً دار أرمته أم طلال. لم يعد من العائلات الخمس من يقيم هنا سواها. زَرَّعَتِ الْفَيْنَاءَ كَلَهُ بِالأشْجَارِ: بُومَلِيٍّ، تَفَاحٌ عَسِيلِيٍّ، مَنْدَلِينَا، مَشْمَشٌ، بِرْقُوقٌ وَبَعْضُ الْخَضْرَوَاتِ خَسٌّ بِقَدْوَنِسْ بَصْلٌ ثُومٌ نَعْنَعٌ. سَيَعُودُ أَهْلُ الْبَلْدِ يَقُولُوا عَنَّا «دارُ الثُّورِ» يَا امْرَأَةَ عَمِيٍّ. (وهذا هو لقبنا، أهل دار رعد، بالفعل ولا يعرف أحد القصة التي وراءه. وعندما كنا نسمع أحدهم يقول انتـم «دارُ الثُّورِ» كان أهـلـنا يقولـون إنـهم مسـحـوا السـنـسـتـينـ وـصـرـنـا «دارُ الثُّورِ». لكن اللقب ما زال يلاـحقـنـا إـلـىـ الآـنـ!)

- كبرـتـ وهـيـشـتـ. هـاجـرـ اللـيـ هـاجـرـ وـمـاتـ اللـيـ مـاتـ. لـمـينـ اطـعـمـ تـيـنـهاـ يـاـ وـلـدـيـ؟ لاـ منـ يـقـطـفـ وـلـاـ منـ يـاـكـلـ. التـيـ بـظـلـ عـلـيـهـ حـتـىـ يـنـشـفـ وـيـوـسـخـ الـحـوشـ كـلـهـ. عـلـبـثـيـ. قـطـعـهـاـ وـارـتـحـثـ. امـرـأـةـ عـمـيـ أـمـ طـلـالـ هيـ كـلـ سـكـانـ دـارـ رـعـدـ الآـنـ. وـخـدـهـاـ.

وـفيـ سـاعـاتـ الـعـصـرـ يـلتـقـيـ عـنـدـهـاـ فـيـ هـذـاـ الـحـوشـ الـمـرـبـعـ تـسـعـ وـأـرـبـعـونـ أـرـمـلـةـ هـمـ مـنـ تـبـقـىـ مـنـ بـنـاتـ جـيـلـهـاـ فـيـ دـيرـ غـسـانـةـ. الـأـزـوـاجـ وـالـأـبـنـاءـ وـالـبـنـاتـ تـوزـعـواـ بـيـنـ الـقـبـورـ وـالـمـعـنـعـلـاتـ وـالـمـهـنـ وـالـأـحزـابـ وـفـصـائـلـ الـمـقاـمـةـ وـسـجـلـاتـ الشـهـادـهـ وـالـجـامـعـاتـ وـمـوـاطـنـ الـأـرـزـاقـ فـيـ الـبـلـدـانـ الـقـرـيبـةـ وـالـبـعـيـدةـ. مـنـ كـالـيـغـارـيـ إـلـىـ عـمـانـ، وـمـنـ سـانـ باـوـلـوـ إـلـىـ جـدـةـ، وـمـنـ الـقـاهـرـةـ إـلـىـ سـانـ فـرـانـسـيـكـوـ، وـمـنـ الـأـسـكـاـ إـلـىـ سـيـرـيـاـ.

الـبعـضـ لـاـ يـكـادـ يـفـارـقـ سـجـادـةـ الـصـلـاةـ وـالـبعـضـ لـاـ يـكـادـ يـفـارـقـ زـجاجـةـ الـوـيـسـكـيـ، الـبعـضـ يـتـعـلـمـ أـوـ يـعـلـمـ فـيـ جـامـعـاتـ الـعـالـمـ، وـالـبعـضـ ذـهـبـ مـعـ الـفـدائـيـنـ وـلـمـ يـعـدـ أـبـداـ.

منهم من أخذته المهنة، من طب وهندسة وطيران وتجارة ومقاولات، ومنهم من يعمل في دول الخليج، والبعض في الأمم المتحدة. والبعض يتعيش على الصدقات والإحسان أو ربما التسول أو النصب والإحتيال.

الزيت والزيتون هو مصدر دخل الجميع هنا. القادر منهم ما زال يعمل في الحقول. إنهم يعملون رجالاً ونساء كما كانوا طوال سنوات الماضي. لكن عمل الأبناء أو الأحفاد أو الأزواج في دول الخليج هو المصدر الأهم للدخل.

الغائبون في المغتربات الكثيرة يحولون النقود إلى القرية مع المسافرين أصحاب الهويات أو تصاريح لم الشمل الذين يستطيعون الدخول والخروج أو عن طريق البنك في رام الله أو عمان.

إثر طردآلاف العاملين الفلسطينيين من الكويت بعد حرب الخليج، تأثر الوضع الاقتصادي للعديد من الأسر في القرية.

ريان ابن حمد الذي كان يملك مكتبة صغيرة في الكويت أسماها «مكتبة الربيع» عاد إلى دير غسانة ليعمل في تربية الأغنام. البعض الآخر عاد ليبني بيته في أرض يملكونها واستقر هنا معتمدًا على مدخلات العمل في الغربة، والتي تنقص ولا تزيد.

كان أهالي القرية العاملون في الكويت في القطاعين الحكومي والخاص قد أنشأوا «صندوق دير غسانة» وقدموا من خلاله مساعدات مالية للأكثر احتياجاً. لكن الصندوق توقف الآن بعد رحيل الجميع.

فاطمة بنت أبو سيف، وهي سيدة ذات عزم، قررت وهي في السبعين من عمرها إعادة تشغيل بابور الزيت المتوقف منذ سنوات طويلة ليعود الأهالي إلى عصر زيتونهم فيه.

أبو حازم قدم غرفته في الجزء العلوي من «دار صالح» إلى حسام لتحويلها إلى مركز لتعليم الكمبيوتر. اشتري حسام ثلاثة من

أجهزة الكمبيوتر المستعملة وأحضر خيراً لتعليم الشباب والصبايا في دير غسانة وقال لي إنه سيخرج الدفعة الأولى بعد أسبوعين ويستعد لاستقبال الطلاب الجدد في الدورة الثانية.

الأهالي ممنوعون من التعمير والعمل في محيط القرية والمناطق التي تعتبرها إسرائيل جزءاً من ترتيباتها الأمنية.

بعد الـ67 كان اكتشافي أن عليَّ أن أشتري زيت الزيتون أمراً مؤلماً حقاً.

كنا نفتح أعيننا على الحياة، والزيت والزيتون موجودان في بيوتنا. لا أحد من أهل القرية يشتري زيتاً أو زيتوناً للأكل اليومي. القرية تبيعهما لرام الله أو عمان أو الخليج الخ. لكن أهلها يجلبونهما من الحقول والمصصرة إلى الجرار والبراميل المنزلية التي لا تنفذ محظياتها إلا بحلول الموسم التالي.

زيت الزيتون بالنسبة للفلسطيني هو هدية المسافر. اطمئنان العروس. مكافأة الخريف. ثروة العائلة عبر القرون. فهو الفلاحات في مساء السنة. وغورو الجرار.

في القاهرة كنت لا أدخل زيت الزيتون إلى بيتي لأنني كنت أرفض أن أشتريه بالكيلو. نحن نزن الزيت بالجزء!

كان منظره في زجاجات صغيرة خضراء كزجاجات الكوكاكولا، يثير السخرية.

عندما طالت الغربة واستحالت العودة إلى دير غسانة، مارست الذل الأول البسيط والخطير عندما مدلت يدي إلى جيبي واشتريت من البقال أول كيلو من زيت الزيتون.

كأنني واجهت نفسي، ساعتنى، بحقيقة أن دير غسانة أصبحت بعيدة.

أما الذين فقد اخترقوا من حياتي طوال سنوات الشتات إلى أن

رأيته عند بائع الفواكه في أثينا، كنت أغادر فندقي في الصباح الباكر لأشترى من محل قريب وجعلته إفطاري اليومي. لم أتناول إفطاراً واحداً في الفندق.

ذات صيف في فيتا رأيتهم يبيعون التين بالحبة. اشتريت الحبة الواحدة بما يقارب الدولار. ساعتها قلت لرضاوى ولتميم انتي ارتكبت جريمة بحق تينة دار رعد الخضاريه، ولو عرفت ستي ام عطا انتي دفعت هذا المبلغ في حبة تين واحدة لأرسلتني الى بيت لحم!

قالت رضاوى:

- أشمعنى بيت لحم يعني؟

- لأن فيها مستشفى المجانين!

\* \* \*

كان الواجب الأول في دير غسانة هو تقديم العزاء لأم عدلي. عدلي طالب في مدرسة دير غسانة. في ذلك الوقت كانت الإنتفاضة في أوجها. جنود إسرائيل يهاجمون المدرسة لفرض المظاهره.

عدلي يهجم فاتحاً ذراعيه على امتدادهما ليغلق بواية المدرسة الخارجية في وجه الجنود... طلقة في الصدر. طلقة في الرأس. الدم على حديد البوابة وعلى العشب وعلى قمصان زملائه الذين حملوه إلى أمه. لتبقى منذ تلك اللحظة والى الأبد وحيدة تماماً في هذا الكون.

كانت منذ سنوات قد فقدت الأم والأب والزوج. وعاشت عدلي ابنها الوحيد. وعدلي استشهد على البوابة. في أكبر دار في دير غسانة، الدار الملاصقة لدار رعد، الدار المبنية منذ أربعة قرون، في «دار صالح» كلها لا يقيم مع أم عدلي

أي مخلوق آخر. كلهم ذهبوا.  
وَرَدُّهَا.

بووجهها الذي يحمل آثار جرح أو حرق قديم، بثوبها الفلاحي وبيدها المتبنين وعينيها الخضراوين وجلستها المؤبدة في «قاع» الدار العظيمة الإتساع. تنظر حولك فترى العشب هائشا على درجها الذائب إذ يصعد ناقصاً إلى العلبة، وعلى أقواسها، وعلى جدرانها، حتى الجدران الداخلية ذات اللون الدهري الفاحم. قدَّمت لي الشاي والترحيب والعناق الأمومي؛ ووميضًا مغلوبياً في نظرات العينين. تحدثت هي عن منيف وتحدثت أنا عن عدلي، ولم يُطِل الحديث. أطلنا الصمت. لأن الصمت كان في مقدورنا نحن الاثنين.

نظرت إلى علية والدها العم أبو حسين. لم يكن في القرية كلها من هو أكثر ثُولاً منه. كان وهو الأمي، أبلغ وأسرع من يُجري العمليات الحسابية لنفسه وللآخرين. كان محاسب القرية رغم أنه لم يكن محاسباً، وكان لخام القرية رغم أنه لم يكن لخاماً. في النهاية لا بد لأحد في القرية أن يكون موهوباً في الحساب، ولا بد لأحد من أن يبيع اللحم للأهالي.

كان يسأل كل الرجال في المضافة عن حاجتهم المتوقعة من خروف يبني ذبحه في اليوم التالي. هذا يريد الزند وأخر يريد بيت الكلاوي أو الفخذ وأخر يريد كيلوغراماً أو كيلوغرامين. يطمئن إلى بيع كل جزء من ذبيحته ويحفظ الأوزان التي «جزها» أصحابها عن ظهر قلب. عندئذ فقط، يذبح الذبيحة. ويسخر بها إلى الساحة ليوزعها ويقبض ثمنها كاملاً وإذا كان الزبائن من المقربين فمن الممكن تسجيل اسمه، بشكل مؤقت في قائمة المدينين.

ولدت له الحالة أم حسين أربعة عشر ولداً ويتناً. بقي منهم

أربع بنات. إحداهن هي حكمية، أم عدلي. أما هو فيبدو أنه توفي أثناء اقامتي الطويلة في بودابست ولم أسمع بالنبأ إلا بعد سنوات. غادرنا «دار صالح» وذهبنا إلى «دار داود» للتعزية في لوي.

لوي تلقى رصاصهم في مدخل القرية. كنا قرأننا له الفاتحة عندما مررنا بجوار الشاهدة الاسمتحية المقاومة في موضع دمه. رشق حجراً. رشقوه بالرصاص. تركوه لغويل القرية كلها وذهبوا. لم يبلغ لوي ولا بلغ عدلي الثامنة عشرة على الإطلاق.

\* \* \*

حان الآن موعد اللقاء في ساحة دير غسانة.

يتوقعون مني قراءات شعرية لأهل البلد الذين سيفتحون اليوم أول مركز ثقافي في تاريخ دير غسانة، بمبادرة من أنيس وحسام العائدين حديثاً إلى فلسطين من أمريكا ومن عمان. ودعوا له أهالي قرى بني زيد المجاورة.

الطريق إلى دير غسانة نسيت ملامحه تماماً.

لم أعد أتذكر أسماء القرى على جانبي الكيلومترات السبعة والعشرين التي تفصلها عن رام الله. الخجل وحده علّمني الكذب. كلما سألني حسام عن بيت أو علامة أو طريق أو واقعة سارعت بالقول إنني «أعرف». أنا في الحقيقة لم أكن أعرف. لم أعد أعرف.

كيف غبت بلادي وأنا لا أعرفها؟ هل استحق الشكر أم اللوم على أغاني؟ هل كنت أكذب قليلاً؟ كثيراً؟ على نفسي؟ على الآخرين؟

أي حُب ونحن لا نعرف المحبوب؟ ثم لماذا لم نستطيع الحفاظ على الأغنية؟ الآن تراب الواقع أقوى من سراب الشيد؟ أم لأن الأسطورة هبطت من قممها إلى هذا الرقاد الواقع؟

نجحت إسرائيل في نزع القدسية عن قضية فلسطين، لتحول، كما هي الآن، إلى مجرد «إجراءات» و«جدالات زمنية» لا يحترمها عادة إلا الطرف الأضعف في الصراع.

ولكن هل بقي للغريب عن مكانه إلا هذا النوع من الحب الغيابي؟ هل بقي له إلا التثبت بالأغنية مهما بدا تشبثه مضحكاً أو مكلفاً؟

وماذا تفعل أجيال كاملة ولدت في الغربة أصلاً، ولا تعرف حتى القليل الذي عرفه جيلي من فلسطين؟

خلص. انتهى الأمر. الاحتلال الطويل الذي خلق أجيالاً إسرائيلية ولدت في إسرائيل ولا تعرف لها «وطناً» سواها، خلق في الوقت نفسه أجيالاً من «الفلسطينيين الغرباء عن فلسطين» ولد في المنفى ولا تعرف من وطنها إلا قصته وأخباره. أجيالاً يوسعها أن تعرف كل زفافٍ من أرقى المنافي البعيدة وتجهل بلادها. أجيالاً لم تزرع ولم تصنع، ولم ترتكب أخطاءها الأدمية البسيطة، في بلادها. أجيالاً لم ترْ جذارتنا يجلسنَ القرصاء أمام الطوابين ليقدمن لنا رغيفاً تُئْمِّسَه بزيت الزيتون، ولم ترْ واعظ القرية بخطبته وعقائه ووزيعه الأزهري، يُقْلِّدُ امرئَ القيس، في الاختباء في كهف جانبي، ليتلاصصَ على صبايا القرية ونسائها وهن يخلعن ملابسهن، ويغطسن، عاريَات تماماً، في بركة «عين الدير».

نعم. الوعاظ يسرق الملابس وبخفيها في لفائف شجر العلين، ليطيل النظر إلى مفاتنهن. هو لن يرى هذه المفاتن طوال عمره في ملاهي أوروبا وحفلات مُجوبِن أحفاده وأولاده في جامعة لومبارد وعواصم العالم الغربي والسكن شوينز في البيجال وسان دني، أو حتى في مسابق راس بيروت وسيدي بوسعيدا

نعم. الاحتلال خلق أجيالاً بلا مكان تنتذكَرُ الروانه ورائحته وأصواته. بلا مكان أولٍ خاص بها، تنتذكَره وهي في إقامتها

الملفقة. ولا تذكر فيه سريراً كانت الطفولة تبله هناك. ولم ينسوا على ملأهته دمية من القطن الملون الطري. ولم يتقادروا، إذ يخرج الأهل للسهر، مخداته البيضاء، يضربون بها بعضهم ضاحكين من القلب.

خلص! الاحتلال الطويل خلق منا أجيالاً عليها أن تحب الحبيب المجهول. الثنائي. العسير. المحاط بالحراسة، وبالأسوار، وبالرؤوس النوروية، وبالرغبة الأملئ.

الاحتلال الطويل استطاع أن يحوّلنا من أبناء «فلسطين» إلى أبناء «فكرة فلسطين». انتي كشاعر لم أكن مقنعاً أمام نفسي إلا عندما اكتشفت بهتان المُجزِّ والمطلق، واكتشفت دقة المسجد وصدق الحواس الخمس، ونعمة حاسة العين تحديداً. وعندما اكتشفت عدالة وعصرية لغة الكاميرا، التي تقدّم مشهدَها بهمِّ مذهلٍ مهما كان المشهد صاخباً في الواقع أو في التاريخ.

بذلك جهداً كان لا بد من بذله من أجل التخلص من قصيدة المجاراة من سهولة التشيد. ومن رداءة البدايات.

\* \* \*

كنا نتزاحم في باص عبد الفتاح او باص أبو ندى مع طلوع الفجر مرافقين لأهالينا الذاهبين الى رام الله لقضاء شأن من شؤون حياتهم. ونعود في الباص ذاته قبل الغروب الى دير غسانة.

كنت مبهوراً بذلك المحضل يتسلق سلماً مثبتاً في الخلف ويرتب الحقائب على ظهر الباص بهمة ملفقة ثم يقف طوال الرحلة الى رام الله على سلم الباب المحاذي للسانق.

كنا نسميه «الكونتول» والبعض ي الفلسف ويسميه «الكماري» تقليداً للهجة المصرية واعجاباً بها.

ذات مرة لا أدرى ما الذي جعلني أقف وقوفه هذه لدقائق

معدودة. كان الهراء القادم من التلال والبيادر المحصودة، يدخل مباشرة الى الرتدين و يجعل قبصي الصيفي الأبيض يصفق ويمرح.

منذ تلك اللحظة أصبح حلم حياتي أن أكون محضلاً

لم يتكرر أبداً نعيم وفتي تلك على سلم الباص لكنني ظللت لفترة من الوقت أحسد «المحضر»

على مزايا منصبه الرفيع. كان جلوسي أو وقوفي في زحام الباص لا يتبع لي أن أملا ناظري بمشهد حقول الزيتون الراكضة بعكس اتجاه سيرنا؛ لا تقطع الا لتنصل ثانية، كاشفة عن القرى الصغيرة المتناشرة على رؤوس التلال المتفاوتة الارتفاع. ولم أستطع حفظ الطريق بين رام الله ودير غسانة بكل تفاصيله. كل ما كنت أتذكره ان المسافر لا بد ان يمر على بير زيت وعلى «حرش النبي صالح».

مدرسة بير زيت أصبحت جامعة مهمة. أما الحرش الصغير الذي اكتسب اسمه من كثافة الشجر فيه، فقد قال لي حسام إنه أصبح الآن مستوطنة اسرائيلية كبيرة يسمونها «حلميش». استولت إسرائيل على الحرش كله وعلى مساحات كبيرة من الأرضي المحيطة به وبنت المساكن والمرافق وأحضرت المستوطنين وانتهى الأمر. الطريق المتفرعة الى الحرش، ككل الطرق الجانبية المؤدية للمستوطنات مغلقة أمام الفلسطينيين ومخصصة للاسرائيليين وحدهم.

اجتزنا الحرش ودخلنا قرية «بيت رima» آخر ما يراه المسافر قبل الوصول الى دير غسانة. أوقف حسام السيارة وقال لي:

- إنزل شوف دير غسانة من هون. بتبيّن كلها على راس الجبل. شوف! . كأنها رسم على بورت كارد.

\* \* \*

لا تُعرِّفُ الثرى ببيتها. بل بما حولها. الحقول، عيون الماء،

الكهف الصخرية، الشعاب والجبال والقصص المتراثة التي تغير وتبدل من جيل الى جيل لكنها، عجباً، ثابتة كالكتاب. دير غسانة، تمتلك ذلك كله.

لكنها عكس ذلك كله لا تعرف إلا بيوبتها.

حجارة لا تشبه حجارة الأهرامات، لكنها تذكر بها. ولا تشبه حجارة سور القدس، لكنها مقدودة من المقالع ذاتها. حجارة سميكة جداً. غامقة اللون ومعشووبة.

بيوت فيها فكرة القلاع، لكنها ليست قلاعاً. بيوت توحى بأجراء رومانسي، وهي أبعد ما تكون عن الرومانسية. بيوت واقعية يسكنها الفني والفقير. الأبله والذكي. والأمني والمتعلم. بيوت عمرها مئات السنوات.

مداخلها أقواس شاسعة. سقوفها قباب. (كان محمد الأبرش يربط جمله داخل قوس البوابة في دار صالح فيدو الجمل هزيلاً وما هو بهزيل.).

بيوت على الجبل. بيوت على البال. بيوت دخلتها جميعاً في سنوات الطفرة. بيوت لم أعد أذكر مواضعها الآن. أذكر هذه القباب الاسمنتية، والجدران اسمنتية، التي تنموا في شقوقها الأعشاب. أذكر تلاصقها وأذكر بكل دقة شكل الأقواس التي ترسمها سطوحها في زرقة الصيف العالية.

- مریدا! تُصدقني حرقتها بالنار! . لكنها طلت وكبرت مرتين. هل تصدق؟

قال حسام وهو يشير الى نخلة طالعة من جدار غرفته في الطابق الثاني «دار صالح». نخلة تدلق سعفها الصغيرة الى العصاء المطل على البيادر والحقول.

- نخلة يا رجل. هل تصدق!

نباتٌ عجيبة تنبت في الحجر وتعيش مئات السنين.  
بيوت مهدمة. لكن تلاصقها الحقيقي والبادي من هذه المسافة  
حيث وقفت بنا السيارة، يعطي انطباعاً بالتماسك والمتانة.  
اقربنا أكثر.

مررنا عن المدرسة. أول ما يصادفه الداخل إلى دير غسانة.  
المدرسة مبنية في العشرينات من القرن العشرين. درس فيها أبناء  
قرىبني زيد كلها. كانوا يصلون إليها مشياً على الأقدام لعشرات  
الكيلومترات، ويأتون إليها أيضاً على الحمير. يجتازون الوديان  
وسيول الشتاء، طلباً وأساندة لا فرق.

كان مستحيلاً أن يصدقني أحد في أوروبا كلها لو قلت إن  
الأساندة وأولياء الأمور والسعادة والمدير ومناث الطلاب في  
مدرستي، أنا المفرد الغريب المائل للصمت والعزلة، كانوا كلهم  
من نفس العائلة ويحملون اسم البرغوثي!

هنا درّسني مادة الدين الأستاذ عبد المعطي الصالح البرغوثي  
الذي لم نعلم ونحن في الصفوف الإبتدائية أنه كان شيئاً عندما  
كان لبينين على قيد الحياة، وأنه سجن في أواخر العشرينات أو  
أوائل الثلاثينيات بتهمة الشيوعية! والأستاذ عبد المعطي هذا هو  
 قريب لأبي ووالد كل من فدوى زوجة «أبو حازم» وشقيقها حسام.

هذه إذا «دير غسانة» المكتوبة في شهادة مجني على العالم وفي  
خانة «مكان الولادة» في كل جوازات السفر التي حملتها طوال عمر  
المنافي والمنابذ العديدة، وبجوارها دائماً تاريخ الولادة 8/7

. 1944

دير غسانة المسجلة في إدارة الوافدين، في ملفات جامعة  
القاهرة، في إدارة سجن الأجانب وقسم ترحيلات الخليفة.  
المكتوبة باللغات الأجنبية على تأشيرات الدخول إلى العاصم  
 البعيدة.

هذه هي التي كنت أنطق اسمها كلما سألني أحدهم «من وين  
الأخ؟»

هذه هي التي كان قليل من السائلين يقتنع بها كإجابة على ذلك  
السؤال والكثير منهم لا بد أن أصل به إلى سماع كلمة «رام الله»  
حتى يهداً باله بتحديد مكان معلوم لديه بالضرورة. ها هي الآن  
توشك على مقادرة مكانها في الأوراق والوثائق، وتتجسد.

تتجسد بقوامها القوطي الغامق اللون. بشوارعها الترابية.  
بسناناتها وأسراها الضيقة ومقبرتها المحاطة بالصبار الذي لا تكفي  
ألوانه الشائكة عن التناسل، حتى وهي تجاور الموت والموتى.  
وجامعتها الذي لا متذنة له. بمضائقها في صدر الساحة. بأفواها  
وقبابها ورائحة البهائم التي تحمل حزائتها إلى الحقول وعيون  
الماء، بستي أم عطا حاملة جرّتها على منتصف رأسها من «عين  
الدبر» إلى عطّينا وطبيخنا وغسلنا والأباريق التي علمونا كيف  
نصب منها الماء على أيادي ضيوفنا بعد انتهاءهم من تناول المسخن  
البلدي المشوي في الطابون.

لا . «دير غسانة» لم تئذ فكرَة، ولا خانة في الملفات.

ها هي تخرج من التجريد. ها هي تنظرُ التي وأنا أعبرُها،  
وتتوشك أن تعرّفي بعد قليل، عندما يهداً محرك سيارة أنيس.  
ها هي تقاد تفتح القوس الواسع الذي ستضُمُ فيه ثلاثة عاماً  
من العمر، وتغلقُ عليه قوساً آخر بحيث تضع كلّ غربتي بين  
قوسَيْن .

ولكن، من كل الأولاد، الذين كانوا ينتزهون أو يلعبون في  
مداخلها وطرقاتها، لم يغِّرني أحد.

\* \* \*

لم يكن من حقي أن أشعر بتلك الرُّعونة الخفيفة. لكنني شعرت  
بها. أردت فعلاً أن يغِّرني أحد.

حتى ذلك الشيخ الذي يسير ببطء وتأمل لم يعرفني ولم أعرفه.  
لم أسأل عنكِ، لم يكونَ ليأسٌ.

سخيف أن تطرح في مسقط رأسك أسئلة السياج: من هذا وما  
هذا الخ.  
أليس كذلك؟

\* \* \*

كلما تقدما من ساحة القرية اتضح أثر الهجران. أثر الخسارة  
والنأي.. التقدم البعض يحرّي الأمكنة بمواقبته وبقاؤنه؛ في غياب  
أهلها دخلت إلى دير غسانة الكهرباء، هوائيات التلفزيونات مرفوعة  
على بعض الأسطح، الاسفلت يضيئ سواه الطازج شارعاً أو  
شارعين في القرية.  
تقرب أكثر. أكثر.

البيوت المهجورة تروي روايتها بخزفها البليغ.

كان يجب أن تخيل هذا التهدم والناكل في الأقواس والبوابات  
والمداميك والسقوف والنبات والأدراج. بل اتني فدّرت أن أرى  
هذا الخراب الذي أراه الآن في دير غسانة منذ رأيت التراجع  
المفجع في أحوال زام الله. اذا كان الاحتلال قد أعاد المدينة في  
المدينة فمن الطبيعي أن يعيق القرية هكذا بحيث يكتمل يأسها  
التاريخي من اكساب عناصر مدينة تفتقر بها وتنمو.

لاحظت متذنة عالية في نهاية عمران القرية فسألت إن كان أهل  
البند قد أقاموا متذنة لجامعهم أخيراً فقال لي حسام بل انهم بنوا  
جامعًا جديداً غيره.

شعارات حسام المكتوبة بالدهان الأحمر ما تزال واضحة على  
جدار دار صالح وعلى حائط الجامع وعلى سور دار رعد.  
في الساحة رأيت جزءاً صغيراً جداً، مقطعاً من مساحة

المدرسة القديمة المهدمة منذ سنوات طويلة وقد تم ترميمه بشكل متقن وأنيق.

كنت سمعت أن جمعية يسارية إيطالية تبرعت ببعض المال لإقامة حضانة لأهالي القرية في هذا الموقع، وأنفقت على المشروع فعلاً. بعض المشاركين في ملكية الموقعاً توجسوا وخافوا من عواقب الأمر بل انهم ارتابوا في «أهدافه»! حاولوا عرقلته. اتهموا المתרحسين له بتهم كثيرة.

الملكية في القرية موزعة على عشرات الورثة. الورثة بعثرون في أرجاء الدنيا ويعوضهم لا يعرف أن له ميراثاً في دير غسانة أصلاً. من المستحيل تقريباً الحصول على موقف موحد من جميع الورثة حول أي قطعة أرض أو بيت أو حقل زيتون.

المهم أنهم هدوا بعد أن شاهد بعضهم نتيجة الترميم الفعلي أو بعد أن رأى المقيمين منهم خارج فلسطين صوراً جميلة للحضانة الجديدة.

هذه إذاً ساحة القرية.

هنا مضافة دير غسانة وملتقى رجالها الليلي في السّر والمرس والعزاء واستقبال الضيف القادم من القرى المجاورة أو من المهاجر العديدة.

ابعثت على الفور رائحة البن الغامق والهال من زاويتها اليمنى التي كان يجلس فيها يوسف الجبين يدق القهوة في الجُزِن الخشبي بإيقاعات راقصة.

الساحة. المضافة. ها هي أمامي الآن. بين يدي حواسى الخمس. حجراً لا خبلاً. تبصّرها عيناي لأول مرة منذ ثلاثين سنة.

نهضوا أمام عيني.

نهضوا بقاماتهم وفنايذهم وخطاياهم البيضاء، ووجوههم، على  
الغور.

نهضوا كأنهم لم يموتوا.

ترجلوا من قصيدة كتبتهم في الغربة، وابعثوا كاملين. أبي.  
عمي إبراهيم. خالي أبو فخري. أبو عودة. أبو طالب. أبو<sup>جودت</sup>. أبو بشير. أبو زهير. أبو عزت. أبو مطيع. أبو المعتمد  
أبو راسم. أبو سيف. أبو عادل. أبو حسين:  
ابعثوا على حصيرتهم الملونة التي نسيت ما نسيت طوال هذه  
الستين وما زلت أتذكر نقوشها:

شهرة للرجال الذين بناوا في المضافة بيت الكزم،  
وبيت النكبات اللثيمة ،

بيت التهكم من كل عالي قوي ،  
وبيت المساء الطويل بطول الجدال ،  
وأخبار كل بلاد ،  
كان الحصيرة من تحتهم ،  
هيئه للأمن !

لكنهم لم ينبعثوا.

لا المختار ولا الحزات ولا الكريم ولا البخيل. لا الذين  
أحبونا ولا الذين كرهونا. لا الطيبون ولا القساء.  
هرموا في الموت وأماكنهم هرمـت. كلها هرمـت.

المؤكد أنني تجاوزت منذ خروجي من سذاجات الطفولة،  
الرغبة في استعادة الموتى ليعودوا كما عرفتهم في ماضي أو  
ماسيـهم. أنـني لا أـريد استرداد دير غـسانـة كما كانت ولا استـعادـة  
طفوليـ فيـهاـ كماـ كـنتـ. أـعلمـ معـنىـ مرـورـ الزـمـنـ. لـكـنـ المسـأـلةـ

ليست تأملاً ميتافيزيقياً. إنني أعلم، وهذا هو الأفصح والأخطر،  
معنى أن تتعرض المدن والقرى لل الاحتلال.

قالت لي رام الله في الأيام الماضية الكثير عن أحوالها التي  
أعاقها الاحتلال. والآن هاهي القرية تقول الكلام ذاته.

حتى في لحظة «الزيارة بعد مرور الزمن» التي تغري أعني الواقعين بالهياج في الغمام الرومانسي، لم أجد لدى دمعاً أذرفه على ماضي دير غسانة ولا شوقاً لاستعادتها على هيئة طفولتي فيها.

لكن استلة عن جريمة الاحتلال هي التي جعلتني أفكّر في مدى «الإعاقة» التي يمارسها الإسرائيليون.

كنت دائماً من المقتنيين بأن من مصلحة الاحتلال، أي الاحتلال، أن يتحول الوطن في ذاكرة سكانه الأصليين إلى باقة من «الرموز». إلى مجرد رموز.

إنهم لن يتركونا نرتفع بالقرية إلى ملامح المدينة أو نرتفع بعديتنا إلى رحابة العصر. لكن صادقين، ألم نكن نتمنى حياة المدينة ونحن في القرية؟

ألم نكن نتمنى الخروج من دير غسانة، المحدودة، الصغيرة،  
الأبسط من اللازم، إلى رام الله والقدس ونابلس؟

ألم نكن نتمنى لتلك المدن أن تصبح مثل القاهرة ودمشق  
وبغداد وبيروت؟

إنه العطش إلى العصر الجديد دائماً.

الاحتلال تركنا على صورتنا القديمة. وهذه هي جريمته.

إنه لم يسلبنا طوابين الأمس الواضحة بل حرمنا من الغموض الجميل الذي سنحققه في الغد.

لَمْ آتِ إِلَيْهَا لاستعادة «فَايِ السَّبَاط»، وَلَا «جَمَلُ الْأَبْرَش».

كنت أشترق الى الماضي في دير غسانة كما يشتاق طفل الى مفقوداته العزيزة . ولكنني عندما رأيت أن ماضيها ما زال هناك ، يجلس القرفصاء في ساحتها ، متندعما بالشمس ، ككلب نسيه أصحابه ، أو على هيئة ذئبة ل الكلب ، وددت أن أمسك بقوامه ، وأقذف به الى الامام ، الى أيامه التالية ، الى مستقبل أحلى ، وأقول له :

أركض !

\* \* \*

## 4

### الساحة

لم أبذر الرومانسية لأن نبذها موضة فنية، بل الحياة ذاتها هي التي لا شغل لها إلا إسقاط رومانسية البشر. إنها تدفعنا دفعاً نحو تراب الواقع الشديد الواقعية.

ليست العمايز وحدها هي التي يُسقطُها الوقت. خيال الشاعر محكوم بأنه آيل للسقوط. فجأة يسقط خيالي كعمرارة تنهر، عندمارأيُهم كاملين كأنهم لم يموتوا، ماتوا إلى الأبد. لم يعد في المضافة إلا غيابهم. لا معنى للرُّعشة التي الآن ارتعشتها!

تساءلتُ إن كانت المقارنة واردة بما حدث لي عندما سمح لي بالعودة إلى مصر والإقامة فيها بعد منع استمر لمدة سبعة عشر عاماً: لم أستطع تلبية احتياجات الرومانسية التي يتوقعها المعجبون بالدراما والميلودrama من هذه العودة إلى مدينة فيها تلقيت التعليم وعملت وعشت سنوات كثيرة.

أخبرتني رضوى أن مساعي السنوات السابقة نجحت أخيراً في رفع اسمى من قوائم «ترقب الوصول» في مطار القاهرة وأن بوسعي المجيء إلى مصر والإقامة مع الأسرة بلا قيود. كنت وقتنى في عمان وأستعد للسفر إلى الدار البيضاء في المغرب، مدعوا من

الأمانة العامة لاتحاد الأدباء والكتاب العرب من أجل الإشتراك في مهرجان الشعر العربي الذي يعقد عادة مرافقا للمؤتمر. رضوى كانت أيضاً مدعوة لنفس المؤتمر مع عدد من الأسماء الثقافية المصرية.

هي سافرت من القاهرة قبل يومين من سفرى أنا من عمان للتنقى في فندق بالدار البيضاء. دخلت إلى البهو. ابنتقت رضوى واتجهت نحوى فاردة ذراعيها وسط تعليقات الأدباء المتشرين على المقاعد يحتسون الشاي المغربي.

حقيبتي كبيرة هذه المرة. فيها ملابس من سيقيم إقامة دائمة لا ملابس الزائر لفترة أسبوعين.

كـ' نحصل هانفياً بتميم كل يوم تقربياً ودخل في حالة انتظار لعودة أبيه إلى البيت والاستقرار فيه.

ركبنا الطائرة العائدة إلى مصر بعد انتهاء المؤتمر.

أنا لا أعود إلى رضوى. أعود معها. كأنها تأخذنى من يدي إلى البيت الذي انتزعوني منه ومنها ومن تميم ذات خريف قبيح وبعيد.

في الخارج كان تميم قد نفذ صبره تماماً رغم أن الجميع هبأوا أنفسهم لانتظار طويل.

مطار القاهرة عموماً من المطارات الصعبة للمسافر الملهم. كل شيء يتم بتلاؤ لا يراه مُسبِّبوه تلاؤ، بل ربما حسيبوه إنقاذاً لعملهم. إنها وجهات نظر على آية حال!

دخلنا البيت ليلاً (أمر محير وغريب، كل الغزوات تتم ليلاً، وكذلك الأعراس والهموم واللذة والإعتقالات والوفيات وأروع العابج. الليل أطروحة نقائض!)

لم يغمض لنا نحن الثلاثة جفن. ثرثنا أعمارنا المتفرقة في

البيوت التي انضمت في تلك الليلة لتصبح بيتأ.  
مع مرور الأيام بدأ يتضح لي ما كان غامضاً.

أنت لا تبتهج فوراً بمجرد أن تضفت الحياة زرزاً يدير دولاب الأحداث لصالحك. أنت لا تصل إلى نقطة البهجة المحملون بها طويلاً عبر السنوات وأنت أنت. إن السنوات محمولة على كتفيك. تفعل فعلها الطبيعي دون أن تقرع لك أية أجراس.

أعود بعد أن وضعت بيدي جسد منيف في العتمة التي لا يعود منها أحد. بعد أن عاد الخوف من الآتي يسيطر على أمي. تعميم يستعد لامتحان الثانوية العامة وهي امتحانات كابوسية لكل تلميذ في مدارس مصر. عندما فارقته كنت أحضر من تحت الشرفة قماطة المفسول الذي أسقطه هواء نوفمبر عن حبل الغسيل، وكان في شهره الخامس يمصمص شفتيه في جذل المواليد المتذثرين بشال من الصوف ويراقبون اقتراب حلمة الثدي الشفاف اللون من وجوههم الشفافة اللون.

هو الآن رجل يحلق ذقنه وشاربه! منذ ثلاث سنوات اشترينا له ماكينة الحلاقة وصابون الحلاقة وملابس لا تختلف في مقاسها عن ملابسي الا بمرة واحدة.

كان علي أن أقسم الذاكرة بين الماضي العبشي الذي مر والحاضر الملموس الذي يتشكل معهما وفي بيتنا ذاته والمستقبل الذي لا تحدده قراراتنا وحدنا.

كان تقسيم الذاكرة الى تعب سابق وراحة راهنة مستحيلاً.

الذاكرة ليست رقعة هندسية نرسمها بالمنقلة والفرجار والقرارات الرياضية والآلة الحاسبة. بقعة من مجده السعادة تجاورها بقعة الألم المحمول على الأكتاف. اختل ميزان الاحتياج دون إرادة أي منا. نحن الثلاثة نحتاج القرب ذاته في الوقت ذاته بالمقدار ذاته. الشعور بالبداية الجديدة والشعور باستئناف الماضي

المكسور، يتزاحمان لدى الجميع. الشعور بوضوح «العودة» إلى البيت يزاحمه الشعور بغموض المستقبل الجماعي للأسرة وللمحيطين بها في الأماكن البعيدة.

كان علينا أن تتحمل «وضوح الغربة» علينا اليوم أن نتحمل «غموض العودة» أيضاً. وقد تحملنا.

أدركنا، وكان هذا اكتشافاً، أن العائد يعود وعلى كفيه أحمال يستطيع المرهف أن يراها كما يرى عناناً محنياً الظهر في ضباب العيناء.

المنشد هنا هو البطء. ستحذ أهتزازات الماضي مداها إلى أن تهدأ وتسكن وتجد لها شكلها الذي تستقر عليه.

هذا يحتاج إلى البطء الساحر. البطء العزيز. الذي يجعل الشعور بالراحة والسكينة يتغلغل على مهله فيما. فهذه الأحساس لا تتشكل دفعة واحدة ولا بطريقة مباغنة. البطء الذي يوصلنا إلى تلقائية تعود الجديد. إلى اعتباره طبيعة الأمور وأصلها الأول وهذا يتطلب أن نعيشه بكثافة وبكثرة وعلى مهل.

إننا نتعلم ذلك. نتعلم معًا. ويتعلم معنا بينما الذي سيتألف رؤيتنا معًا ويعتاد على صباحاتنا المتكررة بملابس النوم المجعلكة والعيون نصف المغلقة نبحث عن الشيش بشونكتشأن أن أحدنا يجب أن يشتري فوراً بعض القاهرة لأنها نفذت ليلة الأمس دون أن ننتبه. انتظرت رضوى عودتى إلى بينما سبعة عشر عاماً، وعندما عدت، عدت ومعي الأعوام السبعة عشر، كلها. ومعها الأعوام السبعة عشر كلها.

منذ ترحيلي وفي كل مرة سمح لي بالعودة إلى القاهرة كنت أقضى أطول وقت ممكن في بينما دون أن أغادره إلى الشارع. كنت أترجر على البيت. أترجر على الكتبة البنية تحت رفوف الكتب. على السنائر ذات الرسم التجريدي، على المكتب الصغير تحت

النافذة. على المسودات القديمة والجمل الناقصة. كانت كل عودة مؤقتة تكمل النصف الثاني من الجملة. فالغربة كلها ثيبة جملة.  
الغربة ثيبة كل شيء!

يخطفونك من مكانك بشكل خاطف، مباغت، وفي لمح البصر. لكنك تعود يبطئه شدیداً!

وتحب أن تخرج على نفسك عائداً بصمت، دائمًا بصمت، أوقاتك في الأماكن البعيدة تطل على بعضها كأنها تريد أن تشبع فضولها الغامض بشأن ما يفعل الغريب بالمكان المستعاد وما يفعله المكان المستعاد بالغريب.

أما العلاقة بالمدينة فلها قصة أخرى.

في القاهرة رَثِبَ العالم شأنه بدوني وفي غيبتي الطويلة، الصداقات ذهبت في طُرقها المختلفة والمرتجلة. المعالم في أماكنها لكنها ليست في أماكنها تماماً. مفهي تم إغلاقه. أصدقاء اكتشفوا مقاهيهم الجديدة. الشيل تكوت. الخصومات تكوت. الواقع والطموحات والولاءات تبدلت قليلاً أو كثيراً. البرامج اليومية للناس وانشغالاتهم المعتادة تم تصميمها بشكل يصعب على أي واحد جديد أن يتدخل فيه فجأة.

أصدقاء الماضي دخلوا في حالات وتحولات أمنلتها اختيارات واضطرارات لا أعرف عنها شيئاً.

الذين بدأوا مشارهم معك تقلبت بهم حظوظهم في اتجاهات متناقضة، هذا صار متنفساً، وذلك انتهت موهبته فاخترعوا له مواهب غيرها؛ هذا أصبح رئيس تحرير، وذلك يعمل في الخارج، وثالث نسيك ورابع نسيه وهكذا.

عام 1973 جاءتني رضوى لتقول إنها تنوى الدراسة للدكتوراه في جامعة ماساتشوستس في الولايات المتحدة. تحمس لل فكرة. سافرت ويفيت في بيتنا في حي المهندسين قرابة السنتين. البيت

كان يزدحم بالأصدقاء، أصدقاء كونوا لأنفسهم حضوراً في الحياة الثقافية أو ما زالوا يتلمسون الطريق إلى ذلك ويحاولون، كل في مجاله، من السينما إلى المسرح إلى الموسيقى وأساساً في الشعر. كان ديواني الأول قد صدر في بداية العام 1972 و كنت على صلة بجيل كامل من المثقفين المصريين. عندما عدت إلى القاهرة كانت الصحابة تفرقـت. بالموت، باختلاف المصائر، ولم أعد ألتقي بشلة أوائل السبعينات إلا مصادفة وعلى غير ترتيب.

عند اللقاء مع صحبة الماضي تجد أن كل شيء قد اختلف. ذات يوم وعلى سبيل الدعاية المعتادة بيني وبينها، قلت لسيدة مَجَرِيَة خفيفة الظل دائمة المزاج تساعدنا في المطبعة التي نصدر منها مجلة الإتحاد في بودابست:

- كل صديقتي هجرني يا «جوجا». ماذا أفعل لاستردادهن؟

فإذا بها تجيبني إجابة لم أنسها منذ ذلك اليوم، قالت جوجا:

- لدينا في المجر مثل شعبي يقول: «طبخة الملفوف (الكرمب) يمكن تسخينها إذا بردـت، لكن مذاقها الأصلي لا يعود أبداً».

ضاع المذاق الأصلي لتلك الأيام. ضاع بالفعل. انتي لا أحب الملفوف بشكل خاص ولا أحب تشبيه العلاقات بين البشر بمفردات الطعام، غير ان الوجдан الشعبي المجرـب، والمـشترك عند معظم المجتمعات هو وجـدان مـبهـر في تلخيص أحـوال البـشر.

استحالـة الابتهاج المطلق «بالمـعثور عليه بعد الفـقدان»، تجسـدت في عـودـتي إلى القـاهـرة. أدهـشـني ان خـيـالي استـمرـ في مواصلة شـغـله! رغم وعيـيـ الحـادـ بأـنـيـ أـمـشيـ علىـ الأرضـ التيـ كانتـ شـغـلاـ لـخـيـاليـ فيـ سـنـواتـ الـبـعدـ الطـوـيلـةـ.

ما الضـائـعـ إذاـ فيـ هـذـاـ الـذـيـ عـرـثـ عـلـيـهـ؟ شـكـلـ مـعـيـنـ للـأـرـصـفـةـ التيـ كـنـتـ أـمـشيـ عـلـيـهـاـ؟ نوعـ منـ الإـيقـاعـ؟ نوعـ منـ الشـرـوقـاتـ والـغـرـوبـاتـ؟ دـعـسـاتـ خطـىـ اـنـتـرـتـ أـنـ أـسـمـعـهـاـ ذاتـ لـيـلـةـ موـحـشـةـ

فسمعتها؟ مشحاث من الغيم اتخذت أشكالاً راقت لي ذات صباح؟  
صف أشجار في منتصف شارع ما؟ إنها المسألة نفسها دائماً،  
مسألة رشق زمئين بالإبرة والخيط. ولكن هيئات.

الزمن ليس خرقه من الكثاث أو الصوف! الزمن قطعة من الغيم  
لا تكفي عن الحركة، وأطرافها غائمة مثلها.

قل إنك رومانسي، الزمن هو الذي يؤذبك بكل برود.  
الزمن يرثخنا بالواقعية.

\* \* \*

هذا قبر خالك «ابو فخري».

ما هو «الملك» راقداً تحت التراب.

عملاق الجسم. هادئ الصوت. في وجهه مزيج من ملامع  
الجنرال ديفول وأنتونى كوبن. يدخلن الغليون منذ عرفناه، وإن كان  
يحسوه باسوا أنواع التعباك الذي كان يسميه (الهيشه). هو الوحيد  
الذي يدخلن الغليون بين كل أهالي البلد. يتباهى بالقمباز الجديد  
لليوم أو لنصف يوم فقط، لأنه سيكون في اليوم التالي منقولاً  
بشرارة من شرارات غليونه العجيب، الذي لا يفارق زاوية شفتيه.  
أدهشتني عندما قال لي مرة:

- خالك راح لبور سعيد يا ولد.

- وليش رحت يا خالى؟ فأجابني كأنني سالت سؤالاً غبياً:

- من شان أروح لبور سعيد!

انطلق ببارودته ذات ليلة الى «البيطاره»، أرض زيتوناته خارج  
دير غسانة، لأنه علم بوجود

لصورٍ فيها يخرطون الزيتون، فعاد بسبابته ملفوفة بالشاشة  
لأنه صوبَ على يده!

يعيش من دخله في مواسم الزيتون. لاتجد في جيبه قرشاً في

معظم أوقات السنة، يكرمه بكل قليله المُناهٍ. وهو أكثر بشاشة مع أصدقائه منه مع خاليه ام فخري التي تعلمث من كرمه المبالغ فيه، حرصها المبالغ فيه،

ذات مرة استغل غيابها عن البيت، ودعا أولاد الجيران الصغار من نافذته فصعدوا اليه وأعطاهم كل ملابس أحفاده التي تصر خالي على الاحتفاظ بها إلى الأبد. بعد ان ذهبوا استبدل به الخوف من غضبها فامتدى الى ترتيب عجيب: أحضر حبلًا وقيد نفسه في كرسي من الكراسي وجلس ينتظر. ولما عادت، أفهمها أن لصوصاً قيدوه هكذا، وسرقوا ملابس أحفادها!

لكنها كانت أيضاً سيدة ذكية. لم تنطل عليها الرواية طبعاً وتحولت الى نادرة من نوادر الأسرة.

كانت خالي ام فخري صغيرة الحجم بشكل ملفت. خصوصاً إذا سارت الى جواره. عندما عبرا الجسر معاً الى رام الله فادمين من عمان، أنهى الجندي الإسرائيلي معاملة خالي أبو فخري أولاً. لكنه ظل ينتظر في مكانه. حثه الجندي على المضي قدماً فقال له انه سيتظر «المدام» وأشار الى خالي. نظر الإسرائيلي الى الحال «أبو فخري العملاق والى خالي ثم قال له بعربية مكسرة:

- كم سنة انتي مع المدام؟

- خمسين سنة يا خواجه.

فإذا بالإسرائيلي يقول له وهو يتسم:

- خماره ! (حمار)

- شايفة يا ام فخري، عرفني !

كنت كاتب رسائله منذ تعلمكت الكتابة. لم أحب رجلاً من أقربائنا جميعاًقدر ما أحببته. مات خالي أبو فخري وأنا في بودابست. وتوزع اولاده وبناته بين السعودية والأردن والنمسا

والإمارات والشام.

لم يبق في بيته أحد.

كان حزني عليه ثم على ابنته فخري كبيراً. فخري أخذ من صفات أبيه الكرم والتلقائية والمرح. زارني في بودابست مع سعاد زوجته وأصغر بناته مولي. بعد سنوات قليلة توفي في السعودية ودفن هناك. فكاهاته وفتشاته وقاموسه اللغوي الخاص به وحده كانت تجعل محدثيه لا يكفون عن الضحك.

ها هو دكان يوسف الجبين الذي كان فلاحاً وحلقاً ودبيكاً، سقط جداره الملاصق للمضافة وسقط سقفه على بقائه، ولا يزال الركام يسد مدخله. افترىنا أكثر.

حقل اللوز الذي تملكه أم نظمي التي كانت لا تطيق أن ترى طفلاً يفوز بحصة لوز واحدة من أشجاره الضخمة، أصبح مقبرة. كان لا بد أن أطلب لها الرحمة اعتذاراً عن صورتها التي تسللت إلى ذلك المقطع في قصيدة الشهورات:

شهوة للصوصية الطفلينا،  
نُغافل بخل العجوز التي وجهها  
مثل كعب تبلل بالماء،  
كي نسرق اللوز من حفليها.  
مُتعنة النمر أن لا ترانا.  
وأمشن منها، إذا ما رأتنا، مراجلنا في الترب.  
وأمشن من كل هذا،  
إذا استلمت خيراتها واحداً،  
وانضررت!

بعد الغداء اقترح أنيس أن نرتاح قليلاً في بيته. دخلنا البيت الضخم المتعدد الحجرات من بوابة المنهارة المهدمة التي ما يزال ركامها مدلولاً كربوة صغيرة تكاد تمنع الدخول والخروج.

«شهيمة» و «زغلولة» هما السيدتان الوحيدة هنا. متقاربتان في السن، تجاوزتا السبعين، ولم تتزوجا أبداً. متقاربتان في حجمهما المائل للبقر لمن زغلولة أقصر من شهيمة قليلاً. على وجهيهما تجاعيد متابعة متماثلة. يعيشن في هذه الخراة الشاسعة وحدهما ولا ثالث لهما، وترفضن أي منهما محادثة الأخرى! انهما، منذ سنوات، في حالة مقاطعة وخصام دائمة!

عندما انهار مدخل الدار اخترع أبو حازم طرفه الشهيرة عنهما، إذ أشعأ أمام أقاربنا في عمان أن السيدتين كانتا تخرجان وتدخلان من وإلى الدار بواسطة طائرة هيلوكوبتر!

بعد عودة أنيس من أمريكا قام بإصلاح غرفة واحدة في الدار المتهدمة ليعيش فيها. كان الحر والإبرهاق قد تمكنا مني. خلعت قميصي وتمددت عاري الصدر على أرضية الغرفة الباردة. سقطت نائماً وذراعاهي مرمتان على الجانبين كالمصلوب.

صحوت على جلبة استعداد الجميع للتوجه إلى «الساحة» حيث الأمسيّة الشعرية المتطرفة. ماذا أقرأ يا ترى؟

إنه سؤال كل أمسيّة شعرية بدون استثناء. وهذه الأمسيّة هي الإستثناء بحد ذاته! ورغم ذلك استسلمت لعادتي في ترك الخيارات للحظة الأخيرة بعد صعودي إلى المنصة ومواجهة الناس.

عندما أكتب أشعاري لا يكون الجمهور محدداً. ولكن عندما يطلب مني أن أقرأها أمام الناس فإنهم يصبحون ذلك المتلقي المحدد. هذا وحده يسهل اختياراتي. إنني لم أكتب «لهم» بالتحديد ولكنتني سأقرأ «لهم» بالتحديد. اتبعت هذا الأسلوب في كل الأوقات وفي كل الأماكن. وكانت الشرارة المتبادلة بيني وبين

الناس تتقد وأشعر بها ويشعرون بها.

أتذكر أمسيات معينة لا تنسى، في القاهرة وفي عمان وفي تونس وفي المغرب. ولعل للمغرب وحده قصبة من أجمل القصص. لكن لقاء اليوم محير. هل يريدون الاستماع للشعر فعلاً؟ أم أنهم يبادلونني تحية العودة بالسلامة ويقومون بما تقضيه الأصول؟ تركت الإختيار للحظة الأخيرة وصعدت الى مصطبة المضافة.

هذه وجوههم إذا.

الشيخ الذين نجوا من الموت والأبناء الذين استطاعوا البقاء . خلفهم تجلس الجدات والعمات والخالات والأرامل التسع والأربعون. أما الأطفال فلم يتوقفوا عن الحركة في كل الإتجاهات مندهشين من تحول ساحة قريتهم الى مسرح حسام وأبيس يقولان ان بعض شباب القرية مثلوا مسرحية على سطح الجامع في هذه الساحة عام 1949 ولم تتكرر التجربة منذ ذلك التاريخ.

قبل ان أصعد الى المصطبة توجهت للحاضرين وصافحتهم واحداً واحداً رجالاً ونساء وأطفالاً. بعضهم يتذكّرني. بعضهم يتذكّر منيف. وكلهم يتذكّرون أبي. كانوا يسمونه «الحنون».

أنيس وحسام، بلباقتهما وإدراكتهما للموقف، جئناني كثيراً من الحرج الناجم عن نسياني بعض الوجوه والأسماء. قدما لي على الفور كلّ من لمسوا أنني نسبت اسمه.

هذا هو «العفو» ابن «أبو العفو»، قال حسام. سلّمت عليه بحرارة. شاب أشقر وسيم فارع الطول كأبيه. حضرت عرس أبيك في هذه الساحة يا عفو قبل دهر!

- إذاً انت ابن «أبو العفو»... !

في لمحّة بصر تكون المشهد الغابر كله :

منير أبو زاكي الشاب النحيل ذو القميص الأبيض الشفاف يقدّر صفات الدبكة في عرس شقيقه الأكبر فخري (الذي سيصبح فيما بعد «أبو العفو»). صبايا القرية اتخدن سطح الجامع شرفات لهن، يغنين منها ويطلقن الزغاريد ويسحجن مع الشابة للراقصين. الراقصون يتحرقون لكي يمكنهم أطول وقت ممكّن في وضع يتيح لهم مشاهدة البنات. لكن الملعون «أبو زاكي» قرر أن يُبقي ظهورهم إلى جهة الجامع، ليستفرد هو بالنظر إلى شرفات البنات! ترك عيونهم معلقة بقدميه وخطاوه. إنه التوبيخ الذي يقود رقصتهم.

كنت صغيراً عندما شاهدت ذلك العرس في هذه الساحة التي أقف فيها الآن لأقيم أول أمسية شعرية في تاريخ القرية. لم أعرف بالضبط كيف ولماذا استقرت رقصة «أبو زاكي» سنوات طويلة في ذاكرتي رغم تشتت أبطالها جميعاً. سافر أبو زاكي إلى الشارقة ومات أبو العفو. ورمتني الأحداث من دير غسانة إلى رام الله والقاهرة والكويت وبيروت وبودابست. وفي بودابست تحديداً ضؤزرت المشهد الغابر كله في قصيدة «غمزة».

وقفت في ساحة دير غسانة،  
خلفي مباشرة: حائط المضافة.

على ياري: دار صالح.  
على يميني: حائط الجامع.  
وأمامي بالضبط: سور دارنا.  
دار رعد.

جسد منيف يملأ المكان. لم يكن طيفاً ولا تذكرة. هو ذاته. بقامته الطويلة، ببنظراته، بوجهه الأشقر وشعره الجميل. تحديداً في هذه الساحة المتهدمة، التي وَرَضَّ لها الدراسات والخطط لترميمها وإعادة إعمارها. أراد أن يحوّلها إلى ساحة للعروض الفنية الجماعية، ومراسم للرسامين، وأن يقيم فيها حضانة للأطفال

ومعهداً لتعليم الفنون الزراعية. وخطط لاستعادة أقواسها وقبابها  
وبيزاباتها الأثرية إلى بعثتها الأولى.

ذات مرة كنتُ بصحبة في قرية إيفوار الفرنسية وسحرتني  
بعتاقها وزهورها وحياتها الفنية الغنية فقال لي:

- لا تنبهز هكذا يا مرشد، دير غسانة يمكن إذا اعتنينا بها أن  
تصبح مثل إيفوار وأجمل منها كمان.

نعم. كان كل شيء حولي، وكل شيء في داخلي، يحتم على  
أن أبدأ بفصيحتي في رثائه. أردت أن أعيده إلى هنا محمولاً على  
لغتي.

أردت أن أعيده معني إلى هذه الساحة.

قرأت مقاطع من قصيدة «منيف».

رجل زورم  
وهو الذي ظلت أمومته تظلل أمّه  
ليري ابتسامتها  
ويفزع أن يكون بصفوف كتزتها  
ولو خط حزين.

.....

من جرؤ على إحناء قامته السرو؟  
من جرؤ على بعث كل هذه القشعريرة  
في الهواء المحيط بكثيفه؟  
من جرؤ على قتل الإستغاثة الأخيرة للجمال؟

شم قرأت قصيدة «باب العامود» وقصائد قصيرة أخرى. تأثروا.  
ضحكوا. حزنوا. كان إحساسي بوجودهم طاغياً ومهيمناً.  
كانت شعارات الإنفاضة، رغم توقف أحدها بفعل أسلو،

تملاً الحيطان على الجامع وعلى دار رعد، وعلى كل ما يمكن للطباشير والدهانات أن تعلق به. معظمها شعارات حركة «حماس».

تزاحم الخاطر بفوضاه وتشعيه نحو كوارث عالم السياسة والسياسيين.

لكن هذا اللقاء لقاء للشعر.

تركت ما في النفس يتكون في النفس كما يحلو له ليستقر هناك مع الركام المرير المخزون.

هؤلاء الناس لا ينقصهم مزيد من العرارة. ليكن في قصائدك ما يشير ولو بشكل خافت الى أن الحياة تستمر بالأحياء في نهاية المطاف.

ذكرت الأهالي بعرس المرحوم «أبر العفو» وقرأت عليهم قصيدة «غمزة» وأهديت القصيدة الى منير أبو زاكي (أينما كان):

غمزة من عينها في الفرس  
وانجئ الولد!

وكان الأهل والليل  
وأكتاف الشباب المستعدين من الأحزان بالذنبة  
والعتمات والحالات والمخاز  
صاروا لا أخذ.

وخلدة التزيع،  
في متبلله نرتئي كل الليل،  
والبنث التي خضته بالضوء المصفى  
اصبحت كل البذ.

مَدْ يُمْنَاهُ عَلَى آخِرِهَا.  
تَفَضُّلَ الْمَنْدِيلِ مُشْتَى وَثَلَاثَةِ،  
رَكِبَ الْجَنُّ عَلَى أَكْتَافِهِ ثُمَّ رَمَاهُمْ وَانْحَنَى،  
رَكِبَ الْجَنُّ عَلَى رُكُبِهِ ثُمَّ رَمَاهُمْ وَاعْتَذَلَ،  
قَدَمَ ثَبَيْتَهَا فِي الْأَرْضِ لَمْحًا  
وَرَمَى الْأُخْرَى إِلَى الْأَعْلَى كَشَاكُوشِيْ وَأَرْسَاهَا وَتَذَ.

كُلَّمَا أُوْشِكَ أَنْ يَهُوِي عَلَى سَخْجَةِ كَفِّ  
جَاءَهُ مِنْ سَخْجَةِ النَّايِ سَنْدَ.

يَلْقَفُ الْعَتَمَةَ كَالشَّهْوَةَ مِنْ أَعْلَى بَرْوَجِ اللَّيْلِ  
حَتَّى ضَوْءُ عِيْشَيْهَا تَعَامَّاً.  
يَغْرِقُ الصَّدْرُ وَشَغْرُ الصَّدْرِ مِنْ مِيلَاتِهِ يُمْنَى وَيُسَرَى،  
ثُمَّ يَسْرِي غَرْقُ الظَّهِيرَةِ غَمْوِدِيَّاً تَعَامَّاً.  
وَجَاهَ الْقَلْبُ خَلَى كُلِّ مَا فِي الْقَلْبِ يَخْفِي،  
وَالْقَعْدَيْصُ الْأَيْضُ الْمُبْتَلُ مِنْ أَكْتَافِهِ حَتَّى جَزَامِ الْجَلْدِ  
خَلَى قَفَرَاتِ الظَّهِيرَةِ تُحَصِّنُ بِالْعَذْدَدِ.

غَزَّةُ أُخْرَى وَلَوْ مَثُ هَنَا  
غَزَّةُ أُخْرَى وَلَوْ طَالَ انتَظَارِي لِلْأَبَدِ!

هُنَاكَ لَحْظَاتٍ يَتَعَرَّضُ فِيهَا الشِّعْرُ لِامْتِحَانٍ مِيَاغَتٍ، عَنِدَمَا يُلْقَى  
عَلَى سَامِعٍ جَمْهُورٍ لَا يَعْنِيهِ الْأَدْبُ وَالشِّعْرُ بِشَكْلٍ خَاصٍ. تَعَرَّضَتْ  
لِهَذِهِ التَّجْبِيرَةِ مَرْتَبَتَنِ فِي السَّنَوَاتِ الْآخِرَةِ:  
دَعَتِنِي الصَّدِيقَةُ هِيَفَاءُ النَّجَارُ مُديِّنةُ الْمَدْرَسَةِ الْأَهْلِيَّةِ لِلْبَنَاتِ فِي  
عُمَانَ لِقِرَاءَةِ شِعْرَيْهِ أَمَامَ طَالِبَاتِ الْمَدْرَسَةِ. بَنَاتِ الصَّفَوفِ الْإِعْدَادِيَّةِ

والثانوية. بناة بين العاشرة والسابعة عشرة من العمر. (من الطبيعي ان لا يمتلكن تاريخا في تلقي الشعر في هذه المرحلة من العمر). والمرة الثانية هي هذه المرة.

انني ألمي الشعر أمام «أعمامي وأخوالي»، كما خاطبتهما عندما أمسكت بالميكروفون؛ أمام المختار والراعي والحراث والأمهات والجدات والمتعلم والأمي والأطفال، تجمعهم هذه الساحة التي لم يقف فيها شاعر من قبل على الإطلاق.

في المدرسة الأهلية في عمان وهنا في مضافة دير غسانة تبدد بعض قلقى وهمات هواجس عندي حول علاقة الناس غير المختصين بما نكتب.

في ختام الأمسيه قلت لحسام:

- لا يوجد جمهور محايده يا صديقي. لا يوجد جمهور برى تماما. لكل فرد تجربته الحياتية والإنسانية مهما كانت بسيطة.

لأول مرة في حياتي ألمي قصائدى أمام صفوف متتالية من ريفيين يرتدون الحطة والمعقال. فيهم ابن الثامنة وابن الثمانين. معظمهم لم يدخل في حياته مسرحاً ولم يقتنِ ديواناً واحداً من الشعر.

بل إن مجنون القرية، عبد الوهاب، الذي عشق ابنة المختار في الخمسينات وكان يكتب فيها قصائده الغزلية المؤثرة، وكنا نحن الأطفال (ولدهشته الشديدة) نردد خوفنا منه كلما صادفناه في القرية او في عين الدير لأنه مجنون، لم يكن مجنونا على الإطلاق!

إنه لم يوصف بالجنون إلا لأنه يقول الشعر؛ وفضلاً عن ذلك يريد، وهو المُقدَّم، أن يتزوج بنت المختار!

انتهت الأمية وبدأ الحوار مع أهل القرية.

أسئلة عن الغربة والعودة والوضع السياسي؛ لكن السؤال الذي ما زلت أذكره، جاء من سيدة من الصنوف الخلفية تقول:

- ما هو أجمل ما رأيت منذ عودتك الى البلاد؟

قلت لها صادقاً ويسرعة:

- وجهكم.

نزلت عن المصطبة. انفعالاتي يختلط فيها السرور بالأسى الغامض.

نجاة وجدت نفسي محاطاً بعدي من الأطفال يقدمون لي أقلامهم ودفاترهم المدرسية وأوراقهم المقطعة منها لأوقع لهم عليها. كانوا يتدافعون وعيونهم فيها ذلك المزاج الساحر من الشقاوة والخجل.

لعلها لحظة جعلت السرور ينفرد بي؛ لو لا ذلك الهاجس الذي ينهرني ويقول لي قف! إنه الهاجس الأكثر قسوة ووجعاً:

ما الذي تعرفه دير غسانة منك يا مرید؟

ما الذي يعرفه منك أهلك الآآن؟

ما الذي يعرفونه مما مر بك وما شكل وجدانك، معارفك، اختياراتك، وصفاتك الإيجابية والسلبية، طوال ثلاثين سنة عشتها بعيداً عنهم؟ ماذا يعرفون عن لغتك؟ لغتك التي اختلط فيها ما يشبههم وما يخالفهم، لغتك في الذهن وفي القول وفي الصمت والعزلة وفي الخصومة والرضى؟ انت لم تنتقل من سواد فوديتك إلى شبيهما تحت أعينهم. لا يعرفون أصدقاءك وصديقاتك ولا عاداتك الصغيرة.

وإذا عرفوا عاداتك، هل سيقرزونها؟ موقفك من فكرة العائلات كلها، ومن المرأة ومن الجنس ومن الأدب والفن والسياسة؟ لا

يعرفون العيوب التي تخلّضت منها ولا العيوب التي اكتسبتها منذ تركّهم.

يحسبون أنك لم تأسف لقطع شجرة التين إلى «هذا» الحد. لا يعرفون رضوى وتميم. لا يعرفون ما الذي جَدَ عليك في غيابهم. أنت لم تعد ابن الأول الإبتدائي الذي كانوا يشاهدونه من زمان، يقطع هذه الساحة في طريقه إلى جدول الضرب وحصة الالاء.

فهل يتذكر الكثيرون مُقرَّدهم؟

هم ليسوا مطأطئين بذلك أصلاً. لقد مَرَ بهم زمانٌ لا تعرفه أنت أيضاً. كل ملامحهم التي تتذكرةها، هي ملامح ثابتة وما هي ثابتة. ألم يتغيروا هم أيضاً؟

ام طلال على غير عادتها تتحدث في السياسة.

يقولون لي إن كثيراً من شباب البلد متحمسون لحماس.

ام طلال متعلقة بشجرة التين أكثر مني. لا بد أن قطع الشجرة كان ضرورياً في لحظة لا اعرفها لأنني هناك، ولأنها هنا. هكذا بكل بساطة. ربما لو كنت أنا الذي استمر في العيش هنا لهدمت أو بنيت وزرعت أو قطعت أشجاراً بيدي. من يدرى؟ عاشوا زمنهم هنا وعشت زمني هناك.

هل يمكن رتق الزمنين؟

وكيف؟

لابد من ذلك.

هل هو ممكن؟

هل هو مستحيل؟

وهؤلاء الأولاد والبنات الصغار لو كانوا يشاهدونني مع آباءهم وأعمامهم وفي دورهم كل مساء منذ ثلاثين سنة، هل كانوا

## سيطّلبون توقيعي على أوتوجرافاتهم كشاعر غريب؟

\* \* \*

اقتربَ أبو حازم أن نعود قبل حلول الظلام إلى رام الله. كانت حكومة إسرائيل قد قررت بإغلاق الضفة منذ وصولي بسبب الانتخابات العامة تخوفاً من عمليات حماس. التوتر العام يمكن لمسه باليدين.

الطريق بين دير غسانة ورام الله محاط بالمستوطنات التي توضحها أصواتها ليلاً، فتبعد أحجامها الحقيقة حتى للعين المستعجلة. وأكبرها مستوطنة بيت إيل على مشارف رام الله، وهي نهاية المنطقة (أ) الخاصة بالإشراف الفلسطيني.

كل الطريق واقع تحت تصنيف (ب) الذي يعني الإشراف الفلسطيني/ الإسرائيلي المشترك. أي أن السلطة الفعلية فيه للجندي الإسرائيلي. وقد شرحوا لي أن هذا هو الوضع بشأن كل الطرق بين المدن والقرى الفلسطينية.

\* \* \*

لم يكن ممكناً الذهاب إلى عين الدير، مملكة عمي «أبو مطيع» الذي قضى ثمانين عاماً يبذل ويستقي ويشق القنوات ويفصل السفح إلى «خبايا» وسطور مستوية تسمح باستقرار الماء وتمنع انجراف التربة.

منذ أول القرن حتى وفاته قبل سنوات وهو «يجول» الزيتون ويأخذه إلى بابور أبو سيف ليعصره زيتاً يملأ الجرار.

زرع في عين الدير كل نبات يمكن أن ينمو في مناخ البلاد: التفاح العسيلي والنعناعي والخضاري والسوادي والبياضي والخرتماني والصفاري والزراقي والحماضي. البرتقال والليمون الجريء فroot والبوملي الرمان والسفرجل الزعور والتوت

والبصل والثوم والبقدونس والخس واللفلف بأنواعه وألوانه،  
والبطاطا والقرنبيط والملفوف والملوخية والسبانخ.

كان لا يحترم الأعشاب البرية التي تنمو بغير عنايته الشخصية، كالخبزية والميرمية والبابونج والمُزار والخرفيش؛ رغم أنه كان يحاول عبثاً أن يعلمني أسماءها الغريبة وخصائصها الأغرب في شفاء الأمراض،

كان سيد الماء.

استطاع وهو الأمي الذي لم يغادر القرية أن يروي كل الجبل وكل الوادي بأقل قدر من الماء، بلا هدير ولا تبديد، كأنه مهندس داهية في علوم الزراعة. كان قليل الحجم وضفة ابنه مطيع ذات مرة بأنه « ظل قد البرتقانة » رغم كل المأكولات التي كان يزرعها ويتعمد لها برعايته.

- عين الديبر خربت يا ولدي. العليق أكلها أكل. الروايات تسرح وتمرح فيها. روح شوف بعينيك.  
لم أزخ. لا أريد أن أروح.

\* \* \*

رأسي على المخددة في بيت « أبو حازم » هذا بيت آخر للمسافر. هذه مخددة أخرى لرأسي. علاقتي بالمكان هي في حقيقتها علاقة بالزمن.

أنا أعيش في بقع من الوقت بعضها فقدته وبعضها أملكه لبرهة ثم أفقده لأنني دائمًا بلا مكان.

إنني أحاول استعادة زمِنٍ شخصيٍّ ولئِنْ.

لا غائب يعود كاملاً. لا شئ يستعاد كما هو.

عين الديبر ليست مكاناً. إنها زمن. وقت.

بَلْ الشَّوَّةُ الْآخِرَةُ الَّذِي تَقُولُ عَيْوَنَا إِنَّهُ جَفَّ فَتَكَذَّبَهَا

أحذيتنا. شوك العليق الذي عرّد أيدينا وجنينا على التزييف المبكر  
منذ الطفولة في غروب كل يوم نعود فيه إلى أمهاتنا. هل أريد أن  
أشعبط على علقة الآن؟ لا. بل أريد «وقت» الشعبيطة.

عين الديبر هي تحديدًا زمنٌ مرید طفلاً وعمي ابراهيم فلاحًا  
وصياداً، فخاخه تستدرج طيورها من أربعة جبال خضراء، لترفرف  
في آخر المطاف بين أصابعه الفائزة في لعبة السماء والأرض.

كان يشرح لي الكثير عن غباء العصافير التي ترى الحبة ولا  
ترى الفخ. وعندما يطمئن إلى أنني رأيت غباءها بالأذن والعين،  
كان يسارع إلى الإضافة التي لم أفهمها تماماً في الخامسة أو  
السادسة من عمري:

- الناس يا عمي زي العصافير. كثير منهم بيشوفو الطعم، وما  
بيشوفو الفخ!

\* \* \*

«دار رعد» ليست مكانًا. هي أيضاً زمن.

زمن النهوض مع صلاة الفجر من أجل مذاق التين «المقطوف  
على ضوء الفجر» والذي شطب الندى ونقرته العصافير النشطة (لا  
أحد يتميز الثمرة الناضجة من الفجوة كالعصفور، العصفور لا يخلو  
 تماماً من الباهة والذكاء).

هي زمن جرار الزيت القادم للتو واللحظة من بابور أبو سيف  
إلى رغيف الطابون الساخن في يدي قبل الذهاب إلى المدرسة.

وهي ذلك الاحتكاك الفجائي (البريء؟) بثدي ابنة الجيران أثناء  
اللعب، والذي بمجرد إحساسك به لا تعود إلى البراءة ولا تعود  
البراءة إليك. خلصن. لقد عرفت الآن، ولو في هوجة الهر،  
ملمس ثدي الأنثى. وما العارف ببريء؟  
أماكتنا المشتهاة ليست إلا أرقاناً.

أجل إنها أوقات.

ولكن مهلاً، في الصراع تكون المسألة هي المكان.

نعم. المكان.

كل القصة في المكان.

يمعنونك من امتلاكه فيأخذون من عمرك ما يأخذون. عندما سألهي صحفي عن معنى الحنين بالنسبة لي، قلت له شيئاً قريباً من هذا. انه كسر الإرادة. وبالتالي لا علاقة له بربخارة الذكرى والاستحضار.

لكثرة الأماكن التي رمتنا إليها ظروف الشتات وأضطرارنا المتكرر لمغادرتها، فقدت أماكننا ملموسيتها ومغزاها. كان الغريب يفضل العلاقة الهشة ويضطرب من مسانتها. المشرد لا يتثبت. يخاف أن يتثبت. لأنه لا يستطيع. المكسور الإرادة يعيش في إيقاعه الداخلي الخاص.

الأماكن بالنسبة له وسائل انتقال تحمله إلى أماكن أخرى. إلى حالات أخرى. كأنها خمر أو حذاء.

لا تقبل الحياة منا أن نعتبر الإقتحامات المتكررة مأساة. لأن فيها جانباً يذكر بالسخرة. وهي لا تقبل منا أن نتعود عليها كثافة متكررة. لأن فيها جانباً مأساوياً.

إنها فقط تعلمنا الرضى بالمصير الوحيد المقترن علينا. تروضنا.

تعلمنا التعود. كما يتعمد راكب الأرجوحة على حركتها في اتجاهين متعاكسين. أرجوحة الحياة لا تحمل راكبها إلى أبعد من طرفها: المأساة والسخرة.

العالم يواصل تأرجحه.

العيش الخفيف ينلل الأنفاس على جهتيها.

في القاهرة، صبيحة ذلك العيد التاريخي الكثيب، كانوا ستة من المُخْبِرِينَ. عندما سقطَ من حبلِ الفسيل ذلك القماط الذي ما زال مبلولاً من أقْمِطة تميم وخرجت لِجَلِيهِ، رأيتُهم: كانوا ستة مخبرين في سيارة مباحث أمن الدولة.

قلت لِرَضوِي:

ـ جاؤوا.

\* \* \*



## 5

### الإقامة في الوقت

افتادوني الى دائرة الجوازات في مجمع التحرير. ثم أعادوني في المساء الى البيت لحضور حقيبة السفر وثمن تذكرة الطائرة. في الطريق الى سجن «ترحيلات الخليفة» انتظاراً لقرارهم النهائي، كنت أنظر الى شوارع القاهرة نظرةأخيرة. أرجوحة المأساة والمسخرة تهتز بي مع اهتزاز سيارة الجيب واهتزاز شكل الأيام القادمة. الرجال المستهلكون خصصوا واحداً منهم لمراقبتي وأنا أعد حقيبة ملابسي وجلس الخمسة الآخرون أمام تلفزيون يبتنا ويدون استذان يشاهدون على الهواء مباشرة خطبة الرئيس في الكنيست. ماذا تحمل الأيام لهذا الطفل ذي الشهور الخمسة ولرضوى ولبي، ولنا؟

في الطائرة فقط، في مقعدي في الطائرة، فكروا الكلمات من معصمي. قلت للجالس بجواري وبصوت فكاهي: «وداعاً يا إفريقيا.

لم أقم بأي فعل لمعارضة زيارة السادات لإسرائيل. كان ترحيلأ وقائياً ونتيجة وشایة، كما تبين بعد سنوات عديدة، لفتها زميل معنا في اتحاد الكتاب الفلسطينيين ا

## الحياة تستعصي على التبسيط كما ترون!

\* \* \*

ومن بغداد إلى بيروت إلى عمان إلى القاهرة  
ثانية، كان من المستحيل التثبت بمكان. لأن إرادتي فيه تصطدم  
مع ارادة صاحب المكان. إرادتي أنا هي المعرضة دائمًا للإنكسار.  
أنا لا أعيش في مكان أنا أعيش في الوقت. في مكوناتي  
النفسية. أعيش في حساسياتي الخاصة بي.

أنا ابن جبل واستقرار. ومنذ تذكرَ يهود القرن العشرين كتابهم  
المقدس، أصابني الرحيل البدوي. وما أنا ببدوي.  
لم أستطع تكوين مكتبة متزلية متصلة أبداً. تقللت في بيروت/  
المحطات والشقق المفروشة وتعودت على العابر والمؤقت.

رؤضت نفسي على ذلك الشعور بأن بكرج القهوة ليس لي.  
فناجين قهوني من ممتلكات المالك ومن مخلفات المستأجر  
السابق. حتى كسر فنجان منها، يتخذ معنى آخر. الصدفة العقارية  
وحدها هي التي تختر لي شكل ملاءات سريري، حجم مخدتي،  
ستائر نوافذني، طنجرة الطبخ، ملعقة الشاي، كلها هناك كما شاءت  
أو كما شاء الآخر، لا كما شاء أصابعي. لا أنتقي. الصدفة  
تنتقي.

تخلبت أكثر من مرة عن كل ما ربيته من جيرانيوم على  
الشرفات المتغيرة باستمرار وعن نباتاتي الداخلية مثل البوكا  
والسينجونيوم والدراسينا والشوفليرا ورجل الدبت والفوجير. اختار  
لها أصص السيراميك البيضاء، أتفنن في تنسيقها ورعايتها وأغسل  
أوراقها بالبيرة، ورقة ورقة، أغمس قطعة من القماش القطعني ذي  
المسامات في البيرة، وهي أفضل وأرخص من المستحضرات  
الكيماوية، أضع الورقة في يدي اليسرى ثم أمسح سطحها بالقماش  
المبلول بيدي اليمنى إلى أن يصدر عنها ذلك اللمعان المدهش

الذي يذكرني بضريمة الختام في السيمفونيات، أنتقل من ورقة إلى أخرى ومن فرع إلى آخر، بنفس العحرص والعنابة. أدير لها آلة التسجيل التي تُثُبُّ الشريط الموسيقي بلا توقف وأتركها دائرة حتى وأنا خارج البيت. أبدأ صباحاتي بلمس أوراقها وفروعها وملحظة رطوبة تربتها. أراقب درجة انجدابها نحو ضوء الشمس القادم من النافذة أو من الشرفة. ولأنني أحب للنبتة أن تكون منسجمة بالأطراف والزوايا والإستدارات، أنقلها من مكانها إلى نقطة أقرب للشمس لأجعلها تواجه الضوء بجانبها الذي كان محظوظاً. أتركها في وضعها الجديد أيامًا تكفي لضبط إيقاع أوراقها وأنغام نموها إلى الأعلى، إلى فوق، ثم أعيدها إلى مكانها المعهود في الغرفة. أحياناً أنسد بعض فروعها بعيدان خاصة أشتريها من محلات المتخصصة. وأحياناً أربطها إلى خيوط شفافة لا تكاد تُرى وأمدد الخيوط إلى اتجاهات محددة أتخيلها تناسب مستقبل النبتة وهي تنمو وتتكبر. وأهين لها مزيجاً من الضوء والهواء والصدافة الشخصية... وأغادر. دائمًا أغادر!

أستغني عن مقتنيات الغربية بشكلٍ روتيني خالٍ من المشاعر، إلا في حالة توزيع نباتاتي المترتبة على أصدقاء البلاد التي تتركني أو أتركها. لكنني في المطرارات وعلى نقاط الحدود وفي حجرات الفنادق المؤقتة أنسى كل ما ورائي وأسأل عن شكل «الأيام» المقبلة. شكل الوقت لا شكل المكان.

في المنافي والأسفار المباغنة، يدخل الفندق إلى أسلوب حياتك. كان المفترض نظرياً أن أكبر حياة الفنادق لما فيها من معاني تؤكد مؤقته الحال والاستعداد الوشيك للرحيل مرة أخرى. ربما يقتضي المجاز أن أكبرها. ولكن تبين لي من واقع الحال أن الحال ليس كذلك بالضبط. ارتحت لحياة الفنادق. الفندق علمي عدم التشتت بالمطرح. رؤضني على قبول فكرة المغادرة.

بالتدريج، ولكرثة الأسفار القصيرة من بلد الى آخر بدأت أحب الفندق كفكرة. إنه يعفي من تخليد اللحظة ولكنه في الوقت نفسه مسرح لفصول صغيرة ومفاجآت في المرئي والمسموع، وتوسيع لمحيط الحياة الريتيب. في الفندق، أنت معرض للمدهش الذي لا يتكرر. الفندق يكسر مألوفك بمالوفه الطارئ.

الفندق يعطيك شيئاً من نكهة الخلودات المؤقتة.

تستلم رسائل الأصدقاء كلما عدت من مشارق قصير. إنه يكون لك، على الفور، مجتمعاً صغيراً من أصدقاء المدينة الجديدة التي وصلت إليها للتو، شبه عائلة من الذين يهتمون بأمرك لبضعة أيام أو لبعض ساعات في اليوم.

في الفندق تسقط دولة الجار الدائم الإنباه لجاره. لا وجود لفخاخ الواجب الإجتماعي. إنه المكان الذي تتجدد فيه دولة الكسل و«التنبلة». تغادره وتعود إليه في الساعة المرتجلة. هو إغراء يوم مفتوح على مصراعيه.

في الفندق لست مسؤولاً عن رعاية النباتات، ولا عن ماء المزهرية التجارية التي يضعون نسخاً مكررة منها في كل غرفة. هذه مزهرية لا تتآلن لفراحتها. ولا تمتلك مكتبة ضخمة تحتار في تبديدها على المعارف والجيران قبل الرحيل القسري أو المخطط له غالباً من قبل الآخرين.

لا توجد أية فسوة في تركك للنَّزحات المعلقة على جدران غرفتك، لأنها ليست من مقتنياتك أولاً، ولأنها، ثانياً، قبيحة في معظم الحالات.

\* \* \*

تأملت المضافة التي وقفت على مصطبتها.  
ما هو مكاني الأول.

وجوه رجالها بملامحهم المميزة وأصواتهم تعاودني مرة أخرى . أم هو خيالي يفترضهم من موتهم الطويل فجأة؟

يظهرون ويختفون أمامي بخصالهم الحقيقة وخصالهم التي أ sclقتها بهم الألسنة وفنون النعيمة المحببة التي يقال ان البراغثة هم فرسانها . كان المرحوم عبد الرحيم عمر يقول إن في رام الله مسلمين ومسيحيين وبراغثة

كبار السن ينقلون نوادر المضافة لأبنائهم جيلاً بعد جيل ؛ فتُنكّس بالمبالغات والإضافات حسب خفة ظل من يتناقلونها . بعضها تُقلّل لي من أبي وبعضها من أبو حازم لكن معظمها مخزون برواياته الأصلية في ذكريات أبو كفاح والمعتدل . وأبو كفاح لا يستهدف أحداً بقدر ما يستهدف حالاً له يدعى سميح وحالاً ثانياً هو ماجد . أما المعتدل فكان لذاته يجالس الكبار منذ شبابه المبكر ويقضي كل اجازاته من عمله في السعودية على المضافة . ما هو أبو عودة يجلس في إبعد ركن على الحصيرة (القرب والبعد عن صدر الحصيرة ومركزها يتعلق بشراء الجالس أو فقره) فيقول في إحدى مسامرات الصيف الهدامة وعلى غير توقع من أحد :

- هل تعرفون كيف يميز الناس بين التيس (أي الغبي) والذكي؟

- كيف يا أبو طئب؟ (وقيل إنه منح هذه الكلمة بسبب إلحاحه المبكر على أبيه كي يزوجه ، والطلب عندهم هو القضيب الطويل)

فقال :

- التيس بتكون لحيته عريضة .

لم يعلق أحد على ذلك ، لكن المختار الجالس في صدر المضافة كان يرفع يده اليمنى بيضاء وتحتّس لحيته خلسة ! فقهه المجلس كله !

ومن طرائفه أنه قال لهم مرة :

- والله بلدكم يا اهل دير غسانة بلد نفاق . اذا أبو عودة نطق

بالذرر بتقولوا ما سمعناش ، واذا المختار ضرط بتقولوا ربيحة  
منك !

وها هو «بسمارك» أبو المعتمد صاحب التدابير الفاضحة في  
شؤون القرية ، والذي حصل على لقبه الغريب عن جدارة لا تشير  
إلى خطورته فقط بل تشير أيضا إلى خطورة إدراك الذين أطلقوا  
عليه هذا اللقب بالذات .

ولا أعرف بالضبط خلفية ألقاب كثيرة أطلقها الناس على الناس  
في دير غسانة وظلت متروكة لاستنتاجاتنا نحن الصغار . كانت  
الكنى والألقاب الساخرة تحول فوراً إلى أسماء تحل محل الإسم  
ال حقيقي للشخص .

الذي يتحدث أو يتحرك ببطء يسمونه «سلبد» .

قصير القامة يسمونه «الجرن» .

الطوبل القامة يسمونه «أبو منغيط» .

الأكول يسمونه «أبو الثرايد» .

الهامل يسمونه «طزو» وهكذا .

أما فخري (ابن خالي أبو فخري) فهو مسؤول ، وحده ، عن  
لصن عشرات الألقاب بأهل البلد . ومن ألقابه المأثورة «الدونم»  
للضخم الجثة و«الدبعي» للشديد السمنة و«مسيلمة» للشخص  
المعروف بكثرة الكذب و«المستطيل» وهي واضحة المعنى . كان  
فخري بدلاً من أن يقول لك إذ فلاناً شديد اللؤم ، يكتفي بالقول  
إنه «حليب» !

قال مرة يتهم شخصاً بالبخل إنه دعاه إلى غداء مكون من «أربع  
حبات بازيللا» !

ومن ألطاف التشبيهات التي سمعتها في زيارتي هذه العزة عن  
صديقين لا يفتران أنهما مثل الكلينكـس ما ان تسحب ورقة من

العلبة حتى تظهر الثانية فوراً.

وهامو أبو زهير، داهية دير غسانة بلا منازع الذي زوج ابنه «زهير» من فتاة وتزوج هو شقيقتها بعد ذلك وهو في السبعين وأنجب الشهيد «علدي».

وها هو أبو سيف بمهابته وجسده العملاق، أكبر ملاكي الارضي في القرية وخارجها. أقام اليهود مستوطنة على أراضيه في قرية «ملبس» وأسموها «بناح تكفا». هو صاحب البابور (معصرة زيت الزيتون) في دير غسانة. تزوج فتاة من الشام تصغره بستين سنة !! وانجبت له ولداً قبل موته بشهوراً ما هو «أبو جودت» بكرمه ونعاسه الدائم. وأبو طلب الذي كان يقدم القروض للمحتاجين بفروعه. وها هو أبو مطبي بصمته الدهري كأن هذه الحياة الفانية لاتعنيه. مع أنها تعنيه. كانت زوجته حاكمة (هذا هو اسمها الحقيقي) سألتها مرة عن أخبار أحد أقربائنا في الكويت فقالت بنبرة الفخر والإعتزاز:

- الحمد لله وضعه فوق فوق، الله يرضي عليه. ثلاجات، غسالات، مكيفات، فيديوهات، راديوهات، سيارات، بضريمة مفك... يصلحهن!

وها هو خالي ابو فخري يتحدث عن ايام انخراطه في الجيش التركي وفي سلاح الزئار الأحمر وتنقله مع ام فخري وراء وظيفته. كان يذهب الى اللحام في رام الله ويفطر في الصباح الباكر وعلى الريق كباباً وكبدة. له أجمل ضحكة رغم سنه الذهبي لأن ضحكته تكون أساساً في عينه.

هذه صورهم في الذكرة. لكنها ليست صورهم الوحيدة. الكاميرا المركبة في تلك الزاوية التي تبرز محاسنهم سوف تعطي صوراً أخرى عندما تتنقل الى الزاوية التي تبرز العاخذ الكثيرة فيهم وفي زمانهم الذي انقضى ولم ينتهي.

من بين هؤلاء الرجال الذين هم زينة المضافة قام نفر ذات صباح شتائي يقتادون طفليتين في الصف الرابع الابتدائي عبر الساحة كلها وأدخلوهما الى الجامع وطلبوا من الطفليتين تسميع سورة من سور القرآن.

تلعثمت الطفلتان.

- شو بيعلموك إذاً في المدرسة؟

- إملاء وحساب ورسم وأناشيد.

عادوا بهما الى بيتنا وبيت المختار. فواحدة منها كانت ابنة المختار، والثانية كانت الطفلة سكينة محمود علي البرغوثي، التي ستصبح فيما بعد أمي.

خرج أبو مطیع وأبو المعتمد وأبو زهیر وغيرهم بقرار لننساء أمي التي تحکي لنا هذه الواقعۃ بأدق تفاصيلها وهي في حالة من القهر والغضب، كأنها تعيش اللحظة مجدداً في كل مرة ترورها.

كانت مدرسة البنات في «دير غسانة» تعلم البنات حتى الصف الرابع الابتدائي فقط. ولم يكن ذلك لصعوبة اضافة صرف دراسية آخری ولا لقلة المدرّسات في فلسطين. ولكن لأن البنات بعد الصف الرابع يصبحن في نظر القرية نساء يتبعی «خزنهن» في بيوتهن انتظاراً للعریس، ويجب أن يتوقفن عن الخروج من البيت حتى ولو إلى المدرسة.

في ذلك العام وصل الى القرية مدير مدرسة «الفرنندز» للبنات في رام الله وقرر أن يقدم منحة دراسية للطالبتين المتفوقتين في الصف الرابع الابتدائي لإكمال دراستهن حتى الثانوية العامة في مدرسته في رام الله. وقال إنهمما ستقيمان في القسم الداخلي أي في سكن الطالبات. وستقدم لهما المدرسة كل الرعاية وكل المصاريف الالزمه.

جن جنون رجال المضافة من الفكرة.

- هذه مدارس تبشر نفسي عقول البنات.
  - المدارس في البلد لا يطلب من البنات حفظ القرآن.
  - فما بالك لو أخذوهن إلى رام الله!
- كانت فرحة الطفلين وحماسهن لإكمال تعليمهن فرحة أخرىت المضافة عن صوابها. اهتدى «بسمارك» إلى فكرة امتحان الطفلين في حفظ القرآن.
- اسمعي يا أم عطا، بنتك ممنوع تروح على رام الله. مفهوم؟ خذيها واخزنها في الدار. بنتك غاصل وممنوع تظل تلعب في الساحة. مفهوم؟

لم يتخلوا لمنع ابنة المختار من إكمال تعليمها.

أما أمي فقد ذهبت بدلًا منها طفلة أخرى لم يكتثر أبوها لاعتراضات القرية اسمها فوزية. أدبية، ابنة المختار، واصلت تفوقها وحصلت على شهادة الفرنندز الثانوية بالفعل بعد ذلك، وأصبحت مدرسة ثم مديرية مدرسة مرموقة في فلسطين. أما فوزية فلم تتكيف مع وضعها الجديد وعادت إلى القرية بعد فترة.

الطفلة سكينة بنت محمود علي البرغوثي هي وحدها التي تم منعها من نيل فرصتها الوحيدة في التعليم. لأنها يتيمة. مات والدها وعمرها ستان تقريباً. وترك أمها (جذتي) حاملاً بجينين لم ير النور إلا بعد وفاته.

أراد أهل زوجها المتوفى أن يطردوها من الدار. فما الذي يضطرهم لرعاية أرملة تحمل على جنجرها طفلة وهي بطئها جنبنا وأيضاً ليست ثرية؟

- ارجوكم. خلوني في الدار كم شهر بس. حتى الد. مثل يمكن الله يكرمني ويكون اللي في بعني ولد ذكر؟
- اتفقنا. بس يكون في معلومك، اذا جبتي بنت ثانية، بتحملني

حالك والبنتين ويترجع على دار أهلك .

جاء المولود ذكرأ . أسمته عطا الله . هذا المولود أصبح فيما بعد خالي عطا . وبهذه الطريقة فقط سمحوا لجدي أن تظل في دار رعد . دار زوجها الراحل . كانت لم تتجاوز العشرين من العمر . ترعى يتيمين بمفردهما . هجم الطامعون في الأرملة الشابة يتقدمون لطلب الزواج منها . قال لها أبو عودة :

- جَمْلٌ مطْرَحْ جَمْلٌ بَرْخْ .

كما طلبها للزواج أبو محمود (الجرن) وظل يلح في الطلب وطلبها آخرون وهي تواصل رفضهم جميعا . فابتداً الأضطهاد وسوء المعاملة . كان بوسعهم الاستبداد بها ولكنهم لم يتمكنوا من كسر عزتها على أن تنذر حياتها كلها لطفليها اليتيمين خالي عطا وسكتنة أمي .

عاشت ستي أم عطا أكثر من تسعين عاماً وفي سنواتها الأخيرة فقدت البصر . وتوفيت عام 1987 . كانت خفيفة الظل ولها أسلوبها الخاص في كل ما تقول .

ذات يوم كانت تجلس في ركنها المعهود في المنزل وكانت أم طلال في بيتها ترعاها في فترة سفر والدتي للعلاج . وفجأة وبدون مقدمات قالت ستي لأم طلال :

- افتحي لي البرندة يا رتبية

- ليش يا أم عطا؟

- بدبي أرمي حالى واخلص مثك !

عندما أتمت مع أسرة خالي عطا في الكويت وكانت هي معنا في ذلك الوقت ، كنت أقف وراءها وهي تصلي دون أن تراني . وعندما تمبل بوجهها في ختام الصلاة قائلة « السلام عليكم » أفاجتها بقبلة على خذلها فتنتفض مادة يدها لتضربني قائلة لي وهي

تلمح إلى علاقتي بربضوي ونني في الزواج منها:

- روح بوس المصريات صاحباتك!

ستي لم تتزوج أبداً منذ وفاة زوجها. رحلت عن الدنيا أثناء إقامتي في فيينا.

في يومها الأخير  
جلَّت الموتُ في حضنها  
فَحُثِّثَتْ عليه، وذَلَّتْ  
وَحَكَّتْ له الحكاية.  
وناما في وقت واحد.

وكالعادة كنت بعيداً ولم أشارك في وداعها الأخير.

\* \* \*

هذه أيضاً صورة من صور رجال المضافة.

إنها حياتنا وحياتهم بما لها وما عليها. من حقنا أن نحيها وأن ندافع عنها. نعم. عن هذه الحياة التي تقسو أحياناً وتخلو من أية مثالية. هذه صورة من صورنا أيضاً. ستى التي انتقلت من «دار عبد العزيز» لتنزوج في «دار رعد» تُعامل كغريبة. تُعامل كواحدة من شعب آخر! من كوكب آخر!، رغم أن المسافة بين الدارين هي صف من أشجار اللوز لا يزيد امتداده عن مائة متر.

هذه صورتنا أيضاً. ستى التي كان مولودها الذكر سبباً في منحها حق البقاء في دار زوجها بالغت أشد المبالغة في الاهتمام به على حساب ابنتها الأخرى. ولكنها في كل الأحوال كانت مغلوبة على أمرها تماماً، وبالتأكيد أضعف من أن تتمسك بحق البنت في التعليم والسفر إلى رام الله.

بعد أن تجاوزت الخمسين من العمر، التحقت أني بمدارس

الكبار لتروي عطشها للعلم والتعلم. ونقلت لنا درسها الكبير، وهو أن أعظم قيمة في الحياة على الإطلاق هي العلم. أي تعليمنا نحن. وأنه يستحق التضحيات كلها.

كانت فدوى طوقان في زيارتنا يوماً في عمان. وأهدتنا كتابها «رحلة جبلية، رحلة صعبة» وكانت أمي أول من قرأ الكتاب. بعد أن انتهت منه فوجئت بها تقول لي:

- أنا رحلتي أصعب. فدوى ما شافت اللي أنا شفته يمه.

في سنواتي الجامعية كنت أشعر أنني أتعلم من أجلها فقط. أي من أجل أن أراها سعيدة. كنت أستحب من الفشل حتى لا أجلب لها التعasse. وزاد من ذلك الشعور أنها اختصرت معاني حياتها في معنى واحد هو نحن، أولادها الأربعة. أما كل الآخرين فتجهم على قدر محبتهم لنا. أولادها هم العالم. وكان هذا من العيوب التي تراها هي ميزة.

لا تحمل سفر واحد منا إلى أي مكان. والمفارقة الموجعة أنها جبيعاً سافرنا بعيداً وسافرنا طويلاً.

أما أجملنا وأغلانا فقد سافر بلا عودة. سافر إلى الأبد. وكان عليها أن تحمل.

كانت ترتب في خيالها عالماً مرتبًا يريحها. عالماً تتم الأمور فيه كما تهوى بالضبط وعلى الطريقة التي تفضلها. كأنها تؤذ الخروج إلى كوكب يخصها وحدها.

نؤذ الخروج إلى كوكب خارج الأرض  
حيث تتعجب المرات بالراكضين إلى غرفة من بسوها،  
وحيث الأبرة في الصنبغ فوضى،  
وكل المخدّرات تصحو مجفلكة،  
قطّتها غائض في الوسط.

تريد اكتظاظ جبال الغسيل وأرزاً كثيراً تُقللُه للغداء  
وابريق شايًّا كثيراً يغور على النار غضراً  
ومائدة للجميع، مساء، ينقطُ مفرشها بسمسم التراث.

تريد لشهفة رائحة الثوم في الظهر أن تجتمع الغائبين  
ويندهشوا أن باميَّة الأم أضعف من سطوة الحاكبين  
وأن فطائرها في المساء  
تجف على شربف لا تشطِّط فيه الأبادي  
وهل تسع الأرض  
قسوة أن تصنع الأم فنجان قهوتها، مفرداً،  
في صباح الشتاء؟

تود الخروج إلى كوكب خارج الأرض  
حيث الجهات جميعاً تؤدي إلى مرفا الصدر  
ملء خليج الدراعين،  
ستقبلان ولا تعرفان الوداع  
تريد من الطائرات الرجوع فقط!  
والطائرات للعائدین  
تُعطُّ بها، ثم لا تُقْلِّع الطائرات!

والحب عندها شغل. انتبه. أن تتبه لمن تحب. أن تتعب من  
أجله. أن تصنع بيديها ويجهدها كل ما يمكنها أن تصنعه. من  
تدبير شؤون اليوم إلى تدبير شؤون الشعر. من إتقان المخللات في  
مواسمهما إلى الخياطة والتطريز واستخدام المتروكات القديمة في  
صنع مُبهرات جديدة (نجدت بيديها مقاعد صالون قديم لا تصلح  
لشيء فقامت بعمل نجار ومنجد ومصمم معًا وأعادتها جديدة!)

إلى إشرافها المضني، وحدتها، على بناء بيت يصلح لإقامة الجميع مع زوجاتهم وأولادهم فتناقض المهندسين في خرائطهم التي تدوخ العين من التحديق فيها. قال لي المهندس المشرف على بناء البيت إنها اعترضت من واقع الخرائط الهندسية على مكان المطبخ!

- المطبخ المرسوم في الخارطة راح يكون معتم. خلوه شرقي  
مش غربي. بدئي تغيروا مطرحة.

وقال لي:

- غيرنا المطبخ فعلاً. وكان عندها حق.

كلما رأيت بعض المحترفات الحزبيات والواحدة منها تلوك الجمل الثورية وتسمعها تسمعاً ازدادت إيماناً بثورة العمل المادي الذي تتجزء أمهاتنا في حياتنا اليومية دون ضجة ودون تنظير.

عندما قرأت سيرة حياة «جياكومتي» أذهلني حديث «إيف بونفوا» عن والدته ودورها في حياته. كانت السيدة أينتا جياكوميني ذات شخصية قوية وساحرة:

«كانت هي المركز. هي الحارس المتنبه والصامت. تصون تقالييد حياة بأكملها بمجرد وجودها فقط. هي مصدر قوة الأسرة كلها. هي التي تعرف الأشياء، تقرر الحقائق، تُميّز القييم. وتتحدد ما الذي على المرأة أن يحتاجه، وما الذي عليه أن يقرره. هي التي تعبر عن وجهة نظرها فتصبح في معظم الحالات أمراً يجب أن يُطاع، سواء في الشؤون اليومية أو في المآذق والأزمات الكبرى».

في أمري كثير من هذه الصفات، بالإضافة إلى جمال مستقر يتناسب مع سناته، ومقدار من الأنوثية التلقائية المختبئة بهدوء

والمتوازية حتى عن وعي صاحبها.

لكن رغبتها في بسط الحماية على الجميع تعكس رغبتها في إقامتنا أطفالاً أطول فترة ممكنة!

وهي عنيدة عناداً كان يشير إعجابنا حيناً لكنه في أحياناً أخرى كان يشير التعجب.

أسلمها أبي مقاليد المنزل وإدارة شؤون حياتنا. ترك لها كل القرارات الحاسمة والجوهرية. واكتفى بالموافقة. كان يكبرها بخمس عشرة سنة. أبي هادى الشخصية، إلى حد لم يستطع معه مجارة إيقاعها الناري ومبادرتها الفزارة. وساهمت طبيته الفائقة في معاملتها بسماحة وإقرار. كان يرى أن الصواب هو ما تقرره هي. انه لم ينل لقب «الحنتون» عبثاً فقد كان وديعاً. وكان، بصرره الهندي مقتنعاً بالحياة كما هي.

ما لم تتمكن هي من تحقيقه تتوقع أن يتحققه أولاً دها. وما لم  
تحققه نحن تتوقع أن يتحققه أحفادها. وهي على ثقة دائمة أن  
«المرء يستطيع إذا أراد».

وما تزال الى الآن، وقد تجاوزت الخامسة والسبعين من العمر، روحًا متمردة على كل تزمنت اجتماعي. ولا نكف عن العمل في المنزل وحديقته الصغيرة، تزرع وتسقي وتبني الأسوار الصغيرة وتنقل بيديها الحجارة التي تحتاجها لبناء مدرج صغير هنا أو تخطيط برواز لعرض الورود هناك. ويدها خضراء. لا تزرع عوداً في الحديقة أو في قوار إلا ويعيش وينمو «ويفرعن». وعندما تحدثك عن أشجارها في الحديقة تقول لك:

- هذه الشجرة «جاملة».

أي أنها ما تزال أصغر سنًا من أن تشرّم.

أو تقول :

- شجرة «هبلة»

عندما تكون كبيرة وتأخر إثمارها .

كلما زارنا ضيف عزيز قدمت له شتلة من الريحان أو العطرة أو الدوالى أو السجادة أو الجاردينيا فإذا ذبلت في بيوتهم، أعادوها لها كي ترعاها و«تعالجها»، فتنمو بالفعل مرة أخرى .

كان لستي أم عطا شقيقة وحيدة تزوجها الخال أبو فخرى .  
ورثنا حبه والتعلق به لأنه وقف بكل طاقته إلى جانبها وقدم لأمي  
وشقيقها حنان الأب دون سلط الآباء . أخذت ستي طفلتها وأقامت  
مع شقيقتها أم فخرى وكان هو الذي يرعى الأسرتين ويتحمل  
مسؤولية الجميع في الحلوة والمرة .

\* \* \*

استيقظوا أمامي بحكاياتهم الرائعة . بحكاياتهم الشريرة . أقصد  
في الوقت ذاته . كانوا أبناء خصالهم وزمانهم .

كنت أراهم في حلقة الدبكة متشابكي الأكتاف يرعنون كروفياتهم  
البيضاء لتموج عالياً في هواء الساحة ، القاسي منهم والحنون ،  
ال الكريم منهم والبعيل ، يرقصون على بحة شباتة القصب ، فرحين  
 بشاب يزوجونه أو بعروس تدخل قريتهم ، متشابهين متوازين  
 كأسنان المشط .

وكان علينا أن ننتظر طويلاً قبل أن تعلمنا الحياة عبر رحلتنا  
 الطويلة باتجاه الحكمـة والحزن ، أنه حتى أسنان المشط ، لا تتشابه  
 في الواقع !

\* \* \*

## 6

### عمو بابا

في الصباح ذهبت بصحبة «أبو حازم» لتفرج على دار خالي  
«أبو فخرى»

- شو بدكم؟

صاحب بنا صوت شاب أطل علينا من شرفة بناية مجاورة.

أجايه أبو حازم:

- هذه دار قرابينا. بدننا نشوفها مش أكثر.

استرققتني إجابة الشاب عندما قال:

- لكن إحنا معنا عقد ايجار رسمي!

الطوابق الثلاثة ذات الأقواس، الحجر الأبيض المدقوق،  
حديقة الليمون الصغيرة بجوار الدار ببابتها الحديدية اللطيفة كلها  
مكسوة بالصدأ. من الواضح ان يبدأ لم تتمد لصيانتها منذ 1967 .

- تفضلوا .

أضاف الشاب . شكرناه وغادرنا المكان.

ارتيابه بنوايانا أمر مفهوم. الكل خائف على ما لديه هنا.

كثيرون سجلوا ممتلكاتهم في البلاد بأسماء أقربائهم حتى لا

يصادرها الاحتلال بحجة أنها أملاك غائبين. هكذا تم إنقاذ الأراضي والمنازل الفلسطينية التي يعمل أصحابها في الشتات. هكذا تم الاعتناء بغراس الزيتون ورعاية التربة من حراثة وقلب وثني وتمشيط وتعشيب وري الخ. ولو لا الثقة المتبادلة بين المغادرين والمقيمين لصادرت إسرائيل كل شيء.

وللحقيقة فإن بعض الأفراد من الطرفين كان يتصرف في هذه الدنيا على أساس أن عودة الغائب معجزة لن تتحقق. زهد بعض الغائبين في متابعة شؤون مستحقاتهم وممتلكاتهم. وزهد أهل الداخل في الإيفاء بتلك المستحقات أحياناً.

وإلى جانب قصص الوفاء الباهرة، والتزام المقيمين بحقوق الغائبين دون تعهدات مكتوبة أو توكييلات قانونية، إلا أن القليل منهم استولى بالفعل على ما اؤتمن عليه، ويرفض الآن أن يعيده لصاحبه الأصلي. (الحياة تستعصي على التبسيط كما ترون!) هناك عدد قليل من المقيمين يخشى مطالبة العائدین بما كان لهم قبل الاحتلال، من زيتون أو بيوت أو شقق أجرّت بأرخص الأسعار، لمجرد بقاء السكان فيها كنوع من حمايتها.

أذهلني ما قاله أبي باسل الذي جاء مع من جاء للسلام علي، من أنه كان سجّل بيته وأرضاً له باسم أخيه أثناء عمله في السعودية. وعندما حصل على لمن شمل وعاد إلى دير غسانة اكتشف أن شقيقته سجلت البيت والأرض باسم أبنائها هي ولم يجد لنفسه مكاناً يقيم فيه. لا أحد يرضى أن يلتجأ لمحاكم الاحتلال أيا كان السبب ومهما كانت الخسارة. لكن الضفائن تتزايد بين أفراد العائلة الواحدة هذه الأيام.

منذ بدأ البعض في الرجوع إلى فلسطين بعد الاتفاقية مباشرة سمعنا عن حالات مماثلة لحالة أبي باسل. حتى انتي مع بعض الأصدقاء قررنا أن الوضع يغري بكتابه مسرحية فكاهية حول نبذل

مصادر بعض الناس الذين نعرفهم نتيجة للوضع الجديد وأخذ كل واحد منا يضيف سطراً إلى ما يقوله الآخر :

- يعود فلان إلى دير غسانة ويطلب ابن عمه باعادة حقل الزيتون الذي كان يتعهد له مقابل أجر معلوم ،
- لكن صاحبنا الذي ذاق طعم الملكية لثلاثين عاماً واستحلى مذاقها يقول له بهدوء :
  - لا شيء لك عندي بلطف البحر او اضرب رأسك في الحائط اذا شئت .

- سكتة قلبية على الفور .

- الزوجة تشاهد زوجها ميتاً فتجنّ .

- الأولاد يرون أحدهم جثة لموت أبيهم فيقتلون ابن عمه .

- العم العجوز يرى هذه المجازرة الشكسبيرية في دير غسانة فيتصرّ بصفيحة كاملة من الكاز يدلقها على رأسه .

- الكاز ينتشر إلى أركان البيت ، فالبيوت ، فالمضافة ، فالضيوف ، فالبليادر القرية ، دير غسانة تحرق .

- على وزن باريس تحترق !

- خيالك واسع .

قال أبو عوض ونحن نلعب الورق في ليلة أغلق الثلج فيها

عمان وصاحت :

- طرنيب ! ..

وسألني :

- صحيح انكم كنتم تلعبوا طرنيب في بيروت ؟ في عز الحرب الأهلية ؟

- نعم . صحيح . قلت له .

- والله ما بتسحروا . طرنيب ؟

\* \* \*

كنا بالفعل لا نجد ما نفعله في ليالي القصف وحواجز الطرقات  
والذبح على الهوية سوى لعب الورق. أقول للدرهلي وأنا أطربن  
الآس البستوني الذي يعتز به:

- يا عيني على ستي ام عطا. لعلها الآن تنظر الى السماء في  
صلاتها وتدعوا: الله ينصره مرید ابن سکینة ويحميه من أولاد  
الحرام مطرح ما يكون بحق جاه الله والمصطفى!

فريد الدرهلي قائلاً:

- لعل أمي تقول يا ترى الدرهلي دفيان؟ ياترى كيف عايش  
هناك؟ عنده غطا بها البرد؟ الله يحميه وينجيه. الله مع الشباب  
كلهم. افتحي لنا ها الراديو يا فاطمة تا نسمع اخبار الشباب...  
طريبي!

\* \* \*

الحروب الطويلة تولد السام. ذات ليلة تباريت مع رسمي  
أبوعلي في تعداد كل المرادفات الشعبية في اللهجات الفلسطينية  
المحلفة لكلمة «ضفعة» أي ضربه بالكتف. كانت الكهرباء مقطوعة  
طبعاً، وكل واحد منا في سريره يخاطب الآخر دون أن يراه.  
لم نترك الكلمة إلا تذكرناها. يقول لي تصبح على خير ونسكت  
لشوان، فإذا بأحدنا يتذكر مفردة طازجة فيرفع اللحاف عن وجهه  
بحركة مظفرة ويصبح بالأخر: «شه كف» مثلاً، وتبدأ دورة  
الاجتهاد مرة أخرى.

كنا قد أتينا في تلك الليلة على جبده وفهده وزرعه ولاعه  
وشقه وفقه وستنه ولئه ولئه وزنه وستقه وندنه وزاحمه وهبده  
وزقه ولئه وفقه ولئه وطجه ومزعه وشمنظه وناوله الخ.

كان يشاركني الشقة جرذ هائل الحجم لم تنفع معه كل حروب  
الابادة التي خضتها ضده. والشقة بلا تدفئة ولا سجاد. كان  
الموهوبون في تدبير أمرهم الشخصية دائمًا يقيمون في شقق فخمة

لها مصاعدٌ وموَلَّدٌ كهرباءٌ احتياطيٌ.

لكن التوتر كان من نصيب الجميع.

شقيقِي الأصغر علاء الذي يسكن في منزل الطلبة التابع للجامعة الأمريكية، وينهي عامه الأخير في كلية الهندسة من الصعب أن أراه يومياً. اذا زارني حملت هم عودته الى الحمرا واذا زرته كرمت أن أحمله هم عودتي الى الفاكهاني. فهيم ابن خالي عطا أصابت رأسه شظية في الشياح بعد مغادرتي بيروت، واستشهد بعد اصابته بأيام. لم يتتجاوز العشرين الا بستين.

فيما بعد علمت كيف أطلاعوا خالي على الخبر.

اتصل به علاء تليفونياً من بيروت وكان خالي في الكويت. قال علاء محاولاً تخفيف الخبر وتمهيد خالي لتقبله بالتدرير:

- يا خالي أنا باتصل من شان أطمئنك على فهيم. صابته رصاصة طایشة امبارح بس الحمد لله الدكتورة طمنونا وان شاء الله بيقوم بالسلامة.

فإذا بخالي يقول بكل هدوء:

- وين بدكم تدفنوه؟

\* \* \*

شقيقنا إلهام ونجوى وشقيقه محمود وشقيقِي علاء وضعوه في تابوت وحملوه بالطائرة الى الكويت حيث دفنه في مقبرة الصليبيخات هناك.

\* \* \*

أمهرست، ماساتشوستس في الولايات المتحدة. كنا نستعد لسفر قصير لتلبية دعوة من البروفيسور سيدني كابلن (كان يصر على أن أنا ذيده سيد) الى العشاء احتفالاً بحصول رضوى على الدكتوراه باشرافه عندما رن جرس الهاتف في شقتنا.

جاء صوت منيف موجزاً جداً:  
- فهيم استشهد اليوم في بيروت.

منيف يتحدث من قُطْرٍ معنوي في أمريكا عن استشهاد فهيم في بيروت وذُقْنِيه في الكويت وضرورة تبليغ ستي أم عطا في دير غسانة، وجدته لأمه في نابلس، وأمّي في الأردن. ورضوى وأنا نؤكد حجزنا للعودة عبر روما إلى القاهرة.

رأى رضوى أن تكون بصحبة كابلن وزوجته ومايكيل ثلوريل بدلاً من قضاء الليلة وحدنا في هذه القارة.

الجميع في غاية اللطف معنا. العشاء الذي أعدته إيماناً يعكس اجتهادها الاستثنائي لاعداد عشاء أنيق يليق بغيراء.

الجو عائلي دافئ والحديث سلس ومحيم. رضوى على حق. مع الأصدقاء تخف وطأة الحزن. تسللت إلى دورة المياه في بيت كابلن. بذلت كل جهد ممكن، لكتم الصوت المصاحب للقيء.

\* \* \*

ولم يكن كل شيء محزنًا في تلك الأممية ولا في فترة إقامتنا الأمريكية.

كان التعرف إلى الكتاب الأفارقـة والأفرو أمريكيـين مناسبـة لمعرفـة النموذـج الأقرب لأـجوائـنا وهمـوـنا الثقـافية والـسيـاسـية كـعربـ، وـهوـ الجوـ العـقـيـ المناهـضـ لـلـمـؤـسـسـةـ الـأمـريـكـيـةـ المـهـيـنةـ.

في بـيتـ ثـلـورـيلـ تـناـولـتـ أـفـضلـ وأـغـربـ إـفـطارـ تـناـولـتـهـ فيـ حـيـاتـيـ. دـعـانـاـ رـضـوىـ وـأـنـاـ صـباـحاـ وـكـانـ إـفـطـارـنـاـ الذـيـ أـعـدـهـ بـنـفـسـهـ، فـهـوـ طـبـاخـ مـاهـرـ، عـبـارـةـ عـنـ شـرـائـعـ مـنـ المـانـجـوـ المـقـلـيـةـ وـشـرـائـعـ مـنـ السـمـكـ المـشـوـيـ بـالـإـضـافـةـ إـلـىـ الـأـجـبـانـ وـالـقـهـوةـ. عـلـىـ تـلـكـ المـائـدةـ تـعـرـفـنـاـ بـسـتوـكـلـيـ كـارـمـاـيـكـلـ مـؤـلـفـ كـتـابـ «ـالـقـوـةـ السـوـدـاءـ». كـمـاـ عـزـفـتـنـيـ رـضـوىـ عـلـىـ تـشـيـنـاـ آـشـيـيـ الرـوـاـيـيـ الـنـيـجـيـرـيـ صـاحـبـ الرـوـاـيـةـ الـبـدـيـعـةـ

«الأشياء تنداعي» وزوجته. وكان أشيببي يلقي محاضراته في الجامعة في تلك الأيام.

أما الشاعر جوليوس ليستر فقد ترجم بالإشتراك مع رضوى قصيدة طويلة لي عنوانها «سعيد القروي وحلوة النبع».

على العشاء في بيت كابلن، وكانت رضوى عرضت عليه ترجمة القصيدة قال إنها «ويمانيسك»، فقالت زوجته إن هذا أقصى ما يستطيع سيد أن يمتحن به قصيدة، فهو بعد والت ويتمان. شعرت بالزهو آنذاك طبعاً. وإن كنت بحساسيتي الراهنة أرى أن القصيدة لم تكن تستحق ذلك الثناء على الإطلاق!

\* \* \*

في تلك الليلة في بيت «أبو حازم» حاولت أن أحصي قبل النوم عدد البيوت التي عشت فيها فوصلت إلى رقم الثلاثين.

\* \* \*

على البرنامج أخبرتني فدوى أن أم خليل ستائي للسلام علي بعد انتهاء عملها، وأن ساجي هنا وسيحضر معها أيضاً. وأضاف أبو حازم أن بشير البرغوثي اتصل هذا الصباح ووجه للجميع الدعوة للعشاء في بيته. اتصلت ابنتها سوسن من عمان وأختها ليلى من أمريكا. التليفون، بعد انفراط زمن الرسائل، هو الرابطة المقدسة بين الفلسطينيين!

في الضفة وغزة تطور التليفون فأصبح يليغونا محمولاً ومتناقلًا في جيوب مسؤولي السلطة الوليدة بشكل يثير استفزاز المواطنين العاديين. إنهم مستفزون رغم علمهم أن الخطوط العادية غير متوفرة في الضفة الغربية وغزة وأن في هذه المسألة نوعاً من أنواع الإضرار.

غير أن قرائن أخرى تساهم في إثارتهم. نوعية البيوت التي

يشترىها الوزراء والوكلا، والمدراء العاملون أو حتى تلك التي يستأجرونها باسعار عالية. السيارات الفخمة التي يركبونها. ومظاهر سعادتهم الشخصية التي لا تتناسب مع غياب سعادتهم الوطنية ولا مع مظهر سيادة الفلسطينيين عموماً ضمن ترتيبات أوسلو العجيبة.

كلما كانت قناعة النفس أصلية نظر الناس الى الجانب العملي في وظيفة السلعة. فالسيارة عند البعض منزلة شخصية وعند البعض الآخر حذاء يستخدم لقطع المسافات وينقلنا من مكان الى آخر.

آخر مظاهر القوة وعلو المكانة عند المحدثين العرب هو  
البيليغون!

في بيروت كانت الأبهة تتجلى على آلية الشخص حيث يتدلّى المسئس من حزام مراهق الحرب الأهلية والصحفى والكاتب والموظف وعضو الحزب او الفصيل الخ.

أما السيارات، فيبدو ان لا شفاء من سلطتها الآن أوفي المستقبل. خصوصا والإضافات والكماليات فيها تتتطور سنوياً: فهل يستوي الذي في سيارته «بالون هواي» والذي تخلو سيارته من البالون؟ وهل يستوي الذي لديه سائق وبالais الذي يسوق سيارته بنفسه؟

كل هذه التداعيات التي هي خارج الموضوع (ما هو الموضوع؟) مرت في جزء صامت من الثانية، تمهدًا فيما يبدو للمثل المغربي الذي أسمنته لفدوی «أبوحازم» على «البرندة» والذي يقول: (الله يرحمنا من المشتاقي إذا ذاق)

\* \* \*

بعد الظهر وصلت ام خليل وساجي. ساجي زميل الدراسة في القاهرة. لكنني لم اذكر أنني التقيت به إلا مرات قليلة هناك رغم أننا في نفس الجامعة ونفس الكلية وفي قسم اللغة الانجليزية

وأدابها أيضاً كان يخصص معظم وقته آنذاك للعمل السياسي والطلابي. ساجي خلائق للسياسة. كان مهتماً باتحاد الطلبة والحياة الحزبية السرية التي استحوذت على اهتمام طلاب كثيرين في القاهرة آنذاك. ولم أكن أجاريهم في ذلك.

لم أعز للعمل السياسي أدنى اهتمام أيام القاهرة، ولم أكن ادرک أهدافهم ومرامיהם . كنت أدرس المواد المقررة بسعادة واستغراف. منها تعرفت على تشيكوف و ت. س. البوت وشكسبير ويزاخت والحضارة اليونانية وعصر النهضة ومدرسة النقد الجديد الخ. تخليت لأول مرة عن كتابة الشعر العمودي ويدأت أجرب كتابة قصيدة التفعيلة .

كان منيف يحول لي من قطر حيث يعمل ما قيمته ثمانية عشر جنيهاً مصرياً شهرياً. أدفع منها تسعة جنيهات للسكن، وبالتسعة المتبقية أستطيع أن أفي بالضرورات المعيشية، وأن أذهب إلى دار الأوبرا مساء كل يوم سبت، للإستماع إلى أوركسترا القاهرة السمفوني (كانت تذكرة الدخول بتسعة عشر قرشاً) وارتياض المسرح القرومي والمسارح الأخرى. وقد كتب لي في رسالته الأولى بعد التحاقني بالجامعة انه يشترط ان لا أحول الدولارات التي تصلني منه إلا في البنوك الرسمية المصرية:

- إذا علمت يوماً انك تحول نقودك في السوق السوداء فستعود إلى رام الله فوراً. انك الآن في أول شبابك. وإذا بدأ حباتك بالإلتواه فلن تستقيم أبداً.

كان منيف عندما كتب لي هذه الرسالة في الثانية والعشرين من عمره فقط

\* \* \*

كنت في سنوات دراستي الجامعية أحذت زميلاتي وزملائي عن «أخوي الكبير» منيف وأطلعهم على بعض أخباره التي تصل في رسائله المنتظمة الي. وذات مرة أطلعت رضوى على صورة له فكان تعليقها المباشر :

- الله! بس ده ولذا وانت تقول أخوي الكبير أخوي الكبير افتكرته راجل عجوز، ده فدك وشكله أصغر منك!

وبعد ذلك بسنوات، عندما تزوجنا وتعرفت اليه، تعزز احساسها بعذوبته وطفولته المحببة. منيف كان يكبرني بثلاث سنوات فقط. فقد ولد في أريحا عام 1941 وولدت أنا في دير غسانة عام 1944.

«أخوي الكبير» كان لفظا يعكس دوره ونضجه الانساني ومسؤوليته التي كانت أكبر من عمره.

\* \* \*

لا بد من أن أعترف بعدم اهتمامي في تلك الفترة بالسياسة أنا الفلسطيني ابن النكبة. ذهبت مرة أو مرتين الى مناسبات سياسية دعيت إليها كطالب. وكان ذلك في مقر الإتحاد العام لطلبة فلسطين في شارع جواد حسني، لكنني شعرت أنني لا أنتهي لتلك الأجواء مطلقاً وانني لا أصلح لها ولا تصلح لي. لم أكرر التجربة.

وبعد ذلك بسنوات، ومع تطور الأحداث ووقوع الهزيمة ويزوغ فصائل المقاومة المتعددة، أدركت أنّ سنوات دراستي في القاهرة بين 1963 و 1967 كانت هي ذاتها سنوات التكوين السري لمنظمات الكفاح الفلسطيني المسلحة من فتح وحركة القوميين العرب وغيرها، وأن ذلك كان يتم في إطار اتحاد الطلاب. وإن أولئك الطلبة الذين كانوا يدعونني إلى أنشطتهم السياسية بحذر وحصافة، كانوا يقومون بأمورٍ عظيمة الأهمية. ولا بد أنني كنت

إما ساذجاً جداً في نظرهم أو جباناً. وأسفت كثيراً على صورتي تلك.

وحتى لو كنت أدركت طبيعة ما يقرون به هل كنت ياترى سألتي توقعاتهم وأنخرط معهم؟ لا أدرى.

من العيوب التي يمكن لوم والدتي عليها هي أنها علمتنا العذر البالغ به من التعرض لأية مخاطر مهما كان نوعها. لدرجة أنها لا نعرف إلى اليوم ركوب البكليت. كانت تخشى سقوط أحدنا عنه والتسبب في كسر يد أو رجل.

بعد ذلك كنت أنظر لأولئك الزملاء والأقراء الذين أصبحوا فدائين أنهم خلقوا بحيث يصلحون للبطولة بينما لا تتوفر لدى مقوماتها. لا بد أنهم نوع أفضل من البشر.

ساجي واصل عمله السياسي، وأصبح عضواً في المكتب السياسي في الجبهة الديمقراطية بعد ذلك. والدته الحاله أم خليل سمع بها العالم عندما رشحت نفسها لرئاسة السلطة الفلسطينية منافسةً وحيدةً للرئيس عرفات.

اتفقنا أن أزور في الصباح مقر جمعية انعاش الأسرة التي ترأسها. واتفقنا مع ساجي ووليد أن نخرج معاً في جولة معاينة في رام الله في اليوم نفسه.

\* \* \*

في المساء ذهبنا للعشاء في بيت بشير البرغوثي.

- طريق اوسلو قد تقودنا إلى الاستقلال وقد تقودنا إلى الجحيم. علينا أن نطور أدائنا في كل شئ اذا أردنا تجنب المصير الثاني.

يقول بشير.

إنه يملك معرفة جيدة بالأوضاع الجديدة. فهو مقيم في البلاد

ورئيس تحرير مجلة الطلبيعة والأمين العام لحزب الشعب الفلسطيني وأصبح قبل أيام وزير الصناعة في السلطة الفلسطينية الوليدة.

لبشير وجه متأنل هادئ وهو في العادة قليل الكلام ولكن لا مفر في مثل هذه السهرات من استعراض شريط فكاهات ظرفاء دير غسانة. وكان في السهرة زوجته وابنهما نبيل وأختها نهى زميلة أيام المدرسة في رام الله وأبناؤها وأنيس وحسام وأبو حازم. لم أر نهى منذ الـ 67 . لكتني كنت أسمع عن نشاطاتها التطوعية من فلسطينيات وأوروبيات من جنسيات عديدة شاركتها بعض النشاطات التطوعية في البلاد.

\* \* \*

في صباح اليوم التالي جاءت مليحة النابلسية التي كانت جارة لنا في عمارة الحاجة أم اسماعيل مع اثنين من أولادها الثمانية. قلت لها :

- ارتحبت من جرجرة اليهود للأولاد الى المعتقلات يا حجة مليحة.

- الحمد لله يا إبني . والله زهقت . يفريجو عن واحد ويحبسو اثنين . وروحني يا مليحة اسألني في أي معتقل واي بلد حطّوهم وسمح بالزيارة ولا مش مسموح بالزيارة . الروماتزم أهلكني بعيد عنك . بس بيبني وبينك أيام الانتفاضة كانت الدنيا أحسن . شو رأيك ؟

- بالفعل الدنيا كانت أحسن .

- بالله بدهم ينسحبوا عن جد؟ والله هذا نتنيا هو لا بتعرف تأخذ منه حق ولا باطل . هذا ملعون والدين انتو بتعرفوهوش .

ولما سالتها اذا كان ييريز أحسن منه أشاحت يدها :

- الاثنين أحسن من بعض .

ثم أضافت بعد تردد راجع لحياتها مما سقول :

- كلهم اولاد حرام.

لمليحة ثمانية اولاد استشهد أبوهم في ثاني سنة من سنين  
الإتفاضة، وهي في عزها.

- نشكر الله انه استشهد في أولها. كنا متحمسين. معنوياتنا في  
السما. فوق الريح. تحملت موته. قلت زيه زي غيره. لو مات  
في أواخرها كان فقعت وظفتي. متخرجاً في الآخر يا بنتي. والله  
العظيم لعبوا فيها عن قصد ولغوصوها من شان الناس تنبسط على  
توقفها. شو رأيك؟

ولما قلت لها إن المنظمة تدفع مساعدات مالية لأسر الشهداء  
سارعت بالقول:

- المنظمة مش مبنية. شهر يدفعوا عشرة لا. يقولوا الدول  
لا تساعدهم. الله مع الجميع. كانوا بيعطوا خمسين دولار في  
الشهر لما يكون معهم مصارى. مستورة والحمد لله.

\* \* \*

من أكثر ما يسبب الخرج أن يزدحم بيت المضيف بضيوف  
الضيف، الذين يأتون للسلام عليه. البعض بدافع الواجب والبعض  
بدافع المحبة. «على قلبي مثل العسل» كان يقول أبو حازم وتشني  
على كلامه فدوى. بعض الأصدقاء كان يأتي للسلام علي قرب  
منتصف الليل أحياناً، وكانت أخرج من اضطرارهما للسهر الى أبعد  
مما اعتادا.

كان لا بد من مناسبة لطرق موضوع الفنادق أصلاً دون أن  
أتسبب في جرح إحساس أبو حازم.

حانت الفرصة عندما أردت أن أطلب تاكسي لأذهب الى «فندق  
رام الله» للقاء محمود درويش الذي وصل من عمان في اليوم  
السابق.

قلت له:

- لو وجدت غرفة في الفندق يا «أبو حازم» فسيكون ذلك أفضل لي ولبرامجي الملحوظة والمرتجلة التي يصعب تنظيمها بشكل يريح الجميع.

أنهيت جملتي فجئ جنون فدوى وأبو حازم معاً وتأتي على أن اعتذر لهما عن مجرد التفكير في ذلك.

ذهبت بالناكسي والتقيت بمحمود وتحديثنا في أمور كثيرة بينها احتمال عودة مجلة «الكرمل» للصدور من رام الله. بعد ذلك ذهبت الى موعدى مع ام خليل في جمعية إتعاش الأسرة.

أنهيت جولتى في اقسام الجمعية، تفصيل، تطريز يدوى، جرف، تعليب وتغليف وإعداد الأطعمة. بنات وأبناء الشهداء والمعتقلين والأسرى يتعلمون هنا أن يعملوا ويعيلوا أسرهم. السمارتان في اليد تتحرزكان برأسيهما الفضيين بالإيقاع ذاته وبالسرعة ذاتها التي تتبادل بها عصفورتا الحب قبلات مستعجلة وفرحة.

سamarتان تسحبان خلفهما خططاً رائعاً اللون، تريدان الفرار منه أو كأنهما تريدان الفرار منه ولا تفرزان إلا إلى رقعة الكنزة البديعة التكروين أو المفرش الصوفى البهيج الألوان أو الشال الذى يحمل دفء الجسد وزينة الأكتاف.

أصابع الفتيات، في جهة أخرى، تتنقل بالإبرة التي تمزج اللون باللون والغرزة بالغرزة لأسابيع متصلة حتى تأخذ شكلاً ينكملاً كل يوم وينمو ويتكاثر على القماش الذى يطالب بالمزيد، الى أن يخرج في نهاية العمل ثوباً فلسطينياً مطرزاً بعشرات الآلاف من الوحدات الملؤنة بألوان هي الدهشة ذاتها.

منحوتات من خشب الزيتون، من الفضة، من الشمع، من الزجاج، مرايا ياطارات مطرزة، ملابس للأطفال والرجال والنساء، مطبخ ضخم ينتج مئات الوجبات من كل الأصناف لتوفير جهد

الأسر التي يعمل طرفاها خارج البيت. بيانو. عود. ناي. دبكة. أناشيد. فرق رقص تعبيري. أغاني ريفية وشعبية. وأنشطة تربوية عديدة أخرى.

منذ أكثر من ثلاثين سنة والجمعية تساعد من يحتاجها وتحصل على ميزانيتها من التبرعات التي يقدمها الأثرياء ورجال الأعمال الفلسطينيون والعرب وبعض المساعدات من بعض الدول العربية. كانت أم خليل قد أسست الجمعية قبل سقوط رام الله في يد الاحتلال الإسرائيلي عام 67 بعامين أو ثلاثة.

كانت جولتي قد بدأت بمشاهدة متحف التراث الشعبي الفلسطيني الذي تستعد الجمعية لافتتاحه بعد أيام وانتهت في مكتب أم خليل.

ثم كانت المفاجأة اللطيفة قبل مغادرتي مقر الجمعية. فرقة كورال الأطفال في الجمعية الذين خصصت لهم قاعة للتدريب والعروض، رقصوا وغنوا تحية لي، ترافقهم السيدة طرزى على البيانو. كان المشهد مؤثراً وجميلاً.

استقطب هذا الجهد الأهلي العريق اهتمام المجتمع الفلسطيني في البلاد كلها وليس في رام الله والبيرة فحسب.

نجحت الجمعية في خلق فرص عمل كريم للمنات من المحتججين. والسهر على تنمية المواهبهم الفنية والأدبية لمنات الأطفال. بدأت الجمعية صغيرة وأخذت تنمو على مهل وبالتدريج فاتسعت مجالاتها وكبرت مبانيها وما تزال نموذجاً على جドوى النشاط الأهلي الذي يبادر به أبناء الواقع المحلي. فهم أدرى الناس به وبظروفه وحاجاته المتغيرة باستمرار.

\* \* \*

في المساء، خرجت إلى الجولة المتتظرة مع ولد وساجي في ليل رام الله. قبلها خرجت مع أبو يعقوب ووسيم في جولة سابقة،

واصطحبني أنيس وحسام أكثر من مرة، كما تجولت وحدي مرتين. في كل الحالات، كان من يرانا ونحن نتجول في شوارع رام الله أو نتحدث على مائدة في أحد مقاهيها يظننا شلة سعيدة من الأصدقاء لكثره ما نضحك بصوت عال. المسألة أكثر تعقيدا مما تبدو عليه.

هذه اذاً رام الله التسعينات وليس رام الله السبعينات. لم أكن لأعرف تفاصيلها المستجدة بدون شروحات الأصدقاء.

من الطبيعي أن يتغير شكل المدينة في عينٍ من فارقها طويلاً. الأصدقاء متزوجون من انتشار العمارات الاستثنائية الشاهقة في كل مكان.

رام الله بالنسبة لأهلها هي تلك البيوت المسقوفة بالقرميد المشمشي اللون والحدائق المحيطة بها، والمنتزهات ذات التوافير، وشارع الإذاعة او شارع العشاق كما كنا نسميه، بأشجاره الباذخة على الجانبيين، والمطل على تلٍ خضراء تنهي في الساحل الفلسطيني الذي يمكن مشاهدته أصواته بالعين في الليالي الصافية. لم أشاركهم الإنزعاج. إنها ستة التطوير وثمن نمو المدينة.

بل إن نعمتنا على الاحتلال راجعة أساساً لكونه يوقف نمو مدننا ونمو مجتمعاتنا ونمو أناقة الحياة عن طريق إعاقة سياقاتها الطبيعي.

في هذه الجولة والجولات السابقة رأيت معظم أماكنني، مدرسة رام الله الثانوية، ملعبها، مكتبتها التي قرأت فيها كتاب الأغاني، معراتها بأقواسه المتباورة. رام الله القديمة. بطن الهوا. كنبة الله. طريق نابلس. جامع جمال عبد الناصر، المنارة. سألتهم عن منتزه نعوم قالوا راح. قامت في مكانه عمارة عالية ومحلات تجارية جديدة.

لم أستطع التعرف على بيت فؤاد طنوس وعادل التجار وباسم

خوري الذين تقاسمت معهم شقة واسعة في الدقي بالقاهرة في السنة الجامعية الثالثة ولكنني عرفت بيت رامي النشاشيبي زميلنا الرابع لأنه كان يسكن في نفس العمارة التي يسكنها عمر الصالح البرغوثي وم مقابل دار خالي أبو فخرى.

من الأمور الجميلة في رام الله انها مجتمعٌ رحبٌ وشفافٌ، نسيجه مسيحيٌ إسلاميٌّ، تتسا攘جُ فيه طقوسُ أصحابِ الديانتين، بشكلٍ تلقائيٍ بديعٍ. شوارعها و محلاتها و مؤسساتها كلها تتزين بزيينة الكريسماس ورأس السنة و رمضان وعيد الفطر والفضح والأضحى. رام الله لا تعرف اسئلة المذاهب والطوائف والمعتقدات. منتزة رام الله وبوظة ركب التي تحسّ بمذاقها الخاص بها بمجرد ذكر اسمها أو مشاهدة حروفها مكتوبة على لوحة إعلانية. الشرطة الفلسطينية تنظم المرور بكفاءة وثائقها اختناقاته عند المنارة. قيل لي إنه منذ تعطيل الاحتلال للبلديات، أصبحت المدن شبيهة بالمزابل لكن النظافة عادت الآن كما عرفناها دائمًا سمة من السمات المميزة لرام الله. لكن الخضراء شخت لأن إسرائيل تسرق المياه منذ الـ67 . ورغم ذلك، الخضراء تقاوم.

حديث السياسة والتکهن بتطورات الأحداث لا يتنهى. وسيظل كذلك إلى حَقْبٍ طويلة. السياسة تسربت إلى منمنمات النفس الجوانية عند رجالنا ونسائنا منذ وقف المشروع الصهيوني يدق على زجاج نوافذنا بأظافره الحادة ثم على الأبواب التي ركلها ليدخل إلى غرف الدار كلها ويلقى بنا إلى الصحراء.

كنت متفقاً مع مُحدثي في أن هذا الواقع ليس مبرراً كافياً لل مباشرة السياسية والانكشاف الفكري في الشعر الفلسطيني لا في داخل الوطن ولا خارجه. واستغراب الجميع قلت إن الفكاهة والساخرية عنصران لابد منها للكتابة العربية والفلسطينية.

إن واقتنا المأساوي لا يتيح كتابة مأساوية بحثة.

نحن في هزل تاريجي وجغرافي أصل أيضا! أليس كذلك؟  
الفنانون التشكيليون في الداخل تجاوزوا هذا المترافق وقدموا  
نماذج ممتازة فنياً وجماليًا دون التخلص عن املاءات الوضع العام  
وخصوصيته. تكررت الشكوى من انعدام فرص الاطلاع على  
الكتب والدواوين المطبوعة خارج البلاد. والعزلة عن الثقافة العربية  
والعالمية وغياب فرص الاحتكاك بالكتاب العربي عموماً.

للفلسطيني مباهجه أيضاً. له مَسْرَأَةُ إلى جانب أحزانه. له  
نفائض الحياة المدهشة لأنَّه كائنٌ حتى، قبل أن يكون ابن نشرة أنباء  
الساعة الثامنة!

في قصص الانتفاضة التي يتناقلها الناس هنا تلتقي هذه  
النفائض. أحد الظفراء من دير غسانة عرفناه منذ الطفولة محروق  
الخد و كان يجادل حلاق القرية يوسف الجبيين في دفع نصف  
الأجرة لأنَّه يحلق له جانباً واحداً من وجهه فقط، سافر إلى  
الإمارات لزيارة أقربائه هناك وأخذ يشرح لضيوفهم كيف أنَّ وجهه  
احترق (في الانتفاضة يا حال!). كانت تلك طريقته في السخرية  
من القيادات التلفزيونية التي «فبركرها» لتفرغ الانتفاضة الشعبية من  
محتوها.

أتذكر الآن الفيلم التسجيلي الذي أخرجه الصديق أنيس  
البرغوثي (من قرية كوبير) عن فلاحه رائعة من بطلات الانتفاضة من  
بلدهم اسمها فرحة.

يبدي لها الجندي الإسرائيلي دهشته من أمر يتكرر بالفعل على  
امتداد سنوات الانتفاضة وهو انه عندما ترى النساء شاباً مقبوضاً  
عليه من قبل جنود إسرائيل يهاجمن الجندي وتتصبح أكثر من  
واحدة منهن:

- ابني ابني اتركو ابني!  
صرخ الجندي في وجهها وهو يجرجر الشاب:

- روخي كذابة، كم ألم لولد واحد؟ مئة ام لولد واحد؟ إمشي من هون. بالله.

صرخت في وجهه:

- أيوة. احنا هيـك. الولد عندنا له مئة ام، مش مثل اولادكم، كل ولد له مئة أب !!

ظاهرة المرأة الفلسطينية في الانتفاضة تستحق التمجيد بلا تردد. لكن قصتها الكاملة لم تُكتب بعد.

يتتحدثون أيضاً عن تلك السيدة التي لجأ إلى منزلها أحد المطاردين الفلسطينيين فخبطه في منزلها سبع سنوات دون أن يدرى به أحد. وعن المطلوبين اللاثنين في الجبال. عن الزراعة المتردية والتكافل الاجتماعي والتضحيات اليومية الصغيرة التي تشكل العمود الفقري لما نسميه نحن المثقفين بالبطولة. والجراحات السرية التي يجريها الأطباء المتقطعون لمصابي الانتفاضة حتى لا يعتقلوا من داخل المستشفيات.

وإلى جانب ذلك يتتحدثون عن ظاهرة المُعلَّاه المتعاونين مع إسرائيل مقابل قروش زهيدة أو امتيازات تافهة. الآن هناك مشكلة إسرائيلية في تدبير مصرير آمن لهم ولعائلاتهم، وقد تعهدت لهم بذلك.

يتتحدثون أيضاً عن محاكمات متتصف الليل الشرفية والمختزلة التي تقوم بها أجهزة الأمن الفلسطينية أحياناً. وعن العمولات التجارية والكسب المبالغ فيه. وعن مظاهر الفساد الاقتصادي المرافق لعمليات إعادة التعمير والبناء. لكن ضغط أملهم عليهم ( والأمل يضغط على صاحبه كما يضغط الألم ) يجعلهم يضيغون في مناسبات كثيرة أثناء الحديث أن مثل هذه التجاوزات يعد طبيعياً ومتوقعاً في البداية. الأمل يقول لهم إن كل السلبيات ستنتهي بعد اجتياز هذه المرحلة الصعبة.

الناس مع هذا الحل والناس ضد هذا الحل في الوقت نفسه.  
الأغلبية التي مَنَّحت أصواتها لباسر عرفات أغلبية صحيحة  
وحقيقة.

لكنها أغلبية فُدِّمت لها وعوذ تاريخية، وهي تتضرر تحقيقها.  
الدقيق أن المجتمع الفلسطيني كله في حالة انتظار.  
الفلسطينيون لم يغمضوا أعينهم بعد.

أدهشني أن وسائل الإعلام الفلسطيني لا تعكس هذا الواقع  
على الأطلاق. إنها منهنكة بتغطيته بالزهور. ولا أدرى ان كانت  
الزهور مرتبطة بطقوس الحياة فقط !!

\* \* \*

كان وليد يرد على تحية هذا الشاب او تلك الفتاة من المارة  
الذين نصادفهم حينما توجهنا. انه يغتئ ويتعزف على العود ويعمل  
في المسرح وهو لم يغادر رام الله أبداً. هذه صبيبة في الفرقة  
المسرحية. هذا شاب يتدرّب في فريق الرقص. هذا جارنا السابق  
الخ الخ. تحدثنا عن قيمة ذلك. قيمة ان يكون الكاتب أو الفنان ابن  
محبيه أيضاً. ابن محبيه... أساساً.

في أيامنا العجيبة هذه، أصبح الكاتب العربي يلهم وراء فُرَّصِ  
الترجمة (لللغات الغربية تحديداً) لترتفع قيمته المحلية! كأنه يريد أن  
يقرأ الإنجليز ليعرفه العرب!

المضحك هو المحزن. هل يحدث ذلك يا ترى عند غيرنا من  
الشعوب الآن؟

دور السينما الثلاث معطلة ومغلقة الأبواب منذ سنوات طويلة.  
ياغطاتها متزوّعة، والمناطق المحيطة بها مظلمة. المكتبات لا تبيع  
الكتب. تحولت الى بيع التثريات والحلوى والأدوات المدرسية  
البساطة. لوحات الأرقام على السيارات مختلفة الأشكال والألوان  
بعضها يحمل مختصرات عربية وبعضها حروفآ عربية. وبالنسبة

لوافد غشيم مثلٍ كان من الصعب معرفة مغزى ذلك كله.  
تَحَدُّثَ وليد عن محاولاً ته المسرحة . وأبو يعقوب عن عمله  
في وكالة الغوث . وساجي عن اعتزاله العمل السياسي والتحاقه  
بوظيفة في احدى شركات التأمين ، بعد أن أنهى دورة تدريبية في  
هذا المجال .

تَحَدُّثَ وسيم عن البيت الجميل ذي السقف القرميدي الذي  
رمته وزارة الثقافة وحوّلته إلى «مركز خليل السكاكيني الثقافي»  
والذي سيكون مقرًا لفرقة مسرحية وفنية ، ومنتدى للكتاب؛  
وستشغل مجلة الكرمل طابقاً من طوابقه . وأخذوني لرؤية البيت .

\* \* \*

شاهدت برامج التلفزيون الفلسطيني لأول مرة هنا .  
كنا طوال السنوات الماضية نصرع المسئيات التي نفتقد لها  
كمشردين في بلاد الناس ، من باب الخيال :  
الخطوط الجوية الفلسطينية ،  
الشرطة الفلسطينية ،  
التلفزيون الفلسطيني ،  
الحكومة الفلسطينية ، الخ . الخ .  
التلفزيون مبسوط من كل شيء! ككل التلفزيونات العربية!  
وكذلك الأذاعة .

سألني المذيع في مقابلة أجريت معي في مقر الإذاعة  
الفلسطينية في رام الله :

- ألسنا شعباً معجزة؟ شعباً مختلفاً؟ وطناً مختلفاً؟

قلت له :

- مختلفون عن من بالضبط! وعن ماذا! كل الشعوب تحب  
أوطانها وكل الشعوب تحارب في سبيلها اذا اقتضى الأمر. الشهداء

يسقطون من أجل قضيائهم العادلة في كل مكان. المعتقلات والسجون مكتظة بمناضلي العالم الثالث والعالم العربي في طليعتها. لقد عانينا وقدمنا تضحيات بلا حد. لكننا لستا أفضل ولا أسوأ من الآخرين. بلادنا جميلة وكذلك بلدان الآخرين. علاقة الناس بأوطانهم هي التي تصنع الفروق فإذا كانت علاقات نهب ورشوة وفساد تأثرت بذلك صورة الوطن.

ولما سألني عن شروط الإذاعة الناجحة قلت:

- إن عليها الإبتعاد عن السلطة.

\* \* \*

في غرفتي، قبل النوم، تصفحت مسودات النصوص التي أعدّها للنشر بعنوان «منطق الكائنات». استوقفني أنني أسرفت قليلاً في اللجوء إلى الفكاهة. لكنني قلت لا بأس. ليكُن. هي هكذا. إنها مأساة. نعم. إنها مسخرة. نعم. أقصد في نفس الوقت. في كل الحوارات، كان المضحك والمبكي يلتقيان في نفس العبارة الواحدة.

لا أصدق عيناً تتجاهل إبصار المسخرة الملزمة للمأساة .

من المريح دائماً أن نصور المأساة فيما يقع علينا فقط لا فيما تفعله بأيدينا أيضاً.

الوضع مأساوي لكن المأساة مشوية دائماً بالملهاة لأنها بلا جلال. اتنا نسقط على السكت. بدون ذلك الدوي المصاحب لسقوط البطل المأساوي في التراجيديا الإغريقية أو الشيكسبيرية. الماكينة الإعلامية الجهنمية تطمس معنى السقوط، وتصوره لنا انتصارات ونهوضاً.

هذا ما لم يكن متاحاً في المأسى العتيقة حيث يقول هملت:  
«ثمة شئٌ عَفِنٌ في الدنمارك» وينتهي الأمر.

إنك لم تكن تجد برنامجاً إذاعياً أو تلفزيونياً في الصباح التالي، يقرر لك أن المدعو وليام شكسبير رجل تافه ومعرض ولا علاقة له بنضال الشعب وأن كل شيء في الدنمارك على ما يرام وخصوصاً قيادتها الرشيدة! ولن تجد مقالاً في صحف الصباح الشمالي يضع يديه على خاصرته، ويدلّق لسانه إلى الأمام، صانحاً في وجه المسكين وليام ابن السيدة أم وليام:

- وما هو البديل يا سيد شكسبير؟

الم يقل انور السادات انه سيصفق لمن يستطيع ان يحقق أفضل مما حققه هو بمبادرةه التاريخية؟

من أين للتعيس أوديب بلاغة تنقذه من مأساه بهذه البساطة!

ليس في لغة أوديب حرف الضاد!

أوديب لا يستطيع تحويل الكارثة إلى كرنفال أو عيداً

عندما أراد شكسبير أن يكتب التراجيديا على حقيقتها كتب التراجيديا على حقيقتها.

وعندما أراد أن يكتب الكوميديا كتب كتابة مختلفة تماماً عن هملت ولير وماكبث وعطيل. في لغتنا نحن المنفردين بنعمة الضاد (ماذا كنا سنفعل بدونها؟!) أصبح مألوفاً أن نقرأ المأساة والملهاة في الصفحة ذاتها. في الواقع ذاتها. في الإتفاقية ذاتها. في الخطبة ذاتها. في الهزيمة والنصر. في العرس والجنازة. في الوطن وفي المنفى. وفي ملامح وجهنا الواحد كل صباح.

بعد الخروج من بيروت إنّ الاجتياح الإسرائيلي، رفع الرسميون الفلسطينيون من اللهجة الإنتحارية في خطابهم العام.

في المجلس الوطني التالي مباشرةً، فعلوا الشيء ذاته، وصعدوا لغة المجد، والصمود، والنصر، إلى أقصاها (واكتفوا بذلك).

في اجتماع اللجنة الثقافية في المجلس ظننتُ أن ما قلته كان

صادماً للبيروقراطية الثقافية والإعلامية الفلسطينية:

- علمنا التاريخ درسين اثنين: أولهما، أن تصوير الفواجع والخسارات بوصفها انتصاراً هو... أمر ممكّن. والدرس الثاني، هو أن ذلك... لا يدوم.

وأضفتُ:

- التصفيق لأنفسنا ليس ردًا كافياً على ما تعرّضنا له، ولا يساعدنا إطلاقاً على فهمه.

في «تلك» الأيام لم يكن مسموها بانتهاك الرضى والغبطة. ولم يكن مسموها بمراجعة المقدمات والسلوكيات والتنتائج. بل إنني حتى هذه اللحظة لست متأكداً إن كان مسموها به في «هذه» الأيام.

المسيء مُحْصَنٌ لم يصدّمه ما قلت.

ولكنه لم يعجبهم.

بعد أن انتهى المجلس واستعد كل المشاركون للعودة من حيث أتوا، صادفت سيدة تقيم في القاهرة وكانت راغباً في إرسال رسالة إلى رضوى وتميم قبل عودتي إلى بودابست وقدرت أن بوسها حمل الرسالة معها.

سألتها متى سترجع إلى القاهرة قالت:

- أنا مش رايحة للقاهرة مباشرة. قلت بما إنني قريبة من فرنسا خليني أروح كام يوم لباريس. تغيير يعني. الواحد روحه طالعة. بدبي اشتري شوية فضيات من هناك. انت بتعرف أنا بحب الفضة كثير. ويمكن أنا خار في باريس. حسب الجو. تغيير يعني.

\* \* \*

الجسم الأعظم من المثقفين الفلسطينيين تماهى مع السلطة. اقترب منها أكثر مما ينبغي لها. ارتأح على مقاعدها. ولذلك ان يقتلها ويتعامل مع صفاتها. كثير من المؤيدون والمعارضين تشبهوا

عند هذه النقطة. ما زلنا نتصرف كقبيلة. والذي زاد من ذلك ويسره وجعله يستمر بلا مسألة حقيقة، أن طبيعة القضية وضعت الجميع مهما كانت خياراتهم هم في الصف الوطني. وهذا صحيح.

فحتى المخطئ منهم يمكن النظر إليه كضحية أيضا. الكل مهدد، والكل عرضة للموت أو الإصابة، أو الإهانة على الحدود، أو فقدان من يحب وما يحب.

كان هناك إحساس دائم بأن اقتراب المثقف من القيادة، يختلف عن الاقرابة من حكومة تقليدية. فالفلسطيني وسلطته التي تقرر الأمور، يعيشان الوضع الاستثنائي ذاته، سواء في المنفى أو تحت الاحتلال.

بل ربما ارتأى البعض أن المكان الطبيعي للمثقف الفلسطيني هو بقرب القيادة. لكن عواقب هذا الخيار لم تكن دائماً عوائق محمودة، بالإضافة إلى الاستعداد الشخصي للفساد لدى عدد من الأفراد في هذا المجال أو ذاك.

أما عيبي الشخصي فكان أني استسهل الانسحاب عندما أرى ما لا يسر. أدير ظهرى. وقد ثبتت لي الأيام أنه كان من الأفضل لو تحملت قليلاً وحاولت كثيراً. وضعت نفسي على الهاشم هرباً من أي ملمح من ملامح استبداد السياسة أو الثقافة.

والاستبداد عند المثقفين هو نفس الاستبداد عند السياسيين من الجانبيين، جانب السلطة وجانب المعارضة. والقيادات لدى الطرفين تقاسم الصفات ذاتها: الخلود في الموقع. الضيق بالنقد، وتحريم المسائلة أياً كان مصدرها، والتلذّذ المطلق من أنهم دائماً على حق، مُبدعون، علماء، طرقاء، مناسبون وجديرون كما هم، وحيث هم!

\* \* \*

كانت الصورة قبل عودة منظمة التحرير هي صورة الفدائي .  
صورة البطل / الضحية التي تستحق التعاطف والمجيد .

الآن ها هو الفدائي ذاته (مكتلاً باشتراطات أعدائه) يمارس سلطته المباشرة على المواطن العادي ، على الأعمام والأخوال والطلاب والدكاكين والمرور والجمارك والفنون والأداب والضرائب والمحاكم والاستثمارات ووسائل الإعلام كلها . انه هو الذي يهيئ للناس الوظيفة وفرص العمل ، من الساعي والغراش الى الوزير والوكيل والمدير والعميد والعقيد . وهو الذي يمنع المكانة الاجتماعية والنفوذ ، هو الذي يصلح المكسور ويُعْتَمِر المهدوم ويختار من هذا الزحام الشعبي العريض أنصاراً وخصوصاً . بل انه يعتقل المواطنين أحياناً ويسجّنهم ويقاضيهم ... . يعذّبهم ؟  
هذه الصورة جديدة تماماً على أهلنا .

كان من الممكن ان يشكل هذا الإنقال في مهام الفلسطيني تطوراً مفهوماً بل ومطلوباً أيضاً ، لو كان عنواناً على سيادة فعلية على المصير الفلسطيني ؛ فلا أحد يناضل للأبد ولا أحد يُفْتَن للأبد . لكن السيادة الكاريكاتيرية المسموح بها لنا في أوضاعنا المستجدة والقيود التي تقبل قرارات السلطة الوطنية كان لها وقع مختلف .

الأغنية تتراجع . والواقع يتقدم باستحقاقاته الشديدة القسوة .  
 هنا في المجال الثقافي كما في المجالات الأخرى تجد من يتقن عمله ويؤديه مقتنعاً به جهداً وشرفاً وجدو . هنا من يعترض على رداءة الانفاقية لكنه يضم بإخلاص كل امكاناته تحت تصرف المجتمع الفلسطيني الجديد ، ليصنع ما هو أقل سوءاً من السين المُناه .

ولكنك ، الى جانب مثل هذا المناضل الحقيقي ، تجد من يتنطط بين المواقف والأيديولوجيات كالشمبانزي ، ليصل الى الفرع

العالی من شجر «الغابة». لكنه شمبانزي يتقن اختيار العطور  
الفرنسية وتحديد العمولة التي لا يرضي بأقل منها. يحب أولاده  
حباً حقيقياً وأمه وأباءه (ربما) زوجته. ولا... أحد...  
غيرهم...!

إنه شمبانزي يؤيد. ثم يعارض!

ثم يؤيد لكنه يريد أن يجد معارضاً

ثم يتشقّ عن تنظيمه ويشكّل فصيلاً أو حزباً، يضاف إلى  
الزحمة التي لا مبرر لها ويلقي على الناس مواعذه البليغة حول  
روعة الوحدة!

قد يرضي وقد يحرد. قد يتذلل أمام هذا ويستأند أمام ذاك.  
لكنه في الحالات كلها، موهوب جداً وبارع جداً في تقديم  
خدمات جليلة... ل نفسه!.

الحياة تستعصي على التبسيط. كما ترون!

\* \* \*

قلت «لأبو حازم» مداعباً ومستأذناً:

- اليوم هو يوم التليفونات العالمي! سأتصل بالوالدة في عمان  
ويرضوى وتميم في القاهرة.

تلقيت منهم مكالمات يومية تقريباً وأردت أن أبادر أنا هذه  
المرة خصوصاً وأنّ لدى أخباراً أقولها.

الفلسطيني أصبح إنساناً تليفونيّاً. يعيش على الأصوات المنقوله  
إليه عبر المآفats.

قبل أن يصبح التليفون في متناول معظم الناس لجأوا إلى  
الإذاعات:

«اطمئنوا وطمئننا»

ثم جاء الهاتف الرائع المخيف.  
فُلان نجع في امتحان آخر السنة،

فلانة أخذناها الى المستشفى ولكن لا تقلق المسألة بسيطة،  
فلان أعطاك عمره، البقية في حياتك.

في الواحدة والنصف ليلاً أخبرني منيف من قطر بوفاة والدي في  
عمان وأنا مقيم في بودابست. في الثانية والربع ظهراً، بعد سبع  
سنوات، أخبرني علاء من قطر بوفاة منيف في باريس وأنا مقيم في  
القاهرة.

تفاصيل حياة كل من نحب وتقلب حظوظهم من هذه الدنيا  
كانت كلها تبدأ برنين الهاتف. رنة للفرح. رنة للحزن. ورنة  
للشوق. حتى المشاجرات والعتاب واللوم والاعتذار بين  
الفلسطينيين يفتحها رنين الهاتف الذي لم نعشق رنيناً مثله أبداً ولم  
يرعبنا رنيناً مثله أبداً. أقصد في نفس الوقت.

قد تحميك الحراسة من الإرهاب، وقد يحميك حظك أو  
ذكاؤك، ولكن الغريب لن تحميء أية قرة في العالم من «إرهاب  
التليفون»!

الآن لدى أخبار لطيفة: حضر أبو ساجي بنفسه الى بيت أبو  
حازم وأحضر لي الهوية. هوية لم الشمل.

- امهلي كام يوم عشان تصريح تميم

\* \* \*

كان علينا ان نتدبر أمر حياتنا في تلك الأيام العجيبة، أنا في  
بودابست ورضوى وتميم في القاهرة.

حصلت رضوى على إجازة لمرافقته الزوج من عملها في  
الجامعة وأقامت معي في المجر. الحقنا تميم في دار حضانة  
خاصة، عند ماني نيني ثم في حضانة تابعة لمصنع للجوارب. في  
بداية أيلول / سبتمبر 1981 وصلت الى بودابست صديقتنا عاطف  
عبد الرحمن، لزيارتنا قادمة من برلين بعد اشتراكها في أحد  
المؤتمرات هناك.

قضت معنا يومين ثم أوصلناها الى مطار بودابست لتسافر إلى برلين فالقاهرة.

علمنا من الإذاعات والصحف أن السادات اعتقل 1536 رجلاً وامرأة من جميع الاتجاهات السياسية التي لم تجد إعجابها به «مبادرة التاريخية».

قرأنا الأسماء. كان طبيعياً أن يكون بين المعتقلين كل أصدقانا في مصر. ومن بينهم اسم عواطف.

حاولنا الاتصال بها لتحذيرها من السفر إلى مصر ودعوتها للإقامة معنا بعض الوقت إلى أن تنفسح تطورات الأمور، لأنهم سيعتقلونها من مطار القاهرة لو عادت في موعدها. كان الأمر متأخراً.

جاء صوت الصديق فتحي عبد الفتاح الذي طلبناه على الهاتف:

- عواطف سافرت. إنها الآن في الطائرة المتوجهة للقاهرة فعلاً.

بعد يومين وصلنا المزيد من الأخبار: عواطف تم اقتيادها من المطار إلى السجن فور وصولها.

هذا الحدث لم يخلُ من طرافة، فقد كانت مشترياتهما من السوق الحرة وخصوصاً علب الشوكولاتة السويسرية نعمة على زميلات العنبر مثل لطيفة الزيات وأمينة رشيد وصافي ناز كاظم وفريدة النقاش وشاهنة الخ.

بعد ذلك تابعت الأخبار من مصر.

السادات يُفصلُ أكثر من ستين صحفياً من عملهم، ويُنقل عدداً مماثلاً من أساتذة الجامعات إلى وظائف خارج سلك التعليم، من بينهم رضوى.

قرأنا في بودابست خبر نقلها إلى وزارة السياحة.

قلت لها:

- سيكون التقىش بالشيكل يا مدام!

بعد شهر تلقينا خبر اغتيال السادات من الإذاعة.

الأحداث تتواتي. يتم الإفراج عن المعتقلين. يعاد الأساتذة والصحفيون الى أعمالهم الأصلية.

جاء وقت القرار الصعب عند مناقشة موضوع مدرسة تميم.  
اتخذناه.

كان قرارا صعبا وصائبا. قلت لرضوى ان تميم يجب ان يلتحق بالطرف الثابت في الأسرة. رضوى لها وطن ثابت وعمل ثابت وجواز سفر ثابت ولنا في القاهرة بيت مستأجر لكنه بيتنا.  
وأهم من ذلك أنتا نريد لتميم أن يتلقى تعليمه في بلد عربي لا في المجر.

أنا وضعني هنا مؤقت. وضعني مؤقت في كل بلد. وكذلك عملي وجوازات سفري.

تميم مكانه مع رضوى ورضوى مكانها جامعتها وبلدها وبيتنا.  
منذ ذلك القرار كان شمل أسرتنا الصغيرة يلتزم ثلاثة أسابيع شتاء وثلاثة أشهر صيفاً منذ ترحيلي في 1977 حتى أصبح شابا في الثانوية العامة.

في صيف 1984 أي بعد سبع سنوات كاملة من إبعادي من مصر، حصلت على إذن بزيارة القاهرة لمدة أسبوعين.

بعد ذلك وجهت لي دعوة لاقامة أمسية شعرية في إطار ندوات معرض القاهرة الدولي للكتاب.

تكررت دعوتي لأمسيات المعرض. وجدت نفسي، بعد ذلك، ألقى قصائدي في مقر نادي أعضاء هيئة التدريس في جامعة القاهرة وفي الأتبليسي وفي نقابة الصحفيين وفي حزب التجمع.

لكن الطريف أنهم في إحدى زياراتي للقاهرة احتجزوني في المطار وألقوا بي طوال ليلة كاملة في غرفة الحجز البيطري! لا ليس في الأمر خطأ مطبعي. إنها غرفة الحجز البيطري فعلاً.

في المرات التالية أصبحوا يسمحون باحتجازي في نعيم صالة المطار(!) لفترات لم تقل عن خمس ساعات ولم تزيد عن نصف يوم قبل السماح لي بالدخول فعلاً.

لم يتضح لي سبب تلك المعاملة الخاصة إلا بعد سنوات: الجهات الثقافية ترحب والجهات الأمنية ترفض. وإلى أن يتقدوا على دخولي كان لا بد أن يمر كل ذلك الوقت. طبعاً. كان عليّ أن أنتظر إلى مطلع 1995 حتى يساموا من توقيفي ويصبح دخولي من مطار القاهرة طبيعياً كدخول الألماني والياباني والطلياني مثلًا.

\* \* \*

كنت أوجه لنفسي أسئلة وأجيب عليها دون ثقة في أهمية السؤال أو الجواب.

- هل يقيم تميم كما أقمت، ضيفاً عند ابو حازم؟
- يجب ان أكون معه ساعتها.
- لكننا سنصبح ضيفين.
- وما معنى مجيه بمفرده؟

نظرياً يمكن للآثم أن يلومنا على هذا الوضع الذي لم يوفر لنا شقة في رام الله. إملاءات الحياة، مقرونة بعشرات التفاصيل الصغيرة المهمة في حينها والتي نذكرها ونساها، جعلت الأمر على ما هو عليه الآن. قرارات كل الأسر المبعثرة تُتخذ، عادة، بناء على احتياجات أطراف متعددة، وبناء على قراءات مختلفة للواقع وتكتهنات مختلفة بالمستقبل، وتحكمها أولويات متغيرة قد لا يكون ترتيبها حكيمًا دائمًا.

هذا الذي ولد على نهر النيل في مستشفى الدكتور شريف جوهر في القاهرة لأب فلسطيني بجواز سفر أردني وأم مصرية، لم ير من فلسطين إلا غيابها الكامل وقصتها الكاملة.

عندما تم ترحيله من مصر كان عمره خمسة أشهر.

وعندما أحضرته رضوى معها للقاء بي في شقة مفروشة في بودابست كان عمره ثلاثة عشر شهراً. وصار يناديني:

- عمو

أضحك وأحارول أن أصحح له الأمر:

- أنا مش عمو يا نيم. أنا بابا.

فيناديني:

- عمو بابا.

\* \* \*

7

غُرَبَات

الغرية لاتكون واحدة. انها دائمًا غربات.

غريبات تجتمع على صاحبها وتغلق عليه الدائرة. يركض والدائرة تطوقه. عند الواقع فيها يعتبر المرء «في» أماكنه و«عن» أماكنه. أقصد في نفس الوقت.

يغترب عن ذكرياته فيحاول التثبت بها. فيتعالى على الراهن والغابر. انه يتعالى دون أن ينتبه إلى هشاشة الأكيدة. فيبدو أمام الناس شيئاً متعالاً. أقصد في، الوقت نفسه.

يكفي أن يواجه المرء تجربة الاقتلاع الأولى حتى يصبح مقتلعاً من هنا إلى الأبدية. الأمر يشبه أن تزل قدمه عن دُرْجَةٍ واحدة من السلم العالي حتى يكمل النزول إلى متنهاء. الأمر أيضاً يشبه أن ينكسر في يد السائق مقود السيارة: كل سيرها بعد ذلك يصبح ارتجالاً وعلوًّا غير ملدي.

لكن المفارقة تكمن في أن المدن الغربية لا تعود غريبة تماماً. تملّي الحياة على الغريب تكيّفاً يومياً. قد يكون عسيراً في بداياته لكنه يقلّ غُثراً مع مرور الأيام والسنوات. الحياة لا يعجبها تذمر الأحياء. إنها ترشوهم بأشكال مختلفة

ومتفاوتة من الرضى ومن القبول بالظروف الإستثنائية.

يحدث هذا للمنفي، والغريب، والسجين، ويحدث شيء مماثل للخاسر والمهزوم والمهجور. وكما تتعود العين شيئاً فشيئاً على العتمة المفاجئة يتعود هؤلاء على السياق الإستثنائي الذي فرضته عليهم الظروف. وإذا تعود الواحد منهم على الإستثناء فإنه يراه طبيعياً بشكل من الأشكال.

الغريب لا يستطيع التخطيط لمستقبله البعيد أو القريب. حتى وضع خطط ليوم واحد يتذرع لسبب ما. لكنه شيئاً فشيئاً يتعود على ارتجال حياته.

شعوره بمستقبله ومستقبل أهله شعور عُمال التراحيل وموظفي المياه.

كل عشرة بينه وبين المحبوب قصيرة مهما طالث.

يعرف كيف يكون محبناً آمناً ومحبوباً خائفاً. إنه يدبر كلما نأى وينأى كلما دنا. ويشهي حاليه وموضعه. أقصد في نفس الوقت. كل بيت له هو لغيره أيضاً. كان ارادته معلقة على إرادات.

وإذا كان شاعراً كان غريباً عن « هنا ». غريباً عن « أي هنا » في العالم.

إنه يجاهد لينجو بليلته الشخصي رغم معرفته المؤكدة بأن لليلته الشخصي قد لا يساوي شيئاً في السوق.

الكتابة غربة، غربة عن الصفة الاجتماعية المعتادة. غربة عن المألوف والننمط والقالب الجاهز، غربة عن طرق الحب الشائع وعن طرق الخصومة الشائعة. غربة عن الطبيعة الإيمانية للحزب السياسي. وغربة عن فكرة المبايعة.

الشاعر يجاهد ليفلت من اللغة السائدة المستعملة إلى لغة تقول

نفسها للمرة الأولى . ويجاحد ليفلت من أظلاف القبيلة . من تحبّذاتها ومحرّماتها ، فإذا نجح في الإفلات وصار حُراً ، صار غريباً . أقصد في نفس الوقت .

كأن الشاعر يكون غريباً بمقدار ما يكون حُراً .

والمموس بالشعر أو بالفن والأدب عموماً إذ تتحشد في روحه هذه الغربات ، لن يداويه منها أحد . حتى الوطن .

إنه يتثبت بطريقته الخاصة في استقبال العالم وطريقته الخاصة في إرساله . فمن الحتمي أن يستخف به أصحاب الوصفات الجاهزة ، وأهل العادة والمأثور ، يقولون إنه «هوانِي» ، «متقلب» ، و «لا يعتمد عليه» ، إلى آخر هذه النعوت المرصوصة كالمخلاطات على رفوفهم : أولئك الذين لا يعرفون القلق ، أولئك الذين يتعاملون مع الحياة بسهولة لا تليق . \* \* \*

كان علىَيْ ان أسلم بأن التليفون سيكون وسيلي الدائمة لخلق علاقَة مع طفل عمره شهور . لكتني لم أعتبر إبادي عن مصر حدثاً يستحق الشعور بالمرارة . فمن السفاهة أنأشكر من مجرد شتات عائلي أصابني ، بينما لم تنفع عائلة فلسطينية في فلسطين او في الشتات من مصائب أشد وأقسى .

كانت مجررةً تل الزعتر ما تزال في مقدمة الذاكرة ، كما يتكرر كل حين نسف البيوت في الضفة وغزة . والمعتقلات الاسرائيلية تتكدس بالشباب والشيوخ . والجرحى لا يجدون دواءهم اذا كانوا محظوظين في الوصول الى أي مستشفى .

كان مناخ تجاوز المتعابِ وتقبيلاً كثمن بسيط يمكن تحمله ، هو المناخ الذي أشעناه ، رضوى وأنا ، كلما تحدثنا الى تميم معاً او فرادى . وهو المناخ الذي ساعدَه على التخلص بسرعة ، من الشعور بأنه طفل سين الحظ .

اما حكمَة رضوى ، ورعايتها لتميم في القاهرة ، ومiley الدائم

للفكاهة والسخرية والتعليقات المضحكة، التي كان يقابلها بقهره طفولية مجلجلة عبر التليفون، فقد ساعده على أن يعيش طفولة مرحّة ومُريحة.

وكان المتنى المجرئ نعيمًا لتميم.

كان البيت الذي سكنته بينما صغيراً في الطابق الثالث والأخير من عمارة لطيفة وسط عمارات صغيرة متشابهة يحيط بها سور بحيث يجعلها وحدة واحدة. مساحتها لا تتجاوز ثمانين متراً مربعاً. وهو يقع على تلة ذات جمال ساحر، تطل على نهر الدانوب اسمها «تلّة الزهور». للبيت شرفة صغيرة علقت على سورها المعدني أصصاً مستطيلة تتجاوز فيها شلالات الجيرانيوم ذات الورود الحمراء المكتنزة. كنت أمنحها الكثير من الوقت والعناية إلى حد أن تميم قال لي مرة:

- إنت بتقعد مع الموشكاني بـتاعـك أكثر ما بتقعد معي ومع ماماً (الموشكاني هو التسمية المجرية للجيرانيوم).

وللبيت حديقة واسعة جداً تنحدر مع انحدار التل، تتوسطها أراجيع، ومربيعان رمليان مسيجان أعيداً خصيصاً لأطفال الحي.

في وسط الحديقة شجرتان شاهقتان من أشجار الحور. متلاصقتان تقريباً. واحدة منها أقصر قليلاً من الأخرى. أول ما يهتم به تميم عند وصوله إلى البيت أن يطمئن على وجودهما في مكانهما المأثور. كان يسرع إلى شباك غرفته الصغيرة ليتأملهما.

في أقصى الحديقة شجرة تفاح يتقدّس الأطفال فوقها وعلى فروعها وعلى العشب الفستقي اللون تحتها وكأنها تثمر تفاحاً وأطفالاً هذا يقطف، وذاك يلتقط، وثالث يأكل، ورابع يملا جيوبه أو أكياس النايلون التي يحملها، ويركبض إلى أهله، فخروا بمحصوله اللذيد.

كان بوسع تميم أن يقود دراجته ذات العجلات الثلاث كما

يحلو له دون مخاطرة. ما دام داخل البوابة الكبيرة وفي نطاق الحديقة. ورغم ذلك، كنا نظر عليه من نافذة المطبخ فنطمئن عليه بين الحين والآخر.

أما إذا تساقط الثلوج أثناء وجوده في إجازة نصف السنة في بودابست فكل دقيقة عنده عبد الأعياد.

كنت أرى ما تتيحه له بودابست فأقول لنفسي إن من حق المنافي علينا أن نذكر لها بعض محاسنها إذا كان نكره الكذب.

\* \* \*

في هذا البيت الجميل، في هذا المشهد الطبيعي المبهج، وأنت تنظر يومياً على هذه الخضراء الفستقية الفائضة بالحياة، يرن هاتفك ذات ليلة ليقول لك الصوت المتلعثم إن فلان توفي «قبل نصف ساعة». تكتشف أنك لا تستطيع المشاركة في تشيعه إلى القبر. لأنك بلا جواز سفر أو بلا فيزا أو بلا إقامة. أو لأنك منع من الدخول. الخ الخ.

في الواحدة والنصف ليلاً جاءني صوت منيف عبر الهاتف.  
مات أبي.

علمت بعد ذلك أنه كان تناول عشاءه وذهب للنوم. استيقظت أمي على صرخة رهيبة وانتهى الأمر.

لم أعرف ما الذي أفعله بنفسي.

نسيت تماماً ما هي عادة الصباح في بودابست. هل يطلع حقا كل يوم؟

والليل حولي لا يمر،  
وليس حولي من يواجعني ويكذب (صادقاً)  
من أشغل روحي،

أو يلوم هشاشتي حتى الوفاة  
أما المسافة بين أحبابي وبيني،  
 فهي أقبح من حكمة!

\* \* \*

في المدرسة تجلت شخصية تميم كولد سريع البديهة خفيف  
الظل وابن نكتة. قبل ان يبلغ الثانية من عمره فاجأنا أنه يخطب  
مقلدا الرئيس أنور السادات مرددا بعض مفرداته المأثورة: (حافرمه)  
و (بسم الله) وغيرها مما نسيه الآن.

كان يعود كل يوم من «مدرسة الحرية» بالجizة بحصيلة معتبرة  
من النكت التي يحفظها من زملائه المصريين.  
ـ لحظة لحظة! اعطوني ورقة وقلم أحسن انساهم لما أرجع  
على الناصرة.

استغاثت نائلة في سهرة ضمتنا سويا معها ومع توفيق زياد في  
القاهرة قبل سنوات وأخذت تكتب ملخصا للنكت المتتابعة.  
يحفظ كل نواذر دير غسانة وقصص المضافة وأخبار العجائز  
من رجالها ونسائها. يحكى بلهجتهم الفلاحية تماما كأنه ولد في  
«دار رعد».

غضبه الحزين على قطع شجرة التين الخضاري فاق غضب  
الاسرة كلها. انه لن يغفر لامرأة عمي المسكينة ما فعلته بشجرة لم  
يرها بعينيه ولم يأكل من ثمارها أبداً لكنه لا يتخيّل دار رعد  
بدونها.

ـ انه يعرف برندتك يا «أبو حازم» غيابيا بكل ما فيها. ويستطيع  
أن يعرف مكان صورة عمه متيف فيها.

هذا الولد الذي رأى النور لأول مرة في حني المنيل بالقاهرة  
عاصمة جمهورية مصر العربية والذي يخاطبنا في البيتباللهجة

المصرية، والذي لم ير من فلسطين شيئاً طوال سنوات العشرين،  
يتحرق لرؤيتها كأنه لاجئ اكتهل في مخيم بعيد.

يكتب أبياتاً من الميجانا والعتاباً فيرمي كتابه المقرر في العلوم  
السياسية ويأتيني في غرفة مكتبي من شرح العينين ويمسك بالعود  
الذي اشتراه له رضوى من الشام بارشادات من نزيه أبو عفش وبدأ  
بالغناء كأنه «الحرزق» مغنى دير غسانة العجوز.

كنت أشارك بأمسية شعرية في قرطاج عام 1980 وأشترينا له أنا  
ومارسيل خليفة أول عود في حياته. كان عمره ثلاث سنوات وكان  
العود بحجم دمية صغيرة لكن مارسيل جربه في محل الصناعات  
التقليدية التونسية وقال إنه عود بالفعل رغم حجمه المضحك.

في القاهرة أحضرت له رضوى مدرباً لآلية العود، الاستاذ  
محمود فضل له عوداً أكبر قليلاً. ثم واصل دروسه على يد الاستاذ  
تيمور ثم الاستاذ أديب. وما زال يتلقى الدروس على يديه.

كان إميل حبيبي يقول له مداعباً:

- ليش ما طلعنش إرهابي زي أبوك!

\* \* \*

عاودت سؤال «أبو ساجي» عن الفترة المتوقعة ان تمر قبل ان  
نحظى بتصریح لتمیم. فقال انهم يتلکأون في الموافقة على دخول  
الشبان. وقد يتسللون مع كبار السن. مع من تجاوزوا الخمسين.  
كلمة «الخمسين» رنلت في أذني رنين فنجان قهوة ينكسر على  
الرخام قبل ان تلمسه أصابع الضيف.

أشعر ابني عشت طويلاً وعشت قليلاً. ابني طفل وكهل.  
أقصد في الوقت نفسه.

\* \* \*

تأخرنا سبع سنوات قبل ان نأتي بتحميم الى الدنيا.

تزوجنا في عام 1970 وقررنا منذ البداية تأجيل مسألة الانجاب حتى تتضح الأمور! ولم نكن ندرى ما هي الأمور التي ننتظر أن تتضح! وضعنا العام أو وضعنا الاقتصادي أو السياسي أو الأدبى والدراسي؟

أكملت رضوى رسالتها للماجستير في جامعة القاهرة بعد زواجنا بستين. ثم سافرت فيبعثة حكومية الى ألمانيا، ماساتشوستس لدراسة الأدب الأفروأمريكي كجزء من مسيرتها في سلك التعليم الجامعي.

كم ضحكتنا رضوى وأنا من القشطة اللئيمة التي عممتها الأستاذ محمد عودة عندما سأله صديق مشترك التقاء مرة خارج مصر عن أخبارنا وهل أصبح عندنا أولاد أم لا ؟ فأجابه عودة:  
- رضوى ومريد قرروا أن يؤجلوا الخلفة إلى ما بعد حل مشكلة الشرق الأوسط !

شعرنا بعد عودتها بالدكتوراه عام 1975 أن الوقت قد حان لنوع من الاستقرار الأسري. حملت وأجهضت في عام 76. ثم حملت ورزقنا بتعميم في 13/6/1977 أي قبل ترحيلي من مصر بخمسة أشهر.

كانت الولادة متعرجة.رأيت بعيني وجع الولادة فشعرت أن من الظلم أن لا يُشتبَّه الأطفال الى الأم. لا أدرى كيف اغتصب الرجل حق نسبة المولود لنفسه؟

ولم يكن شعوري مجرد رد فعل مؤقت على رؤية أم تتعدب في ساعات الوضع. ما زلت أؤمن الى الآن أن كل «مولود» هو ابن «والدته». وهذا هو العدل.

قللت لرضوى عندما خططنا الخطوات الأولى مغادرتين باب المستشفى وهي تحمل تعميم على ذراعيها وعمره يومان فقط:  
- سبب كل ذلك. أشعر بخجل شخصي من حقيقة أنه سيحمل

اسمي وحده دون اسمك في شهادة ميلاده.

\* \* \*

ثم كان للرئيس المصري أنور السادات دور حاسم في تحديد حجمنا كأسرة!

فقراره بترحيلي من مصر، ترتب عليه ان أظل أباً لولد واحد لا ثانٍ له. وأن لا يكون لرضوى ولily بنت، مثل، الى جانب تميم. أو أن لا يكون لي عشرة أولاد وبنات بالتمام والكمال! أصبحت أقيم في قارة، ورضوى في قارة أخرى. لم يكن من الممكن إن تعتنى بأكثر من طفل واحد وهي بمفردها.

\* \* \*

هذه هي الهرية إذا. هوية لم الشمل. غلاف من البلاستيك الأخضر اللون يضم اسمي وأسم رام الله، وكلمة متزوج، وكلمة تميم، وختم فلسطيني.

\* \* \*

عندما انتقل منيف من قطر للإقامة في فرنسا تعددت زياراتي له لسهولة التأشيرات ولقربه من بودابست حيث أقيم. ذات صيف كنت أشارك في ندوة دولية للمنظمات غير الحكومية في جنيف بشأن فلسطين فاصطحب رضوى وتميم وأقمنا في ضيافة منيف في منزله في «فيجي فونسونو» وهي قرية على مسافة عشر دقائق بالسيارة من جنيف.

لكن الذهاب الى جنيف (وهو أمر قد يتكرر عدة مرات في اليوم الواحد) يعني المرور ب نقطة الحدود بين فرنسا وسويسرا. في كثير من الأحيان يكتفي الشرطي بإشارة من يده لسائق السيارة بأن يواصل طريقه. وأحياناً يعني له أن يلقي نظرة عابرة على جواز السفر قبل أن يتسنم محيا الركاب، ويمضي كل في س بيته.

في ذلك الصيف لم نكن وحدنا ضيوفاً عند منيف بل اجتمع  
عنه أيضاً أقرباء زوجته وأولادهم، واثنان من شقيقاتها.

مررنا من نقطة الحدود في سيارتين. تقدم الشرطي وطلب  
جوازات السفر. جمعناها وقدمناها له فرأى العجب العجاب:

وجد بين يديه جوازات سفرٍ من كل حدب وصوب: أردنية  
وسورية وأمريكية وجماهيرية وبريطانية ومن «دولة بيليز» أيضاً  
ويأسماء تدل على أن أصحابها من عائلة واحدة؛ فالكل «برغوثي»،  
بالإضافة لجواز سفر رضوى المصري وجواز سفر إميل حبيبي  
الإسرائيلي؛ وقد كان وقتها قادماً من الناصرة، ليشارك في الندوة  
الفلسطينية ذاتها في جنيف، فدعوهُ إلى بيته منيف، ليأكل  
«القطايف» في بلاد الفرنجة. فهمَّ من الذين يفهمون اللغة  
الفرنسية ممن معنا، أن الرجل طلب أن يشرح له أحدهُنا هذا  
ال koktibl من وثائق السفر. وعندما بدأ أحدهُم بشرح الأمر قاطعه  
ضاحكاً:

- لا أريد أي شرح! لا أريد ان أفهم!

وتمنى لنا مشواراً سعيداً في جنيف. واصلنا طريقنا وقد انتقلت  
لنا دهشة الفرنسي من وضعنا. قال أحدهُم:  
- والله احنا فضيحة عن جد يا جماعة!

\* \* \*

لا هذه الهوية ولا حتى جواز السفر الفلسطيني الجديد الذي  
بدأت السلطة الفلسطينية في إصداره بعد اتفاقية أوسلو سيحل  
مشاكلنا على الحدود.

الدول تعترف على الورق بالهوية الفلسطينية ويتجاوز السفر  
الفلسطيني.  
ولكن على الورق فقط.

أما على الحدود، في المطارات، فيقولون لحاماتها يجب أن تحصل على موافقة مسبقة من الجهات الأمنية. وهذه الموافقة المسبقة لن تحصل عليها أبداً!

ورغم ذلك فملايين اللاجئين في مخيمات الشتات غير مسموح لهم بحمل وثائق سلطة الحكم الذاتي. غير مسموح لهم بالعودة غير مسموح لهم بالانتخاب ولا الترشح ولا ابداء الرأي ولا المشاركة السياسية.

في لبنان هناك قرار حكومي الآن بمنع الفلسطينيين المقيمين في المخيمات من العمل في 87 مهنة! أي ان بوسعمهم جمع القمامات وتلميع الأحذية فقط. ومن يسمح له بالسفر من لبنان لا يسمح له بالعودة اليه.

هل يعقل أن ينطبق هذا على أكثر من ربع مليون لاجئ فلسطيني الأصل، منهم آلاف ولدوا في لبنان؟ وهناك غيرهم من المقيمين فيه منذ ثلاثينات القرن وأربعيناته، أي قبل النكبة أصلاً، ولكن جذورهم الفلسطينية تحرمهم من غفران الذنب الفلسطيني الذي، وحده، لا يغفر.

لقد أخطأ بعض الفلسطينيين بحق لبنان، وهامهم أبناء المخيمات المعذمون يسددون الثمن يومياً. وليت كل من أخطأ بحق فلسطين يسد الثمن أيضاً

يقولون إن مواصيع اللاجئين والنازحين، أي اربعة ملايين إنسان، والمستوطنات والقدس وتقرير المصير، مؤجلة إلى مفاوضات الحل النهائي. ما هو العاجل إذاً يا جماعة؟ ناقشت هذا السؤال مع معظم من التقى بهم. وتركني عدد آخر التقط اجابته من كلامه العابر، دون أن أوجه له السؤال.

المؤكد أن الكل ينتظر. وأن ابتعاد جندي الاحتلال عن

بيوthem، ولو لعشرات الأمتار، يعطيهم أملًا مباغتاً بابتعاده أكثر في المستقبل.

كأن العيون في هذه الأيام تحدق في الجغرافيا أكثر من تحديها في التاريخ.

الأشواق والصبوتان والأحلام، ترجى الإعلان عن وجودها مؤقتاً. لقد تحولت إلى ورشة يومية يعني المشتغلون فيها بكل ساعة عمل هنا والآن. ولكن الملفت، برغم عزوفهم عن التحليلات الشاملة والمستفيضة وضيقهم بها، أن المروء يلمس لديهم باستمرار، ظللاًً من الإرتياح بنوايا إسرائيل وجذيلها ومفاجأتها المُقبلة.

إنه أملٌ مشوب بالهواجس.

قليل جداً منهم يستخدم تعبير «النصر». وأكثرهم يتذكر بتواتر وتكيف مع الواقع المملي بصعوبة.

المستفيدون استفادة مادية مباشرة وفورية من الوضع الجديد هم وحدهم الذين يرون فيه انتصاراً يستحق الرقص والاحتفال، ويدافعون عنه بلا تحفظ.

سمعت تعبيرات ملتفة على ألسنة المثقفين الذين وجدوا في شوارع الانتفاضة وفي الأداء المبهر للناس خلال سنواتها الأولى بالتحديد، تحققًا نادرًا للذات الوطنية التي كانت تتشكل يومياً بصورة تلقائية رغم كل التضحيات.

هناك شعور بارتباك المعنى واختفاء الرعشة.

قال لي أبو محمد أحد جيراننا القدامى :

- كان رفع علم فلسطيني صغير على سطوح مدرسة أو بيت أو حتى على أسلاك الكهرباء في الشوارع، يكُلُّ الشاب حياته. كان جيش رابين يطلق النار ويقتل من يحاول رفع علم واحد. ورغم

ذلك قدمنا الشهدا طول الانتفاضة من أجل رفع العلم. الآن العلم في كل مكان ورا طاولة كل موظف مهما صغرت وظيفته.

- يزعجك غياب الرومانسية من الأمر؟

- بل غياب السيادة الفعلية التي يعنيها العلم المعرفون. إسرائيل تحرمنا من السيادة حتى على وسائل المواصلات. وما تزال هي المرجع لنا في الأمور السيادية. شفتهم على الجسر؟ ماذا يفعل الطرف الفلسطيني على الجسر؟ مثل شفت وسمعت؟

- شفت وسمعت.

تحدث عن الإغلاقات المستمرة للضفة وغزة بجرة قلم من حكومة إسرائيل:

- يمنعون حتى القيادات من السفر إن أرادوا. تظن انه بإمكانك الذهاب الى القدس؟ أو حتى الى غزة؟ أعلنوها منطقة مغلقة وحاجتهم في هذه المرة الانتخابات. يمنعون المصلين من الوصول الى الحرم حتى يوم الجمعة. حواجز وتفتيش وأجهزة كمبيوتر. لا يتوقفون عن توجيه رسالة واحدة لنا وبكل السبل: نحن الأسياد هنا.

- هل كان مجني على غلطة اذا يا ابو محمد؟

- بالعكس. كل من يستطيع أن يرجع وأن يقيم فليرجع على الفور. يعني نتركها للفلاشا واليهود الروس وزعران بروكلين؟ هل نتركها للمستوطنين؟ ليعد من يستطيع العودة من الخارج. بتصريرع، بلم شمل، بوظيفة، بالجن الأزرق. ابتووا في قراكم اذا قدرتم. ابتووا مستوطنات فلسطينية في فلسطين يا أخي! قال غلطة قال! يا عني تعالوا.

أشعل سيجارة من أخرى واستأنف مرافعته المتحمسة:

- بس من قال لك ان اولاد الحرام مغتصبين؟ واقتوا على

دخول بضعة آلاف غصباً عنهم أمام العالم. بس وحياتك يا أبو تميم حاسبيتها بالورقة والقلم. ملبح إنك عرفت . . . بس يارينك جيت بعد الإغلاق أو قبله. حرام أن لا ترى القدس

- هل هو مستحيل فعلاً؟

- يعتبرون القدس إسرائيل. الإغلاق يعني منع التنقل بين مناطق الحكم الذاتي وإسرائيل. إلا لأصحاب التصاريف الإسرائلية. أو اذا كان معك ما يثبت إنك V.I.P.

- وغير هيك؟

- تهريب. في ناس بيروحوا تهريب. وانت وحظك.

سكت برهة ثم قال كأنه يقرع لي جرساً:

- بس بعد هالعمر تزور القدس تهريب!

\* \* \*

لا يعرف العالم من القدس الا قرة الرمز. قبة الصخرة تحديداً هي التي تراها العين فترى القدس وتكتفي. القدس الديانات، القدس السياسة، القدس الصراع هي قدس العالم.

لكن العالم ليس معنياً بقدسنا، قدس الناس.

قدس البيوت والشوارع المبلطة والأسواق الشعبية حيث التوابيل والمخللات، قدس الكلية العربية، والمدرسة الرشيدية، والمدرسة العمرية،

قدس العمالين ومتجمعي السياح، الذين يعرفون من كل لغة ما يكفل لهم ثلاثة وجبات معقوله في اليوم.

خان الزيت وباعة التحف والصدف والكعك بالسمسم.

المكتبة والطبيب والمحامي والمهندس وفستان العرائس الغاليات المهور.

مواقف الباصلات القادمة كل صباح من كل القرى بفلأحين  
بيعون ويُشترون.

قدس الجبنة البيضاء، والزيت والزيتون والزعتر، وسلام التين  
والقلائد والجلود، وشارع صلاح الدين.

جارتنا الراهبة وجارها المؤذن المستعجل دائمًا.

السعف الماعشي على الطرقات في أحد السقف. قدس النباتات  
المتنزية والأرققة المبلطة والممرات المسقوفة.

قدس حبال الغسيل... هذه القدس هي قدس حواسنا  
وأجسامنا وطفلتنا.

هي القدس التي نسير فيها غافلين عن «قداستها» لأننا فيها.  
لأنها نحن.

نتجول فيها بطينين أو مسرعين بصنادلنا أو بأحذيننا البنية أو  
السوداء نساوم الباعة ونشتري ملابس العيد.

نتحرج لرمضان وندعي الصيام، ونشعر بتلك اللذادة الغامضة  
عندما تلامس أجسامنا المراهقة أجسام السائحات الأوروبيات في  
سبت الثور. نشاركهن ظلام كنيسة القيامة ونرفع معهن الشموع  
البيضاء التي تُثيرها.

هذه القدس العادية، قدس أوقاتنا الصغيرة التي ننساها بسرعة  
لأننا لن نحتاج إلى تذكرها، ولأنها عادية كما أن الماء ماء والبرق  
برق، كلما ضاعت من أيدينا صعدت إلى الرمز. إلى السماء.  
كل الصراعات تفضل الرموز.

القدس الآن هي الآن قدس اللامهوت.

العالم يعني بـ«وضع» القدس، بتفكيرتها وأسطورتها.  
أما حياتنا في القدس وقدس حياتنا، فلا تعنيه. إن قدس  
السماء ستحيا دائمًا. أما حياتنا فيها فمهيدة بالزوال.

إنهم يحددون عدد الفلسطينيين فيها، وعدد البيوت الفلسطينية، والتوافد والشرفات والمدارس والحضانات، وعدد المُصلّين في يوم الجمعة والأحد. إنهم يحددون للسانع من أين يشتري هداياه، وأي الأزقة يسلك، وأي البازارات يدخل.

الآن، نحن لا نستطيع دخولها سائحين ولا طلابا ولا عجائز.

الآن لانقيم فيها ولانرحل.

الآن لا يستبد بنا السأم فيها فنهاجر منها الى نابلس، او الشام، او بغداد، او القاهرة، او أمريكا.

الآن لا نستطيع ان نكرهها بسب غلاء الإيجارات مثلاً.

الآن لا نستطيع أن نتذمّر منها كما يتذمّر الناس من مدنهم وعواصمهم المملة المُرهقة.

أسوأ ما في المدن المحتلة أن أبناءها لا يستطيعون السخرية منها. من يستطيع أن يسخر من مدينة القدس؟

الآن لا تصلنا المكاتب على عنواينها.

أخذوا عنواين بيوتنا وغبار أدراجنا.

أخذوا ازدحاماها وأبوابها وحاراتها.

أخذوا حتى ذلك المبغى السري الذي كان يشير خيالاتنا المراهقة في حارة باب حطة، بعالياته البدنيات كتماثيل الهند.

أخذوا مستشفى المطلع، وجبل الطور الذي سكن فيه خالي عطا وحي الشيخ جراح الذي سكنا فيه ذات يوم.

أخذوا تماذب التلاميذ فوق مكاتبهم ومملئهم من الحصّة الأخيرة يوم الثلاثاء.

أخذوا خطى جدتي في طريقها لزيارة الحجّة حفيظة وابتتها الحجّة رشيدة. أخذوا صلاتهما وغرفتهما الفقيرة في «البلد»

القديمة». أخذوا الحصيرة التي كانتا تلعبان عليها البرجيس والباصرة.

أخذوا ذلك الدكّان الذي كنت أسافر اليه خصيصاً من رام الله لشراء حذاء من الجلد الممتاز، وأعود للعائلة بفطائر من حلويات «للاطيمو»، وكنافة من حلويات «جعفر». وبعد ستة عشر كيلومتراً في باص باميّة، وبأجرة خمسة قروش، أعود إلى بيتنا في رام الله مزهواً متباهياً. فأنا عائد منها، من القدس.

الآن لن أرى قدس السماء ولن أرى قدس جبال الغليل. لأن إسرائيل متذرعة بالسماء احتلت الأرض.

\* \* \*

- صديق لك اسمه أبو نائل على التليفون.  
ناداني أبو حازم. أسرعت للرد. اتفقنا أن نتقابل في منتزة رام الله. ذهبت مع حسام فوجدناه قد سبقنا واختار طاولة رغم ازدحام المكان.

سأله حسام:

- كيف شايف الأوضاع يا أخ «أبو نائل»؟

قال:

- أنا حسمتها بسرعة وبلا أي تردد ونحن في تونس. قالوا حسب أوسلو سيسمح بعودة بعض الناس. وسألوني عن موقفي.  
قلت لهم:

- اسمعوا، الموافق مكانه هناك (يقصد هنا). والمنافق مكانه هناك. واعتبر مكانه هناك. احسبوني في أي خانة تشاوون فانا ساذеб. ولا فرق عندي أن أذهب لأكون في السلطة أو في اسرع أو في السجن. أنا ساذеб. ورجست بالفعل.

قدمت له سيجارة فرذها معتذراً:

- تركت التدخين.

- وكيف نجحت؟

- أنا أتعب جداً من تغيير سجائرى. تعرف اني أدخلن الروئمان. في السنين الأخيرة صار سعر الروئمان في تونس غالى جداً. فوق طاقتى. تركت التدخين كله.  
سأله حسام عن عمله الآن.

أبو نائل عمل لسنوات طويلة سفيراً لفلسطين لدى الصين واثيوبيا وإيطاليا.

قال:

- في وزارة الشؤون الاجتماعية، هنا في رام الله. بعد ذلك انتقلنا الى حديث الأدب. أبدى إعجابه برواية غرناطة لرضى وبالضرورة عرجنا على قضايا الشعر. فهو صاحب ذائقه مميزة. وقارئ مدمن.

- الله يكون في عون اهلنا يا رجل. لا كتب ولا مكتبات ولا جرائد ولا مجلات كله ممنوع. أدخلت معك شيء من دواوينك؟

- أحضرت ثلاثة نسخ من الدواوين الأخيرة.  
فجأة ففزت «مكتبة» صندوقة الى مخبلي.

كانت قريبة من عمارة الفتاوي. كنت أدخلها يومياً وأندرس بين أرففها للفرجة على الكتب. أحب رائحتها وألوانها وملمسها. في سنوات الدراسة الابتدائية والاعدادية، كنت آخذ كتاباً عن أحد الأرفف، أتصفحه، فإذا شدّني قرأت منه جلسة بعض صفحات وأعدته إلى مكانه لأعود إليه في اليوم التالي.

مكذا قرأت أول مختارات من الشعر العربي الحديث. وفيه قصائد لبدر شاكر السياب فاندهشت لاختلاف أجوانها وشكلها وموسيقىها عن القصائد العمودية التي كنت أحاول كتابتها في تلك الأيام.

وهناك قرأت صفحات من مجلات وكتب تتحدث عن الجنس والزواج وبدأت أتلمس ذكورتي من خلال أجوانها التي لاترد في القاموس العائلي او الاجتماعي الذي يحيط بي. كنت أرى روايات لنجيب محفوظ ومحمد عبد الحليم عبد الله ويونس السباعي وروايات ضخمة الحجم لإحسان عبد القدوس. وكتب ارنست همنجواي وجان بول سارتر وسيمون دي بوفوار وألبرتو مورافيا وكولن ولسون. ومجلة الآداب.

كنت أترك رأسي يغوص في الكتاب كرأس خروف في العشب الأخضر. إلى أن جاءني صاحب المكتبة ذات يوم وجرني من يدي إلى طاولته.

حذق برهة في وجهي ثم قال:

- يا أخي أرحمني. والله العظيم إنك بتداوم في المكتبة أكثر مني أنا. ويعدين معك؟

بعد أيام طويلة عدت إليه وشتريت «البؤساء» للفكتور هوجو. لا لشـن الا لأظهر له انـي قارئ متـين وخطـير وانـي لا «أداـم» في مكتـبه للتسـليلـة والفرـجة على الصـور العـاريـة (مع انـهـذا الـأـمـر كانـأيـضاـ منـبـينـأـغـراضـيـالـخـفـيـةـ طـبـعاـ).

في تلك الليلة والنـهـارـالـذـي تـلـاهـا قـرـأتـ كـتـابـ البـؤـسـاءـ كـلـهـ. دـفـعةـ وـاحـدةـ، وـلـكـنـ فيـ بـيـتـناـ هـذـهـ المـرـةـ.

كانـهـذاـأـولـكتـابـأشـتـريـهـ منـ مـصـرـوـفـيـ الشـخـصـيـ. وقد حـرـمنـيـ ذـلـكـ منـ سـنـدوـيشـاتـ الشـاورـمـةـ العـجـيـبـةـ التـيـ تـبـعـثـ رـائـحـتهاـ منـ مـطـعمـ «أـبـوـاسـكـنـدـرـ»ـ الـذـيـ كـنـاـ مـنـ زـوـارـهـ كـلـ مـسـاءـ، لـتـجـنـبـ العـشـاءـ العـائـلـيـ المـتـكـرـرـ، وـنـشـعـرـ أـنـاـ فـيـ نـزـهـةـ مـسـتـقـلـةـ فـيـ مـسـاءـاتـ رـامـ اللـهـ الـبـدـيـعـةـ. كـمـ مـرـهـةـ انـكـسـرـتـ مـنـذـ التـكـبـةـ فـيـ هـذـهـ الـبـلـادـ؟  
كمـ مدـيـنـةـ ذـبـلـتـ؟  
كمـ دـارـأـ لـمـ يـضـنـهـ أـخـذـ؟

كم مكتبة كان يمكن ان تتأسس في رام الله؟ كم مسرحا؟  
الاحتلال أبقى القرية الفلسطينية على حالها وخسّف مُدئنا الى  
فُرى.

إننا لا نبكي على طاupon القرية بل على مكتبة المدينة. ولا نريد  
استرداد الماضي بل استرداد المستقبل ودفع العَد إلى بعد غدو.

اندفاع فلسطين في طرقات مستقبلها الطبيعي أعني بفعل فاعل،  
كان اسرائيل تريد أن تجعل اجتماعة الفلسطينية كلها ريفا لمدينة  
اسرائيل. بل إنها تخطط لرذ المدن العربية كلها الى ريف مؤيد  
للدولة العبرية.

هل يعقل ان أذهب الى الجنسية، سوق الخضار في رام الله،  
بعد غياب ثلاثين سنة فأجدها على حالها الذي كان رثاً منذ ثلاثين  
سنة وكأن الباعة لم يغيروا صناديقهم ولا ملابسهم ولا يانطاطات  
أسعارهم؟ وما يعقل أن أجده أرضيتها كما كانت تماماً، كسطح  
المستنقع، لزجة، غامقة اللون، مقطأة بالبقايا والقشور والعنف  
الملون؟

وهل يعقل أن أتأمل واجهات المباني المطلة على الشارع  
الرئيسي، فأجدتها تكاد تشبه أرضية الحسبة؟

لم أذهب الى القدس ولا الى تل أبيب والمدن الساحلية لكن  
الجميع يتحدثون عنها كقطعة من أوروبا في تنسيقها وخضرتها  
ومصانعها ومتجمعاتها.

ركضوا بكل ما لديهم الى الأمام واتخذوا كل التدابير الالزمة  
ليطمئنوا أننا سنظل نركض إلى الخلف.

كنت أتأمل الحال مع كل مشهد تراه العين وكل كلمة تسمعها  
الأذن. هنا، من هنا يمكن ان تكون الحقائق تجسيداً لا تجريداً،  
إنها تبني ذاتها على تراب الواقع، لا على سراب الأنكار المسبقة.

هنا تعود الفكرة الى جسدها.

\* \* \*

غادرنا متزه رام الله و وافترقنا.

علت بصحبة حسام إلى البيت مشياً على الأقدام.

رام الله الموزعة على هذه الربوات والتلال الخضراء لها نكهة قرية. اتصالها المباشر بالبيرة قد يعطي انطباعاً بأنهما معاً يشكلان مدينة. لكن جوًّا الحياة في رام الله والبيرة معاً يظل جوًّا ريفياً.

علاقة الناس ببعضهم هنا هي علاقات الريف. العائلات تعرف بعضها فرداً فرداً. معظم المارة في طرقاتها ينادون على بعضهم بالأسماء. بعد أن تجمع فيها عدد كبير من العائدين من الشتات مع السلطة الفلسطينية الجديدة، بدأت بالتدریج تتحذل لها صفة من صفات المدن، التي هي بطبيعتها ملتقي للغرباء.

الملفت في حالة رام الله أو البيرة ان الغرباء هنا ليسوا غرباء على الإطلاق. انهم الأبناء الغائبون وقد أصابتهم الغربية، وأبناء القرى المحبيطة، وأبناء المدن الضائعة منذ النكبة في 1948 ، الذين اختاروا العودة اليها والإقامة هنا تحديداً وفي الضواحي الآخذة في التمدد التدريجي، توخيأً لملامح ليبرالية في الأفق الاجتماعي ولطراوة المناخ وجمال الطبيعة. ثم إنها تكاد تلتتصق بالقدس جغرافياً. والقرب من القدس بدبل مؤقت لاحتمال حرمان الفلسطينيين منها في نهاية المطاف.

قال حسام إنه قد يسافر الى عمان بعد أسبوعين.

- خير؟

- عرس سليمان. قرروا يعملوا العرس في عمان.

- أي سليمان؟

- ولو ابن أخت سهى يا رجل. ابن سامة

- لكن سليمان وعروسته عايشين هون في الضفة.
- حالاته وقرايبه وقرايب العروس برة. وأهل والده في القدس. لا تصاريح ولا إذن زيارة. اللقاء في عمان أسهل لمعظم الناس.
- أما حالة!

عندما تزوجت «اعتقال» من «روبرت» في بودابست كنت أظن أن زواج الغرباء هو الذي يتم في المنافي البعيدة، كنت أظن أن الوطن هو الدواء الوحيد للقدر المكتوم الذي كنت أقرأ محاولاتها لإخفائه عني وعن العريض والمدعين.

**هل الوطن هو الدواء حقاً لكل الأحزان؟ وهل المقيمون فيه أقل حزنًا؟**

تعرفت على اعتقال في بودابست ضمن من تعرفت عليهم من المهاجرين العراقيين. قالت لي في لقائنا الثاني:

- انت الوحيدة اللي ما تندرت على اسمي. كل من يسمعه يسألني عن هذا الاسم العجيب. إلا انت. كملت حديثك دون ان تضطرني للشرح والتفسير.

قلت لها مداعبًا:

- «ولكن ييدو أنك راغبة في الشر رغم ذلك! تصادقنا.

أنا أتجنب السلوكيات الجاهزة والمفروغ منها عادة. بالإضافة إلى ذلك فاني فيما يتعلق بالمرأة لا أعلق اطلاقاً على مظهرها الخارجي. ولا أقول لها كلما قابلتها، «أنت مشرقة اليوم» أو «ما هذا الجمال والسحر!» وبقية الكليشيهات الأخرى.

طال مكوننا في المجر وتخرجت اعتقال وحصلت على

الدكتوراه في مجال السينما وكانت تترجم لبعض المجلات الأدبية  
في بودابست.

كانت تجلس بالساعات تحكي لرضاوى ولې عن أمها في  
العراق وعن أشقانها وعن غربتها في بودابست.

جاءتني ذات يوم بعد تعرفنا بسنوات لتبلغني بأنها ستتزوج من  
محام مجرى اسمه روبرت، وأنها تريدنى وكيلًا عنها في مراسيم  
الزواج. ولم أضطرها لشرح الظروف التي دفعتها لتجاوز كل  
زملائها العراقيين في المجر، لتلجمًا لي بالذات لتزوجها،  
ولتخارني من بين كل من تعرفهم في هذه الغربية، وليناً لأمرها.

وهكذا وجدتني في أعجب أوضاع الغريب!

اصطحبتها في سيارتي التي زيتتها بالورود، إلى مكتب عقود  
الزواج في الحي الحادى عشر في بودابست. ووجدتني أهتم  
بارتداء بدلة رسمية كحلية اللون وأهتم نفسي لحدث لا ينكره كثيراً  
بل ومن النادر أن يحدث لشاب ما زال في الثلاثينات من عمره.  
هي ارتدت فستان العرس الذى استأجرته من محل متخصص،  
واحتضنت في جنحها باقة صغيرة من الزهور البيضاء والصفراء.

عندما انطلقنا بالسيارة كان الرذاذ المسائى الخفيف يلمع قطرة  
قطرة على أصواتها الأمامية. وكنا، أنا الذي لا شقيقة لي،  
واعتقال، التي تصطحبنى لأزوجها في الغربية، نتبادل نظرات  
اعتراف كل منا بالجميل الذي يسديه الآخر.

أمام مكتب العقود كان المطر ينهمر بشدة فوق رؤوسنا ونحن  
نقطع الرصيف العريض إلى القاعة.

كان روبرت بالغ السعادة في ذلك المساء ولم يتبه للدموع التي  
لمعت في عيني اعتقال بشكل مباغت.  
التفت إلي فاتضخت دموعها أكثر.

- أني كانت تقول لي لا تخلي المي تفور من القدر أحسن  
تزوجين بالمطر. شفت يا مرید، دا تشتي.

جلسنا أمام موئل العقود التي كانت ترتدي العلم المجري  
وشاحاً على صدرها. كنت أرغب في الضحك من كل هذا المشهد  
الذي وضعته فيه! لكن الرعشة في صوت اعتقال وهي تقول باللغة  
المجرية «إيجان» أي «نعم» نقلتني فوراً إلى حالة لا ينفع معها  
الضحك. وضفت توقيعي على العقد.

غادرنا القاعة إلى عشاء في أحد المطاعم. كان موكب العرس  
قليل العدد.

سألتني اعتقال على العشاء:

- مرید، انت شفت عرس عراقي بالعراق؟

\* \* \*

في زيارة لاحقة قمت بها إلى بودابست، بعد أن ارتحلت منها  
نهائياً، سألت عن اعتقال وروبرت وزرتهما.

عرفتني على طفلتهما الوحيدة «هانا» التي تقول عن القطعة  
«بزونة» وتتحدث معي باللهجة العراقية الأصيلة وتسألني إن كنت  
أحب «كارمينا بورانا» لكارل أورف!

أعرف جيداً أن أعراس المتفين ليست كلها كذلك.

بعض أعراس المتفين تكون باذخة واستعراضية إلى درجة  
الابتدا، لكن عرس اعتقال كان درساً في الوحشة والشعور بأنك  
«قليل»، بلا عزوة وبلا تقاليد وبلا تاريخ يسبق وجودك هنا والآن.

كان المسكون عنه الذي يدور في الأذهان قاسيماً، المكتوم  
يعن في التواري ليُفتح المجال للفرح المعلن. وكانت اللحظة في  
النهاية لحظة فرح لا بسبب حاتنا بل بالرغم منها. لكنني لم أقل لها  
 شيئاً من هذا. وهل كنت أو كانت هي بحاجة للقول؟

الغرباء يتلقون بالغرباء. وتجربة الموجوعين العرب علمتني أن وجيبي كفلسطيني هو جزء من كلّ. وتعلمت أن لا أبالغ فيه. كل من كتب عليهم المنفي يتقاسمون الصفات ذاتها. ففي المنافي تختل المكانة المعهودة للشخص. المعروف يصبح مجهولاً ونكرة. الكريم يدخل. خفيف الظل ينظر ساهماً.

الشكوك التي تحوم حول حظوظ المحظوظين منهم تحول إلى مهنة من لا مهنة له إلا مراقبة الآخرين. كانت أوروبا التي أقامت في وسطها سنوات وتنقلت فيها شرقاً وغرباً تغضّ بهم، من كل بلدان العرب. لكل منهم قصة لا أستطيع كتابتها. وقد لا يستطيع كتابتها أحد. هدوء المنافي وأمانها المنشود لا يتحقق كاملاً للمنفي. الأوطان لا تغادر أجسادهم. حتى اللحظة الأخيرة، لحظة الموت.

السمكة،  
حتى وهي في ثبات الصيادي،  
تفلّ تحمل  
رائحة التبغز !

إن قصص الأوطان المجرورة كقصص المنافي الآمنة؛ لا شيء في الجهتين يتم على هوى الضحايا.

أنذكر فيلم ميشيل خليفي «عرس الجليل» الذي صور مناظره وأحداثه في «دير غسانة» والذي يدور حول عرس يُراد له أن يتم على أروع وأجمل وجه، ولكن الأحداث تتطور في اتجاهات معاكسة للأمال المرجوة باستمرار. لنكتشف أن لاشيء يتم على ما

يرام في واقع كالواقع الذي ينسجه الفيلم، الواقع المجرّح، واقع الإحتلال.

في المنفى لا تنتهي الغصة. إنها تُتأفف.

في المنفى لا تخلص من الذعر. إنه يتحول إلى خوف من الذعر.

ولأن الملفوظ من بلده محبط والهارب من بلده محبط، فإن المجموعات المنفية لا تستطيع أن تتجنب التوتر و«النرفة» في التعامل اليومي فيما بين أفرادها.

عيونهم يقظة دائمة لتقدير بعضهم البعض. مشاعرهم وهماجسهم الساخنة إزاء ذريهم المتروكين في الوطن لا تجد لها أملاً ممكناً إلا محاولاً لهم الوعية لتبريدتها عمداً، فيبدو الشخص منهم قاسياً رغم رقة طبعه ورهافته. وعندما تستيقظ العاطفة لسبب ما، أو حتى بلا سبب، خذ ما تشاء من العزن! وكما أنهم تخلصوا من وضع لم تكن الأمور فيه على ما يرام، فانهم يكتشفون أن الأمور في المنفى أيضاً لا تتم على ما يرام.

\* \* \*

---

## لم الشمل

عدنا إلى البيت لنجد مكتظاً بالضيوف وأبر حازم يقول:

- وينك يا رجل؟ قلقنا عليك. وين أخذته يا حسام؟ رضوى وتميم اتصلوا من مصر وام منيف من عمان والبيت مليان. وسأل عنك أكثر من واحد بالتلفون.

كنت طلبت من رضوى ان ترسل لي بالفاكس صورة عن شهادة ميلاد تميم لاستكمال طلب التصريح الخاص به. وأعطيتها رقم فاكس وزارة الثقافة. أكدت أنها أرسلته.

في صباح اليوم التالي ذهبت للحصول عليه.

الثقيت بالأصدقاء يحيى يخلف ومحمود شقير وعلى الخليلي ووليد وقبل لي إن الوزير موجود فدخلت للسلام عليه، وكان في اجتماع مع عدة اشخاص، عرفت من بينهم الدكتور حنا ناصر رئيس جامعة بير زيت الذي حبانى وقال مداعباً «أهلاً بالمعارضين».

في الوزارة دار نقاش مستفيض حول موقف المثقفين المصريين من التطبيع ومن العلاقة مع إسرائيل.

قلت فيما قلت إن من أجمل مواقف المثقفين المصريين

موقفهم من هذه المسألة. وان من مصلحة القضية الفلسطينية ان نؤيد جهودهم في هذا الإتجاه. وان تكون سعاداء باستمرارهم في هذا الموقف. هم بذلك يخوضون معركتهم الثقافية المصرية والערבية ومحركتهم ضد تبعات كامب ديفيد وضد سياسات إسرائيل التي تتجبر علينا هنا.

يجب أن لا ننسى أن الحركة الطلابية المصرية العظيمة التي بلغت أوجها عام 1972 في اعتصام جامعة القاهرة ولدت من رحم «جماعة أنصار الثورة الفلسطينية» بكلية الهندسة في تلك الجامعة. وان القضية الفلسطينية كانت محور نضالات الشباب المصريين وسبباً في تشكيل مصائر العديددين منهم وتكوينهم الفكري والثقافي.

قلت أيضاً إن العالم كله يمارس ضغوطاً ضد الفلسطينيين في الحرب وفي السلام، بينما لا أحد يضغط على إسرائيل. نذهب للتفاوض، نطلب خطوة من رئيس وزرائهم فيرفض. «نحرداً» ونغادر الجلسة ونشكو أميناً لروجاتنا ولبعض الصحفيين الذين لا يملكون من أمرهم شيئاً. بينما السيد رئيس وزراء إسرائيل يغادر مائدة التفاوض ليتم في ... القدس!

من مَن في الوضع الأصعب هنا؟ لا يستحق العدو شيئاً من الصعوبة؟

طلب مني الأصدقاء أن أقدم لهم مخطوطة من أشعاري لطبعتها. فضلت أن يضم أول كتاب لي يصدر في الوطن مختارات من شعري وليس ديواناً واحداً.

القطيعة بين شاعر الغربة وأهل بلده تكون كاملة أو شبه كاملة، فهي لا تعتمد على الكتب. إسرائيل كانت تمنع إدخال معظم المؤلفات الفلسطينية والعربية ثرا وشرا. قصاصات الصحف

ويراجع الإذاعات والتلفزيونات العربية والكتب القليلة المهرية كانت  
تشكل نوعاً من الحل.

وعدت الصديق محمود شقير أن أترك له قبل مغادرتي مجموعة  
من القصائد المختارة وقد طبعوها بعد شهور بالفعل وصدرت عن  
وزارة الثقافة بالتعاون مع دار الفاروق بنايلس. أخيراً عاد مني  
الصوت أو بعضه إلى أصحابه ومكانه.

\* \* \*

توجهت إلى المركز وكررت شكري «أبو ساجي» على عنايته  
واهتمامه وأعطيته شهادة ميلاد تميم.

- اطمئن. إن شاء الله خير. اترك لي تليفونك وعنوانك في  
عمان أو في مصر وانا أول ما تصل الموافقة بخبرك بنفسك.

- بإمكانك أن تتصل بانيس أيضاً. هو عارف طريقي. ولكن  
متى تتوقع صدور الموافقة؟

- يمكن تأخير. أنت مستعجل جداً؟

- تميم جاي لعمان بعد أسبوعين أو ثلاثة. أنا راجع إلى عمان  
بكرة. اذا وصل التصریح بسرعة سأرجع إلى رام الله ومعي تميم.  
المهم يوصلنا التصریح قبل بداية العام الدراسي لأن تميم وراه  
الجامعة زي ما أنت عارف.  
ودعه وخرجت.

\* \* \*

تميم سيعيش هنا ذات يوم.

ذات يوم كنت أشارك في ندوة فيينا. غادرت مقعدي لإجراء  
مقابلة صحافية سريعة وعدت لأجد سيدة تجلس مكانني فإذا بها  
المحامية الإسرائيلية فيليسي لانجر المتخصصة في الدفاع عن  
المعتقلين الفلسطينيين.

أدانت رأسها إلى الخلف، رأته واقفاً، فقالت:

- يا الهي! نحن متخصصون في احتلال أماكن الفلسطينيين  
حتى ولو في النمسا!

كما في أسوأ فترة من الثمانينات حيث وصلت حرب المخيمات  
الفلسطينية في لبنان إلى أقذر مراحلها. المنظمة متشرذمة تتحارب  
فيها الفصائل بهمجة. شهادة صبرا وشاتيلا يموتون للمرة الثانية  
بينادق الطرفين الفلسطينيين ومن يناصرهما. وأضيف لهم أيضاً  
شهادة جدد من المخيمين ومن برج البراجنة. الأبراء يُقتلون بلا  
هدف معلن.

كما في استراحة بين جلستين على مائدة واحدة في بهو فندق  
المؤتمر، قياديان من الحركة الوطنية اللبنانية والسيدة لانغر  
وفوجيني بريماكوف خبير الشؤون العربية في الاتحاد السوفييتي  
وصديقان من السويد.

جاء من يخبرنا بأن مفتى لبنان حلّ لأهالي المخيمات في  
بيروت أكل القطة والكلاب. لم أكن متأكداً مما إذا كان الخبر  
 حقيقياً أو مجرد استغاثة أخرى عبر وسائل الإعلام، لوضع حدٍ  
 للجحيم الذي بدا بلا نهاية. لكن تراكم التوتر مما وقع في  
 المخيمات طوال الأيام الفاتحة وبعثة الاقتتال والقتل، استحضرت  
 ذلك الشعور باختلاط المأساة بالمسخرة مرة أخرى. قلت لفيليبيا  
 :

- أين نذهب يا ناس؟ هل تقبليني لاجئاً في «بلدكم»؟  
 تعمدت استخدام هذا التعبير كأني أريد أن أعرف كيف تنظر  
 هي إلى «بلدنا». كنت أشير متهكّماً إلى مسؤولية إسرائيل عن  
 وجودنا في صبرا وشاتيلا وبرج البراجنة. عن وجودنا في مخيمات  
 أصلاً. وعن وجودنا دون إرادتنا في بلاد الآخرين. وعن شكل  
 مصيرنا كله. في فلسطين وفي الشتات.

توقعـت منها (نتيـجة لـمواقـفـها المعـروـفة والمـسانـدة لـنـا) أن تـلـطمـ

خدیها مثلاً، أن تتأمل عبارتي قليلاً فتعتذر عن جرائم دولتها  
ضدنا. فإذا بها تفشل في التقاط المراة المدقولة والببرة المهستيرية  
في عبارتي ويأتيني ردها مذهبأً كصفعية على وجه كهل نام:  
- يا ريت! لكن قوانين حكومتنا لا تسمع بذلك!!

الاسرائيلي قد يتغاضف معنا، غير أنه يجد صعوبة عظيمة في التعاطف مع «قضيتنا» ومع روایتنا. إنه قد يمارس رأفة الغالب بالمتغلوب، وقد يشبة العذور من يعاديه؛ وفي فلسطين تطابق الشبه واكتمل: المكان للمعدو. المكان لنا. الرواية روایته والرواية روایتنا. أقصد في نفس الورقة.

لكتني لا أقبل الحديث عن حقين متساوين في الأرض، لأنني لا أقبل أن يدير اللامهُوت في الأعلى الحياة السياسية على هذه الأرض.

ورغم ذلك كله فلم أكن ذات يوم مغرياً بالجدال النظري حول من له الحق في فلسطين. فنحن لم نخسر فلسطين في مباراة للمنطق! لقد خسرناها بالأكراه وبالعقوبة.

عندما كنا نحن فلسطين، لم نجفل من اليهودي. لم تكرهه ولم نعاديه. كرهته اوروبا العصوب الوسطى، ولم تكرهه نحن. كرهة فرديناند وإيزابيلا، ولم تكرهه نحن. كرهة أدولف هتلر، ولم تكرهه نحن. عندما طلب مكائنا كلّه ونفانا منه، أخرجنا وأخرج نفسه من قانون التساوي، صار عدواً. وصار قوياً. صرنا غرباء وضعفاء.

أخذ المكان بقورة المقدس وبقداسة القراءة. بالخيال وبالعجز افأ.

هل أستطيع ان أحفظ حق تميم في هذا المكان؟  
فليدخلن هذا الصيف، ليدخلن بعد صيفين او ثلاثة، ليدخلن بعد  
عشرين صيفاً. المهم ان يكون من حقه أن يعيش هنا ذات يوم.

حتى لو اختار الغربة بعد ذلك. فالغرير الذي يستطيع العودة إلى مكانه الأول يختلف عن ذلك الذي تلهمه به غربته لهواً دون أن يكون مستشار نفسه.

أنتَ إلى أبيّتي لتميم وانذّكُرْ أبّةَ أبي لنا. لعلَّهُ كان أكثر حناناً علينا؟ أم أننا ببساطة جيلٌ يتجثب، عن قصد، إظهار كل عاطفته أمام الآخر، حتى أمام الإبن؟

لعلَّهُ تَهَرُّب ناجمٌ عن حساسية من نوع آخر. كأننا، بكتمان العاطفة الصاحبة، نريد أن نقترح نموذج التحمل والقدرة على مواجهة مفاجآت الأيام. نقترح ذلك على الأبناء وعلى أنفسنا قبلَهُم. كأننا نختار الجانب العملي في التعبير عما بداخلنا ونتجثب عمداً تشجيع أبنائنا على الوضوح العاطفي.

عندما كنت أودع رضوى وتميم في مطار بودابست لم أكن أكف عن المداعبة والحديث بصوت مرتفع نسبياً في كل الأمور إلا في الموضوع الذي يشغل بانا جميعاً، وهو رحيلهم الوشيك.

كان وداع أبي أو امي لأي ولد منا مشهداً شديداً الوطأة على الجميع. عندما وَدَعْنا منيف المسافر للعمل في قطر، فوجئنا بالوالدة تسقط من بين أيدينا على بلاط مطار قلنديه وقد أغمت عليها، وفقدت الوعي والنطق للدقائق، مما سبَّب لنا، نحن الأولاد الصغار، هَلْعاً وارتباكاً وفرضى.

وكان أبي يكتب لي رسائل مؤثرة لا أعرف كيف أتجنب الأضطراب بعد قراءتها.

أعمال تميم معاملة زميل أو ند؛ ولا أتبين مدى تعلقني به إلا عندما أتحدث عنه أمام أصدقائنا الآخرين، وفي غالبيه.

وحتى في التخاطب اليومي مع رضوى، يغلب الطابع الذي يُواري، والذي لا يُفصِّحُ بالمفردات اللغوية، عن العاطفة. إنها «مزاجٌ من الجمالات»، أقول ذلك للأصدقاء والصديقات، ولا

أظنتني قلته لها مباشرة ذات يوم. عندما أرسم صورة شعرية لها فإن القصيدة تصبح إصفاة للذات، وليس قولاً لمخاطبتها.

في الخطاب اليومي معها ومع تميم أكثر من المزاج والمداعبات والإجابات غير المترقبة التي تصل إلى حد المنافة، والاستفزاز اللطيف، لكنه استفزاز.

أغَبَّ للذين يحتفظون بصورٍ مَنْ يحبُّون في جيوبِهم أو محافظتهم الجلدية وحقائب سفرهم. إن فعلت ذلك فليس بِعَمَلٍ بحث. هذه المرة مثلاً حضرت عدَّة صُورٍ صغيرةً لتميم من أجل إرفاقها بطلب الهوية.

عندما زارت لطيفة الزيارات قواعد الفدائين في الأردن في أواخر السنتين عادت إلى القاهرة تصفهم بوصف لم أجد أعدَّ منه. قلت لها كيف وجدت الناس هناك؟ قالت وهي تضحك: إنهم «أجلاف طيبون».

\* \* \*

هل سرق اللصوص رِقْنَا؟

من سرَقَها إذا؟

الآن، الأجلاف الطيبون هم أطفال الإنفاضة. من أين أتوا بكل هذه الصراحة المُشْرِبة بالخشونة؟

الذين خالطُوكُمْ منهم في نطاق العائلة والأصدقاء، وجذبُوكُمْ أفل خوفاً وأفل تحفظاً وارتكاكاً مَنَا ونحن في مثل سنهُم. مهاراتهم اليدوية مُبَهِّرَة لشخصٍ مثلي. فذرُوكُمْ على المُحااجحة والنقاش وسوقِ البراهين ورواية القصص، تفوق قدرة الأطفال من أمثالهم في البلدان التي تعيشُ في ظروف طبيعية.

هل لأنهم رأوا الكثير؟ هل لأنهم تحملوا مسؤوليات مُبَكِّرة؟

هل هم كذلك لأن أهاليهم اشغلوه بأمور أخطر من تدريبهم على

الحياة والخربلة؟ يتحذّرون في الفصائل والأحزاب ويقولون لك هذا فتح، وذاك حماس، وذاك شيوعي، أو جبهة، الخ. يحفظون الأغاني والآنسيد الوطنية ويتفنّون الدبكة أو يتذربون عليها. ولا يترددون في ان يغثوا لك أغنية، أو يرقصوا رقصة يعرفونها، عند أول طلب أو رجاء يُوجّه لهم. لا أريد أن أقول إنهم أفادوا أو عبقرة، ولكنني أريد أن أشير الى حساسية مختلفة اختلافاً بيّناً عن مألف الطفولة كما عشناه نحن.

كان أبي يستدعي أحياناً أمّام ضيوفه لأسمع نشيداً مدرسيّاً مثلاً او حتى جدول الضرب أو قصيدة مقررة من نوع «عصفورنات في الحجاز حلت على قَنْز»، فأشعر برغبة في الهرب من الدار كلها! وأختبر كل الأعداء الممكّنة لأنجذب ذلك الموقف.

اما «حَبَّوب» فقد جلس ملتصقاً بي على الكتبة في برندة جده «أبو حازم» وقال لي مباشرةً وبدون مقدمات:

- أغثي لك أغنية يا عم؟

وفي يوم آخر قال لي:

- أنا رابح للدكان أشتري بسكوت. شو بتتحبّ أشتري لك؟  
معي مصاربي.

وآخر «أمواله» من جيب بنطلونه القصير، ليبرهن لي على صحة تصريحاته وأضاف بعد أن قتله شاكراً:

- أنا باحكي كلام جد.

- أنا اللي بدّي أشتري لك هدية. قل لي شو اللي بتكون سعيد لو أهديتك ايّاه؟

فإذا به يجيئني بسرعة:

- تعال نام عندنا. ليش انت دائمًا عند بيت جذو أبو حازم؟

قلت «الأبو يعقوب» ان ابّه لطيف جداً، وحكيت له عن دعوته

لاستضافتي، وحمسه لشراء شيء لي من الدكان. فقال لي وهو ينظر إلى الولد نظرة تمزج بين الإعجاب المستتر والتلميح التربوي:

- هذا ولد أزرع! كل يوم بيرجع من مدرسته بمشكلة، إما ضارب ولد أو مجتن الأستاذ!  
نعم.

لعل هذا ما أردت أن أُخْصِّصَة حول طفل الاحتلال:  
الشخصية المركبة التي تجمع شفافية المشاعر واقتحامية السلوك.

الفرع والجرأة،  
الهشاشة والغفلة.

تساءلت مجدداً عن ذلك الركام المسمى «يُشعر الحجارة» والقصائد التضامنية مع «أطفال الحجارة».

إنه التسطيح الذي يأخذ القريب والسهل من كل حالة إنسانية فيطمسها بدلاً من أن يُظهرها؛ ويُسرّ إليها في نفس اللحظة التي يزعم فيها أنه يُمجدُها.

إنه الفرق الأبدبي بين العمق والضحلة. انه الفارق بين الفن و gioص الإنشاء السياسي. واللافت للنظر أن الكتاب الذين عاشوا تحت الاحتلال وعاشوا الإنفراضة، وقعوا في نفس الخطأ الذي وقع فيه كتاب الخارج؛ ففشلوا، مثلهم، في النفاد إلى جوهر مادتهم الشعرية حتى وهم يكتبون تجاربهم الحية.

قلت لنفسي إن المسألة في جوهرها تكمن في شرط المعرفة الأكثر دقة بالحياة، وفي النفع الإنساني الذي هو أساس كل نفع فني. وهي سمات لا يقوم عمل فني مدهش بدونها، بغض النظر عن التجربة المعاشرة.

المهم هو تلك البصيرة النافذة والحساسية الخاصة التي تتلقى بها التجارب وليس التوажд في موقع الأحداث فقط. فهذا، على أهميته، لا يكفي للفن. قلت لنفسي إن الفن مُطلب. الفن طماع. لقد عشنا غربتنا في بلاد الآخرين، وعايشنا غرباء يشبهوننا، فهل كتبنا غربتنا؟ ما الذي يجعل قصتنا، نحن بالذات، جديرة بأن يصغي لها العالم؟

ومن يصغي لقصص أولئك الرجال والنساء والأطفال الذين أخذتهم الغربة إلى الضفة الأخرى التي لا يعود منها أحد، ضفة الموت «الأشهب المُبْتَلِ»؟ لقد تبعثر موتنا في كل أرض. وفي أحيان لم نكن ندري أين نذهب بجثثهم والعواصم ترفض استقبالنا جثتاً كما ترفض استقبالنا أحياء.

وإذا كان موتي الغربة وموتي السلاح وموتي الإشتياق وموتي الموت البسيط شهداء، ولو كانت الأشعار صادقة وكان كل شهيد وردة، فيمكن لنا أن ندعى أنها صنعتنا من العالم حديقة.

\* \* \*

هذه ليالي الأخيرة في رام الله.

قدمت الطلب بتصریح لم الشمل لتمیم وشعرت ان هذه الخطوة تعد وحدها إنجازاً وهي كذلك بالفعل.

مزِّ اليوم مزدحماً بالضيروف من الأهل والأصدقاء والجيران والزملاء تختلط فيه الأحاديث وأنا أحاول أن أكون الطرف الذي يسمع، لا الذي يتكلم.

أخرجت أوراق «منطق الكائنات» ودخلت الى سريري.

في الغرفة، الصمت كاملٌ كأنه دائرة مرسومة في كتاب. منذ فترة وأنا أميل للإصغاء.

«منطق الكائنات» كله قائِم على أن الكائنات من جماد ونبات

وحيوان وإنسان هي التي «تقول». ودوري هو الإكتفاء بالإصغاء إلى أقوالها.

في ديواني الأول كنت أقترح على البشرية أمراً لا أقل من «الطفوان وإعادة التكروين». كنت في العشرينات من عمري. إنه السن المناسب تماماً للتأكد من الحكمة!

كنت أكتب الشعر في الجامعة ثم في الكويت التي اضطررت خالي عطا إلى الذهاب إليها عندما التقى في الـ 67 في مصر لرعاية أسرته. كنت أتملّص من البقاء هناك.

كنت أريد أن أوصل اهتمامي بالشعر والأدب. نشرت في مجلات «الأداب» و«مواقف» و«الكاتب».

لرضوى يعود الفضل الأكبر في اتخاذنا قرار ترك الكويت نهائياً والسفر إلى القاهرة. كنا تزوجنا سنة 1970 وبعد أقل من عام واحد غادرنا الكويت نهائياً. قررنا السفر إلى بيروت والبقاء فيها بضعة أيام، قبل أن نركب الباخرة إلى الإسكندرية فالقاهرة.

في بيروت نزلنا في فندق الحمراء.

من غلاف أحد الدواوين أخذت رقم تليفون «دار العودة».

- ألو، الأستاذ أحمد سعيد محمدية؟

- نعم

- أنا اسمى مريم البرغوثي و ..

- يا أملاً بالشاعر. إنت بتحكي من بيروت؟

كانت رضوى بجانبي في الغرفة وضعت يدي على سماعة الهاتف وقلت لها مندهشاً:

- يقول لي أملاً بالشاعر

كنت أظن اتنى بحاجة لمقدمة ذكية وطويلة لطلب موعد للقاءه وطرح فكرة نشر ديواني الأول في الدار المرموقة التي هو صاحبها

ومديريها. وكنت وأنا المقيم في الكويت أظن أن أحداً لم يسمع بي في بيروت، عاصمة النشر العربي. ثم واصلت حديثي:

- أنا في فندق الحمرا.

- شرف اشرب فنجان قهوة. أكيد عندك ديوان. هاته معك.

في دقائق وافق على نشره وصدر بالفعل في يناير 1972 كنت أعطيت نسخة أخرى من المخطوطة لمني السعري لتصمم لي غلاف الديوان. رسمته بالفعل. لكنها وضعت عليه اسم منيف البرغوثي بدلاً من مرید البرغوثي !

بالطبع لم يكلف صاحب الدار نفسه إعادة تصميم الغلاف فظهر الديوان وقد أخفى اسم منيف بمستطيل من الحبر الفضي وكتب أسمى فوقه.

ما يزال بوسع المدقق أن يقرأ الإسمين ممزوجين مع بعضهما إلى يومنا هذا.

كل ما في الأمر أن مني كانت تعرف منيف ولا تعرفني قبل لقائي بها وبيدو أنها سهت أو اختلط عليها الأمر.

المهم أن امتزاج أسمي واسم منيف بهذه الصدفة العجيبة اكتسب عندي وعنده بعداً رمزاً محباً، مما خفف من قبح الغلاف.

\* \* \*

أحاول أن أنام  
لا أنام.

أكتب شذرة من هنا وشذرة من هناك.

ملاحظات عابرة، تلخيصات سريعة لمناقشة ما. عندما أطفئ النور وأغمض عيني تبدأ ثرثرة العمر تعلو في هذه الغرفة الهدامة المعتمة.

هواجس وأسئللة وصور عن الحياة التي مرث والحياة التي  
تنتظرني وتنتظرنـا.

انهماك النهار يتحول في الليل إلى وطأة ونقل.

هناك شيء يطالب بأن يكتمل ولكنه لا يكتمل.

أحاول قياس المسافة التي خلفها البعد بين الأحياء هناك  
والأحياء هنا. وبين الأحياء والموتى هنا وهناك.

أسك بمخطوطة «منطق الكائنات» وأقرأ:

السعيد، هو السعيد ليلاً،  
والشقي، هو الشقي ليلاً،  
أما النهار،  
فيشغل أهله!

أحاول أن أضع الغربة بين قوسين. وأن أضع نقطة أخيرة في  
سيطر طويل من حزن التاريخ، التاريخ الشخصي والعام.

ولكنني لا أرى إلا الفواصل.  
أريد رتق الأزمنة معاً. أريد وصل لحظة بلحظة.  
وصل الطفولة بالكهولة.

وصل الحاضرين بالغائبين والحضور كلـه بالغياب كلـه. وصلـ  
المنفى بالوطن. ووصلـ ما تخيلـه بالذـي أراه الآن.  
انتـ لم نعش معاً على أرضـنا ولم نـمت معاً.

هـناك، في محطة قطارات الشمال في بـاريس في الحـادـية عشر  
ليـلاً كان منيف يتـرـجـح قبلـ أن يـسـقطـ على حـافـةـ الرـصـيفـ فيـ صـقـيعـ  
نوـفـمـبرـ ليـعودـ لـآـمـةـ ولـنـاـ فيـ صـنـدـوقـ.

هـذاـ الـذـيـ عـاشـ بـالـأـصـدـقـاءـ وـلـلـأـصـدـقـاءـ وـكـانـ يـحـبـ أنـ يـحـبـ  
حـيـاتـهـ بـالـنـاسـ، يـزـورـهـمـ، يـسـتـقـلـهـمـ، يـدـعـوهـمـ، يـسـأـلـ عنـ أحـوـالـهـمـ

بالهاتف، هل كان يهين نفسه لمثل هذا اليوم الأخير، مات موتاً وحيداً مستوحشاً غامضاً في «محطة الشمال». لم يكن معه أحد على الإطلاق لا أحد.

8 نوفمبر 1993 كنا ثلاثة رضوى وتميم وأنا على مائدة الغداء في بيتنا في القاهرة. رن الهاتف. قمت للرد. صوت أخي الأصغر علاء يتحدث من الدوحة. قال وهو يبكي كلمات قليلة جداً لا أذكرها.

سررت البرودة في أكتافي.  
قلت كلاماً لا أتذكره.

كل ما أذكره بوضوح أن رضوى قفزت من مقعدها تسأل وهي مخطوفة الوجه عما حدث. قلت لها كأنتي أكتب كلماتي على ورقة وأضع تحتها خطأً لتأكيدها:

- منيف مات. مات.

كان أحد أصدقائه قد اتصل من جنيف وقال انه تعرض لحادث في محطة «الجار دي نور» في باريس. اتصلت بيبيه وبجينيف أحارول فهم أي شئ فقيل لي انه ما زال على قيد الحياة وهناك محاولة لإنقاذه. ثم قالوا لي إنه مات. عشت في هذا التضارب قبل أن اتصل بالوالدة في عمان. أدركت أنهم أبلغوها بأنه مصاب فقط بعد حادث تعرض له.

قلت لرضوى إن أمي لن تعيش بعده.

اتصلت بمجيد وعلاه في الدوحة. طلبت منهم أن لا يؤكداوا للوالدة نبأ الوفاة.

أردت أن أكون بجانبها عندما تيقن من الكارثة.

قلت لرضوى إن مهمتي الآن هي أن أحمي أمي من الموت المفاجئ. قلت لها لو نجحنا في في جعلها تعيش بعده يومين فإنها ستعيش.

المهم أن تتجاوز لحظة تلقيها الخبر.  
كنت أتعامل مع المأساة تعاملًا غريباً.  
كأني رُميت في زلزال وخرجت منه أبحث عن مصير أمي فيه.  
كأنني تعمّكت من تنحية الخبر نفسه بعيداً عنّي بما يتبع لي  
القدرة على السيطرة على زمام الأمور.  
لا بد لأحد ما أن يسيطر على زمام الأمور.  
كنت كمن هوجم فجأة. فحوّل نفسه، فجأة، إلى غرفة  
عمليات يدير منها الرد المناسب على الهجوم.  
فكرت بنفس الهلع في الجميع، في أولاد منيف، غسان وغادة  
وغدير، وزوجته وأخوتي وكان لابد من التركيز على الدور الممكن  
القيام به واقعياً.  
طلبت أولاً من مجید وعلاء في الدوحة أن يحصلوا على تأشيرة  
إلى فرنسا والسفر فوراً ليكونا بجانب أسرته . كان مستحيلاً أن  
أحصل أنا على تأشيرة من مصر. سافرا إلى باريس بالفعل.  
سافرت في اليوم التالي مع رضوى وتميم إلى عمان. استقبلنا  
حسام في المطار. حكى لنا التفاصيل:  
منيف سافر بالقطار من بيته في «فيجي فونسونو» إلى باريس.  
قضى فيها بعض الأشغال ثم توجه إلى محطة قطارات الشمال  
لبلحق بقطار الرابعة والنصف بعد الظهر ليحمله إلى اجتماع في  
مدينة «البل». وصل متأخراً عن موعد قطارة. انتظر في المحطة  
ليستقل القطار التالي بعد نصف ساعة. قطار الخامسة.  
في الحادية عشرة قبل منتصف الليل، يعثر عليه البوليس  
الفرنسي ملقى على رصيف المحطة ينزف دماً (!?)  
ما الذي منعه من أن يأخذ قطار الخامسة؟  
ما الذي أبقاء في المحطة سبع ساعات دون أن ينادرها؟

هل اختطف؟

هل هاجمه لصوص او نازيون جدد من حلقي الرؤوس؟

هل هو اغتيال سياسي؟

هل تعرض لغيبوبة مفاجئة وهو المصاب بمرض في الكبد

يعالجه منذ سنوات فطمع به بعض المارة بهدف السرقة؟

جاءت سيارة إسعاف فوجدت فيه رمقا خافتًا.

حاولوا إنقاذه دون جدوى. مات بعد دقائق.

قال صاحب مقهى في المحطة إنه شوهد وهو يدخل المقهى

متربحاً نازفاً. ظنه الجرسون مخموراً. منعه من الدخول. دفعه إلى

الخارج.

عاد يحاول الدخول مرة أخرى.

يبدو أنه أراد الإستغاثة. ربما أراد أيضاً الوصول إلى التليفون.

مشى خطوتين أو ثلث. سقط على مائدة يجلس عليها شابان

برتغاليان. قام الشابان ودفعاه بقرة إلى الخارج. سقط للمرة

الأخيرة بعد أربع خطوات من باب المقهى.

حسام يشرح كل هذه التفاصيل باكيا ويشكل متقطع، بطيء،

متعدد النبرات..

قال إنهم لم يخبروا أمي بشيء.

قالوا لها إنه تعرض لحادث بالسيارة ولكنه بخير حتى الآن.

قال إن الدكتور جهاد والدكتور محمد برکات يلاحظانها باستمرار.

قال إن بيتنا مليء بكل نساء العائلة المقيمين في عمان وإنه

منعهن من استخدام عبارات التعزية:

- كلمن يعرفن. الوالدة وحدها لا تعرف. قلبها حاسس

بالكارثة أكيد. لكنها متعلقة بخبر منك يعطيها أي أمل. لم تخبرها

بناء على طلبك.

دخلنا من باب بيتا الذي كان مفتوحا على مصراعيه.

نظرت الى الصالون. وجدت المشهد الذي وصفه حسام. بعض السيدات يرتدين ثياباً سوداء. أمي جالسة في شبه غيبة ترتدي ثوباً أثرب إلى الأزرق الفاتح. بمجرد دخولنا برضى وتميم وأنا انفجر جميع من في البيت بالنحيب. لا أدوى كيف تجنبت الإنهاصار في تلك الدقائق. ولأنني نجحت في تجنبه في تلك اللحظة تحديداً فاني لم أعد معززاً للإنهاصار بعدها. خوفي على أمي وانشغالي بحماية حياتها صانعي أنا أيضاً.

أمي لم ترزق ببنت أبداً. وليس لها أخت. كان وجود رضوى في عمان مهمـاً. أمي عاملت رضوى معاملة الإبنة منذ رأيتها للمرة الأولى بعد زواجنا. كنت أعرف أن وجود رضوى الى جوارها في هذه اللحظات تحديداً سيعني لها الكثير.

اقتربت منها معاشرـاً وأنا مرتاب في قدرتي على التماسك حتى النهاية.

- قل لي يـمة شـو اللي صـار لـآخرك؟ لـبسـات اـسود ويـقولـن انه فيه نـفسـنـ. انه عـايشـ في المستـشـفى ويـمـكنـ يـطـيبـ. شـو بـتـقولـ لي يـمةـ. لا تـكـذـبـ عـلـيـ يا حـبيـبيـ.

كـنتـ أـرـيدـ أـصـرـخـ عـمـريـ كـلـهـ حتـىـ أـمـوتـ هـنـاـ،ـ عـنـدـ هـذـهـ اللـحـظـةـ.

لم أـعـرـفـ كـيفـ أـجيـهاـ.

وـجـدـتـيـ أـتـولـ لـهـ وـأـنـاـ أـضـعـ رـأسـهـ عـلـىـ صـدـريـ وـيـدـايـ تـطـوـقـانـهاـ بشـدـةـ:

- بـدـنـاـ إـيـاكـ تـظـلـيـ عـاـيـشـةـ.ـ اوـعـدـيـ تـظـلـيـ عـاـيـشـةـ.ـ الـبـسـيـ أـسـودـ يـمةـ.

\* \* \*

وهناك في ضاحية سري قرب لندن يرقد تحت التراب البعيد،  
ولذ من قرية الشجرة ومن مخيّم عين الحلوة معاً هو ناجي العلي.  
قال لي شقيق وداد وهو يجلس بجواري في السيارة التي حملتنا من  
ويمبلدون الى طرق طويلة متعرجة عبر الغابات الإنجليزية ونحن  
نتابع الخريطة حتى نعثر على منطقة المقبرة:

- ما الذي أتي بنا الى هنا يا مرید!

قلت له مصححاً:

- قل ما الذي أتي (به) الى هنا!

وعندما وصلنا لم يكن أي واحد منا يعرف الهم الذي هو  
حامله، هم الصغار من أولاده أم هم وداد أم همنا الذي لا صاحب  
له، هم تاريخنا كله وحكايتنا كلها

\* \* \*

وهناك في جوف تلك البئر المهجورة في غابة على جبل  
«فيشجراد» على الحدود بين المجر وتشيكوسلوفاكيا يرقد «الزي»،  
الشاب الوسيم، المرح، الذي رمته الغربة الى المجر فتدبر أمره.  
استطاع أن يعمل مديرًا لمخيّم سياحي وبيار ملحق به، هناك في  
أعلى نقطة في الجبل المكسو من أدنى نقطة في سفوحه الى قمته  
الشاهقة بالأشجار .

ترزق من فتاة مجرية لطيفة الشكل والمعشر.

رزق منها بطفلين جميلين.

كنا نذهب تحت الثلوج الى مخيّمه الذي يبعد أربعين كيلو متراً  
عن بودابست. فيعلق على باب البار يافطة «مغلق» ونصنع معاً  
شوربة السمك في قذر على نار الحطب المجلوب من الغابة.  
تلعب الورق أو ندعو عدداً من أصدقائنا وصديقاتنا الى عشاء عريني  
عنه. تلعب بكرات الثلوج، نجمع الفطر من السفح الهائل

الانحدار، ونعود لنعد منه أشهى الوجبات على أنفاس الموسيقى وأغاني فيروز، تساعدنا في ذلك زوجته اللطيفة التي تعلمت بعض الكلمات العربية.

وعندما فكر باللحاق بشقيق له يعمل في الولايات المتحدة الأمريكية ذات يوم، اختفى لؤي ولم يعثر له على أي أثر.

غافلته زوجته اللطيفة، الرودودة، أثناء مشاهدته التلفزيون في وقت متأخر من الليل، وأطلقت عليه الرصاص.

سحبت جثته إلى ظلام الغابة بمساعدة شقي روماني ودفنته في تلك البئر المهجورة. غطت جثته بكثيات من الاسمنت (!) إلى أن اكتشفها البوليس وأودعها السجن.

كان أصحابنا الذين يرون حياة لؤي يرون فيه الفلسطيني المرتاح، السعيد، الحريص على أناقة علاقاته وأناقة طعامه وأناقة ملابسه، الفلسطيني الذي استطاع أن «يدبر حالي» ويكون أسرة ويوفر بعض المال بعرقه وجهده اليومي.

لن يستطيع لؤي في بشره الشديد السواد الآن أن ينظر إلى اطمئنانهم ليخبرهم أن السعادة تكذب. أن الأمان يكذب. أن الوسامة تكذب. أن الحب يكذب. وأن الهواء المحيط بالفلسطيني هواء مهددا!

الغرية حملت له بالضبط ما هرب منه عندما جاء من جنوب لبنان: الموت!

وهناك على سالم طائرة الميدل إيست في مطار بيروت، سقط أبو العبد درويش، والد زوجة منيف، ميتاً، وهو في طريقه لزيارة بناته في قطر فاحتفظوا بجثته أسبوعاً كاملاً في الثلاجة حتى تم الإتصال بأهله.

ورنين الهاتف لا يتوقف في ليلي البلاد البعيدة.

يلنقط أحدهم السماة متوجساً يغالب النعاس، يسمع صوتاً متعلضاً ومكسوراً على الطرف الآخر يخبره بموت أحد الأحباب أو الأهل أو الأصدقاء أو الرفاق في البلد أو في البلاد. روما وفي أثينا وفي تونس وفي قبرص وفي لندن وفي باريس وفي أمريكا وفي كل بقعة أوصلنا إليها زماننا. حتى أصبح الموت « كالخسن في السوق كدُّسه البائعون ». نعم، في تفاهة الخس وبلا مهابة وبلا نهاية.

قلت لناجي وأنا أرى أولاده وبناته يستحمون في بركة الفندق، - « ليتهم ينتظرون عليك حتى يكبر الأولاد قليلاً ويصبح بوسعك تركهم وحدهم في هذا العالم ».

كانت رائحة قتيله تتتصاعد يوماً بعد يوم، وحملة الكراهية ضده تغري أي كاتم صوت بالاستفادة من أجوانها المرعبة وكتت خائفأ عليه.

زارني في بودابست مع أسرته لعلاج ابنته الصغيرة « جودي » علاجاً طبيعياً من إصابة في ساقها تعرضت لها أثناء الغارات الإسرائيلية على صيدا. قضينا شهراً معاً ولم أره بعده إلا عندما ذهب إلى لندن بعد شهور، لزيارة... قبره !

كان يرتدي الشورت ويجلس بجواري على حافة البركة وعظام قفصه الصدرى بارزة لفترط نحوله وفي يده سيجارته :

- تعرف يا مرید، فكترت بهذه المسألة، لكنني حليتها بسرعة مرة والى الأبد، سالت نفسى شو ترك لي أبي لما مات؟ لا شئ، ورغم ذلك قدرت أعيش وأدبر حالي. يدببو حالهم. طزا !

عرفت ناجي للمرة الأولى عام 1970 في الكويت.

كان يعمل في جريدة السياسة وكانت أقضى بعض المساءات في مكتبه الصغير. كنت أعمل مدرساً في الكلية الصناعية وأعد أول مجموعة من قصائدي للنشر. عرفته عن قرب ورأيت كيف يمكن أن يلمس المرأة الموهبة بالأصابع. عرفت أيضاً كيف تكون

## الشجاعة واضحة كالتابوت!

نجلس معظم الليل نتحدث في كل الشؤون ثم أتركه ليرسم  
كاريكاتير اليوم التالي وأقول لنفسي ما الذي سيرسمه يا ترى غدا؟  
أشتري الجريدة صباحاً فأندهش من أن ذلك الشاب المحترر،  
البسيط، الصاحك، الحزين، قد لخص الدنيا في مربعه اليومي كما  
لا يستطيع أفعى المحللين السياسيين أن يفعل. واستمرت الصدقة  
من سنة لأخرى ومن بلد لأخر.

في العام 1980 أقيمت ضمن مهرجان شعرى في جامعة بيروت  
العربية قصيدة عنوانها «حنظلة طفل ناجي العلي» ونشرتها جريدة  
السفير على صفحة كاملة بعد ذلك مزينة برسوم بريشة ناجي.

هنا كلُّ شئٍ مُعدٌ كما تَشتهي  
 فلكلُّ مقامٍ مقالٌ :

مُكِبِّرُ الصوت في ليلة المهرجان  
وكاتبةُ الصوت في ليلة الإغتيال !

وبعد سبع سنوات من هذه الليلة جاءت ليلة الإغتيال فعلاً.  
كنت مع رضوى وتميم في فندق على بحيرة البالاطون في  
المجر نقضي أجازتنا الصيفية. استيقظنا مبكراً وفتحت الراديو على  
اذاعة لندن باللغة الإنجليزية فإذا بي التقط شبه جملة تتحدث عن  
«رسام فلسطيني مرموق».

قبل أن نكمل الاستماع إلى الخبر أدركنا أن ناجي راح.  
استيقظت تعبى ونحن نحاول تنقية المحطة حتى نسمع المزيد من  
التفاصيل عن الخبر. سأل:

- ماما، بابا، مالكم؟  
- قتلوا عمّو ناجي.

\* \* \*

أطلق الرصاص على ناجي يوم 22 / 7 / 1987 وهو بالصدفة ذكرى زواجنا أيضاً. وكان أيامنا الخاصة تفقد مغزاها واحداً بعد الآخر وكان الأحداث تمد أصابعها الغليظة، لشُرْقَ الرزنامة الخصوصية لكل منا وترمي أوراقها الصغيرة في الهواء.

قبل ذلك بسنوات كثيرة، في ظهيرة السبت 8 / 7 / 1972 وهو عبد ميلادي، كنت أجلس في مبنى إذاعة القاهرة في ماسبيرو بعد تسجيل لقاء أدبي معه، عندما رأيت شفيع شلبي ينزل عن الدرج مسرعاً ليبلغني باغتيال غسان كنفاني في بيروت.

ذهبت مع سليمان فياض إلى يوسف إدريس في «الأهرام». قلنا له أننا نريد أن نعد لجنازة رمزية لغسان كنفاني في القاهرة تزامن مع ساعة تشييع جنازته في بيروت.

اجتمعنا بعد الظهر في مقهى ريش. يوسف إدريس ونجيب سرور والدكتور عبد المحسن طه بدر وبحي الطاهر عبدالله سليمان فياض وسعيد الكفراوي وإبراهيم منصور وغالى شكري ورضوى وكتاب آخرون لا أتذكرهم بشكل شامل ودقيق، فقد مر على اغتيال غسان ربع قرن كامل الآنا

وصل عدتنا جميعاً في ذلك اليوم إلى ما يقارب الخمسين. خطط بحي الطاهر عبدالله اليافطات بخطه المتقن البديع. مشينا صامتين على هيئة جنازة، من ريش في شارع سليمان باشا إلى نقابة الصحفيين في شارع عبد الخالق ثروت وهناك... كان رجال الأمن بانتظارنا. أخذوا يوسف إدريس إلى الداخل وبقينا جميعاً في حدائق النقابة ننتظر خروجه. وجه الضابط ليوسف إدريس سؤالاً محدداً:

- هل كان معكم فلسطينيون في المسيرة؟

قال له يوسف:

- أنا حاقول لك أسامي الخمسين شخص كلهم. اكتب عندك:

يوسف إدريس، يوسف إدريس، يوسف إدريس،  
يوسف إدريس، يوسف،

وهنا أوقفه الضابط عن الكلام. أنهى اللقاء ومضى في سبيله.  
عاد يوسف لينضم لنا في الحديقة. روي لنا ما حصل. وتفرقنا بعد  
ذلك.

ورغم المناسبة الحزينة لم نستطع إلا الضحك على واحدة من  
الباقات التي أصرّ يحيى الطاهر عبد الله على كتابتها وهي:  
(إنهم يقتلون الجياد. أليس كذلك؟)

عندما عدت إلى البيت وأخبرت الدكتورة لطيفة بما فعلناه  
وحدثها عن تلك الباقطة أطلقت ضحكتها العريضة وقالت:  
- خيبة تخبيكم. تلاقي الناس في الشارع ضحكوا عليكم لما  
قالوا يا بَسْ. مش تكتبوا حاجة تفهمها الناس؟

وعندما حديثها عن موقف يوسف إدريس قالت:  
- هو يوسف كده. يتلذذ موقف بطولي ثم يظل متلذذ ومتوتّر  
وخايف لغاية ما يعمل عكسه. لكن كرئيس إنها جت كده.

أي عيد زواج بعد اليوم يا ناجي؟ وأي عيد ميلاد بعد اليوم يا  
غسان؟ ما الذي نذكر وما الذي ننسى!

والمسألة لا تخص فرداً مثلي من دون الآخرين. فواجهنا  
ومراجعتنا تتكرر وتتكاثر يومياً، حتى أصبح كل يوم يمزق يوماً  
غيره. تهبط المناسبة على تقاضها، فنهدم فيما كلُّ المناسبات.

أصيّبُت رزنامتنا بالقطب وبتراكم الأوجاع طبقة فوق طبقة،  
حتى أصبح الزمانُ الفلسطينيُّ نفسه أضفانًا من النقائش،  
والفكاهات التي لها طعمُ العلقم، ورائحة الإنعراض. هناك أرقام  
معينة اسلخت عن معناها المحايد والم موضوعي وأصبحت تعني  
 شيئاً واحداً لا يتغير في الوجودان.

منذ الهزيمة في حزيران 1967 لم يعد ممكناً لي أن أرى رقم الـ 67 إلا مرتبطاً بالهزيمة.

أراه في جزء من أرقام هاتف أحد الأقرباء أو الأصدقاء، على باب غرفة في فندق، على اللوحة المعدنية لسيارة مارة في الشارع في أي بلد من بلدان العالم، على تذكرة سينما أو مسرح، على صفحة في كتاب أو مجلة، على عنوان مكتب أو مؤسسة أو منزل في أية مدينة، على مقدمة قطار، أو رقم رحلة جوية على اللوحة الإلكترونية في أي مطار من مطارات الدنيا.

إنه لم يعد يعني، بالنسبة لي، ما يعنيه في سياقه الجديد والمتغير، كأن الرقم 67 شاخ منذ ولد في ذلك الإثنين الخامس من حزيران، الإثنين الغابر، العقيم، الذاهب، العائد، الميت، الحني.

رقم تجمد عند شكله الصحراوي الأول. شكله الرهيب.

كانه ليس رقمًا بل تمثال من الشمع لرقم. تمثال من الجرانيت. من الرصاص. من الطباشير التي لا تُمحى عن اللزح الأسود، في قاعة سوداء.

لا أطير منه ولا أتشاءم حين أراه في صوره المتنوعة. لكنني ألحظه بشكل خاص. أسجل ذلك لنفسي فقط.

أنقله من اللاوعي إلى الوعي لللحظة عابرة، ثم يغطس ثانية كالدلافين التي تقفز ثم تنفس في المحيط.

لا أذهب إلى أية خلاصات ولا إلى أية استنتاجات. لا أرتعش. لا أحزن. لاأشعر بأي توتر. إنني فقط أتعرف عليه بحواسي الخمس. كأنه وجهٌ أعرفه، يعنيه ولا يعنيه، لكنه دائمًا هناك. موجود. كما نعرف أن الدلافين في مكان ما هناك، في أعماق المحيط، حتى لو لم ترها.

هل هزيمة حزيران عقدة نفسية عندي؟ عند جيلي؟ عند العرب المعاصرین؟

لقد وقعت بعدها أحداث وخيبات لا تقل خطورة، ونشبت حروب، وتقدّمت مجازر، وبغيرت اللهجات السياسية والفكيرية، غير أن الـ 67 تختلف عن كل ذلك.

نحن ما زلنا ندفع فواتيرها إلى يومنا هذا. ولم يقع في تاريخنا المعاصر حدث لا علاقة له بالـ 67.

كنت عائداً إلى منزلني في حي المهندسين بالقاهرة عندما قابلت بالصدفة واحداً من أعز أصدقائي في تلك الفترة هو يحيى الطاهر عبدالله، وكانت حرب أكتوبر 1973 في يومها الرابع أو الخامس وكان يسير بجواري في نشرة ملحوظة. لكنه يراني واجماً، مضطرباً ولا أشاركه نشوه تلك.

وقف في الشارع بشكل مفاجئ وقال لي:

- مالك عامل كده زي الغراب وشكلك مش مبروط؟  
- نعم أنا غراب لأنني شايف ما يستحق أن أنعف عليه. هذه الحرب يا يحيى لن تنتهي على خير.

يوم الثلاثاء 16 أكتوبر، أي بعد عشرة أيام من بداية الحرب فقط، جلست إلى جهاز التلفزيون في بيت الدكتور لطيفة الزيات نستمع سوياً إلى خطاب الرئيس السادات في مجلس الأمة المصري، فإذا به يقدم وهو يرتدي بذلة العسكرية المؤثثة بالأوسمة التي تصل إلى جزامه، ما أسماه «مشروع السلام مع إسرائيل»! في اليوم التالي تصاعد الحديث عن الثغرة في الدفوسار بشكل ملتفت.

بعد أيام، ظهر هنري كيسنجر في المنطقة؛ واتخذت الأحداث مسارها المعروف، الذي أدى إلى زيارة رئيس جمهورية مصر العربية إلى إسرائيل، ثم إلى اتفاقية كامب ديفيد.

وارتفع العلم الإسرائيلي، على بعد مائة متر من تمثال نهضة مصر، الذي خلّد فيه النحات العظيم «مخترار» ثورة 1919 ولا تزال

تجري تحت رفيفه اليومني عند كوبري الجامعة، مياه نهر النيل غامضة ثم واضحة، واضحة ثم غامضة، لا يدرى أحد ما الذي يجول في وقارها الأزرق، من أنكار.

ارتفاع العلم الإسرائيلي على بعد ثلاثة متر فقط من قبة جامعة القاهرة، قبة المعتصمين ذاتها. القبة التي ذات يوم بعيد، وأنا مجرد طالب في الجامعة، شاهدت بعيني مواكب السيارات تتجه إليها ليترجل منها جواهر لال نhero و جوزيب بروس تيترو وشواين لاي وكوامي نكروما وجمال عبد الناصر، يصعدون درجها الرخامي ويجلسون على كراسيها وأمامهم أوراق وملفات لم أرها، ولكن كلمات لا تنسى تسربت منها إلى وعي تلميذ قادم من جبال دير غسانة. كلمات حول الاستقلال والتنمية والحرية.

### «كلمات كلمات كلمات» يا أمير الدنمارك!

كنت لا أطيق السادات، صوتاً وصورةً وسياسةً. وفي قاعة جمال عبد الناصر، تحت قبة جامعة القاهرة، في شتاء سنة 1972 ، كنت ورضوى مع المعتصمين. نشاركهم اعتصامهم جزءاً من النهار، أو النهار بطوله، ولو امتد بنا النقاش نقضي ليتنا نائبين على الكراسي في القاعة حتى مطلع النهار التالي. ولم أكن أدرك خطورة فعلتي تلك. فالحكومة تعامل كل من ليس مصرياً في نشاط من هذا النوع «كعنصر مُندَم». وكانت هذه الكلمة تثير اشمئزازي كلما سمعتها إلى يومنا هذا.

صباح الاثنين 24 يناير، فوجئت برضوى تعود إلى البيت بعد خروجها بأقل من ساعة. كانت قد سبقتني إلى الإعتصام ومعها سندويتشات قاتمت بإعدادها ليلاً لتحملها إلى الطلبة. وكان آخرهن يفعلون الشيء نفسه باستمرار. قالت إن الجامعة مطرقة بجنود الأمن، يمنعون دخول أي شخص إلى الحرم الجامعي. بعدها

عرفنا أن الشرطة اعتقلت كل المعتصمين، وساقتهم في العربات إلى السجن.

كان الطلاب والطالبات يتظرون من نوافذ الناقلات بأعينهم، التي أعيادها السهر البويمي المتواصل، وإرهاق النوم على كراسى القاعة، إلى شوارع القاهرة النائمة في ذلك الفجر الخاسر والحزين، ينتشرون من النوافذ قصاصات من الورق، كتبوا عليها ثلاث كلمات: «إاصحي يا مصر!»

منذ الـ 67 والنقلة الأخيرة في الشطرنج العربي نقلة خاسرة! نقلة الى وراء. نقلة سلبية تنتكس بالمقدمات مهما كانت تلك المقدمات إيجابية.

بعد معركة الكرامة التي خاضها الفلسطينيون والأردنيون معاً ضد العدو ذهبنا الى أيلول ضد أنفسنا.

بعد حرب الـ 73 وعبور القناة ذهبنا الى كامب ديفيد.

بعد مناهضتنا لكامب ديفيد عزّيناها وعمّمناها وقبلنا ما هو أقل منها فائدة وأكثر منها فضيحة.

بعد الإجتياح الإسرائيلي للبنان خرجت منظمة التحرير من الصمود البطولي الى الإقتتال والإعتدال والتكييف مع شروط أعدائها.

بعد الإنفراخة الشعبية على أرض فلسطين ذهبنا الى أوسلو. دائمًا نتكيف مع شروط الأعداء. منذ الـ 67 ونحن نتألم وننكف!

وها هو بنيامين نتنياهو، رئيس وزراء إسرائيل، يهدئ من مخاوف أمريكا على التسوية الراهنة بقوله إن العرب في النهاية سينأقلمون مع تشدد، لأنهم تعزّدوا على التأقلم مع ما يُفرض عليهم!

هل أنا معقد من الـ 67 ؟ نعم أنا معقد . الكمال لله مزيمة حزيران لم تنته .

في ثاني أيام الحرب ، ومع ارتفاع وتيرة الأناشيد الوطنية والبيانات المظفرة من الإذاعة ، تدفق طلاب الجامعة على مراكز التقطيع للذهاب إلى الجبهة . وقف في طابور المتقطعين وسجلت اسمي .

أعطوني بطاقة صغيرة حضراء عليها اسمي وتحت عبارة واحدة تقول :

«يُستدعى للخدمة يوم 12 يونيو 1967»

و يوم 9 يونيو جلست إلى التلفزيون في شقتي بالزمالك أشاهد خطاب جمال عبد الناصر والأمة كلها معلقة بشفتيه في تلك الليلة لعلنا نفهم شيئاً مما دار ويدور على جبهة القتال منذ بداية الحرب . جلست بجواري صاحبة الشقة التي كنت أسميهها مدام سيفز وسترينس (وهو اسم استعارته من قصيدة إلبيوت «الأرض الخراب») وكانت امرأة شقراء صفراء ملؤنة وبدينة بشكل متطرف . فإذا بنا نسمعه يقول :

- اتنا تعرضنا لنكسة .

ثم يضيف انه سيتحلى تماماً ونهائياً (قالها بفتح التون وما تزال ترن في أذني هكذا : نهائياً) عن كل مناصبه الرسمية الخ . ففزع فوراً من الصالة إلى الباب إلى الشارع .

ووجدت نفسي واحداً من ملايين البشر الذين فزروا في نفس اللحظة إلى عتمة الشوارع وعتمة المستقبل .

متى خرجت هذه الملايين ؟ أنا خرجت بعد انتهاء الخطاب مباشرة وربما قبل انتهائه ، لقد خرج الجميع في نفس اللحظة إذا . في لحظة تكون المعرفة بما حدث لهم .

لم تكن هناك فجوة من الدقائق ولا حتى من الثانية بين الفعل

ورد الفعل . بين الأذن والخطوة . رأيت مجتمعاً كاملاً ينتشر في الشوارع في لمح البصر .

قضينا الليل بطوله في الشوارع وعلى الجسور فوق نهر النيل  
كأننا نطوف بلا هدف محدد أو كأننا نطوف جميراً لنفس الهدف .

عشنا في الشوارع حتى مساء اليوم التالي .

وعندما مرت الأيام والسنوات عرفنا أننا كنا نشارك فيما سماه المؤرخون بعد ذلك «مظاهرات 9 و 10 يونيو» التي أعادت عبد الناصر إلى الحكم .

المهم أن أحداً لم يطلبنا بعد ذلك للخدمة التطوعية الموعودة .

انتهت حرب الأيام الستة بخطاب عبد الناصر .

ظل مستقبل الناس غامضاً . وكلما بشرونا باتضاحه ازداد غموضاً .

ازداد غموضاً بوفاة عبد الناصر ، ثم ازداد غموضاً بتولي أنور السادات ، ثم ازداد غموضاً بحرب رمضان ، وباتفاقية كامب ديفيد التي أعلنت «بوضوح» أن حرب رمضان هي آخر الحروب !  
وأزداد غموضاً عند الإجتياح الإسرائيلي للبنان ثم بعد الإجتياح ثم بعد حرب المخيمات ثم بعد أسلو وهو ما يزال غامضاً الآن حتى هذه اللحظة !

ومنذ الخامس من حزيران 1967 ثرِكنا لتدير أمورنا العياتية في ظل الهزيمة الممتدة . الهزيمة التي لم تنته بعد . إنها العلامة المحددة لما تلاها و يتلوها إلى الآن .

نعم . إن الـ 67 هي الإنطباع المستمر في البال منذ أن عشتها في مقتل العمر . أعلم أنني لا أصلح للعمل السياسي المحترف ، ربما لهذا السبب ، إنني أستقبل العالم بالمشاعر وبالحدس ؟ وهذا لا يتماشى مع تدابير الفرورة السياسية .

أنا لا أستطيع، إذا سرت في مظاهرة، أن أهتف.  
قد أشارك فيها إعلاناً لموقفي، لكنني لا أرفع صوتي لأصبح  
بأي شعار أو مطلب، مهما كانت مقتضاها بمضمونه.

بل إن الصور التي تترسب في ذهني من المظاهرات، هي تلك  
الصور الفكاهية للمحملين على الأكتاف، هاتفين بشعاراتهم ذات  
الإيقاع المتظم.

وكما يحدث في أفلام إيزنشتلين يتحول هؤلاء المتأفون  
المخلصون، إلى مجرد أفواه ضخمة الإنفاس، مفتوحة على  
آخرها، وإلى أسنان بيضاء، غير منتظمة في الغالب، تماماً المشهد  
الوارد على الذاكرة كلّه.

أما حركة الأذرع، وقبضات الأيدي المضمومة، التي تضرب  
هواء المظاهرة، فتشير في ضحكتها أستحب أن يلاحظه من هم  
حولي، لثلا يظنوا أنني أنهكم عليهم، أو أسرخ منهم، ومن جذبة  
تلك الحركات ومعناها.

نعم. أضحك حتى داخل المظاهرة ولا أستطيع كتمان أسبابي.  
أبوح بها لأقرب شخص يجاورني، ولني من الحظ بعد ذلك ما  
لي، فلماً أن يتفهم موقف الغريب أو أن يراه موقفاً غريباً، أشتجع  
عليه اللعنة.

عندما كان «أبو توفيق» يركب سيارة الجيب التابعة للإعلام  
الجماهيري، ويطوف بها شوارع الفاكهاني، مُرددًا عبارته التي لا  
يغيرها أبداً:

«يا شهيدنا الجميل»

ويبدأ في تعداد مناقب الشهيد الذي خسرناه لتننا، كان المشهد  
مؤثراً في البداية. لكن تكرار سقوط الشهداء، تكرار الجنائزات،  
وتكرار «أبو توفيق» لعبارة الأثيرية، «يا شهيدنا الجميل»، كان يجز  
تداعياته تشبع على المأساة طابع الروتين والتعود وأحياناً يساعد

على اختلاط الذهول بنوع تحرير من أنواع المكافحة.

نعم أقصد ذلك النوع النادر من فكاهة الموت، فكاهة الجنائز! من المعروف أن النضال الطويل الذي يستهلك عشرات السنين وأعمار الناس يترك ظللاً من الشجاعة والتحمل ولكنه يترك أيضاً ظللاً من العدمية والسخرية من المصائر المتاحة التي لا راد لها. ويزيد من ذلك التراجع المتواصل بعد كل محاولة للتقدم الى الأمام. هنا تصب宿 السخرية جزءاً من سايكلولوجيا الإستمرار في المسعي رغم نشره المتكلر.

تعود هو نفسه على الفقد كما تعود الشهادة على تكرار تصحيتهم، وكما تعودنا، نحن المثنيين، على تشيعهم بالصخب نفسه إلى موطنهم المجازي: فلسطين، وموطنهم الواقعي: القبر.

كانت الملصقات التي تصور وجوههم وتحمل التحية لهم، تملاً جدران الفاكهاني. لكنها، لتابع الشهادة واحداً بعد الآخر، أخذت تهجم على بعضها البعض. أصبحت زاوية الملصق الأحدث، تحجب جانباً من ملامع الملصق القديم، وهكذا الى أن أخذت الملصقات العديدة المتقاربة والمترابطة فوق بعضها، شكلاً يبعث علم الارتياش، كلما تأملته:

إنه شكل لملصق واحد واسع الأرجاء شكل لشهيد واحد متوزع في وجوه عديدة. وكان كل الموت موت واحد كثف.

كان حيّاً الأحياء، بعد أن غاب عنها كلُّ هؤلاء، أصبحت أمراً يعلّمنا الخجل والإعتذار، وتفضيل الصمت على التشيد.

من هنا كانت الإذاعة الجماهيرية المتنقلة التي يتفانى أبو توفيق في القيام بواجبه من خلالها عند كل جنازة جديدة، تقول ولا تقول. وكنا نسمعها ولا نسمعها. وكانت تثير تداخلاً من النقاد في صمتنا.

كانت الجنائزات جزءاً لا يتجزأ من حياة الفلسطينيين في كل

تجمع بشريٍّ ضمهم في الوطن أوفي المتنافى، في أيام هدوئهم، وفي أيام انفصالاتهم، وفي أيام حروبهم، وفي أيام سلامهم المشوب بالذابح.

ولذلك عندما تحدث اسحق رابين بكل بلاغة، عن مأساة الإسرائيليين بصفتهم الضحية المطلقة، وسط رغرغة عيون المستمعين والمشاهدين في حديقة البيت الأبيض، وفي العالم كله، أدركتُ أنني لن أنسى، إلى وقت طويل، كلمته في ذلك اليوم:

- نحن ضحايا الحرب والعنف،  
لم نعرف عاماً واحداً أو شهراً واحداً لم تبك فيه أمهاتنا  
أبناءهن.

وسررت في بدني تلك القصديرية التي أعرفها جيداً، والتي أحسُّ بها كلما فقزت في جهد أو فشلت في مُهمة: رابين سلَّبنا كل شيء، حتى روایتنا لمويتنا

هذا الزعيم يعرف كيف يطالب الدنيا بأن تحترم الدم الإسرائيلي. دم كل فرد إسرائيلي بدون استثناء.

يعرف كيف يطالب الدنيا بأن تحترم الدمع الإسرائيلي. واستطاع أن يصور إسرائيل كلها كضحية لجريمة نحن نقترفها. يقلب الحقائق. يغيّر الترتيب.

يعورنا وكأننا البادئون للعنف في الشرق الأوسط. ويقول ما يقول ببلاغة، ويشكل يمكن تصديقه وتبنته.

ما زلت أتذكر كل كلمة قالها اسحق رابين في ذلك اليوم:

- نحن الجنود العائدين من الحرب، ملطخين بالدماء،  
رأينا إخواننا وأصدقاؤنا يقتلون أمامنا، وحضرنا جنائزهم  
عاجزين عن النظر في عيون أمهاتهم. اليوم تذكر كل  
واحد منهم بحب أبيدي.

من السهل طمس الحقيقة بحيلة لغوية بسيطة: إبدأ حكاياتك من  
(ثانياً)

نعم. هذا ما فعله رابين بكل بساطة. لقد أهمل الحديث عما  
جرى (أولاً).

ويكفي أن تبدأ حكاياتك من «ثانياً» حتى ينقلب العالم.  
إبدأ حكاياتك من «ثانياً» تصبح سهام الهند العمر هي المجرمة  
الأصلية، وينادق البيض هي الفصحية الكاملة!  
يكفي أن تبدأ حكاياتك من «ثانياً» حتى يصبح غضب السود  
على الرجل الأبيض هو الفعل الوحشي!

يكفي أن تبدأ حكاياتك من «ثانياً» حتى يصبح غاندي هو  
المسؤول عن مأساة البريطانيين! يكفي أن تبدأ حكاياتك من ثانياً  
حتى يصبح الفيتامي المحروق هو الذي أساء إلى إنسانية النابالم!  
وتصبح أغاني «فكتور هارا» هي العار وليس رصاص

«بينوشت» الذي حصد الآلاف في استاد ستياغوا!  
يكفي أن تبدأ حكاياتك من ثانياً حتى تصبح شيء أم عطا هي

المجرمة واريل شارون هو ضحيتها!

قل لي يا عزيزي «أبو توفيق»، ما الذي بواسع سيارتك الجيب  
الصغيرة أن تفعله إزاء هذا اللامعقول؟

ما هم الإسرائيليون يحتلون دورنا كفصحة؟ ويقدموننا بصفتنا  
قتلة! إسرائيل تهبر العالم بكرمزها معنا:

قال رابين:

- إن توقيع إعلان المبادئ ليس سهلاً بالنسبة لي  
كمحارب في جيش إسرائيل، وفي حروبيها، ولا لشعب  
إسرائيل، ولا لليهود في الدياسpora.

منازلهم المبنية فوق منازلنا تعلن، بشهامة نادرة، استعدادها  
«التفهم» هوايتنا الغربية في سكنى المخيمات المبعثرة في شتات  
الآلهة والذباب!

كأننا كنا نرجوهم أن يطردونا من منازلنا ونترسل إليهم أن  
يرسلوا بولوزراتهم لهدمها أمام أعينا!  
بنادقهم الكريمة في دير ياسين «تففر» لنا أنها كوتت أجسادنا  
في ساعة غروب هناك ذات يوم .

طائراتهم الحربية «تسامح» مقابر شهدائنا في بيروت.  
جنودهم يسامرون قابلية عظام مراهمقينا لللكرش إذا ما دقها  
أحدُهم بحجر ضخم  
إسرائيل الضاحية، تُضفي على سكينها الساخن الملون، وميضَ  
الصفح! وحتى يكتمل الوجع، قالت ذلك وصُورثه، بيان مبهر.  
وإن من البيان لسحرا.

\* \* \*

في احتفال الدنيا، المصغية والمفتوحة العينين، لم يتذكر أحد  
«شهيدنا الجميل» يا عزيزي «أبو توفيق»!  
حتى نحن، أهل الناطقين باسمه، لم نتذكرها

\* \* \*

---

## يوم القيامة اليومي

المخددة سِجَلُ حياتنا. المسودة الأولية لروايتنا التي، كل مساء جديد، نكتبها بلا حبر ونحكيها بلا صوت. ولا يسمع بها أحد إلا نحن.

هي حقل الذاكرة، وقد تم نبشه وحرثه وتنبته وعزقه وتخصيبه وريه، في الظلام الذي يخضنا. ولكل أمري ظلامه.

لكل أمري حقه في الظلام.

هي الخبريات التي تأتي على البال بلا ترتيب ولا تركيب. المخددة هي محكمتنا القطعية البيضاء، الناعمة الملمس، القاسية الأحكام.

المخددة هي مساء المسعى.

سؤال الصواب الذي لم نهتدي إليه في حينه، والغلط الذي ارتكبناه وحسبناه صواباً.

وعندما تستقبل رؤوسنا التي تزدحم فيها الخلائق، مشاعر النشوة والرضا، أو الخسران والحياء من أنفسنا، تصبح المخددة ضميراً وأجراساً عصيرة.

إنها أجراس تقرع دائماً لنا، ولكن ليس من أجلنا ولا لصالحنا  
دائماً.

المخدة هي «يوم القيمة» اليومي.

يوم القيمة الشخصي لكل من لا يزال حياً. يوم القيمة المبكر  
الذي لا يتطرق موعد دخولنا الأخير إلى راحتنا الأبدية.

خطابانا الصغيرة التي لا يحاسب عليها القانون والتي لا يعرفها  
الا الكتمان المعنى به جيداً، تنتشر في ظلام الليل على ضوء  
المخدات التي تعرف، المخدات التي لا تكتم الأسرار ولا يهمها  
الدفاع عن النائم.

جمالنا الخفي عن العيون التي أفسدها التعزّز والاستعجال،  
جدراننا التي ينهكها القساة والظالمون كل يوم، لا نستردّها إلا هنا  
ولولا اننا نستردّها هنا كل ليلة لما استطعنا الاستمرار في اللعبة.  
في الحياة.

المخدة لا تدعى شيئاً.

الميكروفون قد يكذب. الغزل الرقيق، المنابر، الأرقام،  
الرسائل، التقارير، الواقع، القائد، الطبيب، الأم قد تكذب.  
المخدة منسوجة من نسيج الحقيقة، الحقيقة بصفتها سرًا قد تواريه  
حسابات النهار.

كم اذعى المهزوم نصراً وصادفه. لكنه يضع رأسه على مخدته  
الصغريرة فتأتي له بالخبر اليقين حتى وإن أنكره. «لم انتصر».  
يقولها لنفسه دون أن ينطق بها. وإن لم يجرؤ هو على قولها تجرؤ  
هي: «لم تنتصر يا هذا». قد يعاود الظهور بمظهر المنتصر أمام  
الملا. قد يؤيده البعض. لكن هذا البعض أيضاً سيرتعش تلك  
الرُّعشة الباردة عندما يختلي بالنفس، في مساءِ مواقفه المحسوبة،  
ومساءً تأييده الملقن.

جدارةُ العمر، إقرارُ الذات، الشعورُ بالزهو واعتناؤُ رواية من

الروايات دون غيرها، كلّ هذه التيقنات الأكيدة نهاراً، وفي غبار الإزدحام الإنساني، وفي حتى المنافسة والصراعات، تُحوّلها مخداتنا إلى مجرد فرضيات.

المخدة هواجس تطالباً بأن تُمْتَحَنْ جيّداً وبلا رأفة.

\* \* \*

مستلقياً على ظهري في السرير، أصابع يدي تتشابك تحت رأسي على المخدة، لم أعرف ما الذي أبقى عيني مفتوحتين باتجاه السقف. والسقف لم يعد له وجود في هذه العتمة التامة. كان النوم لا يخصني. كأنه اختراعٌ تُعِيد به سواي.

هذه ليالي الأخيرة في رام الله.

ليلتي الأخيرة في هذه الغرفة الصغيرة وتحت نافذتها المطلة على أسلة لا حصر لها والمطلة أيضاً على مستوطنة.

\* \* \*

كأنني بتجاوز ذلك الجسر الخشبي الصغير تمكّنت من المثول أمام أيامِي. وجعلت أيامِي تمثّل أيامِي. المسن تفاصيل منها بلا سبب. وأهمل تفاصيل منها بلا سبب. تزئّزَت لنفسي غمراً كاماً وزواري يحسبونني صامتاً.

عبرتُ الجسر المحروم علينا، وفجأة، انحنىتُ الميلم شتاتي، كما ألمَّ جهتي معطفي إلى بعضهما في يوم من الصقيع والتلهُّف. أو كما يلملم تلميذُ أوراقه التي بعثرها هواة الحقل وهو عائد من بعيد.

على المخدة لمُلْمَت النهارات والليالي ذات الضنك، ذات الغضب، ذات الدموع، ذات العبث، ذات الشواهد الرخامية التي لا يكفي عمر واحد لزياراتها جميعاً، من أجل تقديم الصمت والإحترام.

\* \* \*

أهين حقيبتي الصغيرة استعداداً للعودة الى الجسر، الى عمان  
القاهرة، ثم الى المغرب حيث سافرا شعرا في أمسية بالرباط.  
أقضى في الرباط أقل من أسبوع. ثم الى القاهرة لأعود وبصحبتي  
رضوى وتميم لقضاء الصيف مع أمي وعلاء في عمان.  
في عمان سأنتظر تصريح تميم.

سأعود معه الى هنا. سيراما. سيراني فيها. وسنسأل كل  
الأسئلة بعد ذلك.

\* \* \*

الليلة، وكل من في البيت نائم، والصبح وشيك، أسأل سؤالاً  
لم تجد لي الأيام جواباً عليه حتى هذا المساء.

ما الذي يسلب الروح ألوانها ؟  
ما الذي، غير قُضيب الغزارة، أصاب الجسد ؟

\* \* \* \*

انتهى

## **المحتويات**

5 .....	1 - الجنر
43 .....	2 - هنا رام الله
63 .....	3 - دير غسانة
85 .....	4 - الساحة
109 .....	5 - الإقامة في الوقت
125 .....	6 - عمرو بابا
157 .....	7 - غربات
183 .....	8 - لم الشمل
217 .....	9 - يوم القيمة اليومي

## **مقططفات نقدية**

- كتاب مرید «رأیت رام الله» يصدر عن روح فريدة حقاً.  
فريدة في النظرة السمحّة التي ينظر بها إلى الناس والأحداث...  
الكتاب ليس مجرد كتاب، إنه ذوب قلب وعصارة حياة قضاها  
الشاعر المرموق متقللاً بين المهاجر والمنافي والمنابذ.

د. علي الراامي

- عمل يحكي رحلة عذاب الفلسطيني ليحول هذه التجربة إلى  
عمل إنساني فذ. مرید البرغوثي يستدعي ذكرياته بحميمية، لكن  
دون رومانسية، ويستحضر الوطن بعاطفة مشبوبة، لكن دون  
مرارة.

د. فريال غزول

- أقام مرید البرغوثي بنية ضمت باقتدار جمالي معجب  
عناصر السيرة الذاتية وعناصر القص.

د. عبد المنعم نليمة

• بديع. عظيم. رائد.

خيري شلبي

- يمكن أن اعتبره أهم كتاب صدر في الـ 49 سنة الأخيرة منذ  
سرقة فلسطين عام 1947.

صافي ناز كاظم

• الكاتب هنا قد امتلك اللغة العربية الجميلة والتي ورثها عن أجداده الشعراء وجعلها قادرة على أن تجسد صدقه الإنساني المعذب والجميل... هذه الشعرية القصبة والDRAMATIC هي شعرية الصدق.

د. ميد البحراوي

• أبلغ إفصاح باللغة الإنكليزية عما يعنيه أن يكون المرء فلسطينياً اليوم... ليس هناك كتاب آخر يُبيّن بهذا الاقتدار خلفية الأحداث الراهنة في فلسطين/ إسرائيل.

بيتر كلارك، ملحق التايمز الأدبي، لندن.

• ليس الموضوع مجرد العنف المادي للاحتلال، بل قدرة الاحتلال على تجريد الفلسطيني من أبسط صلة تربطه بنفسه وبمكانه...

مجلة الجديد - الولايات المتحدة الأمريكية

• «رأيت رام الله» رفض قائم على التحدي، من خلال تسجيل التجربة والمشاعر، لجهود «صناع السياسة» لزعزع إنسانية المضطهد.

ذي إيجشيان ريبورتر - القاهرة

• أهمية كتاب «رأيت رام الله» تتجلى في حقيقة أنه بينما يتحدث الكثيرون عن «مشكلة اللاجئين» يظل اللاجئون أنفسهم صامتين عموماً وغير مسموعين. البرغوفي يبتعد هذا الصمت ببرده القوي، الغنائي، الشعري المؤثر.

واشنطن ريبورت، واشنطن

## رأيت رام الله

إن الاهتمام الذي يحظى به هذا الكتاب، هو أحسن تعريف له، ولأهمية وجماليته. ويظهر هذا الاهتمام من خلال الترجمات والطبعات التي صدرت منه.

الطبعات العربية:

1. دار الهلال، القاهرة، الطبعة الأولى 1997 ،

الطبعة الثانية، 2006

2. المركز الثقافي العربي، بيروت - الدار البيضاء

الطبعة أولى، 1998 ، الطبعة ثانية، 2003

3. دار الشروق، رام الله ، 2000

4. الهيئة العامة لقصور الثقافة، القاهرة، 2002

ترجم هذا الكتاب إلى لغات عديدة منها الإنجليزية حيث طبعته A.U.C Press (القاهرة) في عدة طبعات، وكذلك طبع في Bloomsbury - London Random House - New York ترجم وطبع بالفرنسية والأسبانية والهولندية والنرويجية، والبرتغالية والإندونيسية والتركية والصينية.

ويعد المركز الثقافي العربي طبعه في طبعة ثالثة أضيفت إليها مقدمة إدوارد سعيد.

الناشر

ISBN 978-9953-68-341-7



9 789953 683416

 المركز الثقافي العربي

الدار البيضاء: ص.ب 4006 (سيدنا)

بيروت: ص.ب: 113/5158